

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/





College Library

FROM THE

IPTION FUND,

GUN IN 1858.

3. 1890.



Library

21

N FUND

1858.

90.

• . ; .

IOHANNIS WYCLIF

TRACTATUS DE APOSTASIA.

NOW FIRST EDITED FROM THE VIENNA MSS.

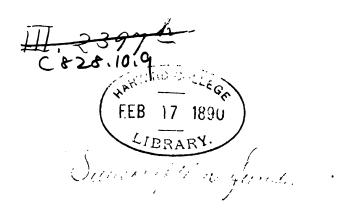
1343 AND 3935.

BY

MICHAEL HENRY DZIEWICKI.



PUBLISHED FOR THE WYCLIF SOCIETY BY TRUBNER & C : MDCCCLXXXIX.



Contents of the Introduction.

- 1. Correction of Shirley's Catalogue (p. I).
- 2. Description of the MSS. (pp. II—IV).
- 3. Analysis of the work itself: a) Apostasy (pp. IV—XIII); b) Transsubstantiation (pp. XIII to end).

INTRODUCTION.

De Apostasia, which is now printed for the first time, has been hitherto known to the public only by Shirley's valuable catalogue of Wyclif's works. His notice, however, is not without a few errors, which ought to be corrected first of all, before I make any further remarks concerning the editing of the work, and the work itself.

It runs thus: "De Apostasia. In two chapters. Incipit: Restat ulterius ponere aliud principium. Desinit: fratrum commodum quoad deum. — MSS. Vienna: CCXCII, ff. 37—124; CCCX, ff. 49—128. Univ. Prague: III F. 11, ff. 70—134; III G. 11, ff. 208—220. Trin. Coll. Dub.: C. 1, 24, pp. 293—310. — The Prague MSS. seem both to be imperfect. — Auth. Author's name on the Vienna MSS.; Walden, De Sacramentis, passim; Bale, title only."

On p. 63, he quotes the Vienna catalogue: "Undecima, de Apostasia, 18 capp. Restat in fine, hoc venerabili sacramento".

The corrections are as follows: There are 17 chapters, not 2 nor 18; the second chapter ends with fratrum commodum &c.; the seventeenth, as in the Vienna catalogue. The Vienna MSS. are respectively CCCXCII (or cod. 1343) and CCCCX (or cod. 3935). There are three MSS. at Prague University, the one omitted here being C. 73: only one of the three (III G. 11) is imperfect, ending at about the middle of the second chapter. — C. 1, 24, Tr. Coll. Dub. is imperfect, breaking off at the end of the second chapter. The author's name is only in cod. CCCXCII; in CCCCX, C. 73 and III F. 11. there are his initials.

For the sake of uniformity with the other works published by the Wyclif Society, I have lettered these MSS. in the various readings. Thus, cod. 1343 (or CCCXCII) will in future be A; this was the MS. copied for the text of the work. Cod. 3935 (or CCCCX) is B; C. 73 is C; III F. 11 is D; III G. 11 is E; and Tr. Coll. Dub. C. 1, 24 is F.

Ι.

I may now briefly describe the six MSS., from indications kindly supplied by Dr. Herzberg-Fränckel, of the Imperial Library, Vienna, who transcribed the work, and by the various collators. And here I wish to acknowledge the great pains taken both by the transcriber and the collators, which has considerably lightened my task; though I did not think it worth while to preserve all the various readings. Some presented only a philological or palaeographic interest; most of these have been set aside. They become much rarer after the end of the second chapter, when both E and F are wanting; it is unfortunate, as these two seem to have been copied from sources independent of the rest, and often give us the right sense when the others are at fault. Many a doubtful sentence would probably have been explained, had these been complete. The readings of C and D are comparatively the least useful; B serves on many occasions to supplement the text of A.

A belongs to the same collection as the MS. of Poole's De Dominio Civili, and his general description of that MS. may be applied to this. The title of the work, in red ink, on f. 37, runs thus: Incipit tractatus de apostasia, liber XI (meaning that it is the eleventh book of Wyclif's Summa Theologica). At the end, on f. 124, there are the words: Explicit tractatus de apostasia magistri Johannis Wiclef doctoris ewangelici. This is written in the same hand as the text. Lower down, there is: Respice finem, 1517, in a later hand, followed by some cyphered writing, perhaps the owner's name, or some indications relative to the scribe himself. The handwriting and other external peculiarities of the MS. are identical with those of the Nimburg collection, near Kolin, in Bohemia.

B. Paper, each sextern enclosed in leaf of parchment; binding, leather and boards. At the beginning, inside the cover, stands an index of the works contained in the volume, in XVth century writing: a proof that the binding dates at least as far back. Beneath, there is written: A fructibus eorum cognoscetis eos. De Blasfemia, cap^o 15 substancialiter corporaliter ibi corpus Christi. These words are the same as a marginal note on f. 201. One date in the volume (1453, Assumpcionis) points to the middle of the XVth century as the time

at which it was copied; this is also borne out by the handwriting. De Apostasia, De Blasfemia, and the side-notes, are all in the same good steady hand. Two columns to each page.

C. A paper folio volume, belonging to the Chapterhouse library, Prague (Domcapitelbibliothek) and containing De Blasphemia, De Apostasia (ff. 76 c-151a), De hostia consecrata ad Urbanum VI, De potestate Pape (not entire) and De Prophetia. Written in two columns, in a good legible hand, of about the beginning of the XVth century. At the end of De Blasphemia are these words in Bohemian vtyess tye buoh (God comfort thee!) and after De Prophetia: Neb gest toho dobrze hoden (for he is well worthy thereof).

D. A paper MS.; small 4^{to}; belongs to the University Library, Prague. Same contents as C; probably a copy from it, made a few years later. Handwriting much inferior, with many mistakes. Two columns on each page. De Apostasia begins f. 70 b and ends f. 136 b.

E. A paper MS., small 4^{to}; also belonging to the Prague University Library. Contents: extracts from Wyclif, Huss, Origen, Chrysostom, &c. Three different hands: from beginning to f. 154b; from 154b to 286a and from 286a to 286b. Probable date of writing: 1425 to 1445. The fragment of De Apostasia that is here begins at f. 209b, and ends f. 221b. Dr. Buddensieg has described this MS. in his Introduction to Wyclif's Polemical Works.

F. Written in good legible hand, though much abridged; date, XVth century; on parchment, much stained in some parts. Binding, leather and boards. Contains De Veritate Scripture, De Simonia, De Apostasia (pp. 292-310), and De Blasphemia. Numerous corrections, carefully made; in a similar hand, if not in the same. A blank space is left for initial letters all through the MS.; there are therefore no illuminations. Frequent marginal notes. Verso of p. 305 and recto of p. 306, very much stained.

With the aid of these various readings, I have sought to make up a text easily intelligible to the reader. In general, I have departed from the reading given by A only when it is evidently wrong and one or more of the other MSS. seem to give a better; in a few instances I have risked a guess, and set all the readings aside as faulty; always, of course, giving notice of the fact by a foot-note. But before I proceed to say anything of the work itself, I must

gratefully acknowledge the kind and assiduous help supplied to me by Mr. F. D. Matthew, whose great knowledge of all that concerns the *Doctor Evangelicus* has been invaluable, at the same time that his unwearying patience with an inexperienced editor was very encouraging. I do not know if it is possible to be more indebted to anyone than I have been to him; and the work finished, my most hearty thanks are due to him principally: not forgetting what I owe to Dr. Furnivall, the Founder of the Wyclif Society, and in general to all those who have contributed to the editing of this work.

II.

De Apostasia is the eleventh of a series of theological works called by Wyclif Summa Theologica; but this series bears no resemblance either in scope or in plan to the great masterpiece of Aquinas. They are merely an exposition of such of his theological opinions as differed from the views generally held, set forth with a great deal of polemical vigour, and (in some cases at least) without any attempt at a regular plan. They are besides coloured to a very great extent by the writer's personal feelings at the time, so that, for instance, the tone of De Apostasia is moderation itself when compared with De Blasphemia, that seems to have followed it shortly after; and they usually contain some allusions to contemporary circumstances that enable us to fix the date of the work with more or less precision. Thus, in the case of the present work, Wyclif alludes to a certain cruciatum langwidum infinitum. A crusade, he says, was going on at the time, but in a very languishing manner. Now from these words we may gather, as exactly as possible, the date of a composition which must have cost many months' work, even to a man of Wyclif's facility and exuberance of thought; for in the year 1383, Bishop Spenser preached a crusade throughout England, to be undertaken in Flanders on behalf of Urban VI against the antipope Robert of Geneva. It lasted from May to October; it was hailed with much enthusiasm and began with 60,000 volunteers; but it soon met with difficulties. When the first bad news reached England, towards the beginning of August, Wyclif was writing his De Fundacione Sectarum (see W's Pol. Works, p. 7). The disaster was only known in October. Here we may note his extraordinary activity. As we see, De Apostasia, and De Fundacione Sectarum, a tract of 80 pages, were both writing at the same time; simultaneously appeared his tract De Cruciata (44 pages). De Dissensione Paparum belongs to the same time, though perhaps it is a little earlier, according to Dr Buddensieg. De septem donis Spiritus Sancti (22 pp.) was written immediately after De fundacione Sectarum, between July and October, 1383; without mentioning several other short works, written either in the spring or in the autumn of the same year. Few men have worked so much as Wyclif; for this outpour was not limited to one year or to one period only; it embraces the whole of the man's career.

This work itself possesses peculiar interest, on account of the great length at which Wyclif discusses the doctrine of Transsubstantiation. It is by no means easy at first sight to perceive his exact position, especially when we see him adhering with great energy to the condemnation of Berengarius, and not only asserting the real presence of Christ in the Host, but even using the very word transsubstantiation (p. 58, l. 17, and elsewhere); while at the same time he asserts that the substance of bread remains, denies impanation, and says that Christ is present only in figure. But, though I cannot deny that Wyclif, like every man who ventures on so vast a task as framing a scheme of religion for himself, often is and must be inconsistent, yet I think that the careful study of De Apostasia will clear away most of the seeming contradictions to which I have just alluded, and show how what is contradictory to us, is not so to him.

To understand it completely, we ought to possess the light of his philosophical works, which have not yet been published. We all know that he was a Realist, and this fact bears an important part in the explanation of his system; but how far he ventured beyond the very moderate Realism of Aquinas, or the system, hardly less cautiously reserved, of his Franciscan rival, Scotus, remains yet to be ascertained. From this point of view, we might regret that the philosophical works of Wyclif were not published first; but it was evidently impracticable to delay the appearance of his best known works until the long series of his forgotten books on scholastic philosophy was exhausted.

In proceeding to give an analysis of De Apostasia, I ought to point out that the work cannot properly be said to have a plan, in the sense of dealing with certain subjects in one part to the exclusion of others. It looks more like a series of scholastic debates upon Transsubstantiation, to which the first two chapters form the introduction by an attack upon the friars, who are responsible for this heresy, as Wyclif calls it. If it were not so, I should be quite at a loss to see how a man of even a weak memory could so often repeat the same arguments, refute the same objections, and use the same invectives, over and over again, in almost the very same words. These repetitions have decided me to undertake the analysis, after the first two chapters, in a very free manner. I intend adding all remarks that I think useful to point out Wyclif's exact position, so far as I understand it; at the same time, I shall only notice in each chapter those arguments that have not been dealt with before. For such readers as should wish for a more complete summary, there are abundant side notes.

Ch. I. Apostasy, according to Wyclif's theory, is but a general denomination for every grievous sin, in so far as it loosens the bond of religion between God the Father and man; similarly, blasphemy (sinning against the Son) and simony (against the Holy Ghost) are not specific sins, but mere aspects of every mortal sin. The book examines (1), Apostasy in itself (ch. 1, 2); and (2), Apostasy in its chief result (chs. 3—17). This divides the whole work into two very distinct parts; for Wyclif looks upon the theory of Transsubstantiation, as understood by the Friars, as the great effect of the apostasy which he contended was general throughout the Church; but he first of all deals with the Friars as the most notorious apostates. To do so, he takes two definitions, one for each of the first two chapters; the first defines apostasy by means of its contrary—religion; the second is the definition given by Holy Writ.

Religion may be defined either as the simple observance of Christ's law, or of certain rites and ceremonies superadded thereto This second observance Wyclif calls private religion, and then examines certain questions relative to those called 'religions' in the second sense; some of these questions seem useless, but all, as we shall see, tend to establish his proposition: A man may, without apostasy, leave any of these private religions. Of this the converse appears in the second chapter: A man may, without leaving any private

religion to which he belongs, incur apostasy. Both these propositions seem intended to bring over to Wyclif's band of 'poor priests' some wavering Franciscans or Dominicans, who, struck and attracted by his austere doctrines, were yet held back for fear of apostasy. This hypothesis is strengthened, first, by the comparative moderation in tone to which Wyclif keeps all through the book, second, by several passages that we shall notice as we go on, and third, by the general tendency and evident à propos of the arguments. 1

Preliminary Question: Whether the habit is essential to religion (pp. 3—9). I. Whether 'religious' life is better than ordinary Christianity (pp. 9—13); Il. Whether it would not be better for those Orders not to exist (pp. 13—16), and III. Whether perpetual vows are expedient (p. 16—19).

Preliminary Question. The Decretal treats as apostates those who put off the habit; orders that are distinct, though professing the same rule, can be distinguished only by the habit; and to practise the contrary doctrine would produce confusion. But, on the other hand, religion is in the soul; apostasy cannot depend upon bodily clothing; if it could, any change in the habit would (an absurd consequence) produce a corresponding change in religion; and were the habit essential, even the Pope could not grant a dispensation. It is therefore not so, but only the external characteristic by which the Orders are known to differ. What distinguishes them is their obligations, e. g. to wear certain clothes. So far, Wyclif is quite orthodox; but his corollary, viz. that anyone may, without permission or dispensation, set aside the habit of his Order, is not. The Pope has no power granted him for evil; but it is manifestly evil to punish a man for having laid aside a mere sign. And yet, some are called apostates, who have done so, in order to live more piously in a more devout community.' He goes on to complain loudly of their imprisonment as illegal, encroaching upon kingly rights, and contrary to the Christian law, From some passages in De Blasphemia it appears that Wyclif's propaganda amongst the monks was very active at this time; he avails

¹ This of course was not Wyclif's only intention in writing the first two chapters; but it seems probable that the idea was in his mind, and influenced him to some extent.

himself with much skill of every motive they could have to be discontented with their Superiors. On the other hand, it would appear from these lines that his activity was met by activity in the opposite direction, and that a Friar could not go over to Wyclif without considerable personal danger.

I. 'Religious' life is not better than ordinary Christianity; for the latter is more simple, more necessary, and more authorized. Monks strive to become Bishops, i. e. to be loosed from their vows and return to ordinary Christianity; if that were apostasy, they could not be allowed to do so. And the objection that monks keep the law of Christ and add thereto, is worthless; they add, as it were, a heap of rubbish round the walls of a perfect building.

II. Would it not be better if no Orders existed? That they were founded by Saints, proves nothing in their favour. Saints are not infallible, and may have sinned. These orders have indeed produced many Saints; but a bad father may have a good son. The Pope has confirmed them for ever; i. e. as long as God shall will their existence; besides, we must suppose that the Pope approved what was praiseworthy in them, not their defects. They ought to be suppressed on account of their members' inordinate love for their own sects, which causes dissensions in the Church, and is a sort of idolatry.

III. Perpetual vows are not expedient. Obedience is good, if rendered to God, not if to man; or if to man, only in so far as it coincides with what is due to God. So that sometimes it is a virtue to rebel. Obedience rendered to a proud and worldly Superior is without merit, even when he commands what is good for his subject. Here Wyclif, before in strict agreement with Aquinas and Catholic theology in general, approaches nearer to heterodoxy, and denies that the virtue of obedience sanctifies an order given by a Superior, if he is a fool or an ignorant man.

Ch. II. If we recollect that it was the custom in old times to speak much more plainly than we do now; if we compare the conditional tone of this chapter (if the Friars have done these things...) with the unmeasured invective employed in some other works, and if we note the exception that Wyclif explicitly makes in favour of his friends in the cloister, we shall see that in the severe indictment of

the Friars that follows, there is nothing calculated to destroy the effect which the previous chapter may have produced upon the waverers; on the contrary, the thesis that apostasy is often, nay, almost always incurred within the convent-walls, must have acted in a very different way. This idea is developed somewhat in the form of a sermon or homily, with remarks, explanations and amplifications of the Scripture text (Prov. VI, 12—14): 1st Homo apostata, vir inutilis (pp. 20—24); 2nd graditur ore perverso (pp. 24—28); 3rd annuit oculis (pp. 28—31); 4th terit pede (pp. 31—35); 5th digito loquitur (pp. 35—39); 6th pravo corde machinatur malum (pp. 39—43); 7th et omni tempore jurgia seminat (pp. 43—45).

1st Homo apostata, vir inutilis. Uselessness and sins of omission, are the first marks of backsliding. The great omission that Wyclif cannot forgive the Friars is, that they refused to join with him in the war against Church possessions. They were instituted only to renew the life of the Apostles, in strict poverty; to that mission they ought to be faithful. It is a work of spiritual mercy, far more important than deeds of charity done to the body; yet Christ condemns those who omit the latter. Worse traitors than Judas, they betray Christ glorified; Christ, who came but to bear witness to the truth. - The fact is, Wyclif is so positive that the Church should not hold property, that he cannot understand how a body of men, poor in theory, can refuse to think as he does without being false to their own principles. He pictures them bringing forward a few miserably weak excuses. "Time, place, circumstances, do not allow them to speak. "But", he replies, with a burst of eloquence, "NOW is the right time; the Prince of this world has spread his armies throughout the whole universe, and the King of kings has promised to assist His Church even unto the end of the world. And John the Baptist and so many martyrs have striven in this cause, knowing that Truth overcometh all things. Then let a Christian excuse himself how he will; before Him that shall try the heart and the reins at the Last Judgment, this negligence and idleness will find no excuse."

He deals in the same manner with all the other excuses, very poor ones indeed. "No more remains to be done, since there are now no enemies of the Church; bishops should not be attacked; if the Friars exasperate those that have possessions, they will suffer for it."... And therefore, he concludes significantly (p. 24), the religious and intelligent Friars break away from these apostates.

2nd Graditur ore perverso. Sins of the tongue: lying, flattery, evil-speaking. Lying is dismissed with a few strong words; the proverb: 'A Friar has said thus and thus, so it is false', is quoted. The flattery here attacked is the flattery of the public, by sermons uttered to please, not to edify them. To relate fables and put human traditions in the place of God's word, is the very worst kind of flattery; thereby they become spirits of error, demons, or rather, as dead to the world, corpses wandering about, moved by a demon. They delight in repeating all evil they have heard; which is a still more grievous sin, if they are bound to silence.

3rd Annuit oculis. In a mystic sense, 'the eye' meaning the intention, to wink with the eye signifies to prefer private interest to the public good; for instance, when they entrap men, and especially boys, into their Order. This is at any rate a sin against prudence; for the persons thus influenced may have no call from God; and thus, though serving the order, they would harm the Church. Seeking our private welfare, sin can hardly be avoided; and that is why civil ownership always savours of sin (p. 30). Here incidentally we see a Socialistic conclusion that necessarily flows from Wyclf's principles; another appears still more clearly at the end of ch. 7. 1

4th Terit pede. 'The foot' in Scripture signifies the affections, which are perverted amongst the Friars, who love temporal things; they beg clamorously, continually, shamelessly, for rich communities, in order to waste the money; and they refuse to share what they have with their poorer brethren, who have more right to ask alms of them than they of the people.

5th Digito loquitur. 'The finger' taken in its mystic sense, means the power of acting. Three points in which the Friars go to excess: 1st Indulgences and absolutions. He who is contrite gets indulgence from God by the very fact; indulgences can only be of use when contrition exists already. 2nd They extol masses, penances, funerals, and all functions that bring them money. 3rd They 'make broad

^{1 &#}x27;To savour of sin' however, does not mean to be sinful in Wyclif's language.

their fringes' by letters of fraternity, admitting laymen into the Order; but this is concealed simony, being based on the tacit understanding that the lay Brother will help them with his money: take that away, and their spiritual aid is withdrawn. But merit, God's grace, can be neither bought nor sold. And this has no connection with the payment given to oratory-priests, which they deserve.

6th Pravo corde machinatur malum. The root of all intrigues is sectarian feeling. They consider only their sect's advantage, and thus sin more grievously as a body than so many separate individuals. Christ lived with His Apostles, but He knew whom to choose and how to instruct them; and they were afterwards dispersed. The Friars are as bad as the endowed monks. Their union crushes even the most legitimate opposition, for they employ every influence to gain their point. And all are responsible for this. Some good men remain amongst them; others fly in despair, but if taken are put to death or in prison for life. A curious quotation follows, comparing the Friars to wild geese; then comes an urgent appeal to Wyclif's friends amongst them to help him in exposing the others.

7th Et omni tempore jurgia seminat. Wyclif accuses them of sowing divisions in their own order, wars throughout Christendom, and dissensions in the Church; he attempts to prove the latter point from history. They do good, but also harm; and we know by faith and God's grace that the latter exceeds the former. — All this has no bearing upon some Friars who are Wyclif's most dear sons (p. 44); but if any do what is here denounced, it is the Holy Spirit, not Wyclif, that calls them by the name of apostates. All this has been said for the good of the Church, and of the Friars themselves.

Ch. III. Though the Eucharistic debates are, so far as I can see, independent of each other, it is yet not impossible to introduce a little order amongst them by classifying them as they stand. The first, beginning with Ch. III and ending at the close of Ch. VII, is so to speak a general attack upon the then universally received theory of the Eucharist. The second, beginning with the VIIIth Ch. and ending with the end of the IXth, deals specially with the multiplication of Christ's body in the Eucharist. The third (Ch. X) is an enquiry into the essence or 'quiddity' of the Sacrament. The fourth (Chs. XI

to XV) is a more detailed attack on the accident-theory: going through many classes of accidents, Wyclif asserts that none can be absolute in the sense required. Chapters XV and XVI seem to be a written reply to some treatise or treatises composed against him. He carefully goes over all the authorities quoted by his adversaries, explains their meaning agreeably to his own views, and adds several very important remarks concerning his doctrine. Ch. XVII is principally a historical review of the institution of the Mass. Of course there is not a single chapter in which something extrinsical, either concerning the Friars, Church temporalities, or the power of the Pope, does not occur; but as I said before, unless something particularly worthy of notice comes to hand, I am obliged to confine myself to the main question and to overlook repetitions.

It is necessary to offer a few remarks as to the dogma of Transsubstantiation, and the philosophical theories connected therewith in the Catholic Church. Scholastic theologians were from the beginning in face of a universal belief in the real presence of Christ's Body in the Holy Eucharist; and that belief was borne out by the written tradition, both of the Fathers, of the Apostle Paul, and of the Gospels themselves. Here a difficulty occurred: the bread seemed to remain, assuredly; but if it remained really, how could Christ's body be really there? Nothing can be where it was not before, unless by a change of place, or by conversion of something else into itself. 1 Therefore, as Christ does not leave Heaven, the bread itself, remaining to all the senses as it was before, is changed into Christ's body; the substance, or as we might perhaps call it, the noumenon alone is changed, all the phenomena are what they were (Aq. S. Th. qu. 75, art. 2). This is a fresh mystery, which also requires to be explained: for how can appearances possibly exist, without anything that appears?

There is here a split amongst Catholic philosophers. The Scholastics answered the question thus: Every accident, while belonging to the substance, possesses a certain amount of reality, of entity, which is different from the latter; a bent finger being really different from a finger that is straight, that which makes the difference must

¹ This axiom Wyclif (p. 186, l. 2) is constrained to call heretical; for it is evidently in contradiction with his system, as we shall see.

be something real. Some of these realities are in their nature such that they cannot even be conceived without a subject; for instance, movement without something in motion is unthinkable. But we can imagine an accident of greater perfection than these, so that, though naturally requiring the support of a subject, its entity might miraculously exist, even were its substance to fail. From this results the Scholastic conception of quantity, which, according to Aquinas, remains in the Eucharist as the subject of form, colour, movement, taste, and all the other phenomena observed in the visible and tangible Host. The reader will of course ask: Can quantity exist without anything that has quantity? but the very question indicates that he has not sufficiently understood this hypothesis. Quantity is not a mere abstraction, nor a mere mode of being; it is quite different from extension, for it is that which makes extension, and may be defined as a force that extends material substance: vis extensiva materie. This force is really distinct from its substance, not as a mode differs from what it modifies, but as a thing differs from another thing, to which it belongs. Thus, after the words of consecration, the substance of bread is no longer there, but quantity takes its place, and upholds the other accidents naturally, being itself upheld by God's supernatural power; and therefore, whatever the bread could do, - even to feeding the body - is now performed by the quantity that remains (Cf. Th. Aq., S. Th., 3a Pars, qu. 77, art. 1, 2, 3, 6). On the other hand, though St. Thomas admits that the bread is nowhere after consecration, he denies that it is annihilated, since it is changed into Christ's Body (ib. qu. 75, art. 3); which is hard to understand, and is not, I believe, an article of faith. Neither is it de fide to maintain, as he does, that Christ, though really present, is not locally present in the Host, either as a body (secundum modum commensurationis) or as a spirit (definitive) but rather as the substance of bread was present before - identical in every part of the volume it occupied (ib. qu. 76, art. 4, 5).

So long as the old School held its sway, this theory, however mysterious, however unsatisfactory it may appear, remained the most popular, and most of the explanations that sprung up to supersede it approached the confines of heresy, if they did not go beyond them. Descartes, however, was a sincere Catholic, and yet would not admit the Scholastic theory of quantity. According to him, it may be remembered, actual extension was the very essence of bodily substance, and the idea of absolute accidents seemed as absurd to him as it does to Wyclif. In his celebrated Réponses aux objections de M. Arnauld, he gives several arguments very like those employed in De Apostasia, and concludes thus: "Therefore, if I may here speak my mind truly and simply, I venture to hope that a day will come when the opinion admitting real accidents will be banished by theologians as suspicious in faith, revolting to reason, and quite incomprehensible; while mine will be received in its place, as indubitably certain". His opinion, briefly stated, is as follows: The existence of a bodily substance is known to us only through the continual movements of its surface, which proceed from the underlying substance and produce sensation in us. Now, the surface belongs as much to the surrounding substance as to that which is surrounded. (A vacuum, according to Descartes, is absolutely impossible). Suppose therefore that Transsubstantiation consists 1st in the taking away (whether by annihilation or otherwise) of the bread-substance; 2nd in the conservation of the surface with all the movements that would have been imparted to it, had the bread remained; 3rd in the real presence of Christ below that surface; and you have an explanation which is intelligible to the mind, which does not contradict the belief that the bread disappears, nor the opinion held by most Fathers, that aliquitas panis, something of the bread, remains. For the surface is the same.

There are several other theories; but I may now sum up the principal, four in number, none of which have been condemned as heretical; at least I believe not.

1st That of St. Thomas, who, believing with Aristotle that the esse of an accident is, and is only, in the substance, seems to admit the production of a new entity, by which quantity would exist alone, and could not do so otherwise; which he calls, not substance, but subsistence (Sum. Th. 3al Pars, qu. 77, art. 1. Ad 4m dicendum; and Com. in Sent. 1. 4, dist. 12, qu. 1, art. 2). This opinion is the nearest to Wyclif's, though not identical; for the one imagines a new subsistence coming to uphold the accidents; and the other conceives them as still upheld by the old substance.

2nd That of Scotus, to whom the theory of absolute accidents, as above set forth, is to be ascribed. (Cf. Migne, Dict. de Th. Scolastique, art. Substance et accident.)

3rd That of Descartes, and in general the theory that ascribes a certain outward movement, resistance, &c., in the place where the bread was, due to supernatural agency.

4th The theory of intentional (or imaginary) accidents, that have nothing corresponding in the external world, and are purely subjective; which is exposed to the double inconvenience of making all our senses lie by Divine agency, and of taking no account of the belief that the appearances remaining are something really objective.

With regard to these theories, we must remark that most of Wyclif's arguments are merely directed against absolute accidents and the theory of Aquinas; some, however, go further; as when he says that, bread being called bread only on account of its sensible appearances, if these remain, the name cannot rightly be changed. This is almost a foreshadowing of a modern philosophical school. Lewes, in his *Problems of Metaphysics*, says very decidedly, "A thing is its qualities"; which amounts to the very same.

I may now begin to examine Wyclif's Eucharistic doctrine.

As the result, he says, of the general apostasy in this second millenary after Christ, Satan being loosed, dreadful heresies concerning the Eucharist have crept into the Church. The theory which affirms the destruction of the substance of bread and wine 2 is opposed to the words of the Church services and hymns, to St. Paul, the Acts of the Apostles, and to the Gospels themselves. We ought to stand by Scripture; what Scripture, in six different places, declares to be bread, is bread. It is never called an accident, at any rate, as these lying masters say. If we begin to wrest words from their right sense, our faith will soon be perverted; for if the Pope has a right to do it in this case, why not in all others? Tradition too speaks likewise: Augustine,

¹ Though at present unable to identify the quotation, I am quite sure that it is in the work mentioned.

² We have already seen that St. Thomas formally denies annihilation, though in a very inexplicable way; it would therefore seem that Wyclif's opponents, either unawares or driven by the force of argument, had actually admitted it; the more so, as Wyclif alludes to this very often and very energetically.

Ambrose, Jerome, all use the same language; and Augustine calls the Eucharist Christ's Body only in a certain way (i. e. figuratively). John of Damascus says the bread and wine are joined to Christ's Body; and his example of a live coal, as wood united with fire, shows his position still more clearly. Even the words of this Saint, that 'the bread and wine are not a type, but the very body and blood of Our Lord', are to be understood in a figurative sense. A quotation from St. Ambrose, and a remark against the glossators who explain this Saint in the wrong way in several places, close the chapter.

Ch. IV. Continuation of the general thesis. After a protest against any authority but Holy Writ in matters of faith, the author brings in an argument which, under different forms, recurs very often in the book. Is what we see Christ's Body? If the adversaries answer Yes, he says: Then how can what we see be an accident without substance? Is Christ's Body an accident? And he points out (at least he does so in other places) the abject entity of an accident, which is lower than the vilest of substances, and less perfect than the worst poison: thus making of those who answer in the affirmative heretics of the most blasphemous sort. If, on the contrary, they answer No. then they admit that the visible and felt Sacrament has a nature which is not identical with Christ's Body; and this nature Wyclif calls the nature of bread. This argument is subtle and deserves attention, on account of the great stress our author lays upon it, and because, under another form, it may be and often has been used by philosophical controversialists. A man sees his friend in a mirror; being asked whom he sees, he answers, 'his friend'. The reply comes, 'Then your friend is only an image'. Or, 'Is this statue made by you'? - 'Yes'. 'Then you have made a piece of marble'. This class of arguments Aristotle calls fallacies παρά τὸ συμβεβηκός. And such arguments are very common indeed in metaphysical matters. Take, for instance, the subject of debate between Realists and Idealists at the present day: "What we perceive is only a modification of ourselves; now, what we perceive is the world; therefore, the world is only a modification of ourselves". It is clear that in any of these cases, to answer simply Yes or No, would be to stand committed to self-contradiction. We have, however, no interest in enquiring what the distinctions of Wyclif's opponents may or may not have been. On the other hand it is right,

I think, to point out that the Catholic Church really considers as idolatry the worship of the accidents as such; 1 and Aquinas (S. Th. 3a pars, qu. 76, art. 7) absolutely denies that Christ's Body can be seen in the Sacrament by any bodily eye, even that of a glorified Saint. If Wyclif only meant that, and chose to call the Host, as the Fathers often do, by the name of bread - merely asserting Christ's invisible presence, and saying that what appeared was not Christ, not to be adored, and only the sign of his presence, he could say all that, and yet remain orthodox. In De Blasphemia (yet unpublished, but of which I have had the advantage of seeing the MS.) Wyclif inveighs with just reason against those priests who let the people believe that their bodily eyes, seeing the Host, saw Christ, because this erroneous belief contributed, as they thought, to increase devotion, although it could not be reasonably maintained. But it may be as well to point out that the sentence: "What you see is bread", may be emphasized either thus: "What you see is bread"; or thus: "What you see is bread"; and it was certainly in the second way that Wyclif emphasized it.

Here, in order to understand better the strength or the weakness of our author's position, a short synopsis of the whole system of Realistic Philosophy is necessary. When we have a universal idea, as of man or of animal in general, the object of our thought is also universal: one, though existing in many individuals. This, denied by Nominalists and Conceptualists, was affirmed by the whole school of Realistic philosophers. But they split into moderate Realists and ultra-Realists. The former, with Aquinas and Scotus at their head 2 asserted that the One in Many, as in the external world, and the One in many, as in our thought, exist in two absolutely contrary ways. For instance, in our mind, animal is really and formally one; only fundamentally and potentially does it exist in many, i. e. when our mind applies it to all the individuals A, B, C...Z, of which it

¹ I happened once to come across a French prayer-book in which there was this expression: ces espèces (species) adorables; these adorable appearances. Of course, we must allow for looseness and inexactitude in a mere book of piety; but I feel convinced that, taken as they stand, these words might be condemned as heretical.

² I take no note here of the minor, yet considerable differences that separate these two philosophers.

can be predicated. In the external world, the contrary takes place. Animal is really and formally as many different animals as there are individuals A, B, C... Z; and it is only fundamentally and potentially one, in so far as it gives a foundation by means of which, and the mind's abstractive power, it can become one. This, the reader may note, is not very far from Conceptualism, as expressed by some of its ablest exponents.

Now, this was not sufficient for the Ultra-Realists. They contended hat the Universal existed in the world of things in the same way as it did in the world of ideas. Of course there were many different varieties, school within school; Prantl says there were as many as thirteen shades of Realism. Some went very far. David of Dinant admitted the identity of God with matter and spirit, "because, if not identical, there would be a Universal Entity wider than all, which would be above God, as embracing both matter, Spirit, and God". "Guillaume of Champeaux taught", says Abélard, "that the same thing or substance was present in its entirety and essence in each individual, and that individuals differed no whit in their essence, but only in the variety of their accidents".2 They seem to have made of the world a bundle of universal qualities, of which the presence in some things, combined with their absence in others, creates all the differences that individuate material and immaterial existences. I may not have understood them properly; but if I do, their world was composed of Universals much as the chemist's material world is made up of elements; with this difference, however, that the oxygen in a given drop of water and in a given specimen of marble are only absolutely similar, not identically the same. And then, there would be the

¹ I was much disappointed not to find, in the very able article on Scholasticism in the Encyclopaedia Britannica, the slightest mention of this distinction which is of supreme importance, as may easily be seen. All those distinctions between universalia ante rem, in re, and post rem are secondary. The great question which the opposite Schools had to answer was this: How can the same word, applied to different individuals, mean the same thing? Nominalists answer: It means the same thing i. e. the same word; Conceptualists say; It means the same thing, i. e. the same idea. Realists are forced (and I believe rightly) to say: It means the same thing, i. e. the same object of the idea.

² See Encycl. Brit., art. Scholasticism.

universal Metalloid present wherever there was oxygen, and in many compounds where oxygen was not: and so on. Wyclif admits this identity; at least generic identity, as he calls it. A man and a horse were indeed specifically distinct from each other; but they were generically identical, both having within them the element animal, meaning the same thing in both. That our author upheld this doctrine, even to the uttermost limits of making Being identical in all things, appears from his De Ente Predicamentali, now publishing, in which he affirms that Being is a univocal term, i. e. means the same thing in its individuals, like the other Universals. But if Being is the same and identical in all things, how is difference possible? It will be curious, when his philosophical works are published, to see how he manages to escape that pantheism to which the first ultra-Realists were driven. His doctrine of the Eucharist is an evident deduction from his Realism. Not to mention other points that will appear later, everyone admitted that an aliquitas of the bread remained in the Host; now this aliquitas, according to him, was identical with the aliquitas of Christ's Body that supervened; so there must in every case be a subject of the change, if it can be called a change. He develops a similar argument very cleverly and at some length in an account of a debate between himself and certain bishops, which I have copied from De Blasphemia to point out his doctrine more clearly; in De Apostasia he only alludes to it by the way.

"These heretics are said to condemn as heretical two propositions concerning the Eucharist . . . God moved a certain secular Catholic doctor, that he should not consent but contradict their foolishness. And he is said to have asked them if they intended to condemn as heretical the Saints' opinions respecting Universals ex parte rei, from which their signs take their names according to logicians. But they denied that, being ashamed. But he said: 'From this it follows that the substance of material bread remains in the consecrated Host. I say that the genus substance is wherever any individual of the genus is: But in the said Sacrament there is an individual of the genus substance; for, as you yourselves affirm, Christ's Body is there bodily; therefore the genus substance remains in the Host, and as it is a substance (because it is the essence of every material substance) it is thus bread. It follows that the substance of material bread

remains in the consecrated Host. And because they knew not how to remove this evidence, he sent them back as foolish men (De Blasphemia, c. 16)".

There would be many interesting questions connected with this theory of Wyclif, but it seems preferable to examine them as we go along, and continue the analysis for the present. - The chapter, a very short one, closes with two rather poor arguments. The sacrament is round, white, heavy, &c.; therefore it is the subject of roundness, &c. Evidently, only a logical subject is meant here. Still, Ens being univocal in Wyclif's theory, whatever is logical is real too; so, from his point of view, and his theory admitted, the argument may have weight. Again: if the Sacrament be the Body of Christ, and Christ's Body be thus without a subject, it follows that no Christian ought to be subject to Christ. Wyclif, feeling that many would set this aside as an idle quibble, points out that St. Peter uses the word subject in a sense relative to authority, and not as Aristotle uses it. But this argument seems to use it in both senses, and therein the fallacy would lie. He concludes by attacking the Friars with great vehemence for not stamping out this heresy; which negligence proves that they are either simoniacal heretics, or traitors of whom the land must be purged.

Ch. V. This chapter and the following ones until the eighth, are devoted to refuting the objections raised against Wyclif's theory. Grosseteste's authority, which is very great with Wyclif, probably on account of his resistance to the Pope in a certain well-known case of ecclesiastical discipline, is brought to bear against him. Here, however, and in general, whenever an authority is quoted, the candid reader will perhaps find that our author carries the liberty of explaining away texts that are against him rather too far. When Grosseteste and others affirm that the accidents exist per se in the Host, he adds, "that is, in the act of our mind's contemplation"; when they say that the bread and wine disappear, he makes this to signify "disappear from our mental vision". There is really no reason why he should not make his contemporary antagonists be also of the same mind as he was; for it is hard to conceive more expressive language than this. The fact is that Wyclif is much displeased with the glosses, of which he often complains, on account of the explanations they give to many

sentences that seem in his favour, thus turning them against him; and he no doubt wishes to show that, to use a homely expression, two can play at that game. Besides, his great contention is that Scripture alone is to be followed, and that both the Pope and the Fathers can mistake; so he is all the less scrupulous in explaining their words. If the explanation be unsatisfactory, they mistake, and that is all. - In the answer to the quotation of Grosseteste, we find a clue to his doctrine of the existence, at once figurative and real, of Christ's Body in the Host. After consecration, he says, we think Christ's Body present, the bread having become the sign of that presence. Time, the Universal, and the Sensible, have no actual and real esse, except in so far as the mind knows them; and so it is of the esse of every sign, qua tale. And yet every sign, besides the real esse that it acquires on becoming a sign, has also an independent natural esse. Thus, the bread being the sign of Christ's Body is Christ's Body in reality, according to Wyclif's system; while, at the same time it is mere bread from another point of view. Logically, I suppose that Wyclif would admit that a statue has two entities; the one, as being of stone, &c., shaped in a certain fashion; the other, as representing this or that person. St. Dionysius is also explained in the same manner; St. Ambrose likewise (pp. 62-65). Innocent III may have declared that the accidents remain without a subject; but besides his accustomed explanation of the sense (see above, for Grosseteste), Wyclif points out: 1st that any other sense would imply annihilation, which is inadmissible; 2nd that Innocent neither spoke by inspiration, nor grounding his decision on Scripture; and that therefore, 3rd he may have been as wrong as when he levied a tribute of 900 marks upon England. Here Wyclif goes out of his way to deplore the growing perversity of the times, the doctors that uphold lying in Oxford, and the multiplication of heretics who consent to simony; concluding that Innocent's decree went no farther than did Nicolas' decision against Berengarius; and that if it did, we ought to respect it only in so far as it agrees with Scripture (pp. 65-68). When, v. g. Innocent goes beyond Scripture to determine doctrines

Wyclif often returns to those 900 marks, which evidently rankle in his memory, as a good patriot. See p. 204, l. 20-23.

relative to the Holy Trinity, as in the Lateran Council, he would have done better to have let the matter alone, and contented himself with reforming the Church. It were blasphemy to say that all decrees of the Roman Pontiff are infallible; if he goes beyond Scripture, he is probably wrong. The antiquity, sanctity and science of the Roman See proves nothing as to infallibility (pp. 68-74). Notwithstanding the violent language that Wyclif very often employs with regard to the Roman Curia, and his evident disbelief in the dogma of infallibility, he generally admits the Decretals as binding, and even (p. 175) speaks vaguely of admitting the decision of a general Council on the Eucharistic question. Still, his principle of the necessity of personal righteousness (or rather of predestination), of which we never can be certain, to constitute a true Priest, Bishop or Pope, strikes at the root of all belief as to the infallibility even of a general Council; for we are never sure whether all - or even any - of the members of a Council are members of the Church at all. Should they decide in our favour, we might indeed believe that they were; but if they decide against us, they cannot be members of the Church. This shows that, though widely different in its starting-point and first principles from the Protestant forms of thought that had so much vogue at a later period, Wyclif's system is no less antagonistic in practice to the authority of the Church. Wyclif says explicitly: We must obey the Head of the Church, the Vicar of Christ. But that Vicar of Christ is the holiest, the most God-enlightened man in Christendom; which the Popes are certainly not.

Ch. VI. One objection against the reality of the presence ascribed by Wyclif to the power of the sign, is that Christ would be equally present in Holy Writ, which is His Word and His manifestation. The answer is not hard to find; there can be no equality, after Christ's express declaration. Any bread might be taken as the sign of Christ's Body (spiritual food); but "not every bread is consecrated with a mystic prayer", as Augustine says. If the argument ran otherwise, however; if Wyclif were asked whether any piece of bread, looked at by a Christian as the image of Christ, food of our souls, would be not equally but really Christ's Body, he would, I believe, have had consistently to answer in the affirmative. To point out this more clearly by an illustration, the Crucifix ought to be adored on

account of the real presence of Christ therein, less perfect than in the Host, but still real; since it really is a sign, an image of Christ, and that figurative entity constitutes a real presence, as we have seen. "Universals exist in the thing as they exist in the mind". Thus, we find in the next paragraph how he replies to the objection that in his system the whole world (including not only inanimate things, but good and bad men, and even devils) is a manifestation of God, and is consequently to be adored. He points out (pp. 72-73), that, according to the Apostle (I. Cor. VI, 28) Christ will after the Judgment Day be omnia in omnibus; which Wyclif takes to signify that Christ's Humanity will exist figuratively in every point of mundane space; and that (though he only expresses an opinion) this existence will extend only to the Blessed; so that, by His union with them, He will become the whole human race. Why this existence should be extended only to the Blessed, Wyclif does not stop to consider; nor does he explain why Christ will become the whole human race only after the Judgment, when, as may be seen at length in De Benedicta Incarnatione, Christ's assumption of the Universal "Humanity" really common to all men, identified Him with the whole human race from the very first instant of His conception. Probably the difficulties resulting from Christ's identification with such members of humanity as are reprobate, induced Wyclif somewhat to modify his theory; for it must be remembered that De Benedicta Incarnatione is one of his earliest theological works.

A long quotation follows (pp. 73-75) from a work called De Divinis Officiis, which is absent from the extant copies of that work. I was at great pains to identify this particular quotation, on account of the beauty of the passage, which is really admirable by its eloquence; but unfortunately I had to give it up. Some student of the Fathers may perhaps know at a glance whose it is by the very style; bu for one little versed in that branch of study, and with no indication but the doubtful one given by Wyclif, who ascribes it to Ambrose, such a search is not likely to be always successful. From this passage, which he contends is completely in his favour, he goes on to bring forward again his theory of the binding of Satan (which means, he says, the diminution of his power to tempt man). During the first millenary after Christ, Satan was bound; now he is free, and the consequences to the Church are terrible. Gog and Magog (signifying

92 170,40 Rupert of Dents

Antichrist and his accomplices) have led it astray from Christ (pp. 76-78). It has often been remarked by editors of Wyclif, that "Gog", "Magog", "Antichrist", "satraps" are merely general expressions used by him to denote any persons following tendencies which he considers to be deleterious to the Church, and especially those who happened to be their chief exponents. But I do not know whether the influence of his general philosophical position on this view has been much noticed. As an ultra-realist, Wyclif was bound to call Antichrist any man who concentrated in himself the most of the Universal, "Antichristianism", which, we must never forget, was a non-entity, existing in its subjects as a defect. This explains how Wyclif, though he often personifies that non-entity in a vague manner, never thinks of attaching it to any particular institution, as, v. g. some Protestants, calling the Popes Antichrists, and admitting that individual Popes may be good men, are bound to admit that 'some Antichrists may be saved'; a most astounding conclusion, from which Wyclif's principle "In so far as any man is contrary to Christ, in so far is he Antichrist", always saved him. This may also explain why he never falls into those personalities in which Luther so frequently indulges, and why the names of the lower animals, coupled with those of his opponents, never degrade his pen. 1 To him, the Universal, as real as each particular personal entity, is far more important on account of its wide spreading influence for good or for evil. It is a curious fact that Luther, so remarkable in an opposite way, is said by Melanchthon to have even during his monastic life preferred the Nominalist Occam to all other doctors.

The chapter ends with a short discussion about a particular theory which, so far as I am aware, never had any great notoriety, and which Wyclif easily proves to be self-contradictory. It holds that the bread and wine remain after consecration, but not in their nature; they become an accident. But, Wyclif argues, if it is admitted that the white colour which they see is bread, then the nature of bread must remain. And if the bread is the Body of Christ, it is no longer an accident; if not Christ's Body, we fall into the error of Berengarius.

¹ Not that he had no talent of invective. His opponents in this very volume are treated in general as wild geese, magpies, mad dogs (28, 42, 82).

If it is meant that the very nature of bread becomes an accident, that is absurd; the very idea of nature implies substance: unless indeed they meant (which they do not) "becomes an accident in the minds of the faithful". They indeed hold with Wyclif that bread is Christ's Body; but they degrade that bread into the lowest of entities, whereas he maintains its natural perfection. This heresy, expounding Scripture against the Spirit and the interpretations of the early Fathers, is absurd in its consequences and worthy of punishment by fire (pp. 78-81).

Ch. VII. In this chapter Wyclif keeps closely to his plan of answering all objections drawn from authority (here Gregory and Augustine) in the same way; pointing out contradictions with other passages, explaining the sense by a distinction and (implicitly at least) appealing to Scripture: with the difference that he here denies the authenticity of the work De Eucharistia ascribed to St. Augustine, and is probably in the right; though I have not been able to identify the passage that he quotes (pp. 82-86). He then attacks, not without reason, the Nominalistic explanation of the text "As often as ye shall eat of that bread", making it refer to Christ, because the same material bread can be eaten only once. Occam's disciples, who said that every substance is in its nature individual, and universal only in the mind, would of course not admit that any one could eat the same bread several times. Wyclif and all the Realists, on the contrary, maintaining that the essence of the bread already eaten is identical with that which is to be eaten, assert that the manducation of the same bread can take place more than once. He takes great pains to prove his assertion by quotations and arguments (pp. 86-90); and then, setting on the responsibility of the Nominalists all the corruption of the Church, he launches into a digression concerning temporalities, arguing that the clergy should have all things in common, and refuse endowments. To the possible objection that his arguments go so far as to prove that even temporal lords ought to have all things in common, he answers boldly: So they ought (p. 91). It is clear that he neither overlooked nor shrank from the Socialistic consequences of his doctrine.1

¹ There being infinite shades of Socialism, the word is not used here in any invidious sense. It is certain that Wyclif was practically a strong upholder of social order, as all his works show; and so are some Socialists at the present day.

Ch. VIII. It is a Catholic doctrine that Christ's Body is present, complete in all its parts, at every point of the Host; thus being multiplied indefinitely, as many times as there are points in the Host, and as there are different parts of the world, yet all the time remaining only one Body. This can be understood, Wyclif says, in three ways: either it is dimensionally in several places, or virtually though in its own nature (p. 92, l. 13; p. 110, l. 3-6); or virtually as in figure. I belive we may identify the first 'way' with the Thomist system; the second seems to coincide with the celebrated Scotist distinction, 'formalis ex natura rei'; 1 the third, I need hardly say, is Wyclif's opinion. The whole of the eighth chapter is a refutation of the Thomist doctrine; the ninth is partly an attack on the system of Scotus, partly an argumentation in favour of his own, partly a return to the debate relative to absolute accidents. Whilst, however, I recapitulate the many absurdities which Wyclif ascribes to the doctrine that admits the dimensional presence of Christ in the Host, I must in mere justice observe that some of them do not exactly hit the mark; if they did, St. Thomas would be conclusively proved to be no better than an idiot. His system, however, supposes Christ, with His dimensions, to be spiritually present, like the soul of man in his body, "totum in toto, et totum in qualibet parte", and therefore without any extension other than that which the Host itself occupies. It is a complete misunderstanding to imagine that Aquinas' theory encloses the length of six feet within the narrow limits of the smallest possible particle of the consecrated elements. 'This quantity, these dimensions of Christ's Body, have become spiritualised, idealised so to speak, to the point of no longer occupying space at all. In a word, the force that extends is present in Christ's Eucharistic Body; but its effect - i. e. actual extension - is miraculously absent, counteracted by Divine omnipotence. Any student of St. Thomas knows that this is the right explanation of his theory. I may now point out the chief issues in this chapter.

1st Every quantity, says Wyclif, is indefinitely great; if quantity is multiplied, so is its measure, space. 2nd Quality, by a like reasoning,

¹ I am not sufficiently acquainted with the details of the Scotist system to know whether it applies this distinction to Christ's presence in the Host; but it is a convenient one, and I should think it very likely to be applied.

would be infinitely intensified. 3rd Negative qualities would be also infinite; v. g., the Sacrament would be infinitely dense and rare at the same time. 4th Men could be put, however distant from each other, into instantaneous communication. 5th The whole world, were it thus transsubstantiated, could be held in a man's hand; which is blasphemy, 6th The meanest of things would become God. (This wanders from the present question, being an attack on the accident-theory.) 7th Why should the Sacrament possess only dimensional quantity? Why not the other sorts: time, place, &c.? And if these are also miraculously preserved, it is no longer an entity, but a collection of incongruous entities. 8th If the absolute accidents, v. g. of a man and a woman, should beget a son, and that sinfully, yet they could not sin; they might be damned, and yet cannot suffer; nor can they beget. 9th A subdeacon, if he had power to transsubstantiate bread into the world, while a priest could transsubstantiate it only into Christ's Body, would be higher than the priest. 10th As the world essentially depends on the whole of its matter, a priest could not celebrate Mass without destroying the world; for he would destroy the substance of bread. 1 11th A vacuum, abhorred by Nature, would be possible in the Host, where there is nothing present but quantity. 12th If contrary qualities can belong to the same thing in different places, a man, bilocated - existing at the same time in England and in India - might be living in England and dead in India.

Ch. IX. How then is Christ present in the Host? As the thing signified is present in the sign; the golden calf was a calf only figuratively, but this figurative entity was present in every part of the gold. So too of the brazen serpent; so too of the angels that represented the Trinity to Abraham; each of these types had its own separate and physical existence. The Sacrament is thus of a double nature, earthly and divine; not identically Christ's Body, though really so, our Lord's words being true. Thus there is but one Body, Christ's, as principally to be thought of. Its terrestrial nature is forgotten, absorbed by faith; yet we must not suppose that He is

¹ Annihilation, we may here observe, is still more repugnant to Realists than to other philosophers. For, material essence being in all things absolutely identical, the smallest amount of matter destroyed implies the destruction of all matter.

identified with the bread, 'impanated'; still less, become an accident (pp. 103-110). The same objection as before noticed recurs: is the world Christ's Body? Wyclif considers it prudent to believe Scripture and go no farther. Perhaps, after the Judgment, all things will be Christ - figuratively. As for bilocation, he denies its possibility; the same thing cannot be in two places at once. St. Ambrose could not have been at St. Martin's funeral and at Milan at the same time. Can the soul be at once in several places? It is doubtful; at any rate, matter cannot. True, great doctors have thought differently; but they have also contradicted one another. Wyclif's rule is to reject any proposition, not only when manifestly absurd, but when not proved by reason or revelation to be true. For that second reason, he would deny that the soul can exist in two places at once (pp. 110 to 115). But, it is objected, is implies identity between subject and predicate. Anything then would be identically Christ, since everything is Christ figuratively. Wyclif answers, admitting generic but denying numerical identity; the latter would be a = a, so that there can be no possible difference between the two. But Baptist is Elias, in so far as he represents him: no farther. The lowest degree of this identity is that given by natural signs, as smoke signifying fire; the next, by a supernatural institution, as the Paschal Lamb; the highest, by the miraculous coexistence of the thing signified; which is the Eucharist (pp. 115-118). I confess I do not see how, in Wyclif's theory, this coexistence is miraculous; but the unanimous language of the early Fathers whom he so much esteems, seems to have determined him to bring in a miracle.

Ch. X. A fresh debate commences here, on the essence or quiddity of the Sacrament; with, however, few points that have not been touched upon already. The exceptions are: 1st the statement that when an accident is the subject of other accidents, it necessarily becomes a substance (p. 121); which Wyclif might have developed into a much better and stronger argument; and, 2nd the answer to an objection taken from St. Thomas, concerning the Eucharistic fast. If the bread remains, how can a priest say two Masses in one day, since he must say the second fasting? The difficulty is so weak that it is surprising Aquinas should have made use of it; but Wyclif avails himself of the occasion to say boldly that the great point is to fast from sin (pp. 123-124).

Ch. XI. We here come to another attack upon 'absolute accidents'; here again consisting mainly of repetitions. The idea of an accident able to exist apart from its substance destroys the very nature of the term accident. Wyclif takes one meaning of the word, and will not allow that they can give another to it. In any case, he says, you have to posit extension, which cannot exist by itself; what is the use then of imagining besides a quantity that can do so? Quantity is but the 'being so great' of a substance (132-134). And if neither substantial form nor primal matter can exist alone, how can that which depends upon them do so? Abstract quality must exist in a subject, or be infinite, like the attributes of God (pp. 134-136). Names should be given to all things according to their qualities; if these accidents have all the qualities of bread, they should be called so. The arguments borrowed from the peculiar nature of quality, those against a vacuum, and those combating annihilation follow, rather more fully developed than before, but on the same plan (pp. 136-146). He closes by denouncing the pride of those who exalt themselves, under colour of magnifying God's omnipotence, and the fallacy of this assertion: The Pope admits transsubstantiation: therefore absolute accidents exist (pp. 146-150).

Ch. XII. This chapter examines the different theories concerning the accidents supposed to remain in the Host. Some take it to be quantity (pp. 151-159); some, a congeries of different accidents (p. 159 to the end of the chapter); and some, quality (ch. XIII). -Quantity must have a subject. It is separable from its subject, more or less. Now even inseparable accidents, such as the power of laughing in man (an instance taken from Aristotle) are not conceivable without a subject. The Sacrament is active, which quantity is not. Existing in the concrete, quantity can be neither increased nor diminished; a number, if increased, is another number by the very fact. Now we see that quantity is increased in the Sacrament. The Nominalists change both religion and the laws of Nature; they would make all things infinitely great, quantity extended within quantity ad infinitum; and the absurd hypothesis of 'compressed quantity' cannot save them. -It is still more absurd to call the Eucharist an aggregate of accidents; every reason that makes against one, makes against the whole aggregate. A collective entity is no entity at all; the Fathers

never mention this scandalous theory, which resembles the apotheosis of Pagan idolaters, who made a god out of nothing. The Sacrament has weight; that cannot be accounted for on the hypothesis of an aggregate of accidents. This theory makes out the Sacrament to be (even after consecration) only a sign of Christ's Body; which is the heresy of Berengarius.

Ch. XIII. Quality, as an absolute accident, is here discussed. Of all the theories, it is the least improbable; a sacrament is a form of grace, and in so far a quality; some Saints besides have favoured this opinion, which is however inadmissible. The arguments already brought to bear against quantity are conclusive here too. Quality within quality would be multiplied ad infinitum. We cannot say that the Sacrament is whiteness, heaviness, &c. but that it has them; and for that reason Aguinas made quantity the basis that has (pp. 165-168). If however the substance of bread failed, when passing into the substance of Christ's Body, nothing would pass. Baptism does not annihilate the convert to whom it gives a new being. How this change is conceivable it is hard to say; whether natural, as in the eduction of forms, or supernatural, as in the present case. Whatever Pope Innocent may have decided, we are not under the Old Law now, and it is not practicable for the whole world to await the Pope's decisions. He ought not to be consulted, unless he is learned in Holy Writ. It is no matter what modern doctors think; Augustine denied the possibility of absolute accidents; and these doctors have often been in error: as v. g. in the question of temporal power (pp. 168 to 177). If any accident could be absolute, it would be either empty space or time: yet neither could exist without a world existing extendedly and subject to change,

Ch. XIV. Three Nominalistic theories respecting the essence of the visible Sacrament. The *first* says that the Host, having (like the Universals) no existence as such, except in the mind, is not Christ's Body as an actuality but in signification (in actu signato, non exercito). But then the Sacrament would be only a figure of Christ; nothing proves this theory; and any one could in that sense call himself God (pp. 186-187). The *second* asserts that the substance of bread is—i. e. has become—Christ's Body. But it were idolatry to worship bread; and bread cannot be said to become anything, when it totally

ceases to exist (pp. 187-188). The third maintains that the Host is not, but has Christ's Body. But this goes against Christ's own words at the Last Supper (pp. 188-190). The chapter closes with complaints against the glossators, and a Wycliffian gloss of contrary opinions, making them coıncide with his own (pp. 190-193).

Chs. XV. and XVI. These chapters, which we must analyse together, seem to be an answer to tracts written by four opponents, and especially to one who had made up a 'genealogy' of testimonies against him, from his time up to Christ. They are perhaps the most important in the whole book; not so much, however, the answers to the authorities quoted, as what follows, towards the end of Ch. XVI. The answers come first, and take up the whole of Ch. XV (pp. 193-206) and a part of Ch. XVI (pp. 206-217). - (1) The Doctors of the Sects are set aside: they contradict each other. (2) Grosseteste contradicts himself. (3, 4) Lombard and Comestor are contradicted by the Sects. (5, 6) Lanfranc and Guitmundus wrote against Berengarius, whose error Wyclif detests. (7, 8) Gandofilus and Paschasius are mere makeweights. (9) Arnulfus does not go into the question. (10) Bernard is mistaken. (11) Anselm can be explained. (12) Innocent's words are not a decree de fide; even were they so, we ought not to follow them. A long debate about the Pope's authority follows, from Wyclif's usual standpoint. (13) (Beginning of Ch. XVI, and of the second series of witnesses - writers of the first millenary) Raban Maur is inconsistent, (14) So is Bede, unless explained. (15) St. John Damascenus is of Wyclif's mind: his expressions point either that way or to impanation or consubstantiation, and these two last systems are not admissible. Here our author gives by the way (p. 210) his definition of transsubstantiation: a change from the exclusion of any entity but bread to Christ's sacramental coexistence. (16, 17) Urso and Isidorus may be quoted against the accident theory. (18) Ambrose seems against Wyclif in only two passages, which, if against him, would be in favour of Berengarius. (19) Jerome teaches that Christ's word "Hoc" means bread. Here Wyclif remarks (p. 213) "I have often confessed that Christ's very Body, numerically the same that was born of the Virgin that same body and substance is truly and really the sacramental bread, which the faithful perceive in the hands of the Priest. Yet I venture not to say that Christ's Body is identically,

substantially, corporally, or identically that bread". If the reader has followed the explanation here given, I think he will see that in these words there is no contradiction; they are merely the outcome of Wyclif's philosophical position. At the bottom of the same page he even admits in a certain sense that Christ is substantially present, i. e., as a substance. (20) Augustine is either inconsistent or must be explained: besides, the work quoted may spurious. (21) Gregory can also be understood in Wyclif's sense. As for (22, 23) Ignatius and Dionysius, they never mention accidents at all. If to these we add St. Paul, we have a second dozen of testimonies; and to crown all, Christ's words (pp. 213-217). But even the agreement of all the Fathers would amount to no more than probability, being only testimonial evidence; and they disagree (pp. 217-222). But how can we say that Christ's body is present just as in the Crucifix, in signo? Wyclif replies: Christ's Body, though only present in signo, is present otherwise than ut in signo (p. 223). I confess that this last distinction has puzzled me much. It seems to admit another sort of existence of Christ's Body in the Host, besides the 'sign existence'. And then Wyclif would perhaps be no more than an ordinary orthodox believer. who chooses to call by the name 'substance of bread' its visible and tangible appearances. But this again would clash with his Realistic theory. On the other hand, I am not inclined to think that he would take refuge in a mere verbal evasion of the question, though the whole of the book seems to point to that conclusion. This distinction seems hopelessly inconsistent with his former utterances. He goes on to say: Bread is not united to Christ's Body in the unity of one Person, but as nearly as possible to that union (p. 224). If I at all understand his theory, it runs thus: Every sign receives a certain figurative entity of the thing it signifies; and in proportion as the sign proceeds from a higher authority, this entity becomes more perfectly present. Our fancy may consider a lamb as the image of Christ, and it then is Christ - to a certain extent. But the Paschal lamb was much more so; and the highest possible perfection was reached, when Christ said of the bread; This is my Body. Thus I understand it: but then, 1st, the difference would be only one of degree, not of kind: how then can Wyclif say: est tamen ibi aliter quam ut in signo? And 2nd, the authority of Christ would suffice.

without the miracle that Wyclif everywhere asserts. Perhaps some Wyclif student may be able to point out where my exposition falls short, if it does fall short; for after all, he may have been inconsistent.—
The chapter closes (p. 224-233) with an appeal to the authority of several of the early Fathers, in support of Wyclif's doctrine.

Ch. XVII. This is not a debate, though it of course contains much debatable matter. It reads much like a supplement or appendix. Its principal feature is an account of the gradual additions to the Mass, and the writer's opinion of them; with much against Friars, Orders, perpetual vows, and the power of the Pope. These last being mostly repetitions of what was said before, I can dismiss them without further notice. Before examining the ceremonies of the Mass, Wyclif relates a legend about an old monk who doubted whether bread was Christ's Body, until convinced by a miracle (p. 246-247). He then returns to the main question, and states that the Mass at first consisted only of the Lord's Prayer and of the words of consecration, and was said in the evening. The hour was soon changed; one pope ordered the whole Psalter to be sung before Mass (this was probably the origin of the Canonical Hours); another compiled an antiphonarium and introduced the Kyrie Eleison; another brought in the Gloria in Excelsis'; others were the authors of various tracts, hymns, and prefaces, and ordered the Credo and the Agnus Dei to be chanted. Wyclif by no means approves of these innovations, though his tone is very reserved. If it is a sin now to change the established form of Mass, what was it then to have changed the form that Christ established? All these rites may be aids to piety, but it would be better if we could do without them. The argument of Solomon's temple, if urged, would allow burnt-offerings in our churches. Ceremonies are too much thought of in these days, and the spirit is held of too small account (p. 247-250). Wyclif, concluding De Apostasia, throws down a challenge to the Nominalists, or signworshippers'. This doctrine will be given to the public; let them also produce theirs.

If we set aside the strange distinction on p. 223, perhaps given to avoid a serious difficulty, I think we may come to the conclusion that the Realist Wyclif and the Nominalist Berengarius held objectively the same views on the Eucharist, and only varied in their manner of expounding it. If the bread remained and there was only a figure of Christ in the Host, Berengarius had, consistently with his principles, to deny that this was in any sense a real presence; it was only nominally Christ. Wyclif's theory, on the contrary, gave reality to the figure itself. Hence there is no tergiversation nor insincerity in his protestations that it is really and even substantially Christ; nothing can be more hearty than his condemnation of Berengarius; for, condemning him, he condemns the whole philosophical school of sign-worshippers.

I think I cannot do better than to quote in conclusion some remarks made to me by Mr. Matthew, in a recent communication on the subject.

"The truth is that Wyclif would like to avoid saying how Christ's Body is present. Christ's institution makes it clear that He is in the Sacrament otherwise than by that universal immanence by which He is in all things. If his opponents would would let him, he would be content to say Christ was present sacramentally (as he does say sometimes). 'In signo' but not 'ut in signo' means that although His presence is figurative, it is not simply a figure, but has a special efficacy. What that is precisely he cannot tell, and loses himself in trying to express it. He is sure that the current explanations are carnal and wrong, but does not know how to replace them. See Arnold's Select Works of Wyclif, III, 426."

.... "There is a very good summary of his view in Lechler (Germ. ed.), I, 626; but neither Lechler nor anyone else can get a satisfactory and clear exposition, for the simple reason that Wyclif did not know what it was, though he thought he knew what it was not."

.... "He would have liked Queen Elizabeth's quatrain:

'Christ was the Word that spake it; He took the bread and brake it; And what that Word doth make it, That I believe and take it'."

¹ The writer of the article Berengarius in the Encyclopaedia Britannica says that he did not deny the real presence of Christ. But it is clear, from his whole doctrine, that he must have meant something quite different from what is meant here: v. g. a reality of grace, present in the soul, &c.

CAPITULUM PRIMUM.

A 37 Restat ulterius ponere aliud principium pro ambitu Another principle to be 49 heresis symoniace pertractando. Quamvis enim symonia, established. blasphemia et apostasia convertantur ad subsistendi consequenciam, cum nemo potest peccare in simony, blasphemy and bersonam divinam nisi peccet in quamlibet, tamen blasphemy and blasphemy and blasphemy are similar val pocius eius informitas, apostasy are racio huius peccati triplicis, vel pocius eius informitas, apotasy are est diversa. Peccatur enim in patrem (et per conse- to existence, but Jac. quens in totam trinitatem) quando liga qua coleretur the signification of the term is different.

1, 27 omnipotens pater dissolvitur: et ideo Jac. I, dicitur: different.

10 "Religio munda et immaculata aput deum et patrem, hec est". Any act that loosens the Nec est possibile quemquam incidere in mortale, nisi sit de tanto apostaticus et per consequens blasphemus between man set symoniacus. Ideo dicit decretum, 79ª distinccione, a sin against the capitulo X: Si quis, quod papa qui solum debet deponi The pope, when 15 pro heresi (ut innuitur 40a distinccione, capitulo Si he has broken papa) postquam ruperit ligam qua religiose debet servire bond of Divine Christo in suo officio, quod non apostolicus sed apo-Christo in suo officio, quod non apostolicus sed aposervice is no longer Apostolic staticus habeatur.

Et concordat nomen apostasie, que apostotare procurat;

Decretal

20 quod fit, quandocunque persona a lege domini recedit. The very name is a proof of

Et dicitur secundum grammaticos ab apos, quod est retro, this.

Prov. et stolos, missio; inde apostota, perversus refuga retro etymological VI, missus. Unde Augustinus vocat antichristum refugam. demonstration of the meaning A 37 invite continuation of the meaning.

A 37 invite continuation of the meaning of the meaning. B 49 inutilis, graditur ore perverso, annuit oculis, terit | pede, digito loquitur; pravo | corde machinatur malum et Quotation depicting the XXXIV, omni tempore iurgia seminat." Et sic loquuntur scripture Ecclus, de apostotare, ut patet Job XXXIV et Ecclus. X et XIX. X, 14 XIX, 2

6. huius modi CD. 14. capitulo deest F. 27. et omni virga E. 2. perscrutando BE. 22. per se perversus CD. 28. Eccles. ABCDE. 26. malum in D.

13. Decr. Grat. 1ª Pars. Dist. LXXIX. c. 1. 15. Decr. Grat. 1ª Pars. Dist. XL. c. 6.

bond of

Antichrist a deserter. Quotation

To know what apostasy is, we must know

contrary i. c. religion, is. Christ. the eunuch of religion to Peter.

religious men, on the day of Pentecost.

Second meaning religion: peculiar rites by which some men are distinguished

Ad cognoscendum autem apostasiam, oportet precognos- B. cere religionem, cum contrarium privativum oportet cognoscere per suum contrarium positivum.

Dupliciter autem appellatur religio; primo modo meanings of the observancia legis Christi; et illa describitur, Jacob. Io 5 word Religion' eius capitulo, ut alias diffuse exposui. Sic eciam vocatur of the law of miles Carrel. of the law of miles Cornelius vir religiosus (Actuum X°) eciam ante-Examples of the quam loquebatur cum Petro. Et sic indubie Ethiops word used in this sense: eunuchus Candacis regine (de quo actuum VIIIº) antequam VIII,27 Cornelius and conversus fuerat a Philippo: quia interna dei inspiracio 10 Queen Candace. religiositatem illam inducit, licet non autorisata fuerit, Remark that approbata vel cognita ab inferiori preposito. Quod neither of these docet fides scripture de istis duobus religiosis militibus, quorum primus factus est religiosus a Christo antequam loquebatur Petro et secundus post religiositatem quam 15 Christus instruxit, instructus est a Philippo, non Petro; ut vel sic discamus religionem et alia opera meritoria So religion is ecclesie per se sufficienter dependere a Christo, non independent of Petro: et multo evidencius non a posteriori Romano Petro; et multo evidencius non a posteriori Romano Peter, Petro; et muito evidencias namque est evidens vel dubium 20 Roman Pontiff quod non sunt membra sancte matris ecclesie. | Et sic A 37° eorum auctorisacio non per se pertinet ad religionem quam Christus instituit, sed per se nuda approbacio To be religious Christi et instinctus quem ipse inspirat. | Et sic legitur B 40° it is enough to Gillisti et instituctus que la respective follow Christ's Act. Io, quod erant habitantes in Jerusalem Judei genere Act. viri religiosi per dispersionem captivitatis ex omni II, 5 genere nacionis. Et utinam non forent hodie plus sophisticati religiosi quam illi fuerant.

Secundo modo vocantur religiosi qui per adinventas sectas et tradiciones cum aliis ritibus sensibilibus a 30 residuo populi distinguntur. Et isto modo narrat magister hystoriarum super evangelia, quod tempore Christi tres from the rest secte fuerant in Judea, scilicet: Pharisei, saducei et Essei; et narrat distincciones ac observancias quas servabant. Isti autem vocantur sic famose religiosi, 35 No Scripture licet in scriptura infundabiliter; quod nomen tocius use of the word religionis quam Christus in fide scripture instituit, est extinctum.

^{4.} Tripliciter BE. 5. vere observancia BEF; ib. et illam describitur E; illam describit B. 9 candatis regimine A. 10. dei deest F. 11. religionem BE; religionem illum C; religioni illum D; ib. auctorisata E. 19. non a Petro D. 22. per se deest EF. 24. inspiravit E. 26. dispersicionem A; disposicionem E; ib. capacitatis E. 28. sophistici F. 31. ritu pro residuo E. 32. in hystoria scolastica super E.

^{32.} See note to Engl. Works of Wyclif, Matthew, pag. 489.

happens to with the

private religion into

possessions. Who are those

C. Sed notandum est diligenter ulterius, quod religio illa intelligi potest dupliciter: vel simpliciter, ut dicit The latter sense agregatum ex humanis ritibus et essenciali religione of the word can quam Christus instituit; vel personaliter, ut dicit per se ways. Either simply, as an aggregate of religionem Christi et religionem privatam, de quanto aggregate of religioni illi consonat accedentaliter adjacentem. Et isto Act. modo videtur michi scripturam loqui Act. XXVI, ubi Paulus sic loquitur: "Secundum certissimam sectam so far as a vancine."

Paulus sic loquitur: "Secundum certissimam sectam so far as a vancine." Paulus sic loquitur: "Secundum certissimam sectam so far as a nostre religionis vixi Phariseus". Et propter aliquas obser-10 vancias eorum laudabiles, contendunt quidam inaniter, A 37d quod Christus | fuerat Phariseus. Non dubium Paulus

non sic fuit desponsatus cum illo ordine phariseico; Wyclif divides sicut nec Nicodemus, de quo Joh. IIIo; vel alii sancti

B 49 religionis istius | , quod eo ipso quo ritus istos adiectos simply private 15 dimitterent, forent apostate. Et in illis religionibus and accidentally private. privates sunt et fuerunt multi sancti clerici et subtiles.

Another division: men with and men privatam simpliciter, et secundum membrum voco reliprivatam simpliciter, et secundum membrum voco religionem privatam per accidens.

20 Dividitur autem religio privata aliter in possessionatos et exproprietarios; possessionati vero dicuntur religiosi, Who are those without quibus sunt redditus elemosinarii perpetuo humanitus possessions.
That Religion, assignati; ut monachi atque canonici. Exproprietarii which now

vero sunt religiosi viventes dumtaxat de elemosina holds property
25 temporali: ut fratres. Et intelligendo divisionem predictam de religiosis privatis per accidens, patet quod St. Bernard
religio possessionata fuit exproprietaria et econtra. Sic compares
religio possessionata fuit exproprietaria et econtra. Sic monks with the enim dicit beatus Bernhardus in libello intitulato apol-members of the logeticum, quod idem est ordo et eadem religio mona-Jerusalem, 30 chorum que fuit pauperum Jerusalem, tempore aposto- were certainly without

lorum. Et illi fuerunt pauperes indubie exproprietarie, possessions. habentes omnia in communi.

Est autem difficultas et dissensio, ut sepe tetigi, unde A difficulty as individuantur et distingantur ordines fratrum ab ordinibus to what makes 35 possessionatorum.

Et videtur decretalem (in 510 decreto, titulo de apo-Forthe Decretal A 38° statis) innuere, quod habitus corporalis | individuat et that it is the distinguit ordines illos ab invicem. Nam ibi sic scribitur monastie garb in capitulo Io: "Clerici qui relicto ordine et habitu suo,

from another.

2. tripliciter BEF. 6. accidenter C. 10, quidam corum E.
12. fuerat sic E. 15. regionibus B. 24. dicuntur E. 27. Slcut E.
30. paperum A. 51. exproprietarii CE. 38. describur II. 39. in deest E.

30. S. Bernard. Apologia ad Guillelmum. c. X. (t. 182, pag. 1)12, ed. Migne). 36. Decr. Gregor, IX, lib. V, tit. IX, c. 1.

habit is essential: I. Putting off the monastic apostate.

II. That which ssential; but

the orders of friars are

might s it aside at will; and all the confusion: which is against the Decretal.

without a special dispensation

from Rome'.

in apostasia tanquam laici conversantur, si in criminibus comprehensi tenentur per censuram ecclesiasticam, non Proofs that the precipimus liberari." Et ex isto videtur innui, quod B 50° religiosus relinquens habitum corporeum, fit eo ipso D. apostata: quod non haberet colorem, nisi habitus talis 5 garb makes an foret essencialiter ad ordinem requisitus.

Item, inter 4or ordines mendicancium est distinccio makes a specific specifica; quia aliter liceret sine dispensacione ab uno transire ad alium. Sed non sic distingwerentur, si non per habitus corporales: igitur conclusio. Nam, quantum 10 ad regulam, tres late.

In any order, profitentur regulam Augustini; sicud et 4° alii famosi oronly the garb dines possessionati. Opportet igitur dare aliquam differendistinguishes it; ciam sensibilem secundum quam a populo distingwantur. ad regulam, tres istorum ordinum preter fratres minores

Item, si quilibet talis habitus foret accidentalis ordini 15 111. If the garb vel religioni, tunc liceret homini sine auctoritate supe-was not essential, any rioris, habitu tali dimisso, alienum induere; et foret confusio ordinum, cum cuilibet religioso liceret habitum quemcunque - eciam laycalem - quocienscunque et different orders quamdiu libuerit induere atque exuere: quod videtur 20 esse contra decretalem pape (in quinto decretalium De Apostatis, capitulo A nobis) ubi docetur quod abi-It says 'that a monk, if he have received aliquem sacrum ordinem, eciam reconciliatus per peni-25 when in a state tenciam suo abbati, absque dispensacione Romani of apostasy. cientes habitum licet stricto carceri mancipare. Et capiof apostasy, cannot exercise pontificis ministrare non potest in ordine sic suscepto. Et prima consequencia videtur ex hoc quod, posita tanta accidentalitate, staret servata religione vel ordine in multis casibus habitum talem licenter exuere, quia 30 ex quo stant cum ordine licet | priori precipere virtute B 50h obediencie, quamdiu voluerit habitum talem dimittere; et sic de aliis casibus infinitis. Si enim inpossibile potest cadere obedienciario sub precepto, multo magis accidentale possibile, religioni indifferens, ymmo quod 35 potest esse meritorium et racionabiliter faciendum.

of the mind

In oppositum videtur quod omnis vera religio con-E. the contrary.

The condition sistit in animo, et per consequens est cuicunque habitui of the mind does not depend corporali inpertinens. Quis, inquam, dubitat, quin habitus upon clothing. mentis non dependet ab habitu corporali?

> 9. exire F. 13. ergo EF; ib. ergo dare aliam regulam B.
> 21. in deest E. 22. septimo nobis D. 24. vlimo E.
> pro quo stant E. 38. anima F. 20. eruere A. 31. hoc statu

21. Decr. Gregor. lib. V, tit. IX, c. 5.

Item, ut logici arguunt, aliter consumpta et inveterata If so, religion foret proporcionaliter talis religio, ut contingit pannorum would be used up and worn consumpcio; et, abiectis pannis, gracia mutacionis vel out as the rags themselves balnei, sic mutans in apostasiam incideret! Ymo cum 5 religio servatur in pannis, moveretur cum illis; et laicus ans, dressed in the garb, ydiota vel asinus, habitum talem indutus, fieret ut sic would belong to the Order. illius religionis vel ordinis.

Nec valet fingere quod oportet exuentem habitum essencialem propter causam necessariam partibiliter in-A 38° duere alium habitum pro eodem tempore quo prior habitus partibiliter est exutus; quia ordo sic veterasceret et susciperet magis et minus ut induicio vel mutacio talis habitus, cum aliis multis adducendis, que sunt similia deliramentis puerilibus.

15 Item iuxta istam sentenciam papa non posset dispensare cum ordine, variando habitum et ritus alios cor- have porales: consequens impossibile. Et consequencia sic to change the probatur: Nichil quod est differencia essencialis vel Order; but this passio potest vel per deum separari a subiecto rema- is impossible, because he

B 50° nente, igitur evidencius papa | hoc non potest; quia cannot be said to have more aliter posset in contradictoria, ultra deum. Ideo dicit powerthanGod. Bernhardus glozator cum textu super 3º decretalium de statu monachorum (capitulo, Cum ad monasterium) quod unable to take monachum potest papa facere proprietarium, sed non 25 potest facere quod simul sit monachus et proprietarius.

Ex quo patet quod aliquis ritus est essencialis ordini, remaining the preter habitum corporalem, cum quo papa dispensare cannot do what non potest stante ordine. Sic enim limitatus est habitus contradiction.

The Pope a papa nigris canonicis, sic et variantur albi monachi 30 a nigris in habitu, stante ordine, sic eciam mutatus est changes of garb. habitus Carmelitarum stante eodem ordine, ut patet He even grants notanti cronicas istius materie. Et evidencius potest ostendi concerning the per hoc quod papa dispensat cum multis ordinibus de esu carnium, eciam in refectorio; cum igitur hoc sit pro-35 pinquius religiositati, quam habitus corporalis; multo evidencius potest dispensare cum illis quo ad talem habitum.

F. In ista materia non delectat fidelis contendere quia Conclusion: est tradicio humana preter fidem scripture. Videtur The garb is not an essential.

away an essential difference, the subject makes many

^{5.} moveretur struck out A; servaretur B; moneretur D. 9, 10. essencialem — habitum deest C. 12. induccio ACD. 16. alios ritus E. 17. Conclusio E. 18. essencialis desst E. 23. capitulo — monasterium deest E; ib. ad modum E. 29. alibi ABD. 30, 31. sic — ordine deest AD.

^{22.} Decr. Gregor, lib, III, tit, XXXV, c. 6.

Neither

tamen michi probabile, quod nec ritus, nec habitus ceremonies nor corporalis sit essencialis cuicunque bone religioni vel garb are corporatis sit essential to any ordini, sed cuicunque bono religioso debet esse indifferens good religion.

A good ritus vel habitus corporalis. Sic tamen, quod non det religious' ought to be indifferent scandalum fratribus; quia cum quocunque tali habitu 5 to all that, so posset fidelis eque bene facere opus religionis quam far as no scandal is given Christus instituit. Ut si duo iuga ordinum fratrum to his brethren commutarent simpliciter habitus corporales et de compossibili meliorarentur in operibus religionis foret me- | B 504 lius ecclesie et placencius deo, quam est modo. IO

An order

Solution of

Ad primum trium argumentorum que fiunt in oppodifficulties.

I. Bodily garb
situm, dicitur quod habitus corporalis est signum senis a sensible sibile sed per accidens quo cognoscuntur illi ordines
sign by which
religious orders distingwi ab invicem, non causa distinccionis. Sed inhappen to be known to differ; telligendo ordinem privatum simpliciter potest dici, 15 but it is not the quod est unum agregatum ex religione Christi et prithem to differ. vatis professionibus vel habitus mentis ad tales ritus corporales vel habitus observandum; et sic habitus tales Christ's religion in anima videntur objective terminari ad genus ritus with a tendency towards certain et habitus corporalis succedens pro suo tempore. Et 20 practices; which last vary sic necessitantur loquentes in ista materia ponere cum according to extensione temporis res communes, ut frater non tenetur de essencia ordinis | habere hunc vel illum habitum A 30° corporalem sed tenetur pro loco et tempore habere talem, saltem adiacente possibilitate parium cum hoc 25 vovit; et irracionabiliter solvens hoc votum, induendo habitum alterius generis secundum leges signa querencium tamquam apostota est punitus.

II. The four are disposition to certain practices distinguish them even if perished.

Ad secundum argumentum conceditur, quod isti 40r G. orders of friars ordines distinguntur specifice penes obligaciones et 30 distinguished habitus mentales ad talia genera particularis observan-by their obligations and cie; sed non penes particulares habitus corporeos, nec penes illa genera distinguntur; quia stante obligacione practices, but et habitu mentali et eciam pereunte toto genere ritus vel habitus corporalis, non minus distinguerentur illi 35 themselves; the ordines, licet signa sensibilia quibus recognosceretur ordinum illorum distinccio desint simpliciter. Et patet quod minor | argumenti est falsa, cum ordines tales B 51° distinguntur penes obligaciones et habitus mentales; cognoscuntur autem a populo distingui penes habitus 40 corporales. Unde sicut illa noticia est accidentalis or-

19. ostenduntur C. 24, 25. sed — talem deest C. 26. ei raciona-biliter CE. 34. eciam deest F.

dini, ita sepe in illis signis populus est seductus. Et As to the rule, patet quod regula non per se distingwit, cum regulam Christianam fratres et possessionati omnis sexus fidelium them by itself, sacerdotes et layci profitentur. Augustinus autem dedit the observance 5 regulam scripture pro perfectis clericis in communi can distinguish viventibus, nec curavit de specie forme, coloris vel precii clergy from habitus corporalis; ideo propter adiecciones talium Augustine laid A 39 rituum sunt multi ordines adinventi et infiniti alii down a general possunt addi; ut omnes cathedrales ecclesie et omnes and conventual conventual conventual conventual clergy ought lam Augustini. Unde adiecta variacio et subtilizacio est a malo.

Ad tercium argumentum videtur michi, quod con-III. We grant the clusio est concedenda; nam licet fratri minori in tem-conclusion, viz., 15 pore necessitatis habitum veterem proicere et novum may set the induere licencia Romani pontificis non petita, sed indui order aside, habitum alienum abiecciorem; et limites illius generis when nescit Romanus pontifex diffinire, sicut nec scit specifitat that without asking the Pope's leave. 20 ipsos fundaverant statuerunt.

H. Ideo sepe dicit se dispensare cum ordine et aposta- Dispenses are tando alienum peiorem instituit, ut minus degenerarent delicate things fratres predicatores, si cum esu carnium quilibet eorum be better to fuerit uxoratus, quam cum predicto esu quilibet eorum secular clergy 25 fuerit civilis proprietarius. Minus eciam degenerarent, than to conspire against poverty

B 51^b si quilibet eorum fo | ret factus vicarius, rector sive in the cloister. episcopus quam quod manendo penaliter claustrales change the contra Christi pauperiem conspirarent. Et tercio minus of their dress degenerarent, enicanage religiosi induendo, habitum than keening degenerarent quicunque religiosi induendo habitum than, keeping to them, wear 30 alieni coloris vel forme, quam induendo habitum pre-

ciosum eiusdem coloris et forme, habitu mentali Christiani ordinis plus mutato. Ideo ad regulandum hos ordines, necesse est regulam scripture et religionem

A 39° suam attendere, quia | papa sepe in talibus decipit atque 35 decipitur. Nam, ut dictum est, papa non habet potestatem, nisi ad edificandum ecclesiam sive statum, et sepe per suggestiones falsas et dispensaciones symoniacas facit contrarium; unde credo quod papa plus prodesset ordinibus precipiendo eis virtute obediencie annuatim 40 alternare in ritu et habitu corporali, vel melius nulli

^{2.} illa regula E. 5, profectis E. 6. colorat E. 8. modernorum rituum CDEF. 19. parochiane E. 20. ipso C. 22. alios peiores; alium peiorem in margine B. 23. sed E. 34. quod C; ib. decipit E. 38. plus deest ABCD.

than to punish any one on garb.

It would be tali ritui obligari, quam sic punire religiosos propter better if the Pope were to tradiciones signorum. Necesse est tamen generacionem change all rites adulteram signa querentem, precedente peccato, in signis sacramentalibus signa false attendere plus signatis; account of mere ut hodie vocantur apostate, nedum qui habitum alienum 5 signs. ut notice vocantes apostate, Religious men induunt, sed qui religiose in comitivis honestioribus apostates, only conversantur. Unde, sicut fingitur ordo et apostasia, sic for having changed their fingitur sepe irracionabiliter pena gravior pro actu religioso vel apostatico stante fama, quia satrape plus petunt apparenciam mundanam quam existenciam vere 10 religionis qua deus placaretur.

Why the Pope

Et correspondenter irreligiose puniunt. Papa eciam claims authority dicitur vendicare de privatis ordinibus regimen capitale 1st to get more atque dominium | propter tria: primo ut pecunia sedi B 51° be praised sue copiosius cumuletur; secundo, ut nomen sue sanctieverywhere by tatis sophistice per illos dispersos in populo publicetur;
more evidently et tercio, ut sua pomposa excellencia per regulacionem
great by ruling sue copiosius cumuletur; secundo, ut nomen sue sancti- 15 great by ruling over them. ordinum quibus insidet patencius promulgetur. Et hec over mem. Ordinum quibus insidet patencius promulgetur. Et hec This apostasy apostasia superbie facit papam in accidentibus suis, the Pope grant scilicet colore et figura, cum religiosis temere dispenses serve dispenses dispense rashly. sare; dispensat enim lactendo grandinibus post quantisare; dispensat enim faciendo religiones in toto novas, grants dispenses, and lays claim to sicut cece confert omnia beneficia regnorum, sic dispensat et auctoritatem vendicat in religiosis qui lanam 25 induunt, propter causam triplicem assignatam.

Let him note dispenses; the word

authority.

Notaret, inquam, dictum Hugonis De Sacramentis what Hugo has parte 12a capitulo 5to. "Dispensacio esse non potest ubi recompensacio esse non potest: dispensacio quippe nomen saying that there can dispendii est et detrimentum sonat quantum in ipso 30 be no dispense est; stultum vero est voluntarie dampnum sustinere ubi compensation; nullum lucrum sequitur. Ubi autem in parvo detrimencoming from tum tolleratur voluntarie, ut in maiore lucrum provedispendium, and in itself niat; hec bona est dispensacio". Et post declarat, quod meaning loss. non cadit dispensacio super lucro anime merendo bea-35 titudinem; sed quid papa scit si commutaciones quas facit ordinibus, faciunt ad detrimentum anime? Videndum est igitur de apostasia qua a deo receditur, et illa

^{5.} homines EF. 6. qui deest in EF; ib. commitis F. 9. quam pro vel F. 10. appetunt E. 12. plus puniunt EF. 16. potestatis EF. 17. per racionem E. 19 suis deest in CDE. 20. scilicet deest in E; ib. signa pro figura E. 23. quantitatis E. 33. voluntarie tolleratur E. 34. plus pro post D.

^{27.} Hugo a Sancto Victore, De Sacramentis, lib. II, parte 12, c. 5 (p. 522, t. 176, ed. Migne).

sola est laudabiliter punienda. Unde glossa Bernhardi And the pope super primo capitulo de apostatis in quinto decretalium B 514 narrat de apostasia triplici: scilicet perfidie inobediencie et irregularitatis adinvente. Sed indubie omnis real dispense 5 ponderanda apostasia est perfidie, inobediencie et irre- or a change costly to the gularitatis contra religionem quam Christus instituit. I. Nec scit papa si commutacio quam facit sit dispensacio vel dispendiosa commutacio ad anime detrimentum, cum prudens animus illud optime in se ipso discerneret to et a Christo inconsulto papa dispensacionem acciperet.

Nec dubium quin pena incarceracionis et privacionis quam inponit vocatis apostatis sit sepe illicita et regaliis punishment of incarceration, regum contraria; quia regum est et non pape inponere commanded by the Pope, illegal, legiis regum penas huius modi corporales. Sicut igitur as encroaching 15 talis incarceracio religiosorum procedit ex temeritate upon kingly cleri presumpta, sic ista tolleracio principum quo ad from temerity suos legios procedit ex culpabili eorum negligencia, ut of the clergy, and culpable negligence of the king.

Ideo quererent domini regnorum qua auctoritate sic An apostate, by 20 faciunt religiosi sui; si auctoritate dei, ostendant locum teaching, is to legis sue, ex quo licet eis sic facere; si auctoritate prindand a publican.

th. cipum, debent ostendere quod licet eis auctoritatem cui St. Paul prescribes to Titus the avidance of Matth. cipum, debent ostendere quod licet eis auctoritatem cui XVIII.17 talem conformiter scripture exequi, cum Christus pre-III, 10 cipit, Matth. XVIIIo, apostatam talem sic ut ethnicum et avoidance of 25 publicanum relinquere. Et apostolus precipit ad Titum IIIº Augustin rules A 406 hereticum huius modi devitare. | Quid igitur comodum be 'cast out of insurgit regibus, quod consenciunt suos legios tam irrethe Saints'
gulariter cruciari? Augustinus autem precipit tales a surely without
violence. B 52* societate sanctorum proici, indubie sine concussione 30 ut fecerunt apostoli; sed glozatores perfidi, ut alia dicta cannot signify imprisonment, sancti, sic sinistre intelligunt: proiciatur, id est, in artum by the context. et tetrum carcerem detrudatur. Ad quid, rogo, diceret

proiciatur', nisi quia talis apostata gratis cum gaudio argument:
First question:
Whether
religious (i. e. 35 societatis potest recedere et non per incarceracionem inprovidam consorcium amplius contaminare.

Sed dubitatur, primo, si talis religio privata sit per- ismore perfect than ordinary Christianity. Negatived.

cannot say whether the changes he makes are a

This word

sanctus, 'eciam si ipse non abscesserit de nostra societate Return to main

^{8.} dispensa EF. 13. regum deest E; ib. contraria; illicita quidem, quia infundabilis in Scriptura; et regaliis contraria, quia BF. 14. leges B. 16. tali E. 19. querent E. 22. cui deest F. 30. licet E. 32. penaliter detrudatur EF. 33. vestra BE.

^{2.} Decr. Gregor. lib. V, tit. IX, c. 1. 28. Aug. Regula ad servos Dei, art. 7. De fraterna correctione (p. 1381 of t. 32, ed. Migne).

non, ex sepe et diffuse dictis alibi. Pro quo suppono quod religio privata intelligatur simpliciter pro agregato ex omnibus votis et obligacionibus, quibus religiosus astringitur, ut in tali ordine, et communis religio Christiana que in scriptura sacra est expressa, ad quam omnis 5

fidelis de necessitate salutis astringitur.

1et The general more perfect religion must add to this. 2nd More necessary. For it alone is necessary to salvation. 3rd More Ordinary the other 'religions'.

2nd 'Private' religion, as more difficult,

old.

A private religion

Et tunc probatur conclusio negativa; primo sic: Com-Christian life, as more simple, munis Christiana religio est simplicior, necessarior et necessary, and autoritativior: igitur est perfeccior. Est, inquam, sim-- plicior, quia oportet quamcunque religionem privatam 10 1st more simple, isti superaddere; ideo solebam dicere, quod religio ipsa presupponitur ad alias, sicut forma substancialis ad formas accidentales, et talis est perfeccionum comparacio. Et quod sit | necessarior, patet; cum ista et non alia A 40° requiritur ad salutem. Nam per istam religionem sine 15 alia crevit ecclesia, per istam rapuerunt apostoli et alii magis sancti regnum celorum et sine ista principante Christianity was non valet alia, sed econtra; et quod sit autoritativior, promulgated by Christ, followed patet notando fundatores religionum et expressiones by Him, and handed down to earum in fide scripture. Nam ex fide capimus quod omnis 20 the Apostles veritas est ex scriptura, et ut necessarior est expressior; | B 52h this is true of aliter enim autor religionis summe potens, sciens atque benivolus foret inprovidus, nisi religionem cariorem magis exprimeret. Illa igitur quam ore sua expressit, in persona sua servavit et apostolis atque carioribus eius discipulis 25 servandam tradidit, excedit aliam adiectam cui non convenit laus ista.

Item, religio ista privata est magis difficilis, magis indigua et diffusa; igitur est minus perfecta. Consequenmore needy and cia patet ex testimonio Christi, Matth. XIto, comendantis 30 more complex is less perfect. religionem suam ex hoc quod iugum suum suave est Matth. is loss refigionet onus suum leve. Ex hoc enim lex nova excedit in XI, 28 Christ's religion perfeccione legem veterem; et patet de racione, cum reason why the religio ista brevius et compendiosius attingit finem legis. new law is better than the Plenitudo autem legis est dileccio, quam plene et breviter 35 docet communis religio Christiana. Et quod religio A private privata plus indiget, patet ex hoc quod ad confirmacionem religion requires Papal eius requiritur auctorisacio papalis; ad legem autem authorisation; Christi non sic; sed | oportet quod ipsa vitam papalem, A 40^d Christ's religion is the si sit laudabilis, autoriset. Unde narrat Cestrensis, libro 40 authorisation of 7, capitulo 24, quomodo sub Innocencio IIIº ordines if laudable.

5. que deest F. 7. necessaria E. 11. istam F. 26. suo F. 27. cui laus ista non convenit BEF. 30. tenet pro patet B; ib. Vto ACD. 41. 24 deest deest EF: ib. 24 deest F. 41. 24 deest CD; ib. capitulo

predicatorum et minorum inceperant, et ad confirmandum What difficulties eos ipse se reddebat difficilem; sed confirmacio eorum and Franciscans per Honorium III^m immediate sequentem fiebat, ut were under per Honorium IIIm immediate sequentem fiebat, ut notatur in eadem cronica; et taliter sunt alii ordines 5 non prophani per Romanos episcopos confirmati. Et diffusio privati ordinis ex hoc patet, quod vix sufficit homo per vitam suam cerimonias et ritus eius plene cognoscere, et continue egent interpretacione et correccione multiplici: quibus caret religio Christiana.

52º Item periciores privati ordinis sumptuose laborant et eligunt illo exui et militare sub religione simplici of each Order Christiana, quod non fieret pisi illa foret est propositione de laborant Again. The best men of each Order Christiana, quod non fieret nisi illa foret perfeccior; strive to become Bishops, i. e. to igitur conclusio. Argumentum patet de proveccioribus leave it and join et sapiencioribus privati ordinis qui laborant ut statum the simple religion of 15 episcopalem accipiant et per capellaniam papalem vel Christ, which is alia media obedienciam in qua consisteret maior ordinis

sui perfeccio se exuant.

Nec valet dicere quod in hoc errant, cum papa And they do so approbat et religio non inpugnat. Nam frater vel rightly; for what is 20 monachus nacto episcopio vivit perfeccius, quia aliter approved by the retrocederet in lege domini tanquam apostata; quod tam condemned by

41° clerus quam laycus inopinabile reputaret.

Sicut igitur episcopi gerunt vicem apostolorum, sic as wrong.

Otherwise a sunt in statu perfectissimo quem deus dignatus est in Friar becoming 25 ecclesia sua statuere et papa supra episcopos qui dicitur a Bishop, he would be an gerere vicem Christi. Et constat quod status episcopalis apostate.
The state of a vel est statui religionis private inpertinens vel repugnans. Bishop is the Nam omnes tradiciones adiecte supra legem Christi non most perfect of regulariter tenetur episcopus observare; quia aliter omnes But if these 30 apostoli et omnes seculares episcopi ante istos ordines were really a source of et post forent vel irregulares episcopi, vel saltem minus regulares quam nostri religiosi: quod est incredibile; Bishops, not non solum quia ecclesia plus approbat et canonisat non solum quia ecclesia plus approbat et canonisat observe them, priores episcopos, verum quia in privatis ordinibus non 35 traduntur speciales regule episcopio pertinentes, sed apostolus in Thymotheo tradit 15 regulas plenius et perfeccius regulantes statum episcopi.

Tria igitur sunt, que catholicus ut fidem debet cre- So Catholics dere: primum quod status episcopalis, quem Christus in must believe: 524 apostolis suis instituit, est perfeccior quam status Bishop's state, privati ordinis; quia plus ecclesie regulativus et anime Christ in His

before they could be authorised. complex. A whole lifetime is hardly sufficient to

therefore better.

ope and not cannot be beld

Religious.

8. dispensacione et EF. 12 foret EF; ib. esset EF. 1mm EF. 15. per deest F. 17, exuant reputaret EF. quam laico est E; ib. reputaret deest E; reputarem D. supra E. 38. debet ut fidem E. 13. assump-

apostles is the lucrativus. Nam nimis blasfemum foret, quod aliquis most perfect of all. blasphemy.

remains the same.

could receive a

A Religious

privatus ordo adinventus excederet primum ordinem To deny this quem Christus instituit, quia hoc foret implicare maiorem prudenciam in adinvencionibus humanis quam in deo, et per consequens extollere antichristum super omne quod 5 2nd That though dicitur deus. Secundo credimus quod licet episcopus a Bishop may degenerat a statu primevo et confundit eius noticiam, what he should tamen status ille manet in fide scripture invariabiliter perfectus succedente universali statu prelati in moribus. In cuius signum religiosus privati ordinis (factus epi- 10 scopus), relinquit regulam privati ordinis, ut repugnans, et intendit regule apostoli, quam secundum quod perficit est laudabilis, patet ex dictis alibi de quiditate 3rd That neither status. Tercio credimus quod nec superior constitueret O. the Superior could designate, nec populus acciperet religiosum privati ordinis in 15 nor the people suum episcopum, nisi utrobique crederet et confiteretur Religious as statum quem accipit plus perfectum. Cum enim per-their Bishop, unless they feccio status sit dispositiva ad beatitudinem anime unless they leccio status at dispositivus, believed the aquirendam et status perfeccior sit plus dispositivus, be preferable. insanis foret omniquaque quelibet pars et caritati con-20 Bishop for pleasure, pride perfecciori ad statum episcopalem (minus) perfectum. Nam or money, is a ecclesia debet cognoscere, quod religiosus possessionatus will infect the whole flock. tatem, fastum und tatem, fastum, vel questum seculi est symoniacus vene- 25 nosus; et per consequens benedicendo confirmando vel ordinando quemquam in sua dyocesi venenose dampnificat se et plebem. Et idem est iudicium de | suffraganeis. B 534

Ideo, ut sepe dixi superius, oportet fideles contemptis Conclusion: the Ideo, ut sepe dixi superius, oportet fideles contemptis faithful must confide in the apostatis servare legem dei et confidere in episcopo 30 Bishop of souls. animarum.

Sed replicatur contra istud per hoc, quod religiosus objections. privati ordinis | obligatur et servat quicquid Christianus A 41° de lege communi servaverit, et super hoc addit perobserves Christ's law and feccionem adinventam; igitur superaddit in perfeccioni 35 adds thereto. religionis; et, ut dixi alias, ad hoc sunt leges ecclesie.

Answer: The religionis; et, ut dixi alias, ad hoc sunt leges ecclesie.

assumption is Sed dicitur (ut sepe alias) quod falsum assumitur. Nam P.

false. ut dicit Sapien. IXº deus disposuit omnia in mensura, Sap. numero et pondere. Quod expressit Augustinus (De pro- XI, 21

^{13.} laudando E; laudandus F. disposicio B. 19. adquerendam E. 15. populum religiosum CE. 38. disponit. 39. Augustinus 18. disposicio B.

^{40.} Aug. De Trinitate lib. XI, c. 11. Numerus, pondus, mensura (p. 908, t. 42, ed. Migne).

prietatibus trinitatis), sic quod mensura, sicut religio, correspondeat deo patri. Cum igitur deus dedit regulam God made all completam religionis in lege scripture, videtur quod omnis religiosus privati ordinis deficit in observancia 5 illius mensure, ad quam Christianus religiosus vocatus secularis debet attendere. In ista igitur perfeccione mensure excedunt omnes religiosos privati ordinis. Ideo videtur simile de istis et adiciente ad parietes domus perfectos de quadris lapidibus lutum et inordinatum acervum to lapidum; quod licet adaugeat magnitudinem et numerum, add, is true; but

Secundo dubitatur utrum expedicius foret ecclesie the walls of a non esse tales privatos ordines; et videtur quod sic, perfect building. ex dictis evidenciis: cum sapiunt inperfeccionem qua question.

15 caruit primitiva ecclesia quando crevit. Sed contra istud better, if there instatur: primo per hoc, quod nedum sancti fundarunt were no such hos ordines, sed ex illis creverunt multi gloriosi viri Church? There ad magnam edificacionem ecclesie. Sed supposita veritate were none in B 53° du | bii, ad istud dicitur, quod evidencia non procedit; Objection. 20 nam multi sancti comiserunt multas blasfemias, ymo A 41" sanctissimi citra Christum | continue peccaverunt, cum produced many I. Jo. paranymphus dicat (Ia Joh. 10): "Si dicimus quod peccata 1, 8 non habemus, nos ipsi seducimus et veritas in nobis objection proves non est". Ideo ut docet decretum (o unsumerous), solus Christus have done wrong; and all have sinned. Christ alone Christ alone Christ alone secundum hominem quem assumpsit vel secundum ought to be membra sua, in quibus ut in sanctis operatus est, et taken as

Q. Ideo est pura fallacia, si sancti homines sic fecerunt et ordinaverunt totam suam sectam sic perpetuo facere men who in futurum, igitur bene. Non enim est evidens Christum taliter ordinasse, vel membra sua movisse ad instituendum religionem huiusmodi, cum Christus ordinavit se ipsum 35 indui nunc veste purpurea et nunc alba, (ut patet, Math. 27 et Luce 23): ymo quando misit discipulos his disciples to Luce ad predicandum (Luc. Xo) prohibuit eis ferre duas tunicas, take two coats, &c. it is under-A, 4 habere peram vel baculum vel calciamenta in pedibus, stood that he et tamen illud intelligi voluit non perpetuo sed solum a time, not

He gave a complete rule of religion in Scripture law. religious departs therefrom. That these

founded by

holy men. Answer.

What a fallacy to say: The men who sect thus and thus were

saints: therefore they did right!
And when
Christ forbade

8. ad parietem domos E. 8, 9. perfectas D; ib. illicitam E. 11. mensurose E. 13. ordines deest D. 15. credit E 17. religiosi E. 22 dixerimus E; diximus D. 24, 25. capitulo deest EF. 25. solus deest E. 28. instructis E 29. inspirat E. 39. cum C; ib. pro perpetuo F.

24. Decr. Grat. I Pars. Dist. VIII, c. q.

were not so?

their sin were light and their merits great.

And the Apostles' life proves this.

Why must the commands of istum dimiserant, sed et ordines fratrum laudabiliter Benedict, v. g. illud hodie non observant. Quis igitur color si Bene-be binding for ever, when dictus Dominicus aut Franciscus sic statuit faciendum; 5 those of Christ igitur non licet alicui de secta sua ad contrarium were not so? And had they declinare, cum de Christo non sequitur? Nec sequitur, been thus, it does not follow that si Christus sic statuit ad sensum expositum, igitur licet | A 42° these Fathers could imitate patribus predictis prudenter statuere | ut tota sua secta B 53° to this in that.

St. BartholoSt. mew made a venerant. Bartholomeus enim legitur religiose in die hundred genuflexions in cencies flexisse genua: et tamen non audebat statuere he never tribulacionis severissime hoc observet. Quis igitur color: that had to do likewise, under severe penalties. Sed sicut Silvester peccavit in recipiendo dotacionem And it would be perilous to follow them, even though stat de patronis predictis. Ymmo licet omnes predicti their sin were meruerunt in interest. a day; and yet post se sectam perpetuam, que sub pena apostasie et

meruerunt in isto peccando venialiter, tamen periculosum et dampnabile est sequi vel approbare eos se-20 cundum racionem qua sic peccaverant. Non igitur est color concludere, quod illi prudenter vel inculpabiliter fecerunt, secundum racionem qua in sectis suis obser-

vanciam talem perpetuam rituum statuerunt.

Et gravatur cecitas in signa colentibus, quod ultra 25 of blindness to amplify the rule hoc quod Augustinus patronus in communi statuerat of Augustine, illis qui gratis voluerunt servare regulam suam, quamneither colours, diu placuerit, gravantur alie particule et ramificantur perpetual vows, in ecclesia ex sancta radice vitulamina viciata. Non enim lego in regula (beati) Augustini de professione perpetua, 30 de colore vel figura vestium vel de incarceracione; sed de apostate abieccione.

Quoad secundum obiectum, patet quod nichil ante-Answer to Second part of the objection: cedenti et conclusioni concesse. Nam, ex radice infecta Many saints in primi Adam, virtute secundi Adam | multa sancta et A 42b those Orders. Granted; but it gloriosa plantaria succreverunt; sicud et occasione proves nothing. 'felicis culpe et necessarii peccati Adam', ut loquitur

5. Francus ABCD. 7. nec sequitur deest F. 10, 11. observaverant B. 11. in die religiose B. 18. vnde E. 21. peccaverunt B. 27. grate E. 28. iam inficitur E. 29. in deest E; ib. ex insecta proex sancta E. 34. vel B. 38. beatus E.

37. The words 'O certe necessarium Adae peccatum' . . . etc. are in the Sarum Office for Holy Saturday (Benedictio cerei paschalis); but I have not been able to trace them to St. Gregory.

et tamen radix illa fuit valde culpabilis. Et sic inter bad and yet the privatos ordines possessionatorum et fratrum creverunt offshoots holy and glorious; as et sunt multi sancti clerici et solemnes, quo tamen non in us, children of Adam.

There have In cuius signum est inter sectas (illas) contencio, et been and are many good men Act. concomitatur eas detrimentum ecclesie. Tales autem among them; XXVI,5 apostolus vocat sectas (Actuum XXVI) et sic videtur scrip- or their Order Gal. v. 20 turam loqui de sectis (II Reg. II); et ad Gal. Vio. Sicut is foolish and sinful. S. 10 igitur vitis suffertur a lignis infructuosis et rosa germinat inter spinas, sic sancti et subtiles clerici germinant in secta minus laudabili. Sed omnes illi, ut reor, vel in hora mortis, vel ante, percipiunt quod secta est defectuosa et gravis, et non [nisi] ut facilitat ad legem 15 domini observandam. Ideo licet et oportet ipsam dimit- The reason tere, sicut licuit dimittere ritus quos Christus instituit. Instead so long
Nec oportet timere de multitudine et permanencia is that human
and private talis secte, quia tales affecciones private indicant amorem affections have been too strong; but every munibus legis dei. Quilibet enim Christianus affectaret Christian 20 munibus legis dei. Quilibet enim Christianus affectaret Christian should wish per media licita quod, facta toto humano genere magis them to be abolished, that unicordi et simili, secta sua et quelibet alia privata all men should A 42° foret sagaciter dissoluta; quia aliter oporteret | religiosos in diversis sectis habere licite affecciones conzó trarias et voluntati dei, quia sibi invicem repugnantes.

T. Tercio arguitur per hoc, quod papa et alii prelati
have approved these orders tales ordines perpetuo confirmarunt: vel igitur oportet for ever, so we B 54° ordinaciones papales | dissolvere, vel omnes illas sectas quash the fovere et defendere. Hic dicitur quod multi prelati sunt Pope's decision or to be 30 (in isto) patronis magis culpabiles, ut illi qui fovent symoniace sectas tales. Ideo dicitur, quod papa approbat We may say totum quod est laudabile in sectis huiusmodi, et aliud that the Popcontempnit; sicut, condicione tacita, confirmat illas pro what is praiseperiodo, qua deus decreverit quod durabunt; multe worthy in these orders, 35 autem suborte defecerant, et alie deficient pro termino not the rest; and it that noto deo; deus enim ordinavit illas secundum totum for ever means bonum in eis succedere, proficere et finire, sed modo will allow them civilis dominii propter imperfectionem non intrant patriam, Another reason ymo cum una sit contraria alteri et deo atque ecclesie, for their destruction is that they are sectarum secundum multa supposita velle omnem reli-contrary to each other, to God,

B 534 sanctus Gregorius, multa | ecclesie comoda accreverunt; For the root

friendly to these sects.

8, 9. scriptura B. 9 II deest F. 10, 11. et rosa — spinas deest F. 17. multiplicacione CE. 18. mundificant B. 22. similiter A. 38. infeccionem AB. 39. et sic pro et deo CDE. 41. sectarum deest EF.

gionem esse de secta sua et omnia bona communia and to the striving to draw religiosis dari singulariter secte sue; quod cum sit all goods to themselves, and contrarium voluntati divine et utilitati reipublice, patet doing harm to quam inseparabile est istis privatis ordinibus propriethe common-wealth by their tarie inordinate appetere, et ordinem suum ac regulam 5 wrangling. The fact is that inordinate diligere. Quis enim de tali secta multis they love their mandatis dei non plus ponderat regulas secte sue? the commonown sect inordinately; patet | ex punicionibus que emanant ex communi con-A 42ª which is proved sensu, quod pauci vel nulli a tali ydolatria sunt immunes.

disproportion

Quomodo igitur non fieret sibi et matri nostre utilius, 10 punishments quod intellectus et affectus, dimisso istorum onere, when God's occupati forent circa celestia vel circa media utiliora or their rules et faciliora in lege Christi expressa? Talis igitur secta, are broken.
This is sheer diffusa per ecclesiam, foret perfeccior; et signanter idolatry.
I use the word loquor de ydolatria, | quia qui ponderat hominem vel B 54th idolatry since ordinacionem suam plus quam deum, vel ordinacionem to think more of a man or of suam ut sic, est ydolatra: in quo in privatis ordinibus his rule than of multi peccant, quia quandoque tradiciones humanas third question, nimis preponderant.

Whether yows Sed tercio dubitatur, si expedit ecclesie tales parti-20 of perpetual obedience are

culares obediencias fieri sub voto perpetuo privato Negatived: preposito. Et videtur quod non, ex racionibus factis contra privatos ordines. Similiter stulticia et dei temp-It is tempting tacio videtur hominem obligare se ad obedienciam Superior may cuiuscunque talis privati prepositi, sive discretus fuerit, 25 We have no sive stultus. Similiter talis obediencia non est exemplata in scriptura ad laudem prudencie. Cum igitur in scripsuch obedience tura sit omnis veritas et specialiter Christiana religio, of worldliness videtur quod obediencia sit a clericis fugienda; sapit enim civilitatem, cum professus devenit homo sui pre-30 positi, eciam usque ad carcerem vel mortem striccius quam vasallus obligatur domino seculari. Tollit eciam libertatem | merendi, ut docet Augustinus in "De que- A 43" stionibus veteris et nove legis", capitulo 124to; et sepe But nothing is intricat obedienciarium cum stulto preposito.

Hic dixi, quod nichil est religiosius quam obediencia facta deo, ut docet decretum 8 (questione 1, capitulo Sciendum); ymo, ut dicit Samuel I. Reg. XV. "Meevidently refers lior est obediencia quam victime, et quasi ariolandi est

above. be a fool. Scripture warrant for professed religious is more strictly bound than a lay vassal besides destroying better than obedience to God; and "Obedience is better than sacrifice"

expedient. Negatived:

^{1.} communiter CD; data communiter BE; bona data communiter F.
8. excommunicacionibus E.
19. ponderant F.
29. quod talis EF.
30., 31. devovens hoc suo preposito E.
34. capitulo 124^{to} deest FF.
35. prepositi E.
38. quod Samuel dicit E.
39. victima BE.

^{37.} Decr. Grat. 2ª pars. Causa VIII, qu. I, c. X.

peccatum repugnare, et quasi scelus y dolatrie nolle acquiescere". "Sola obediencia", inquit decretum, "est virtus que fidei possidet meritum, sine qua quilibet esse infidelis convincitur, eciam si fidelis esse videatur. "Victimis", 5 inquit, "mactatur caro aliena, sed per obedienciam mac-B 54° tatur voluntas propria". Ubi patet | luce clarius quod loquitur de obediencia deo debita.

X. Et patet quantum blasfemant privati prepositi, qui It is blasphemy ex scriptura vel lege ecclesie vendicant sibi istam obeto dienciam. Sicut enim baptisant religionem et ordinem, sic et obedienciam, et professionem, et alia quibus excecant subditos. Saul enim in lege veteri et omnis fidelis sub pena dampnacionis debet taliter obedire; sed procul hoc ab obediencia adinventa. Debet enim 15 secundum religionem Christi quilibet fidelis obedire cuilibet; et melior debet esse obediencior, cum deus obedit creaturis, ut patet ex fide scripture (Josue X), et

alibi diffuse prosequutus sum.

A 43º dienciam privatam ex voto vel pacto, | qualiter uxor obedience is only due to obedience is obedience is obedience is obedience is obedience and only due to obedience, due to man, ought preparat ad priorem obedienciam debitam legi dei. So far forth as Ideo, ut diffuse exposui, virtute istius obedience, tene- it is an auxiliary tur subditus in casu rabellare accounts. 25 tur subditus in casu rebellare contra iniustum prepo- There are cases situm, ut virtute istius obediencie Paulus in facie re- when like Paul, the subject Gal. Stitit Petro, quia reprehensibilis erat, ut dicitur ad ought to 'resist' his superior.

II, 11 Gall. II. Et sic episcopi et omnis populus debet resistere

Y. pape symoniaco vel prelato tali concorditer; cum obea simoniacal 30 diencia debita deo sit infinitum pocior, nec est ser-Pope or Bishop. vanda inferior obediencia, nisi de quanto instrumentatur per illam ad destruendum vicia et virtutum plantaria inserendum. Quod si prelatus preficitur secun- Obedience in dum leges regis superbie ut fratres suos excellat im- such a case is 35 perio et ut prospere ac voluptuose vivat in seculo; even if the B 54d tune, secundum predictam le | gem beati Gregorii, the good of the obediencia talis, si aliquid concupiscencie de suo habuerit, nulla est, eciam si prospera subiecto preceperit; For the will of quia non valet nisi de quanto fit deo ad perficiendum God ought to 40 quod ipse precipit.

considered.

2. veritas. 9. ex lege E; ib. usurpant seu vend. B. 17. obedivit E; ib. creature E. 27. ut dicitur ad deest EF. 31. inferiori E. 31, 32. ministratur D. 34. et pro ut F. 38. et pro eciam E. 39. sit BDE. 40. ad quod ipse precepit perficiendum B.

Et patet quod religione secundum tradiciones hominum declinante ad seculum, periculosum et stultum est religiosum cuicunque preposito, qui successerit pro suo perpetuo obligari. Nam vir ex voto non copulatur uxori simplici, nisi contractus in suo inicio fuerit con-5 As a husband sonus legi dei: igitur multo magis non obligaret se sic cece et infundabiliter multis uxoribus. Et multo evidencius | prudencia serpentina horreret religiosum obli- A 43° according to gari sic stulto preposito, quod faciat quicquid ipse God's law; and much less to mandaverit; quod posset bene fieri, quia sic solveretur mandaverit; quod posset bene fieri, quia sic solveretur 10 many wives: so religio ex eleccione stulta et culpabili minus boni; cannot be bound quia, prelato ignaro precipiente quod religiosus subto obey whatever a superior may iectus cognoscit sibi obesse vel quo ad deum in racione order him. meriti minus proficere, subditus dicitur postponere melius quod deus precipit. 15

what is not good for his obediencie sit melius subdito quicquid prelatus preinferior, and the latter has to ceperit. Et tunc indubie est inpeccabilis sicut deus, believe that by obedience it quia facillime peccare poterit in ducatu huiusmodi obedience it quia facillime peccare poterit de melioracione me-Et ultra blasfeme garritur, quod virtute sompniate becomes good, gregis sui. Ideo cecantur multi de melioracione me-20 commanded. riti ex mandato prepositi vel ex voto; nam si secu-If so, the superior needs laris ex tanto fervore caritatis meruerit, ad quod est the infallibility sepe extra religionem inventam disposicior, tam laudabiliter vivit et securus extra talem ordinem sicut intra. That obedience Patet ex gestis apostolorum et lege dei, que istam 25 cautelam subticiunt, nec obest quod | talis observancia B 55" quandoque prodest per accidens cum deus aliter non sineret ipsam esse.

2. declinantes E. 3. successerit taliter BE. 4. non copulatur deest E. 6. dei deest D; ib. ergo E. 10. potest E. 11. culpabiliter B. 12. ingrato E. 16. et tunc B. 17. subjecto E. 18. peccabilis CD. 22. ex toto E. 23. dispositus E; disposicionem B. 24. infra EF. 26. subticuit C; substituit EF.

to one wife, unless the contract is the religious superior

commands because

sometimes happens to render good service is no objection.

CAPITULUM SECUNDUM.

De Symonia Religiosorum.

Restat videre ulterius si in religione exproprietaria simoniacs and possunt esse symoniaci, sive apostate. Nec dubium quin apostates in a illud contingit crebrius, licet apostasia sit mundo abrireligion' in illud contingit crebrius, licet apostasia sit mundo ab-5 scondita; oportet enim primum apostatam cum bono possession is religionis apostasiam absconditam subtilius commiscere, There can be, cum scola sua crescit continue in subtilitate malicie. but in a hidden

Suppono autem quod loquamur de religione et apo- manner. Before proving stasia conformiter legi dei; ut dicunt habitus tales this, the author 10 simpliciter quo ad deum. Alia autem sunt nominetenus First, that he is talia et non simpliciter, cum variantur secundum hu- speaking of mana iudicia, et multiplicantur secundum hominum according to fantasias. Secundo suppono quod apostasia comittitur, quandocunque quis in mortali peccato ceciderit; quia word in God's 15 semper tunc dirumpens religionem domini retrocedit; semper tunc dirumpens religionem domini retrocedit; man's.
et hoc sonat apostasiam, ut dicunt gramatica et decrethat every tum 26, questione ultima, capitulo "Non observetis." mortal sin, being a Quamvis autem omnis apostasia sit gravis in homine, backsliding, is tamen apostasia in religiosis et specialiter in expro- an apostasy. 20 prietarie viventibus est deo et ecclesie magis odibilis, quia ubi votum strictitudinis vite est deo solemnius et mundo patencius apostatatur gravius.

Et istis duobus suppositis intendo procedere, non How he intends secundum vaticinium Hildegardis vel fabulas, sed secun10 proceed.
25 dum fidem scripture et secundum possibilitatem late to Scripture; vie apostasis. Et sic neminem accusabo, sed dicam

r. De symonia religiosorum deest ABDEF. 5. apostasiam E. 8, 9. apostata F. 14. peccato deest F. 16. gramatici B. 17. capitulo deest F. 21. striccius E. 24. Eldegaris ACD; Hildegaris F.

24. St. Hildegard (1098-1179) abbess of St. Rupert, near Bingen. For life and works, see the whole of t. 197 of Migne's edition of the Fathers. Her correspondence (145 letters) illustrates the state of the Church at the time. The Lollards often quoted her. See Matthew, W.'s E. W. pp. 11, 492. Buddensieg, W.'s Pol. Works, vol. I, p. 67; Trialogus p. 338. — She also wrote three books of visions, an account of ten other visions, and a curious work on Natural Science.

2nd Conditio- modos quibus contingit apostatare et annectam condinally, accusing no one, but cionem: si frater sic graditur, tunc est in lata via B 55b pointing out the apostate; ut conscii per dei graciam resipiscant. Potest autem totum genus apostasie fratrum reduci VI, characteristics of an apostate; following the seven points laid down by

Solomon, and quoted at the beginning of this work. I. Homo apostata, vir inutilis.

uselessness.

ad septenarium quem Salomon recitat Prov. 6to, et 12-14 recitatur in principio huius: homo, | inquit, apostata, vir A 44" inutilis, ubi primo notatur terrena fragilitas retrocedens, dum dicitur: homo apostata; et secundo adiungitur primus gradus apostasie, dum dicitur: vir inutilis; et tercio coniungitur unio fortitudinis malicie, dum vocatur vir. 10 Sicut enim tota ecclesia est unus homo et persona Prov. homo apostata muliebris fortis, ut patet Prov. 31, sic tota multitudo XXXI, - backslider. 2nd First degree: apostatarum est una persona virilis, contra naturam uxor 10-31 dyaboli et ex fragilitate terre faciliter in preceps graditur.

The first sin of apostasy is a do wrong omitting to do right. This is
the 'foot of
pride' of the
Psalmist, and
the 'beginning
of pride' of
Ecclesiasticus. And this omission is signified by his utmost to

Primum igitur peccatum apostasie est peccatum ob- 15 sin of omission; missionis, cum inpossibile sit hominem peccatum for one cannot comittere, nisi prius omittendo peccaverit, ut suppono Psalm. ex declaratis alibi. Ideo vocatur in psalmo 35, "Pes XXXV, superbie." "Non veniat michi, inquit, pes superbie, et 12 manus peccatoris non moveat me." Pro illo adduci 20 potest illud Ecclesiastici "Inicium superbie hominis apo- Ecclus. stotare a deo." Ista autem omissio exprimitur per hoc X, 14 quod apostata est persona inutilis. Constat quidem B. quod totus ordo fratrum subintroductus est in ecclesiam ut suppleat defectus prelatorum et evagancium 25 inutilis.

The order of clericorum et per consequens ut vitam apostolorum Friars was resuscitet in vita et opere. Quod si fuerit in officio instituted to make up for isto inutilis, quis dampnabilius apostotat omittendo, make up for isto inutilis, quis dampnabilius apostotat omittendo, the defects of Prelates, and Prelates, and to revive the opere declarare, et usque ad mortem, si opportet, de-30 life of apostles. Special decidence, et asque de mortem, si opporter, de That is their fendere. Hoc igitur est primum fratrum officium, quo first duty. omisso | sequitur totum residuum esse inutile, quia B 55° that, no matter quicquid oraverint vel ministraverint, ex crimine sy-what else they do, they are monie et apostasie nocet ecclesie. Symonia dico, simoniacs and quia apostolicam dignitatem vendunt pro lucro tempo-35 The devil does rali abiecto pro quo vecorditer ita tacent. Unde quia discourage; and dyaboli est primo deterrere milites Christi inducendo Matth. therefore Christ vecordiam, ideo Christus Math. Xo animavit eos ex XXV, encouragement similitudine sui et augmento meriti ac ex pena servata the parable of the talents. servo inutili ad fiducialiter predicandum.

3. celerius resipiscant EF. 8. dicit E. 9. vir deest EF. 10. connectitur E; annectitur B. 16. hominem deest E. 18. oratur E. 19. "Non—pes deest F. 21. Eccles. ABD; ib. hominis deest E. 22. per hoc deest E. 24. est deest C. 25. suppleatur B. 28. omittendo omittendo CF. 38. Mt 10, et alibi BF; ib. et alibi generaliter pro animavit E.

Et revera fides modica ut granum synapis torpentes resolveret in lacrimas pro omissis, et ad virilem satisfaccionem genua debilia roboraret; infidelitas enim 5 domum domini ad ewangelizandum, fac ad quid venisti. let them do that Quia ut ait Crisostomus operis inperfecti: "Prudens which they are pater familias non contentatus." pater familias non contentatur, quod serwus vivat et comedat in domo ecclesie"; sed, ut ayt Gregorius: "Serwum a bono opere torpentem dampnat." Si enim damp- If Christ will nabit in die iudicii eciam activos pro omissione operum the omission of works of misericordie corporalis, ut patet Math. XXV^{to}, quomodo of works of corporal mercy, credimus non agravabit penam in contemplativos, quibus what will he do to those who ad hoc talenta comiserat, dum ociantur in pecunia accepta of the deeds of domini, cum sciunt, quod deus infinitum plus appreciatur VII deeds of spiritual mercy, A 44° opera misericordie spiritualis quam opera | misericordie corporalis? "Messis quidem multa, operarii autem pauci."

Et tercio moveret quod omnes tales ex vecordia To omit these omittentes istud officium sunt proditores veritatis magis a worse traite

B 55^a quam Scarioth; ut docet | Crisostomus omelia 45^{ta} than Judas. 20 operis inperfecti; et ponitur in decretis XI, questione 3: Non licet. "Scarioth quidem abscondite prodidit verita- He betrayed tem nondum glorificatam post pauca carismata, isti Truth, but not yet glorified autem patenter produnt veritatem ad multorum per- Truth: these betray it after dicionem; et hoc post eius glorificacionem, post ewan-its glorification.

25 gelii publicacionem et tot carismatum et exemplorum salutarium accepcionem." Ideo cum omnes et singuli faciunt unam prodicionem, verisimile est quod ingratitudo culpe sit gravior. Recolerent, inquam, quomodo They say they dicunt et iactant se similius sequi Christum, et quo-30 modo Christus ad hoc natus est, et venit in mundum into this world only to bear

Joh. ut testimonium perhibeat veritati, Joh. XVIII, et tunc witness to truth. XVIII, possunt considerare quantum apostatando post dominum Have they not degenerated? falsitatis degenerant. Si enim attornatus vel procurator If an attorney terreni negocii sit negligens in negocio post acceptam his earthly lo 35 mercedem, dominus eius iuste debet ipsum ut infidelem

diffidere, et ut serwum inutilem contempnere; quanto

much more desired by

Christ came

1. torpens B. 2. et deest E. 3. roboraret deest D. 3, 4. itaque evirat F. 4. evirant E. 6. dicit F; ib. omelia operis EF; ib. Prudens E. 12. credibilius alia manu B. 14. dum E. 19. 49 EF. 21. absolute ACD. 28. culpe eorum F. 36. nequam EF.

6. The author referred to is not Chrysostom, but, as Baronius and Tillemont believe, an Arian posterior to Theodosius. See Migne, Patr. series Greca, t. 56, p. 601. 8. St. Greg. Lib. I. Hom. in Ev. Nº 9 (p. 1106, t. 76 of Migne). 21. Quotation not to be found there, nor anywhere near.

How much magis rex celorum, qui dignatus est nos vocare adiumore the Lord of glory, in so tores in causa sua, post negligenciam proditoriam much greater a condempnabit, et eo | severius quo causa est ponde-A ++ cause. with a cause, with a reward so much rancior, quo merces preaccepta est copiosior et quo more abundant, obligacio est striccior atque utilior.

stricter Nec capit remissionem excusaci

The time to

Nec capit remissionem excusacio de oportunitate C. First excuse: loci et temporis, de assistencia instrumenti sive iuvarime, place, example, &c.
All bad. hostis imbecillis Ecce inquam pure temporam hostis imbecillis. Ecce, inquam, nunc tempus accepwork is now. tabile, in quo princeps mundi huius cum milicia sua 10 arma ubique terrarum diffuderat, et rex regum promisit ecclesie, quod sibi assisteret omnibus diebus, B 56° And John the usque ad consumacionem seculi. Ac tercio in ista Baptist and so many martyrs causa decertarunt baptista et cuncti martires, scientes have bled in quod super omnia vincit veritas. Quomodocunque itaque IV, Christ. palliaverit Christianus, negligencia vel ocium non ex-35—40 palliaverit Christianus, negligencia vel ocium non ex-35-40 No excuse is possible for a cusat eum aput iudicem scrutantem corda et renes in Christian before finali iudicio; sed adhuc ex comentis dyaboli ostenditur

No excuse is the Judge. maior excusacio in peccatis.

Second excuse: should be.

Bishops.

Dicitur enim quod tota communitas servat fidem, et 20 They say that non restat hostis ecclesie, quem fidelis impeteret. Sed remains to do; legamus vitam Christi et apostolorum, et videamus quantum but the life of Christ tells us ab ipsa eciam sacerdotes nostri degenerant; et tunc habethat even our mus ad similitudinem Christi exemplum contra prinfrom what they cipes sacerdotum invehere. Nam iuxta testimonium 25 Bad priests ruin beati Gregorii causa ruine populi sunt sacerdotes mali. the people; and Et hec racio, quare Christus contra illos institit in-Christ was always against infideliter sunt mundo dediti; et sic | ubique terrarum A 2 worldly, from sparguntur ydolatre milites principis mundi huius. Sic 30 first to last, quod fides, spes et caritas extinguntur; nam in re infideliter sunt mundo dediti; et sic | ubique terrarum A 45° soldiers of the dicunt hodie, quod sicud tempus exigit variacionem ad contrarium in vita presbiteri, sic oportet fidem, spem, et caritatem variari a virtutibus prioribus quasi They live as if contrarie. Fratres autem considerarent statum profes- 35 fatth, hope and sionis sue, et inveherent efficaciter contra ista comenta dying out.

Second excuse:

itte dying out.

Second excuse: Nothing should nitas eximit et tradiciones humane sentenciant, quod be said against non dicatur aliquid contra tales. Sed istam blasfemiam debent fratres destruere. Non enim est lex, sed blasfemia 40

^{3.} sevius B. 4. tepidior ACD. 7. ministerii B; ministri F. 8. precepti E. 15. Ezdre 29. Quomodocunque ita E. 17. revere E. 22. fidem E; ib. et videamus deest ACD. 25. doctrinam B. 26. beati deest BEF. 30. principes huius mundi E. 32. homines pro hodie EF. 36. tormenta E. 40. est deest AB.

contra deum. Ipse autem reprehendit severe principes Christ blamed sacerdotum et Scarioth; et irreligiosa dotacio non facit dignitatem pontificum nostrorum plus inclitam, sed And an impious

accusans pocius magis fedat.

B 56b Inveteratur itaque | irreligiosa sacerdotum malicia; sic quod ex vi conswetudinis inficit magnam ecclesiam. Nec videtur quomodo secure sanaretur ista infirmitas, nisi subtrahendo secundum formam quam Christus instituit causam morbi. Fratres autem, licet

10 ex professione et ordine coguntur illud concedere, obliged to grant this, seek tamen querentes multiplex subterfugium vecorditer retro-subterfuges, and backslide. cedunt. Fatentur enim, quod status eorum, quia ex-They grant that proprietarius, est perfeccior et vite Christi similior, in is more like is more like christi similior, in christ's as tantum quod quotquot eciam de prelatis possessionatis Christ's as being without A 45^b fuerint fratres profitentur quod viverent | perfeccius, possessions.

habendo moderate et exproprietarie omnia in communi. Et tamen, sibi ipsis contrarii, vel odiunt vel tacent And yet they quod perfeccius foret totum clerum vivere exproprie- hate the idea of the whole clergy living so.

tarie, sicut Christus instituit atque vixit.

D. Tercia excusacio est turpior, quod si fratres ex- Third excuse: asperarent contra possessionatos defendentes predictam exasperate the sentenciam, tunc prelati insurgerent contra illos, et possessioners, privarentur elemosinis populi; et sic dissolveretur sua be starved out. religio. Ideo fertur, quod in communibus eorum conin their

25 ciliis diffinitur vel quod non predicent aut foveant pre- councils they have decided dictam sentenciam, vel quod invehant tacite contra note declaradita dictam sentenciam, vel quod invehant tacite contra note operation, this opinion, this opinion, or to oppose it.

quia non propter timorem pene corporis, sed propter that they act avariciam temporalium apostatant contra Christum. That they act against their convictions; religio, quia rapinam bonorum suorum cum gaudio dalmable dallatre; the Hebr. receperunt. Ad Hebr. X. Nonne talis avarus ex testi- idolatry; the very motive that made the Col. monio apostoli ad Colocens. IIIo est dampnandus ydo- made the Pharisees Col. monio apostoli ad Coloccus. Il Coloccus de la Coloccus de la

hinc conspiraverant contra catholicam veritatem?

Non igitur posset se inhabilitare patencius ad quas- Nothing could B 56° cunque | elemosinas corporales vel defensionem vite, more unworthy cum dicunt, ut sic, tanquam infideles apostate, quod of getting any

pollutes the dignity.

The Friars,

^{2.} religiosa E. 4. excusans B. 10. cognoscuntur E. 11, 12. recedunt E. 15. fiunt E. 17. cum C. 21. contra predictam E. 24. nam proideo EF; 16. quibus pro communibus B. 24, 25. consilis. 26. tante E. 27. autem pro enim E. 32. susceperunt EF. 32, 33. vel anser secundum testimonium E; 16. Augustus secundum testimonium F. 35. preponderant E. 36. conspiraverant infideliter BE. 39. sint; alia manu sic B.

As for the existence of the

favor infidelium et lucrum populi est prestancior | quam A 45° salus hominum vel veritas legis dei. Et quantum ad Order, they ordinis continuacionem, patet ex fide scripture et should, according to Scripture, let rent totum mundum dissolvi, quod est plus quam 5 the whole world ownes religiones private antecum of the state of perish, rather omnes religiones private, antequam consentirent huius to a falsehood. modi falsitati.

professions bidding the

Ideo religiosi et subtiliores de fratribus cognoscentes istam perfidiam defendunt et detegunt tales veritates catholicas, dicentes de apostatis ipsis contrariis illud 10 psalmi IIi "Dirumpamus vincula eorum et proiciamus a Traditions or nobis iugum ipsorum". Non enim valent tradiciones vel professiones istorum ordinum que movent quod veconcealment of ritas ewangelica sit celata; prius igitur optarent dishave no weight solucionem sui ordinis perpetuo, sicut fuit tempore 15
They should
prefer the prosperitatis ecclesie, antequam minimam veritatem destruction of fidei reticerent. Hec igitur est cautela dyaboli solemtheir Order, to being silent nisare sic privatos ordines et adinvenciones hominum, on the truth. ut diligantur et defendantur attencius quam lex dei. Ista igitur infidelis omissio est prima apostasia quam 20 concipio contra fratres.

II. Graditur ore tongue.

Secunda vero apostasia describitur per hoc quod E. This denotes vir apostata graditur ore perverso; in quo notatur the sins of the vicium lingwe primum inter omnia sensibilia peccata commissionis apostatis istis competere. Sicut enim primo 25 et precipue convenit apostolis inter actus sensibiles Three sorts of honorare deum in lingwa ad edificacionem ecclesie, A 454 here: lying, flattery, and evil-speaking, the Lying.

Whoso follows the Father of presenti, scilicet mendacium, adulacionem et detraclies is an apostate. orum genera, sufficit tamen notare tria | genera pro B 564

sins to be noted apostate.

Mendacium autem committunt multi apostate; et per or to render service is said consequens sequendo patrem mendacii apostotant a to be frequent among the Friars. Common inter VIII genera mendacii mendacium iocosum et of-Common saying: This is ficiosum, que sunt levissima, sunt in viris qui debent affirmed by a esse perfecti ut fratres mortalia peccata. Et tamen it is false. dicitur quod inter fratres crebrescit hoc peccatum; in tantum quod arguitur tanquam argumento probabili: 40

Lying in jest

^{3.} ordinacionem E. 14. collata D; ib. ergo E. 17. reciperent B. 20. prima et gravissima C; ib. gravissima apostasia EF. 28. si E. 29, 30. 24 genera viciorum EF. 37. sunt deest E. 38. cum E. 39. Vitium F. 40. arguitur deest E.

"Frater, vel scribendo vel eloquendo, auctorisat istam sentenciam; igitur falsum"; et sic ille qui debet ponere So the Friar ori suo custodiam post iniunctum silencium contra is a babbler; and a most sentenciam Jacobi apostoli, in loquacitate magis effre-hurtful one, because he goes 5 nis elabitur. Et ubi alii mendaces ex residencia paucos about sowing inficiunt, talis apostata, vagando per patrias, seminat spissim mendacia.

Ideo dicit signanter sapiens, quod graditur ore perverso, perverso, dico, a loquela Christi virtuosa atque Note the word 10 veridica ad fabulas mundi viciosas atque falsidecas. perverso; turned away Recoleremus, inquam, quod verba sacerdotis qui debet from Christ's I. Petr. esse os domini sint ut ewangelium Christi iuxta pre-IV, 11 ceptum Christi in Petro 1ª Petr. 4to "Si quis loquitur," A 45° libret | loquelam sic veritate sagaci quod proferat 15 "quasi sermones dei." Et sic omne genus peccati, cum sit contra filium potest dici mendacium.

teaching.

De adulacione vero licet sit omnimodo deo odibilis, 2nd Flattery.

1st General
principles. Cum enim homo per predicacionem generabit principi Abominable to 20 spirituales filios, patet quod duplicitate sermonis adu-latorie generabit filios adulteros dyaboli. Et hinc dicit apo-II. Cor. stolus II^a Cor. II^o; "Non" inquit, "sumus sicut plurimi, preacher.

II, 17

adulterantes verbum dei; sed ex sinceritate, sicut ex He ought to beget spiritual children; he deo, coram deo, in Christo loquimur." Ille autem B 57" adulteratur verbum domini, qui populo detrahente a Christi servicio ipsum induit; cum tale semen adul-children of the terinos filios procreabit. Ille autem ex sinceritate lo-He adulterates quitur predicando, qui non propter questum, vel pride Word of God, who uses vatum commodum, sed pure propter honorem dei et it to turn the 30 edificacionem proximi in persona Christi loquitur. Talis people away autem vitabit fabulas et quicquid est isti fini inperservice.

And he speaks sincerely, who cunque sed edificativam de deo, et tanquam cognoscens speaks only for God's glory,

F. deum cui servit cuncta prospicere, ut dicit apositor on for gain.

Such a one will stolus; "loquitur coram deo," et propter verba quinque, speak five sorts scilicet verbum fidei, verbum virtutum amplectendum, Words of faith in favour of verbum viciorum fugiendum, propter aquirendum in favour of virtue, contrary terminum vie virtutum, scilicet beatitudinem quam to vice, leading speramus, et propter fugiendum terminum viciorum, the soul to Heaven and A 46° scilicet dampnacionem perpetuam quam | odimus. Dicit warning it away

adulterous

2. si EF. 3. stricciorem custodiam EF. 12. Christi deest F. 13. in Petro deest E. 18. predicatioribus E. 20, 21. petet quod — generabit deest C. 21. filios deest ABC. 24. in proximo pro in Christo CD. 35. quinque deest E. 36. virtutum pro verbum virtutum F. 39. crimen pro terminnm E.

The Apostle prefers five intelligible words to ten thousand in an unknown longue.

apostolus 1ª Cor. XIV. "In ecclesia volo quinque verba XIV,19 sensu meo loqui, ut et alios instruam, quam decem milia verborum lingua." Hec autem quinque verba secundum cooperacionem sensus limitat nobis apostolus, ne evagemur in verbis floridis et diffusis, que questum 5 vel fastum sapiunt, sicut faciunt qui se ipsos predicant et non Christum.

Unde apostolus videns tales futuros in ecclesia I. Time The apostle's prophecy about 1 Thim. IV sic loquitur: "Spiritus" inquit, "manifeste IV, 1, 2 come, doctrines dicit quod in novissimis temporibus discedent quidam 10 of devils, men dicte quod in novissimis temporious discedent quidam speaking lies in a fide, attendentes spiritibus erroris et doctrinis demohypocrisy, &c. niorum, in ypocrisi loquencium mendacium, et cauteri-2nd Application atam habencium conscienciam." Illi autem discedunt of preceding principles and a fide, qui dimisso ewangelio preponderant tradiciones texts to the hominum, sicut faciunt hodie illi, qui "coacervant sibi 15 Their love of magistros prurientes auribus, a veritate avertunt auditum et ad fabulas convertuntur," ut loquitur aposto-lus IIa Thim. IVo et sic discedunt a fide tam ewangelitraditions, of fables, whereby both tus IIa Thim. IV et sie discedunt a fide tam ewangeli-they and their santes quam ewangelisandi, et utrique dupliciter: vel hearers depart from the faith, preponderantes | tradiciones hominum, vel fabulas extra B 57' 'Spiritus' fidem scripture. Per spiritus erroris, intelliguntur illi, means those who live qui spiritualiter vivunt, ut religiosi et clerici. Illi enim spiritually; i. e. vocantur spiritus: Luc. IX°: "Nescitis cuius spiritus the clergy; estis," dicit Jesus suis apostolis; et tunc sunt spiritus who become extra, diett seads suis apostoris, extraneam adin- 25 when they sow ventam, ad quam attendunt layci | ut ewangelium. Et A 46° superiores istorum vocantur demonia in ypocrisi lo-

quencia. Demonia sunt, quia spiritus iuxta dicta; et

mali indubie: et sic demonia.

According to Grosseteste, a monk that body wrapped in funeral bands, and leaving its sepulchre, Devil.

Unde Linconiensis dicit, quod religiosus de claustro 30 egressus, et specialiter de claustro anime, est cadaver leaves his cloisteris a dead mortuum, pannis funebribus involutum, de sepulchro egressum, a dyabolo inter homines agitatum, "Cadaver," inquit, "mortuum, quia corpus quod mendaciter profitetur se mortuum quo ad mundum ef sic ex carencia 35 moved by the spiritus vivificantis est fetens mortuum quo ad deum; et de sepulchro egreditur, quando sic exit de claustro in quo debuit sepeliri." Et hos dicit apostolum prophetare. IIa ad Thim. III, cum dicit quod penetrant III, 6

1. duo E.
1. a fide deest E.
13. suam conscienciam BEF.
15. illi homines BEF.
15. errorum CE.
15. quan conscienciam BEF.
15. illi homines BEF.
15. errorum CE.
15. quan corpus — mortuum deest EF.
15. sed pro se D.
16. deest F.
17. suam conscienciam BEF.
16. alloquitur E; aloquitur B.
16. illi homines BEF.
17. sed pro se D.
18. dicitur E; ib. apostolus E.
19. alloquitur E; aloquitur B.
19. alloquitur B.
19. alloquitur E; aloquitur B.
19. alloquitur E; aloquitur B.
19. alloquitur B.
19. alloquitur

devitandos.

domos et captivas ducunt mulierculas. Panni autem religiosi dicuntur ex qualitate indumenta funebria. "Nec dubium," inquit doctor "quin, si talis sit a dyabolo valde fugibiliter et horride inter homines agitatus, non devil, in person, 5 solum a persona Luciferi, sed a papa vel capitaneo as represented by the Pope talis secte"; talis enim propter sensibilem eius paten- and the heads Psalm. ciam vocatur psalmo XC: Demonium meridianum, ciam vocatur psalmo XC: Demonium meridianum, of the order.

cuius doctrina est loqui in ypocrisi quia, simulando 'noonday devil'
simulating sanctitatem loquitur mendacium, dum falsitatem loquitur: 10 que est scola patris mendacii.

G. Sed si quis remurmurat contra hunc sensum, dico This prophecy of the Apostle B 57° credere, cum profiteatur quod "spiritus manifeste dicit." believed by all A 46d Secundo dico | cum apostolus dicat | tales futuros 15 in tempore periculoso et in Thimoteo docet ecclesiam huiusmodi devitare, fidelis et specialiter Theologus daret operam ad habendum sensum spiritus in dicta prophecia apostoli. Et tercio, dico quod sive papa sive understand the fratres sive seculares perfecerint excellencius prophe-words, to avoid those who are thus noted.

Ideo, quicunque volueris eximi a dicta secta, cave a condicionibus quas describit apostolus, quia perficiendo predictas condiciones pestiferas, tu es ille refuga quem them, yourself, if you fulfil the 25 spiritus sanctus predicit ecclesie fugiendum.

Tercia vero species peccati lingwe, quod est proprium dictis apostaticis, est serpentina detraccio. Ipsi enim speaking. more Luciferi delectantur mordere membra Christi delight in biting mendacio, non quocunque, sed quod sonat denigracionem of Christ.

30 status persone quam mordent; et ut coloracius fin-they have heard gant facinus venenosum, dicunt quod sic audierant: et this or that. sic hoc referunt ut auditum, non propter caritatem quam habent ad personam quam mordent sed ut facinus quod concipiunt in persona quam odiunt amplius

35 dilatetur. Esto, inquam, quod talis apostota vel alius But supposing audivit a se ipso hoc venenum pestiferum; adhuc that they had heard it, they examinaret fructum loquele et intencionem loquendi, antequam in talia verba superflua ebulliret. Hec igitur A 47 condicio tortuosi serpentis est a cunctis Christianis | et repetition of it 40 specialiter exproprietariis et qui astringuntur silencio

And he is telling falsehoods.

Christians should

But take care that you are not among conditions.

3rd Evil

examine well whether the

3. doctor deest E. 4. agitatus ACD. 19. extollencius C; excellerint F. 24, illas EF. 29. quomodocumque E; tb. dignitatem EF, 32. referant BE. 35. enim pro inquam B.

Especially it fugienda, quia Eccles. Xº scribitur: "Si mordeat ser-Eccles, they are of an Order bound pens in silencio, nichil eo minus habet qui occulte X, 11 to silence. detrahit." Unde vocatur canis rabidus. Et hinc Augustinus, St. Augustine's pater religionis multiplicis, fertur fecisse sibi scribi in motto, inscribed in his dining- patulo mense sue. room against evil-speakers.

Quisquis amat | dictis absentum rodere vitam Hanc mensam indignam noverit esse sibi.

Isto igitur modo species secunda apostasie committitur. The three other Tres autem alie species possibiles inesse fratribus H. marks of innuuntur dum sequitur: "Annuit oculis, terit pede, apostasy, 'winking with digito loquitur''; licet autem corporalis inconstancia to the eye, beating with the foot, insit apostatis, cum agitantur a malo spiritu qui inand speaking ordinate commovet omnia membra sua, tamen videtur with the finger, ordinate commovet omnia membra sua, tamen videtur though literally quod spiritus sanctus voluit in istis esse sentenciam Matth. true of apostates, can plus subtilem. Constat autem ex fide ewangelii (Math. VI) VI, 22 also be taken in a figurative quod per oculos intelligitur intencio intellectus; quia 15 sense.

By the eye is meant the anime, sicut omnia membra hominis diriguntur oculo intention

according to corporali.
the Gospel: for Ille igit Ille igitur apostata facit nutum oculis, qui dimissa movements of intencione boni communis annuit vel assentit privato 20 the soul.
To wink with comodo, quod est maxime Christiane religionis destructhe eye means cio. Ideo apostolus vocat tales apostatas homines se to turn aside from general ipsos amantes, ut patet II^a Thim. III, II^a Cor. XIII et ad good to private Philippens. II. Et ab isto peccato impossibile vel | dif-A 47^b interest.

interest. Philippens. II. Et ab isto peccato impossibile vel | dif-A a This is to be a ficile est, quod privetur privata religio. Primus igitur 25 self-lover. self-lover. It is almost error in intencione privata videtur, quod ad magnifi-impossible for any particular candum privatum ordinem homines seducti in quacun-'religion' to be que etate fallaciter inducuntur. Videtur igitur esse stul-without this without this sin. ticia sic obligare pueros vel quoscumque; primo, quia

One perversion: status religionis Christiane simplicis est undequaque 30 entrapped into perfeccior, cum tradiciones sibi adiecte sint difficiles, the Order at any age, in order periculose, et ex debilitate egentes confirmacione huto increase its numbers. Cum igitur quodcunque opus meritorium potest numbers. This is homo facere liberius extra talem ordinem privatum, foolishness; for Christ's quomodo non est stulcius ipsum ingredi ad merendum? 35

religion is more Frater igitur, qui ipsum ingressum annuit dum statum others into perfecciorem tollit, peccat | non mediocriter contra re-B 58" induced to gulam caritatis.

enter.

^{1.} Ecclesiastici CEF; ib. dicitur BEF. 4. sic B. 5. quis deest E; ib. absentem A; verbis B. 9. in nituntur E 13. sanctus deest E. 16. cognita B; ib. intellectu F. 17. minora pro membra C. 20. dimisso comodo comuni E. 23. ad deest E. 28, faci-liter ABCD.

Et multo evidencius ille, qui inducit pueros per mendacia et dona zophistica; quia ista videtur esse temptacio mali spiritus meridiani. Item non est pru-It is imprudent dentis dissolvere proporcionem et numerum quem deus to change 5 voluerit in ecclesia observari, sed obligans hominem ut of numbers in sit frater vel notorie vel ex sibi dubio dissolvit hunc and he who ordinem: igitur undique peccat. Nam faciens hoc tries to increase scienter peccaret graviter; et presumens in tam sibi numbers, either changes ambiguo peccaret eciam, cum homo debet facere certe it, or risks to meritorium, dimisso ambiguo. Et hinc videtur Christum consequently A 47° reprobasse Phariseos Math. XXIII. | "Ve vobis", inquit, sins in any case. Matth. "scribe et Pharisei ypocrite, qui circuitis mare et aridam ut XXIII, faciatis unum proselitum; et cum fuerit factus, facitis illum filium Ychenne, duplo quam vos."

Quantum ad dissolucionem ordinis Christi patet ex All cannot be fide, quod deus wult non omnes esse ewangelistas vel evangelists or fratres; sed quosdam laycos, quosdam unius secte, Some must be laymen, some of different of different XII, 15 apostolus 1ª Cor XIIo, "quod non expedit, sed officit The whole 20 ut omne membrum corporis humani sit oculus". Quid body, as the apostle says, cannot be the Let perturbat rem publicam? Item cum ex principio re- And does this ligionis quilibet debet privatum bonum contempnere know if he will et bonum commune attendere, patet quod quilibet not destroy 25 fratrifactor debet mensurari hac regula; sed quis scit, si naturalis complexio vel inpulsus spiritus in illo Does he know if the divine quem obligat plus sit, ut sit frater vel religiosus alte-inspiration will rius ordinis exproprietarii vel possessionati? Ymo si whom he wishes B 58h vivat apostolicam vitam | in seculo, cum notum sit, to influence 30 quod tales seculares sunt multis claustralibus meliores? order than into Cum igitur talis fratrifactor nescit quod bonum est And if he deo plus complacens vel utilius sancte ecclesie, videtur should lead an apostolic life in quod presumptiva dei temptacio foret sic facere talem fratrem.

35 Unde quidam pueri dicuntur sagaciter respondere temptantibus, quod vellent libenter esse religiosi illius A 47 ordinis, quem | deus plus approbat et qui foret eis plus competens; cum ignorando veritatem in isto, peccarent graviter utrimque. Si enim hoc movet, "id foret

order

^{2,} esse deest E. 3, prudenter ABCDE. 4, quo CD. 7, hoc deest F; tb. undique multum BEF. 12, et deest E. 11, reprobare F. 15, solucionem B; tb. Christi deest EF. 19, sufficit E. 24, privatum pro commune C; commune Ecclesie E. 25, quid CE; tb. scit deest E. 32, vel utilius deest CD; utile F. 33, habere E. 35, dicunt E. 35, dicunt E.

interest.

Should anyone michi et ordini meo utilius, ideo est michi optacius", think: -- "This would be more statim sic motus dicitur esse in capitulo illorum omuseful to me and nium, qui querunt que sua sunt et non domini Jesu Philip. my Order:
therefore I will Christi. Quod dampnat apostolus, Ad Philipp. IIo, et II, 21
try to bring it
about", he
would be
talem fratrem; cum 1a Cor. XIII dicit apostolus, quod I. Cor. talem fratrem; cum 1ª Cor. XIII dicit apostolus, quod I. Cor. among those who seek their "caritas non querit que sua sunt." Et servata ista caritatis regula, videtur quod nullus unius ordinis procuraret personam, vel lucrum suo ordini, antequam nosceret hoc prodesse et non esse ad deterioracionem 10 cuiuscunque ecclesie. Et hec est racio quare Christus et apostoli contentati sunt de religione communi nulli contraria. Et apostolus propter securitatem religionis L. Cor. cupit omnes alios vivere ut se ipsum, ut dicitur 1ª Cor. VII. VII, 7

The universal Secte igitur faciunt illud bonum Christi commune 15 good is set aside by the sects, dimitti, cum unum utile uni privato ordini sit alteri seeks after a displicens et repugnans. Abiciamus igitur religiones et particular good utilitates privatas, quia II^a Petr. II^o "fuerunt vero et II.Petr. We ought therefore to lay pseudo prophete in populo, sicut et in nobis erunt II, i aside all these particular magistri mendaces, qui introducent sectas perdicionis, 20 religions. The rule of et eum qui emit eos Dominum negant, superducentes Augustine was sibi celerem perdicionem." | Regula, inquam, Augustini B 58c opposed to neither layman non fuit clerico vel layco alicui contraria, sed prodesnor clerk; sens; | ymo sicut substancie nichil est contrarium se- A 48° there is no contrary to the cundum logicos, sed qualitati, ita videtur generalem 25 order, but only ordinem nulli esse contrarium, sed privatum; qui signa to their et speciem inviller autoritation. et speciem inutiliter substituit tanquam ordini Christiano particular necessaria. Et hec racio quare civilis proprietas informs. That is why separabiliter sapit peccatum; nec homo debet sine pecownership always savours cato quicquam facere, nisi de quanto est certus ipsum 30 of sin. prodesse toti ecclesie: ut sunt opera virtutum et alia privata, ad que est instinctus spiritus consulentis.

Suppose that four friars, one of each of the pro simul intendant facere quemquam fratrem sui four orders, intend to make ordinis; et signatis illis 40r intencionibus, non eis est 35 some one a member of their fingendum, quare una earum foret licita quin per idem et quelibet; et per consequens finis proximus ab eis Their intentions ought intentus foret utilis ecclesie; et sic, quod eadem simall to be for the plex persona sit simul frater istorum ordinum: quod good of the piex persona sit simul frater istorum ordinum: quod Church. Now constat esse inpossibile, nisi inter istos ordines non 40

they would result in the same man

belonging at once to four orders.

3. non que BEF; ib. domini nostri EF.
4. ad deest E.
5. facit E; facit et F.
7. privata E.
7. 8. caritate E.
10. esse ad deest ABCD.
11. est deest DEF,
12. The MS. E goes no further.
14. sic dicitur F.
18. 2 dicitur CD.
19. vobis.
32. instructus B.

foret talis distinccio. Nec secundum condicionatam This is not volicionem, subintelligendo, ut dicit beatus Jacobus, interesse they say th Jac. "si deus voluerit," procederent licite sic ad opus, quia IV, 15 sic possent licite quodcunque opus nephandum com-5 mittere. Ideo videtur temerarium cuiquam non inspirato consulere ad statum privatum vel talem accipere; sed in religione communi et per se operum, virtutum, quiescere. Et patet quam temera est apostasia in faciendo fratres, non assistente spiritu consulente. Et to tantum dictum sit de apostasia ex nutu oculi obli-A 48b quantis a regula | caritatis. K. Quantum ad quartam apostasiam fratrum que po4th mark of
apostasy:
Joh. test in isto verbo intelligi, "terit pede," patet quod "beating with XIII, 10 per pedem intelligitur affeccio in scriptura ut Joh. XIII. the foot". The foot in 15 "Qui lotus est non indiget nisi ut pedes lavet." Sic Scripture language means igitur affeccio inordinata quam fratres habent ad tem-language means the affections.

Thus the I. Tim. poralia causat in eis apostasiam multiplicem, et ydo- Thus the inordinate latriam. Ideo dicit apostolus, 1ª Thim. VIo, quod "radix affection which omnium malorum est cupiditas"; potest eciam in friars have towards. 20 fratribus esse hec ydolatria ex defectu mendicandi, ex temporal things defectu utendi, et ex defectu retinendi; licet autem among them, mendicare sit licitum, tamen mendicare inordinate facit attacked, apostatas. Potest enim mendicacio esse tam clamorose lls First defect: et inportune continuata quod eius superfluitas sit they beg when 25 detestabilis et inverecunda. Apostoli autem innuitive To beg is ad magnam indigenciam mendicarunt; sed necesse indeed not illicit; but he est fratres, propter irreligiosum globum eorum atque superfluum, indebite mendicare. Ideo causa huius excess becomes peccati debet primo precidi; quod perfecte fiet, si pure Mendicancy, 30 viverent apostolice seiunctis suis tradicionibus adinventis. Tune enim foret comunitas eorum perfeccior in not that of quam est modo. Ideo non mirum, si discrasia in morum the Apostles. The cause of principio, causat peccatum patencius consequenter. It cause of Mendicant autem fratres pro communitate cuius unum by an Apostolic

clamorous, 35 membrum habet naves in mari, thesaurum iocalium They beg for atque pecuniam, que foret communitati diu sufficiens. a community Quomodo igitur non debet subtrahi a tali communi- that has ships and jewels, and tate elemosina pro consensu nefando? Et eadem est enough money for many years, consideracio de fratribus, qui episcopantur et fiunt ought not alma

7. virtutum deest CD. 8. quod temeraria B. 12. autem ad F. 14. ut patet B. 19. est deest F. 20, 21. ex defectn — retinendi deest B. 24, 25. descrabilia ABCDF. 29. sert BCD. 30. apostolici A; B. relictis F. 32. distrasia ABD. 35. caritate CD. 35. sed D. 38. est deest F.

A 48 mundo | divites, dum debent habere omnia in communi. to be refused to such?

Its second people, and render them Its third

Et sic est secundus defectus mendicacionis fratrum, defect: they take trom poor dum mendicant a paupere populo laicali plus indigo per mendacia et multiplices artes | demonii; ut patet B 59° poorer still. inferius. Et tercio, deficit mendicacio propter irreligiodefect: the sitatem finis intenti; ut quando in vescibilibus et or-ungodliness of their namentis et domibus sumptuosis terunt irreligiose magsitatem finis intenti; ut quando in vescibilibus et or-5 intention: they nam pauperum Christi substanciam; licet autem com-spend in luxuries the munitas fratrum parce vescatur, capitanei tamen ut luxiries the substance of Ghrist's poor.

Though the community be poorly fed, yet rum maliciam superat sumptuosa et superflua ornathe chiefs are menta cum domibus excessivis. Illi enim qui debent de not. But worse than religione primeva habere tuguria abiecta vel casulas et all is the superfluity of oratoria, ad memorandum Christum pauperem, que their ornaments concordent pauperibus qui doceant mundi contemptum 15 and unnecessary houses. They are said tuturam inquirimus." Illi, inquam, dicuntur habere XIII, 14 and extravagant aulas et domos regias ac excessivas basilicas in quantitate, in subtilitate et sumptuositate ac ornamenta mundo splendencia; per hec, inquam, cultus dei con-20 tempnitur, locus a laycis religiosis despicitur et fratrum mundialis affeccio reseratur.

Excuses: 1st It have given purpose for these 3rd Such last longer. This only love. The perfect example of Christ. are blamable.

Et quomodocunque glozaverint, quod hoc est ad is for the glory honorem dei exigentis in servis suis cultum honorifi-of God.

2nd Rich men cum, quod mundo divites hoc requirunt, | qui dant illis A 48d them money on ad hoc subsidium, vel quod hoc est utilius, quia diucius permansivum. Quotquot autem sunt huiusmodi exadornments. cusaciones in peccatis, indicant quod primeva religio churches will est sopita, dum plus intenditur placere populo adulterinis aspectibus, quam ut mundum lugeant abiectis in 30 proves that actibus, plus alludere eis mundanis applausibus quam slumbers; edificare eos virtutibus. Et omnino comenta dyaboli that they care more for the god of this seculi et favor mundi plus appreciatur ab eis, quam world than for dominus virtutum vel ex imitacione Christi paunosis edificare eos virtutibus. Et omnino | comenta dyaboli B 59b Christ, or His dominus virtutum vel ex imitacione Christi pauperis 35 amor dei. Et patet apostasia in defectu multiplici L. mendicandi. Medium enim virtuosum, non mundi vel milonis, sed medie persone divine mundo pauperis, est Devout persons captandum. Et omnino reprobandi sunt devoti et subof the order tiles clerici istorum ordinum, qui non resistunt sed 40 these abuses favent fratribus per consensum. Illi autem sunt magis

t. mendicantium F. 2. indigno B; indigente F. 4. defecit mendacio B. 8. per se ACD; communiter parce F. 14. qui B. 19. in pro et F. 27, 28. excusaciones tales F. 29. attenditur B. 30. virtutibus pro in actibus F. 34. appreciantur B.

inimici domestici; nec dubium quin ista irreligiosa mendicacio inducit bonorum dei consumpcionem illi-

Et specialiter in isto quod omnes hii ordines et These orders 5 fratres singuli debent omnia habere in communi. Sic ought to have enim habuit primitiva ecclesia quo ad sexum, etatem, et genus patrie differens; ergo multo magis fratres, themselves.

Thus it was in the Primitive dem et episcopi facti per ipsos habuerunt omnia in Church, though the differences 10 communi, sicut debent habere episcopi et seculares A 49 clerici, ut patet 1a questione 2a per multa capitula : greater, but the itaque cur non fratres? Item, fratres habent super suis distinguished usibilibus pure dominium ewangelicum, non civile; sed particular quo ad illud omnes boni fratres vel Christiani sunt 15 pares. Igitur debent parificari in usibus moderatis. Suppono autem, quod dominium eorum distinguitur Can a friar who ab usu; quomodo igitur negabit habundans in vescibi-abundance food libus vel aliis usualibus fratri eiusdem ordinis eciam &c., deny anything he has alienigene vel fratri alterius ordinis tam indigo et tam to another friar

20 digno? Revera videtur esse dei iniuria et personarum who is in want? accepcio. Item, fratres iuste vendicant a clero seculari Friars rightly ask of the B 59° et populo domicilium | et vescibilia quando egent; sed people food and maior undique debet esse communicacio fratrum quorumcunque adinvicem; igitur illi sufficientes debent brethren have

25 ministrare in istis fratribus quibuscunque egentibus. more rights on Nec tollit particularitas ordinis vel humana institucio on the people. hoc vinculum caritatis; nisi forte fingantur fratres al-Gal.V, terius ordinis indigniores suffragari de alienis fratribus;

20, 21 et econtra. Cum apostolus ad Gal. Vto coniungit sectas 30 atque invidias, illud, inquam, accusat quod tradicio religionis invente sit contra regulas caritatis.

Tob. Nec excusat parcitas limitata hiis fratribus, quia One bad excuse is the poverty IV, 8, 9 (secundum doctrinam Thobie IVto) proporcionabiliter required of all ad possessionem debet possessor egenis tribuere; quia

A 49 aliter evidencius pauper secula | ris, a quo fratres We must all mendicant, diceret eis quod vix habet sufficienciam give to the poor sibi et sue familie. Et specialiter, cum licet seculari

Matth, facere provisiones annales, sed fratres (secundum evan-VI 34 gelium Matthaei VIIo) non debent pro crastino providere.

^{7.} differens deest omnes MSS. 18. vel pro eciam F. 19. vel deest F. 19, 20. tam indigno et tam indigno B; et tam indigno ACD. 27. fingatur ACD. 28. indigniori F. 30. quod deest D. 27.

^{11.} Decr. Grat. C. I. quaest. II. passim.

Nec obest cunctis ordinibus fratrum habere omnia in communi, cum totum genus cleri debet sic habere, superiores in dies ad moderatam vite mensuram et inferiores superhabundans temporalium provide mini-In hope of gain, strando. Unde accusaret fratres non modicum, quod 5 rich to luxuries, conferant propter retribucionem temporalem mundi which they deny divitibus eciam ministrallis refocillacionem lautam in vescibilibus et domicilio et negent hoc fratribus et iustis aliis plus egenis.

be destroyed.

brethren.

Another bad Sed contra istuu instatui per contra seute instatui unius ordinis cohabitare et Sed contra istud instatur per hoc quod iuxta istam 10 M. orders may not vesci cum fratre alieni ordinis, eciam in presencia pro-live together, or all distinctions prii ordinis plus indigentis: consequens apostaticum of orders would et distinccionis destructivum. Hic videtur, quod sic arguens legeret factum apostoli | (ad Gal. IIo) et tunc B 594 concederet conclusionem, nedum tanquam catholicam, Gal. sed a divisione sectarum irreligiose inductam ad unitatem ewangelicam reductivam; sic quod omnes or-But what harm dines fratrum sint unus ordo. Licet autem tam fratres quam alii cognoscant istam sentenciam, tamen tacitur-20 nitate consensus dampnabiliter permittunt tradiciones humanas superexcrescere regulas caritatis.

would there be

We come to absurd conclusions. custom into divine right; of slavery; and 3rd when there is a hypothesis implying given to 'religion'.

Sicut enim insolubile aput logicos tribus modis A 49° suboritur; primo modo, quando dimissa significacione 1st by giving a recta communi antiqua significacioni novelle intenditur: 25 signification to ut patet in ista: "Sor dicit falsum". Secundo modo, an old word; as, "Socrates quando solemnisatur tradicio humana ac si per se faceret (meaning an ius ut deus, sicut patet de obediencia servorum post a falsehood"; condicionem communem adiectam; et tercio modo 2nd by raising a mere human quando contradiccio tacite innuitur; ut patet in casu 30 de pertransicione pontis. Sic peccatum insolubiliter as in the case redarguit eos qui volunt ipsi intendere: primo ex vi vocis professionis private, dimissa communi religione antiqua, ut patet, in religione novella, secundo humane legis institucio ac si ipsa per se iustificet, ut 35 contradiction. Now here, 1st a patet in eleccionibus, eciam de papa; et tercio, in new sense is omni peccato seducitur peccator putans bonum quod

> 3. iudices pro in dies F. 13. indigentibus B. 14. distinccionis ordinum CDF; egentis F. 17. ad missionem B; ib. inducta CD. 21. assensus B; ib. dampnabili BF. 25. invente novelle BF. 26. isto B. 27. ac per se CD. 28. de deest F. 30. tacenter F. 35. confusio vel conficcio pro institucio ABCD. 13. indigentibus B. 35. confusio vel

> 26. Sor, or Sortes, is short for Socrates, a name very much employed by medieval logicians for any individual whatever.

officit, et tamen insolubiliter admittenti casus peccati 2nd Human is concluditur. Theologi igitur debent radicitus casus confounded with divine law, istos detegere, ne fundamentum falsum exuperet veri- and 3rd right tatem. In tercio vero membro huius blasfemie patet supposed 5 quod fratres ydolatre reservant sibi temporalia, innuendo se in ipsis plus confidere quam in deo. Et tantum hic de 4ª blasfemia.

5ta vero blasfemia notatur in 510 verbo: "digito lo- 5th mark of quitur", non intelligendo quod religiosi claustrales lo- "speaking with no cuntur ludicra cum adinvencionibus signorum, post the finger".

B 60° iniunctum silencium, sed intelligendo | per "digitum" po-By the finger is VIII, 19 testatem agendi, modo quo loquitur scriptura (Exod. VIII). pomer of acting, A 49^d "Digitus dei est hic": hoc est, | potestas singulariter as in Scripture: "The finger of operandi. Sic, inquam, pseudofratres blasfemant in po- God" is here. 15 testate spirituali presbiteri pro pecunia de simplicibus

acquirenda. Potest autem blasphemia fratrum in ista materia potestative loquencium in tria dividi. Primo menciendo de absolucione a pena et a culpa, vel de indulgenciis, aut aliis ficticiis machinatis. Et de isto indulgences, absolution, &c. 20 expeditum est alibi. Nam periculum est in prelatis qui Danger to ultra fundamentum scripture blasfeme magnificant di-prelates who gitum suum in isto; periculum eciam est in fratribus power in this

concerning

blasphemy:

N. qui istam blasfemiam excitant et defendunt; et tercio, Danger to friars periculum est in simplicibus qui infideliter confidunt who defend 25 et laborant in talibus. Fides, inquam, ortodoxa docet of the persons and a Christo secundum meritum recipiet contritus who trust in absolucionem vel indulgenciam, cui prelatorum nostrorum concessio est inpertinens vel repugnans. Imperrum concessio est inpertinens vel repugnans. Impergiven by a
prelate is:
Immaterial:

them.

Absolution

30 deum quantumcunque abscondite, et secundum hoc le Let a man repent, and that habebit a deo tantam indulgenciam, sicut si cum hoc ha-will be enough. buerit a papa mille bullas. Quod si a raro contingentibus, contricio et devocio et meritum hominis provocentur per hoc quod dat populo vel prelato elemosinam vel grant him indulgence; if not, not.

promovet ut habeat de tanto a deo indulgenciam 2nd Hurtful: ampliorem. Et dico indulgencias tales repugnare quan- putting trust in doque, quia sepe vane sperando in frivolis, spes que hope in Christ A 50* foret unita in Christo dispergitur et cum labore inutili is diminished. 40 stultus consumitur; sic quod raro vel nunquam talis

21. blasfeme CF. 24. et inutiliter BF. 34. quod - elemosinam vel deest B. 36. a deo de tanto C.

remissio vel indulgencia fit ad bonum.

Second penances and

Secundo loquitur super digito magnificando sua sacra-They magnify menta que | lucrum sapiunt, ut celebraciones peniten-B 60° those of their cias et sepulturas, que ex sanctitate ordinis habent sayour of lucre; robur; et istam materiam egregie tractavit sanctus such as masses, Richardus episcopus Ardmacanus, et noverunt rectores 5 et sacerdotes rurales quomodo per istam machinam sua stipendia subdole subtrahuntur.

Third blasphemy: They get confederates among laymen by their confraternities and Third-Orders. So they make broad their phylacteries, etc.

Et tercio loquitur super digito suo, non dei, subtilius confederando sibi laycos conventiculis fraudulentis spargendo in huiusmodi testificacionem litteras frater- 10 nitatis; sic quod instar Phariseorum dilatant philateria Matth. et magnificant fimbrias, ut dicit Christus Matth. XXIII. XXIII. Sicut enim philateria erant carthule in quibus Phariseorum magistralia sunt inscripta, sic littere tales quo ad numerum et pretensionem spiritualis suffragii dila-15 tantur, et ultra Phariseos ad seduccionem populi sunt signate. Magnificant autem fimbrias, quia in colore et phylacteries figura vestimentorum suorum ponunt tantam vim numiof fraternity. nis, quod abiectissimum fratrem, servitorem, vel collitheir fringes, in gatum tanquam fimbriam suo ordini in sanctitate et 20 that they put religione magnificant ultra quemcunque sanctum qui friar, above any fuerit inpertinens secte sue. Et ita ut symoniace pre-Saint, however great, if not of dicant statim post sermonem ad hoc aptatum colligendo the Order. pecuniam vel sibi equivalens, sic vendunt talem fraternitatem pro annuo redditu et confederacione fra-25

The phylacteries

A convincing ternitatis illicita modis subdolis de | fendenda. Causa A 506 proof that all this is done for autem talium facta pro temporali lucro ex hoc con-lucre, is: take vincitur, quod, subtrahendo in re et spe hoc lucrum, away the hope of gain, and subtrahitur hoc simulatum spirituale suffragium et patet their spiritual help is subdola symonia. Patet eciam racione multiplici blas- 30

withdrawn: concealed simony.

1. sub AB. 8. Sed pro et F. 21. quantumcunque B. 25. fraternitatem spiritualem CEF; sic per talem fraternitatem spiritualem pro B.

5. Richard Fitz Ralph (1347) two or three of whose works, enumerated by Ware, have been printed, and whose tract "De Pauperie Salvatoris" is now being published by the Wyclif Society, was neither beatified nor canonised, except by the Wyclifites. See S.E.W. (Arnold) III., 281. Engl. W. of W., p. 128, and note as to his miracles on p. 507. The only Beatus' of that name was Richard, abbot of Saint-Vannes de Verdun (1004); the only saint, Saint Richard, bishop of Chichester (1244). 13. Letters of admission to the Third-Order. Silvera (opuscul. 38) assigns the date 1221 to the first foundation of a Third-Order, by St. Francis of Assisi.

femia; primo, in hoc quod magnificant infideliter et These foolish infundabiliter signa sua; secundo, in hoc quod fingunt ex cultu signorum per se adesse meritum fratrifacto; et l. that their sect B 60° tercio, in hoc quod promittunt et vendunt | participium that can win bliss; 5 sui meriti, quod deo est proprium: et hoc pro comodo temporali. Talia, inquam, conventicula possent faciliter perturbare rempublicam ex comparacionibus dignitatum; talis autem stultus cognosceret quod vix aut minus habet ipse cum tota secta sua scintillam meriti ad to beatitudinem consequendam. Consideret secundo, quod II. that God deus dividet dignis suis de communione meriti sine taxacione merentis et sic propter presumpcionem istam servants blasfemam fit indignus, et quilibet sibi consenciens, ut sibi vel alii mereatur. Magnificemus itaque fideliter without making them pay; and istum articulum fidei, communionem sanctorum, quod that such presumption 15 istum articulum fidei, communionem sanctorum, quod secundum distribucionem deo propriam consequitur renders them undeserving, as dignitatem et meritum quo ad deum.

O. Sed ad colorandum istud obicitur: Quilibet potest who consent to sharing their quicquid suum est vendere et donare; meritum igitur merits with 20 suum potest frater donare, sic quod donatarius faciat recompensam. Ad istud argumentum Symonis respon-1st To give away detur negando assertum, quia meritum hominis est sic own, i. e. merit, is lawful.

in manu dei et condicione connexum, quod repugnat Ansper; merit cannot be dealt with thus.

A 50° Secundo, obicitur per hoc | quod ex fide unus potest 2nd To share mereri alteri; nec repugnat isti merito quod ipsum one's merit with thus.

participans gratis retribuat elemosinam corporalem; allowable; so is to give corporal VI, 6 igitur factum tale est licitum. Unde ad Gal. VIo mandat alms: now this is all lithat takes apostolus "Communicet autem is qui cathechizatur is all that takes 30 verbo ei qui se cathechizat in omnibus bonis". Nam propter talem retribucionem promerens libencius mereretur. Nec aliter quisquam conduceret oratores. Hic Answer: The dicitur, quod verum assumitur et verum annectitur, conclusion: sed istis non pertinet, quod quis vendat meritum ex-takes place, ise 35 presse vel tacite. Ideo nimirum contractus talis vel is a compact, paccio est deo odibilis. Oportet igitur notare primo, either tacit or express: and quod opus sit de genere corum que deus instituit ad that is illicit. edificacionem ecclesie; oportet secundo notare quod B 604 modus operandi sit licitus; et oportet tercio pensare 40 quod occasio data de fratris scandalo subtrahatur.

well as those Objections:

5. deo deest B. 9 sanctificata pro sua scintillam F. 10. consideraret F. 14. itaque deest F. 15. fide C; ib. communione C. 16. domini B; ib. censetur. 18. tolerandum F; ib. istum articulum obicitur sic B. 20. donatorius C. 22. assumptum BF. 24. cius translacioni tall fieri B. 30 se deest F. 32. Hic verum F.

'bought with a great price'; teachers to

reprobate, on account of

These letters Talis autem cartha fraternitatis non exemplatur in of traternity' are condemned scriptura, sed multipliciter innuitur reprobata tanquam by Scripture. superflua et nociva; modus autem tacite vendendi memerit has no ritum caret colore, cum nec sit subjectum potestati The instance fratris, quod opus suum sit meritum, nec quod alter 5 of money given merito suo supposito ipso participet. Ideo secus est de to 'oratory-priests' does not isto et de conduccione presbiteri vel oratoris, quia bear on the point: there is ibidem labor corporalis et stipendium ad hoc necesin that case a sarium limitatur. Hic autem gracia — et sic deus —
fixed amount of
bodily labour vendi presumitur, quod est omnino inordinatum, cum 10
and of stipend.

But here grace deus licet sit hominis, tamen vendi non potest cum non
— i. e. God — potest ab homine singulariter possideri, cum oportet ipsum dominative et equivoce haberi | a qualibet crea- A 504 The Church is tura; tota autem ecclesia vendi potest, cum dicitur 1ª Cor. VIo: Precio magno empti estis". Homo eciam 15 a man can sell himself to the potest vendere animam suam dyabolo, ymo se ipsum I. Cor. devil, and to in servum civilem, sed deus cum gracia et aliis sibi IV, 20 the state too, as a slave; but propriis caret racione emibilis. Regnum tamen celorum God, His grace, &c. cannot be a deo venditur et a servo suo emitur secundum raciopossessed exclusively and qui cathecizatur (hoc est. in fide instruitus) communications unbuyable. St. Paul wishes care cum informante tam bonis corporalibus quam the spiritual spiritualibus: quod fit si virtuose ministrat ei temporeceive enough ralia necessaria ad hoc opus, ut docet apostolus to support them. (1ª Cor. IX). Quod si alter eorum errat ex affeccione sin- 25 gulari in cambio, tunc non communicat in omnibus l. Cor. bonis. Ideo statim annectit apostolus: "Nolite errare, 13, 14 deus non irridetur, que enim seminaverit homo, hec et metet"; quasi diceret: contractus talis non est utilis coram deo; quia ut paulo ante dicit, "unusquisque onus 30 It is foolish to suum portabit." Ideo stultum est hominem mercari make oneselt answerable for cum alienis peccatis vel | obligari ut pro peccatis alterius B 61ª another's sins, ex hoc libere respondeat coram deo. Quamvis autem do: for the omnes dampnandi et specialiter prelati respondebunt pro peccatis suis et aliis, tamen correspondenter quo 35 have to answer ad suum demeritum, ut dicit apostolus, dampnabuntur. Sed tercio instatur ad colorandum hoc factum per P.

for other people, are only Sed tercio instatur ad colorandum people, are only punished for hoc quod licet conducere eciam oratores pro opere misdeeds. corporali; licet igitur dare fratribus ut annuatim et be given to specialiter post mortem hominis notificatam fratribus 40 oratory priests

^{5.} meritorium BF. 11. sit deest ABCD; ib. non potest deest C.

12. tamen C. 17. deo F. 21. cathezizatur C. 23. fit deest C.

24. 25. Apostolus 18 deest F. 28. enim deest F. 31. homini B.

32. per peccatum AB. 33. libere A; ib. respondens B. colendum F. 40. notificatum B.

solempnisent eius exequias: Pro tali igitur labore cor- their bodily A 51 porali | possunt accipere pecuniam gratis datam. Hic labour, the same dicitur quod in istis factis sunt tot palliaciones dyaboli, to Friars; for instance to quod infinitis modis sophisticari potest symoniace scola 5 sua. Talis igitur palliator caveret primo ne det scandalum erroris fratri suo, dicendo sibi quod non temere confidat in alieno merito sed ex vi communionis sanc- must take care torum, proporcionabiliter ut ipse se ipsum dignificat per graciam prevenientem, sic communicabit et meritis blocks to our 10 tocius ecclesie. Sic quod est in potestate dei et super potestatem fratris, ut alius communicet secum in merito; et carthe ac talia sacramenta inducta sunt nedum inpertinencia sed blasfeme inhabilitantes undique ad

celebrate funeral rites. Answer: Before all not to be stumblingbrethren.

15 Et preter hec sunt multe conspiraciones illicite in There are many contractu abscondito; ideo odiunt fratres, ut in lucem secret workings veniant, cum favor unius secte contrariatur alteri. Si understood bargains which igitur placet benefacere istis sectis, tribuatur eis ab- the Friars do solute seorsum elemosina, ut dissolvantur colligaciones come to the 20 inpietatis et reducantur ad perfeccionem religionis primeve. Sic enim habebuntur utilius oratores, et fient against sect, &c.
pro illis multa milia missarum, vel aliud opus prepro illis multa milia missarum, vel aliud opus pre- give alms to ponderans ubi iam utrimque tollitur communicacio in each separately, if at all, to avoid B 61 merendo. Servet, inquam, homo | legem Christi et such intrigues.

25 zelet pro ea, destruendo novitates infundabiles, que proceeds from surrepunt, et habebit totam ecclesiam multiplicius, ialse analogies with which efficacius, et affectuosius oratricem. Unde ista infidelis simpletons are ymaginacio de adiutorio merendi, propter similitudinem deceived by hypocrites. adiutorii corporalis, excecat simplices per yppocritas se-

30 ducentes: et tantum hic de ista apostasia.

Q. Sexta et septima includuntur in hiis verbis: "pravo Last marks of corde machinatur malum et omni tempore iurgia se- apostasy: evil

35 natur enim, quid foret sibi vel persone agregate monstruose, hoc est toti secte sue, utilius: et discitato dei ac utilitato quitur. Nec dubium quin ista sit prava intencio, quia This intention machinatur perficere malum culpe; nichil enim deo 40 communi, preponderanti bona communia, magis con-

trarium, quam, illo bono contempto, privato et pla-

conspiring

perverse.

number of

separate individuals.

A sect sins cenciori comodo plus inniti. Sicut enim persona agremore grievously by coverousness gata, que est secta religionis possessionate, peccat gra-and worldliness vius intensive et extensive in avaricia et moribus mundanis quam totidem persone simplices disperse, quarum

quelibet sit nimis mundo dedita, sic est de persona 5 For sin, as fire, secte exproprietarie in comparacione ad tot heremitas does the more ypocritas, quia culpa more ignis nocet intensius cum proportion as fuerit congregata. Ut notemus unum cenobium monaconcentrated. chorum, quod excessive in persona propria, in sumptuosa ac superflua familia, et adiacente extra comitivam, 10 consumit mundialiter bona pauperum; et notemus totidem rectores quorum quilibet inordinate consumit bona pauperum: et constat quod | nullus eorum per B 61° se tenet tam inordinatam | et excessivam domum tot A 51° Both monks and peccatis implicitam. Cum igitur omnes et singuli 15

rectors waste monachi perpetrant totum peccatum id ex consensu nepoor; but the phario, dum placet eis, et pompant de opere, vel salmonks are worse, each tem non sufficienter corripiunt nec recedunt, patet quod consenting to the sin of all. For that reason fusius quo ad seculum, quam aliquis talis rector. Et 20 the first monks hinc credo spiritum sanctum movisse primo sanctos lived alone, like John Baptist. monachos vivere instar baptiste vitam solitariam sive monasticam. Sic enim vixit Ieronimus et multi sancti patres ante tempus sancti Benedicti. Communitas enim prona ad mundum machinatur peius et exequitur for- 25 cius malum culpe, quam faceret una persona simplex et per se posita.

Objection: the world: Abbots and Prelates do nothing of the sort.

Et si obicitur quod Christus qui vixit in communi R. Christ lived, cum fratribus est perfeccior quam baptista, dicitur quod Disciples; but defectus talis similitudinis excecat plurimos; nam 30 He was more perfect than Christus scivit eligere paucos quos voluit; et scivit esse John Baptist.

Answer: Christ
knew how ignorant. Christus eciam scivit secundum optimum to choose the few whom He magisterium discipulos suos instruere et a viciis coherknew to be fit.

And Christ
And Christ
And Christ instructed His edificacionem ecclesie; abbates vero nostri, et alii predisciples in the current collection, abbates vero hostif, et am prevery best way, latt possessionati, in the control of the control o disperse them tantum exproprietarie, quod nec habebant proprium domicilium, nec bona in communi vel propria ipsis 40 Whereas our secundum humanam prudenciam limitata; sed omnino

r. inmiti D. 5. minus ACD. 8. aggregata B. 16. illud BF. 28. dico pro quod F. 35. maturatim spassim CD; 27. ct deest F. sparsim B.

A 51" contrarium est in conventibus monachorum. | Idco re- Christ and the spiciendo ad vitam modernam et vitam Christi collegii twelve had no spiciendo ad vitam modernam et vitam Christi collegii property; verecundarentur facere huiusmodi argumenta. Prius live so. enim vixerunt sancti vitam heremiticam, sed non ad The first B 614 enim vixerunt sancti | vitam heremiticam, sed non ad

5 perfeccionem apostolicam contigerunt; secundo vero less perfect than collecti per beatum Benedictum vixerant minus sancte, the Apostles; the next group, sed servantes vitam exproprietariam et alias condiciones under st. Benedict, apostolicas maturarunt se sic in sanctitate quod ecclesie still less; but so vicine gaudebant de illis habere episcopos. Sed tam- long as they

10 quam magi pharaonis in tercio signo deficiunt, dum endowments excessive quia symoniace appropriant sibi redditus et but now they ecclesias; et tamquam corwus de archa egrediens in- seize upon revenues and vento cadavere sunt plus culpabiliter mundo dediti churches, and quam aliqui seculares. Et correspondenter in conven-

15 tibus fratrum est malum multiplex aggravatum; nam tota secta machinatur media ad colorandum apostatas; et propter multitudinem acceleranter exequitur accumulando sibi indebite bona pauperum. Nec sufficit una So also of the simplex persona, eciam in causa iusta, prosequi contra No private 20 illos; colligantur enim cum dominis et dominabus, cum person, be his blasfemia confessionis, cum liga adulacionis et cum just, can stand participio ypocritice devocionis. Cum autem persona de every talis secte excedit personam simplicem in peccato tali, influence to gain their point.

quo ad multiplicitatem, quo ad peccati gravitatem, et How perilous 25 quo ad induracionem, ac omnia membra talis secte such a body, when each, conparticipant ex consensu, patet quantum est periculum coniungi tali corpori. Si, inquam, candens invidia responsible for vel complacencia adulatoria fuerit in tali secta ad

A 52" quamcunque | personam extrinsecam, dicitur quod in-30 trinsecus corrodunt ut canes per verba detrahencia; ex- They backbite within the trinsecus denigrant ut fornax per machinamenta men- Order, and dacia. Et ut pars corum sit forcior, non est matrimo- meddle without. nium, divorcium, vel alia mundialis causa, quin se

B 62º intro | mittant, quasi rectores negocii tacite vel expresse. S. 35 Nec obest quod multi sunt sancti et subtiles clerici inter eos, quia Christus et apostoli ex generacione pes- Saints among sima processerunt; ymo inter infidelissimas sectas multi them; but Christ and His ancti proruperant. Exercicium igitur sciencie experidisciples came mentalis plus viget inter dyabolos; et exercicium vir-

10. defecerunt B. 16. coroborandum F. 27. cadens C. china B. 33. se deest CF.

39. This seems to allude to the charge of sorcery, more directly made elsewhere (see Buddensieg's Polemical Works of W., p. 700), to which the Friars' ardour for experimental science exposed them. See Brewer's preface to Monumenta Franciscana, XLIV, XLV.

cause ever so member is

There are indeed, many

Devils are cleverer than they in experimental science; and there are few exercises of them. When their saints and

learned men are in despair of their hardness of heart, they fly from them; but if taken, are slain or imprisoned for life, as

apostates. Their evil machinations

screams.

tutum, corripiendo, parcum est in illis sectis. Quod si dicti sancti et subtiles eorum desperaverint propter maliciam induratam, prudenter aufugiunt; prudenter dico, quia aliter tamquam apostate occiduntur vel pervirtue among petuo carceri mancipantur. Nec est noticie in experte 5 numerare machinaciones malas, que fiunt ex talibus

apostatarum conventibus.

Unde quidam comparat eos aucis silvestribus, que congregantur gregaliter sine numero limitato, penetrant aerem volando ad modum trianguli, repente assunt to segetes consumentes, in temporibus gelidis inpinguantur, et in aura placente vel dissona irregulariter formant voces. "Sic", inquit, "fratres contra naturam domesticorum fidei tanquam fere gregaliter congregantur, nec conversantur nisi subdole cum aucis domesticis, nec limitatur 15 They are said eorum conventibus numerus consonus | edificacioni ec- A 52b to be like wild clesie; secundum apostolum, 'penetrant domos' in simdestroying the plicitate trianguli, dum bini primo penetrant cuius seed of faith, as geese destroy binarii, gravior persona primo penetrat et consequenter crops; fattening binario dat ingressum; ubi fuerit distribucio tempo-20 cold: babbling ralium assunt prompte, non solum congregando semina irreligiously, with gooselike corporalia, sed semen fidei dissipando; quando refrigescit caritas multorum cum fetore temporalium inpingwantur, ut dicit commune proverbium:

Dum peccatum regnat

in secretis cameris | bursa fratrum pregnat; et demum irreligiose garriunt, tam in tempore prospero quam in adverso." In isto siquidem circulari numero ambulant predicti apostate, ad quos sermo iste dirigitur.

Ideo confido de bonis sociis, qui michi confidenter 30 in causa dei astiterant, quod non sibi conscii usque in among the are finem assistent, quia nichil illis et dictis apostatis; sed to help him in cum gaudio suscipient et confirmabunt deteccionem eorum, ut et caucius caveantur, et insultus eorum ex multorum iuvamine micius sufferantur. Nec videtur 35 support their fratrem patencius posse se ostendere esse de dictis apostatis quam inpugnando vel se molestando contra Who impugns dictam sentenciam. Boni itaque per dei graciam gradoctrine proves tanter accipient istam sentenciam confirmantes; et malorum aliqui convertentur ad religionem Christi prime-40

to his friends not apostates. detecting these bad men. He will be better able to attacks if helped.

apostate.

Wyclif appeals

^{8.} Comparant omnes MSS. to. ad medium CD. II. seges CD.
12. aurora F. 19. binarius B; ib. prima penetrant B; dant B.
23, 24. impingwatur ACD. 31. in deest ACD. 33. detencionem B.
34. ct deest F. 35. micius deest D.

vam. Alii autem presciti in sua pertinacia dampnabuntur. Et tantum de sexta apostasia.

T. Quo ad septimam et ultimam, que exprimitur in Seventh mark A 52° hoc | verbo: "omni tempore iurgia seminat," notandum, 5 quod proprium est apostatis seminare discordias. Si, inquam, tales apostate filii sathane seminant sic sep-characteristic of templicem apostasiam in populo, necessario iurgia et adversancie in republica pululabunt; ipsi enim, tam corporaliter quam spiritualiter, sedule seminant semen 10 suum; et non deest dyabolus cum membris suis, qui foveat et ad pullulacionem accelerare faciat dictum And the devil nis apostata, sicut pater suus, est deo, toti mundo et is there with his angels, ready to foster sibi ipsi contrarius, patet quod ducendo 15 quam patres spirituales, seminabunt discordiam; deus

B 62° enim propter tales subtrahit graciam.

Unde signum est triplex huius fructus discordie, A three-fold sign of this discord. eadem secta eciam secundum modicam partem est while contrary 20 contraria sibi ipsi. Iterum, quasi quilibet dominus secu- to the others laris habet unum fratrem confessorem vel consiliarium, is also divided within itself. et cum domini nec machinantur nec exequuntur ea que 2nd Every warlike prince pacis sunt, sed belli; et iustificaciones fratrum qui, has one of these licet bella in sermonibus suis palliant et tam publice friars for his 25 quam private ipsa iustificant, satis indicant quod bellis they all excuse consenciunt et ad ipsa excitant omissione vel opere. every war that Aliter enim publicarent constanter pacem esse servandam, non obstante perdicione temporalium mundani honoris vel presentis vite, propter premium inde se-V. 30 quens. Tercio vero signum eiusdem est, quod a tem- 3rd proof from A 52ª pore quo intro ducti sunt fratres in ecclesia, invalu- Ever since their pore quo intro | ducti sunt tratres in contraria: quod cum factis rise in the church, there have been account in the church que pacis sunt, sed nocte et die quamdiu apostatant 35 continue iurgia seminant. Nam iuxta Cestrensem (libr. 7, cap. 24) fratres predicatores inceperant iuxta annum began; and the domini 1200 sub Innocencio IIIº anno 6. Et post illos paulatim alii fratres inceperant; notantes vero cronicas Troubles in the possunt perpendere, quantum illo tempore turbabatur especially on 40 ecclesia, non solum inter seculares, sed inter sacerdotes, account of the ut Romanos pontifices. Nec tunc incepit, sed tempore have greatly increased since

of apostasy: "sowing quarrels". apostates. If they sow apostasy, quarrels and discord must spring there-from.

perpetual quarrels. In 1200, the Dominicans

^{7.} inter pro necessario F. 14. patet deest F. 16. unitivam B; unitativam F. 35. Sestrensem ACD.

^{35.} Higden's Polychronicon, I. VII, c. 33.

Sergii monachi, tempore Iuliani apostate. Et quando alie introducte sunt, factum est per eos magnum scisma et sectarum divisio in ecclesia militante. Nec dubium quin apostasia a symplici religione quam Christus instituit, sit in causa. Certissimum | itaque et notifican- B 624 The Church dum est ecclesie, quod causa omnium istorum est endowment of contra religionem Christi cleri dotacio et sectarum prithe formation of vatarum, in quibus seminantur apostate, multiplicacio. particular sects Nec obest quod per illas sectas eveniunt ecclesie multa all these evils. bona, quia nisi dyabolus sophistarum maximus in scola 10 good is done by sua comisceat vera falsis et bona malis, facta sua non shem; if it were haberent apparenciam credulitatis; et sic nullos vel one would be paucos seduceret. Et hec racio quare sic immiscent sophistice bona malis.

that the

If any ask: How Quod si queratur quomodo possunt ista discerni, cum 15 can if be known multi | et magni capitales ecclesie sunt in istis con-A 53' more harm than trarii; dicitur quod fide, et gracia potuerunt hec disgood? The answer is: By cerni. Nam in fide scripture, prescindendo omnes adinfaith and God's venciones apocrifas, quiescit fidelis; in ipsa autem plane patet forma qua Christus sacerdotes suos instituit; a 20 qua declinando necesse est corpus ecclesie a religione Christi ruere. Ipsa enim tam sapienter et tam prudenter est posita, quod sub pena maximi anathematis non Some members licet illam diminuere vel augere. Unde illi quos in reof religious orders Wyclif ligionibus exproprietariis vocavi filios karissimos, non 25. calls his dearest sunt de dictis apostaticis; sed excelenter observantes sons; those are sum de dictional sons; those are by no means illud bonum religionis Christi, quod dyabolus immisapostates.
They observe cuit cum tradicionibus adinventis, ut parvipendentes
Christ's aut contempnentes tradiciones illas nisi de quanto subaut contempnentes tradiciones illas nisi de quanto subministrant atque facilitant ad observanciam legis dei; et 30 hii cavent tamquam venenum quod plus ponderent ritus adiectos quam legem dei et plus zelent pro statu private secte quam pro bono publico; quia tunc indubie forent apostate quos descripsi.

religion, and despise human observances.

Objection

Sed obicitur quod dicta sentencia de apostasia sep- 35 whole doctrine templici non est sentencia de fide scripture spiritus of sevenfold sancti, sed heretice ficta pocius et extorta. Hic dici-B 63" Stripture, but perfecerit opus nefandum, in ista scriptura septemplici is a wresting of God's word.

1. Sergei F; ib. Iuliane C. 2. alie sexte F. 4. quin deest ABCD.
6. causa istorum omnium malorum B. 8. apostatate D. 12. crudelitatis F. 13. immiscet ACDF. 15. Quod — discerni deest F.
17. quod in F; ib. potuerunt ABF; ib. hoc B. 26. apostaticis AF.
27. cum B. 28. et pro ut F. 30—32. et — legem dei deest ACD.
36. de fide spiritus CD. 37 sancti deest F.

prefatum, tunc spiritus sanctus ordinavit in ea ad tu- Answer: If any telam fidelium istum sensum; ideo non restat eius in- have done the A 53b probacio nisi probando efficaciter, quod dicte apo | stasie denounced the non conveniunt sectis fratrum. Quo facto concedam warned us 5 cum eis, quod spiritus sanctus non illos intenderat in against such. hoc loco. Et hec racio quare locutus sum sic condi- that they have cionaliter, relinquens iudicium populo et toti ecclesie If guilty, the si a fratribus ista fiunt; que si sint vera, videtur michi remedy is; quod est triplex remedium contra tales apostatas. Pri-to mum est quod scolastici, et specialiter clerici istorum orders beg the ordinum, detegant istorum apostatarum versucias, et Prelates to pulsent prelatos ecclesie pro remedio apponendo; se-2nd that the laity cundum quod temporales sunt instruendi ne tales apostatas contro legem Christi foveant. Fides enim dictat favouring such 15 quod tota tradicio sua que non est ex ewangelio Christi Luc. est subdole contra Christum, ut patet Luce XIo. "Qui XI, 23 non est mecum, contra me est". Et tercium remedium 3rd that the in quo magis confido est quod populus subtrahat a people should talibus temporale subsidium; non enim tantum fulcitur them: the best 20 eorum calliditas contra ecclesiam extorquendo ab ea bona pauperum, sicut in religione possessionata, cuius calliditas est diucius indurata. Sic igitur, tam in bonis condicionibus quam in malis, hii in quibusdam possessionatos religiosos superant et in aliis superantur. Et Conclusion: 25 ista dixerim teste deo ad utilitatem ecclesie et fratrum God taken to witness that all commodum quo ad deum.

remedy of all.

this was said for the good of the Church and the Friars.

2. suorum fidelium BF. 6. hec deest F. 10. est deest F. 13. domini temporales BF; ib. quod non pro ne F. 16. ut deest F. 20. in B. 21, sed corrected to sicut B; ib bonis eius B. 22. est deest B. 23. in deest CD.

CAPITULUM TERTIUM.

We have now

apostasy. The Church

a lie,

from these

second

oblation may

wine be

destroyed.

Refutation:

ascension

Christ

assimilates nothing into His Body.

Quia error de eukaristia et error apostasie ut | plu-B 63^b to deal with the rimum se sequuntur, ideo pro maiori declaracione A 53° concerning the utriusque materie, oportet parumper mixtim procedere. because it goes Mendacium enim fictum a cultoribus signorum tam pro-5 prietarie quam exproprietarie viventibus et specialiter in ista materia de eukaristia modo perturbat ecclesiam. is troubled by Ideo ulterius notandum quod in secundo millenario matris nostre, quo solutus est sathanas ut dicitur apostate Apok. XX. Oportet per patrem mendacii et membra 10 vership signs; sua multiplicari mendacia, et per consequens infideli-Apoc. for being in her tates tam deo quam homini et peccata. Medium autem XX, 3 thousandth year, quo dyabolus illudit ecclesie, est irreligiositas insignis; Satan is loosed.

First attack on et specialiter sacramentis, ut patet de sacramento

the Church.

The Church eukaristie et penitencie. Non enim contentatur homo 15 atan is loosed. prays that this peccati, nisi in despectu trinitatis eructet blasfemiam. Suggerit enim, quod usus ecclesie in imitacione fidei us, Christ's body; not that scripture sit summe hereticus, ut in canone misse docet the bread and ecclesia sacerdotes orare, "ut hanc oblacionem" scilicet panem et vinum, deus trinitas sic sanctificet, non ut 20 This, says the man of sin, is a destruatur omnino, sed "ut nobis corpus et sangwis heresy, for God fiat domini nostri Jesu Christi." Hoc, inquit, est summe bread to be His hereticum; quia deus non potest facere panem et vinum body, but makes esse carnem sui et sanguinem, sed de istis substanciis of it. ita facit. Ecce dogma fidei scripture contrarium, cum ita facit. Ecce dogma fidei scripture contrarium, cum 25 is against deus post ascensionem de nullo facit partem suam, sed Scripture; for since His panem et vinum facit fore carnem suam et sanguinem sacramentaliter in figura.

> Secunda antichristi perfidia inpugnat cantum ecclesie 30 ex pravitate heretica, dum sic canit:

^{1.} After the title, in red ink: Hic tractat de Eukaristia per magnum passum B. 7. isto modo C; ib. minus D. 11. multiplicare CD. 29. blasfemia A; in marg. B.

^{1.} The MS. of Trinity College, Dublin (here marked F) goes no further.

A 53d

"Verbum caro, panem verum Verbo carnem | efficit, Fitque sanguis Christi merum; Et si sensus deficit, Ad firmandum cor sincerum Sola fides sufficit."

Second attack.
The Church Hymn contains three catholic

B 63° In quo | versu notantur tres catholice veritates: Prima, 1st That true
B quod virtute verborum sacramentalium verbi dei fit panis the flesh of
verse care Christi; secunda quod eadem virtute fit. Christ, verus caro Christi; secunda, quod eadem virtute fit Christ, the 2nd that wine 10 vinum seu merum sanguis Christi, et tercia; quod sensus becomes His deficit in iudicando hoc solum esse panem et vinum, cum fides verborum Christi vere iudicat hoc esse corpus

Christi et sanguinem modo suo.

Tercia blasfemia nequissima Antichristi dicit quod on the attuor ewangeliste, Paulus apostolus et Actus apostofour Gospels, rum in vocando hoc sacramentum regulariter panem t vinum, dicunt de virtute sermonis verbum hereticum. They all use 15 quatuor ewangeliste, Paulus apostolus et Actus apostoaut vinum, dicunt de virtute sermonis verbum hereticum the expression bread as a lorum in vocando hoc sacramentum regulariter panem aut vinum esse carnem suam vel sanguinem, nisi se 20 ipsum annichilet et se neget. Consideremus itaque cautelas dyaboli, quibus illudit ecclesie; docet enim omisso signato ad signa attendere, et negare predicaciones signi de signato, ne forte pacis concordia per signatum ad sensum misticum sit concepta.

25 sionem mirabilem, docet blasfeme divisionem inter remaining the same, to be His body. ad sensum misticum sit concepta. Sed seminando divi- make bread

Possunt autem fieri pro via veritatis alique raciones; accident from primo sic, sicut spiritus sanctus dedit fidelibus senten- subject, and God 30 ciam sidei in scriptura, ita dedit eis formam verborum Reasons against in quacunque lingwa; sed spiritus sanctus regulariter this doctrine. A 54*vocat sacramentum | altaris panem et nunquam accidens, ought to be called, not igitur fideles debent hoc observare. Argumentum patet 'accidents', but ex hoc, quod aliter spiritus sanctus superflue dedisset bread, as the Holy Ghost 35 fidem in lingwis, nisi ille forent servande. Similiter calls it; or it would be a servande of the first part of the sacrament regulariter. The Sacrament regulariter The B 634 aliqua forma verborum | est servanda; sed illa est potissima, igitur etc.

3rd that the

real thing; which according to Antichrist, is For God, he says, cannot without selfannihilation, wrong or useless word.

16. realiter C. 23. in signato A; ib. fortis 28. Possunt deest D; Nunc autem pro autem D. Assumptum B. 36. alia C. 23. in signato A; ib. fortis B. 25. blasfemie B. 33. servare B; ib.

1. Hymn Pange lingua, for Corpus Christi day; ascribed to Aquinas.

The words pointing to says.

God cannot

You will

revealed. To say we must believe be found in Scripture is the scriptura. arch-blasphemy

of Antichrist. Saint Peter

Similiter, aliter periret scripture sacre auctoritas, Hoc, &c., either mean, Christ cum aliter posset fingi, quod bufo demonstratur, vel accidens quodcunque elegerint pro nomine istius: "hoc accidents, or to est corpus meum" vel quod nichil demonstratur, sicut anything, or to multi fingunt hodie. Minor autem argumenti patet de 5 the three last sex locis quibus fit mencio de enterior the three last sex locis quibus fit mencio de eukaristia in scriptura. Scripture being quando ligatus est sathanas, vocaverunt regulariter null, unless it ipsum panem, licet in hoc infami millenario solucionis sathane, aliqui glozatores vocent sacramentum accidens, 10 aliqui quantitatem et aliqui qualitatem, et sic de mille opinionibus in materia fidei, cum tamen secundum apostolum ad Ephes. IVto "una fides". Item repugnat Eph. other faith of divine sapiencie atque clemencie, fidem requirere a man, but that sponsa sua vel homine, nisi quam dederit in altero 15 which He gave in the Bible. duorum testamentorum; sed fidem primo exigit ante omnia alia opera vel veritates; igitur est in fide scripture tamquam in per se fonte completo fidelibus quiescendum. Sed volvat quicunque quam diligenter volunowhere find the Eucharist erit rimas scripture, et nunquam inveniet quod sacra-20 called an mentum eukaristie sit accidens de genere quantitatis. genus quantity. Assertum patet ex hoc, quod repugnat iusticie divine
And therefore, requirere a famulo suo, quod nec dedit, nec ad | illud A 54^b admit what has solvendum talentum vel thesaurum aliquem adaptavit. Unde videtur, quod antichristus non posset in maiorem 25 D. blasfemiam prorumpere, quam quod opportet Christiawhat is not to num aliquam fidem credere, que non est reperibilis in

Unde de talibus | prophetavit ille propheta eximius sanc- B 64" tus Petrus, IIª Petr. IIo. "Fuerunt", inquit, "in populo 30 quoted against those 'lying pseudoprophete, sicut et in vobis erunt magistri mendaces II. Petr. masters, who will introduce qui introducent sectas perdicionis, et eum qui emit eos 11,1-3; will introduce sects of dominum negant; per quos via perdition' &c. in avariciam fictis verbis de vobis negociabuntur. Audominum negant; per quos via veritatis blasfemabitur; et daces, sibi placentes, sectas non metuunt introducere 35 These are the blasfemantes: Hii sunt fontes sine aqua etc." Ecce quod words of Pope papa Petrus qui habuit cerciorem propheciam quam vates legis veteris, prophetat futuros in ecclesia magi-And who are stros mendaces, qui introducent sectas. Qui autem these lying sunt magistri illi, nisi qui fingunt se habere claves 40

6. fit deest D; ib. mencio est B. 7. doctores B. 8. sathan C: ib. vocavit B. 11. multis B. 16. secundum B; ib. primo deest B. 22. assumptum BCD. 24. adoptavit B. 29. eximius deest A. 34. nobis AB. 39. sectas deest CD.

sciencie extra fidem scripture, in qua secundum Augustinum est omnis veritas. Hii autem introducunt feign to have the key of sectas religionis private, ut mendaciter magnificent no-science without 5 pauperiem et eius conversacionem predicant tam verbo Christ, denying quam opere repuendam. Tamin l'imposerte quam opere renuendam. Tercio hii blasfemant contra and life; who blaspheme, veritatem, cum dogmatisant scolam Christi esse dimi-nutam in fide et solum pro brevi tempore esse observandam. Quarto ex avaricia ydolatra fingunt leges per quas slight account, and who A 54° negociantur quomodo subditos spo | liabunt. Et quinto and who introduce sects audacter sed blasfeme introducent sectas, quas ex which they say confirmacione sua fingent in perfeccione excedere reli-gionem, quam Christus instituit. Sed beatus Petrus religion of prophetat eos ex defectu fidei scripture, ut fontes siccos 15 excidere et arescere. Fidelis igitur non debet credere in materia fidei fontibus sic siccatis.

Those who Scripture; religion of Christ.

E. Item, si sine auctoritate scripture licet variare vo-B 64° cando sacramentum, quod ipsa | vocat panem, non allowed to call quantity, that panem sed quantitatem, vel aliam vanitatem (et non est which Scripture 20 finis potencie sic glosantis), videtur quod totam scrip- all Scripture turam sacram pari auctoritate poterit sic glosare et sic explained away totam fidem scripture antiquam pervertere et novam inducere, ut totam historiam gestorum Christi negare ad literam et glossare ad suum oppositum: et sic de

can be

25 aliis que in biblia inseruntur. Sic enim dicitur quen- Thus Christ's dam pretendere se essse papam summum Christi vica- enemy and the rium et caput ecclesie, licet fuerit Christo contrarius may claim to et capitale membrum dyaboli, et sic possent fingi indulgencie et privilegia inaudita ac super istis leges

30 erigi et fingi censure summe horribiles, in omnes eis contrarios fulminande; et sic de ministris ecclesie a And so on for contrariis officiis nominandis; ut sicut apostaticus dicitur apostolicus, sic episcopus dicatur proditor divini 'apostate' may stand for 'Apostolic', magis sacrilegus bonorum: et sic de cunctis officiis 'traitor' may stand for 'Rijeboy' and 'Bisboy' and 'Bi 35 magis sacrilegus bonorum: et sic de cunctis officiis ecclesie et preceptis domini.

'Bishop', and 'ravisher', for 'Rector'. There is no resisting the

A 544 Cum igitur hoc | dato sequerentur inconveniencia infinita, nec tollendum est argumentum per locum "A simili", non restat fideli nisi obstare principiis. Si enim argument of analogy; so we papa potest licite tollere sensum scripture, dicendo must strive

quod regulariter intelligit per panem quem ponit sacra- against the very

6. veniendam D. 8. esse deest B. 15. excedere A; excidere deest B; ib. crescere pro arescere B. 17. Initial I in red.ink B; ib. vagare B; vocare D; vacare C; pro variare. 39. nec A.

If the Pope can mentum non panem sed accidens, quare non potest change the sense conduci aliquis ad glossandum quod Christus non fecit to the Host, opera que de ipso narrat ewangelium, sed assumpta Christ's life? humanitas? et multo magis de quolibet sensu scripture. Ewangelium enim est fides Christiani precipua; ipsum 5 autem sophisticatum est et negatum, non secundum quamlibet eius partem, sed potissime secundum cor eius, quod | dixit veritas caput ecclesie dominus Jesus Christus, B 64° ut patet de isto: "Hoc est corpus meum; hoc est iste panis quem benedixi; et vobis omnibus ex hoc, ideo 10 manducare precepi, quia hoc est corpus meum."

the catholic sense might be this sense, Ambrose, Augustine,

is worth a thousand of our present praised by Augustine, vrites thus the Lord

Christ which sense must be taken figuratively". And Augustine:

in a certain corpus Christi est, et sacramentum sanguinis Christi manner". sanguis Christi est, ita sacramentum fidei fides est." Et

Unde creditur, quod spiritus sanctus ideo ordinavit F. IV. Arguments Unde creditur, quod spiritus sanctus ideo ordinavit from tradition. The Holy istam notam cause enim ut eliciatur iste sensus catho-Ghost used licus; unde allegavi sepe pro hoc sensu Ambrosium, Augustinum et Jeronimum doctores precipuos in primo 15 therefrom; pater mendacii; et quilibet eorum valet mille duodenas in favour of doctorum vel paparum seguescii. millenario etatis ecclesie, quando ligatus est sathanas, inimicus veritatis, seminans mendacia contraria scole Christi. Jeronimus enim fuit in fide scripture doctor 20 Jerome; doctors each of whom precipuus, ut patet ex sanctitate vite sue, quam declarat Augustinus in epistola ad Cirillum; "Sanctitate dico iuncte cum dono noticie linguarum sibi dato et diuturones, Jerome, that nitate | studii scripturarum." Scribit enim epistola ad A 55* great doctor, Helbidiam de XII questionibus, questione 2^a. "Nos", in-2⁵ quit, "audiamus panem quem fregit dominus, deditque "The bread that discipulis, esse corpus domini salvatoris, ipso dicente the Lord broke ... was ad eos: Accipite et comedite; hoc est corpus meum, the body of quod dictum oportet intelligi ad sensum tropicum." Unde Augustinus, epistola 12ª ad Bonifacium. "Si", in-30 quit, "sacramenta quandam similitudinem rerum earum quarum sacramenta sunt, non haberent, omnino sacramenta non essent. Ex hac autem similitudine plerumque "The sacrament eciam ipsarum rerum nomina accipiunt. Sicut igitur seof Christ's body cundum quendam modum sacramentum corporis Christi 35

10. iam B. 13. cause enim ut omnes MSS. 19. legi; in margine, alia manu scole B. 34. ipsa ACD. 36, 37, ct... Christi est deest D.

22. The only letter of Augustine to Cyril is spurious, and does not contain these words, as they stand. 25. Ad Hedibiam Hier. Ep. CXX. Migne t. 22, p. 980. 30. Aug. Ep. XCVIII, ad Bonifacium, Migne t. 33, p. 364.

B 64ª illud sacramentum describit expressius sermone 55to de verbis domini; ubi promittens se narraturum quid which you sit hoc sacramentum; "panis," inquit, "iste, quem videtis see... is the in altari sanctificatus per verbum domini dei corpus 5 Christi est." Cum igitur hii duo sancti fuerunt in ex- Now these two ponendis scripture sancte misteriis doctores precipui, great doctors, ut patet in confessione tocius ecclesie de oracionibus it were madness quas de ipsis canimus (et patet distinccione 20) insane and attend to videtur ipsos deserere et doctores hesternos in ista fide to attendere. Talis igitur figurativa locucio fideli qui vo- We must notice luerit intelligere scripturam sacram est precipue atten- often sp denda.

G. exponens illud Levitici XVII. "Quid est", inquit, ,,quod explains the use A 55 prohibens sanguinem dicit: Anima omnis carnis | sanguis eius est?" et sequitur: "illud appellatur anima quod signat animam. Solet autem res que signat eius rei Gen, nomine, quam signat nuncupari, sicut scriptum est: XLI,26 Septem spice septem anni sunt; non enim dixit: septem 20 annos signant; et: Septem boves septem anni sunt; et multa I. Cor. huiusmodi. Et hinc est quod dictum est: Petra autem X, 4 erat Christus. Non enim dixit 'Petra signat Christum', sed tanquam hoc esset, quod utique per substanciam non erat, sed per figuracionem. Sie et sangwis qui 25 propter vitalem quandam corpulenciam animam signat in sacramentis, anima dictus est". Et sic intelligitur dictum suum in epistola ad Bonifacium, quod "secundum This quotation explains his quotation desplains his words "is Christi est", et illum modum explicat Augustinus, non 30 secundum substanciam, sed secundum significacionem. Ego autem dico hoc debere intelligi secundum quen-

B 65° Et per ista potest intelligi dictum Damasceni | 4to 35 sentenciarum suarum, capitulo 85to, quando dicit: "Non words rendered enim typus panis et vinum corporis et sanguinis Christi; intelligible by

ficacionem vel naturam.

Unde Augustinus, super questionibus Levitici, capitulo 74, It is thus that

Christ's body in a certain manner", i. e., not substantially dam tropum vel figuram et non secundum ydempti- but significatively.

Damascenus'

4. domini deest BC. 5, 6. exponende B. 11. scripturam deest CD. 18 occupari CD.

1. Aug. serm. CCXVII. Migne, t. 38, p. 1000. 8. Decr. Grat. 1ª Pars, dist. XX, c. 1. 14. Aug. Quest. in Heptateuchum, lib. III, c. 57. Migne t. 34, p. 702.

27. Aug. Ep. XCVIII, ad
Bonifacium. Migne, t. 33, p. 364.

35. Joh. Dam. De Fide Orthodoxa, lib. IV, c. 13. Migne, t. 94, p. 1147, series Graeca.

"The bread and absit! sed ipsum corpus domini deificatum, ipsius do-

Lord saying, This is my Body". This is exactly Wyclif's position.

"is not mere wood, but wood non panis simplex est sed unitus deitati." Et paucis united with fire; so the bread is not domini; quia ex vivificativo spiritu concepta est. Quod mere bread, but enim generatum est ex spiritu, spiritus est; hoc autem bread united with Deity". dico non destruens corporis substanciam esd vivi

wine are not a mini dicentis: Hoc meum est, non typus corporis, sed type God mini dicentis. Flot mean car, and sangwis." Hic H. forbid! but the corpus et non tipus sangwinis, sed sangwis." Hic H. very Defined dicitur, quod inter omnes doctores iste Grecus asseruit expressius nostram sentenciam, cum sic precedit ibidem, 5 quia conswetudo est hominibus aqua lavari et oleo ungi, quibus iuncta gracia spiritus sancti fit | lavacrum A 55° regeneracionis; sic, quia conswetudo est hominibus panem comedere, vinum et aquam bibere, coniugavit deus ipsis sui ipsius deitatem et fecit ipsa corpus et 10 For he says sanguinem sui ipsius; ubi patet expresse quod ipse further that the bread and wine wult panem, aquam et vinum esse corpus ipsius et sanguinem sui ipsius; ubi patet expresse quod ipse are joined to the sanguinem. Unde notandum quod alia est figura pre-body and blood of Christ. cedens temporaliter figuratum, sicut agnus typicus cedens temporaliter figuratum, sicut agnus typicus between figures precesserat corpus Christi, et illud; quia non asseritur 15 that prefigure, in scriptura esse corpus Christi, et iliud; quia non asseritur that prefigure, in scriptura esse corpus Christi, sicut panis et vinum, or types, and figures that qui ad esse suum sacramentale requirunt corpus Christi require Christ's precedera et Christian divini actual existence. precedere et Christus dicit ipsa vere esse carnem suam That is why he et sanguinem. Ideo dicit doctor ipsa non esse typum says "the bread is no type". corporis Christi, hoc est figuram ante signatum vel 20 figuram distancialem corporis Christi, sed ipsummet It were a crime corpus Christi et figuram eius presencialem. Unde hor-to deny that the bread is the rendum foret fidelem negare panem esse corpus Christi body of Christ. vel post consecracionem naturam panis secundum de-It is changed nominacionem corporis principalissimam remanere, cum 25 into Christ's body, which convertitur in corpus children, quantum sufficit debet alone must be dendo consideracionem aliam, quantum sufficit debet convertitur in corpus Christi; ad quod fidelis, suspenthe faithful. attendere. Et patet ista sentencia ex textu doctoris. "A live coal", Unde statim post scribitur: "Carbo autem simplex ligsays
Damascenus, num non est, sed unitum igni, ita et panis communionis | B 65°

> r. ipsius verbis B. 5. subdit BCD. 7. sit CD. expressissime B. 20, 21. vel figuram deest B. 20, 31. vivificatum CD. 10. divinitatem B. 11. expressissime B. 28. ex vivificato CD. 40. ut pro non ut D. 22. principalem B. 39. anticipa ABD.

> interpositis: "Spiritus", inquit, "vivificans est caro

dico non destruens corporis substanciam, sed vivi- A 55 ficativum et divinum eius manifestare volens"; et sequitur in fine: "Omnes enim unum corpus sumus, quia ex uno pane assumimus, quem ad modum ait apostolus; antitipa autem, id est, refigurativa futurorum dicuntur, non ut non encia vere corpus et sanguis Christi; sed 40

quoniam nunc quidem participamus ipsam Christi deitatem, tunc autem intellectualiter per solam consideracionem."

I. Ex istis tribus dictis huius magni philosophi patent Three things 5 tria: primo, quod videtur dicere panem qui est sacramentum non esse pure panem, sed cum hoc corpus 1th Damascenus Christi, sicut carbo ignitus ignis dicitur; et illud nomen body of Christ secundum notabilem excellenciam debet post consecra- is present with the bread. cionem, sopito priori nomine, sibi competere, sicut,

ro rege et scurra existentibus in eodem loco et habitu, ministri debent, scurra postposito, ad regem attendere. Secundo patet quod loquitur tropice, quando dicit, quod 2nd That when caro Christi est spiritus, licet substancia carnis vere Christ's body substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se in substernitur. Et tercio patet quod exponit se ipsum de se i

sacramentum altaris; quia figure legis veteris non sunt 3rd the type and corpus Christi, sicut est panis consecratus, cum Christus latter was only nunquam dixit de agno tipico: "Hoc est corpus meum." a figure of the Quod si dixisset, fidelis pari auctoritate concederet Christ tells us

20 quod ille agnus est corpus Christi. Unde istum modum that bread is His body; so quo panis fit corpus Christi, dicit Damascenus esse we must believe credibilem, cum veritas illud dicit, sed non ulterius enquiring how. queribilem.

Tercium | testimonium preter Augustinum et Jero- Testimony of B 65° nimum | est testimonium magni Ambrosii in libro suo K. de Sacramentis; et ponitur in canone de consecracione, that bread can be Christ's, distinccione 2ª (capitulo, Panis est in altari) ubi probat primo multipliciter, quod panis potest esse corpus Christi per miracula veteris testamenti. Ideo dicit, quod

30 virtute verborum Christi, panis fit corpus Christi. In As he speaks quo dicto, sicut loquitur indubie de pane materiali, bread he speaks ita loquitur de faccione figurativa vel sacramentali.

In isto autem dicta huius sancti opolica doctoribus nostris et glose ordinarie decretorum, cum beware of the glosses that explain this 35 ipsi glozant dicto sanctorum per suum oppositum; ut gloza ordinaria dicit super illo verbo Ambrosii: "Panis est in altari", quod dictum huius sancti est inpossibile; wrong sense. Quod si sit verum, cum sit materia fidei, indubie foret hereticum, et sic maior pars fidei scripture. Secundo his writings to dicit eadem glossa ordinaria, super capitulo Sacer
Many instances of this; they deny some of his writings to genuine, make him say that the

or sacramental 'becoming'. Saint in a

that the Sacrament has no weight, &c.

25. suo deest B. 38. unum pro verum B.

39. Decr. Grat. 3º Pars, dist. II, c. 30.

dotum, quod sacramentum non est ponderosum; et per idem nec quantum nec quale: et cum sit manifeste sensibile, patet quod omnimoda foret quantitas et qualitas in abstracto. Tercio dicit super capitulo Timorem, quod nichil demonstratur pro nomine in 5 verbis sacramentalibus; et tunc indubie sacerdos nichil plus conficit quam pica, quia requiritur ad confeccionem pronominis signacio, et sacerdotis recta intencio. Quarto dicit, super capitulo Non iste panis, quod corpus Christi non transiet gulam suam; et indubie, nisi corpus 10 Christi sit ad omnem partem sui intrinsecam, dampnabitur tamquam obstinatus hereticus. Et sic dubitat, si aranea tangat eukaristiam; utrum remaneat corpus As the Pope's Christi; et sic de multis quorum opposita oportet fideword cannot lem credere. Ideo ipso abiecto qui dicit papam posse 15 the Gospel, we dispensare contra apostolum, alius magister in materia another Master. fidei est querendus.

9. non est iste B.

8. Decr. Grat. 3^a Pars, dist. II, c. 56.

CAPITULUM QUARTUM.

B 654 Quarto sic: non per se, sed per accidens, est No Christian canonisacio fidei vel heresis condempnacio in ore cuius- can rule faith libet Christiani; sed omne per accidens est reducible ad aliquid per se; igitur oportet dare aliquod exemplum affirmation:

5 dirigens papam vel alium quemcumque ad taliter iudimets give a rule candum. Quod non est fingendum, nisi fides scripture. It direct the Pope in his judgments.

Maior patet ex hoc, quod multi pape errayerunt in judgments.

Whoso has libet Christiani; sed omne per accidens est reducibile heresy by his fide, et quilibet illorum potuit magis oberrasse; cum whoso has erred in fact, non sit plus confirmatus, quam Lucifer vel Machomet; and can err in principle. to sicut oportet fidelem credere qui non confitetur ipsum cannot judge of faith by esse hominem peccati, elevatum super omne quod himself; but dicitur deus. Oportet igitur dare pape sic flexibili ali-such is the case for the Popes. quod fundamentum in istis actibus cui ut veritati immobili innitatur. Cum igitur iuxta fidem Christus dedit 15 duo testamenta fidelibus, tamquam medium sufficiens the Bible, given II.Tim. pro hoc fine, et secundum apostolum IIa Thim. IIa by the true God. II, 13 ipse deus verax est et "se ipsum negare non potest", videtur quod in isto fundamento fidelibus est instandum; aliter enim posset papa presumere canonisare 20 ysagogas Porphirii et predicamenta Aristotelis, damp- Otherwise, the nando ewangelium tamquam hereticum: quod quidam A 56° putant contigisse de facto: Nam in potencia pape | Isagoge of Porphyry and statuisse credendum est ut fidem catholicam, quod Aristotle's statuisse credendum est ut fidem catholicam, quod sacramentum altaris sit accidens sine subiecto. Et fides Categories to be 25 scripture cum beato Augustino dicit quod est naturaliter panis sanctificatus et figurative vel alio modo incognito corpus Christi. Si igitur oportet fidelem credere ut fidem catholicam, quod sacramentum altaris sit ac- it so, these cidens sine subjecto, et Porphirius et Aristoteles in isto have said much 30 verissime ac pertinentissime laborarunt, oportet in isto about accidents B 66 canonisare sentencias suas, Sequitur enim: | Sacra-

Scripture.

4. ad aliquod B. 11. peccato B. 23. est deest AC. 12. populo B. 16. fieri B. 20. per synagogas B.

and accident. fide, so is the consequent. Now this is just the doctrine of Porphyry and Aristotle.

The sacrament mentum altaris est accidens sine subjecto; igitur tam is an accident accidens quam subjectum est, sed antecedens oportet subject; quemlibet fidelem ut fidem credere atque cognoscere: equally subject igitur et consequens. Oportet igitur ad istos duos autores recurrere. Multi enim blaterant in ista materia 5 antecedent is de voces proprias de subiectis et accidentibus, ignorantes; ponit enim Porphirius quinque esse universalia, scilicet genus, speciem, differenciam, proprium et accidens. Illud autem quintum universale sic describit. "Accidens est, quod adest et abest preter subjecti corrupcionem." 10 Sed quantum ad subjectum (quod oportet fidelem vigilancius cognoscere) dividit Aristoteles ens principale in B. quatuor ista membra. "Eorum," inquit, "que sunt, aliqua dicuntur de subiecto, et non sunt in subiecto, ut universalia de genere substancie; aliqua autem dicuntur 15 de subiecto et sunt in subiecto, ut universalia de genere accidentis; aliqua vero non dicuntur de subiecto, sed sunt in subiecto, ut singularia de genere accidentis; quarto autem sunt | aliqua que nec dicuntur de subiecto A 564 nec sunt in subjecto, ut substancie singulares." Sed 20 oportet fidelem ultra cognoscere, quod triplex est subjectum: scilicet predicacione ut loquitur Aristoteles ibidem, mutacione ut loquuntur philosophi de subiecto I. Petr. change, and subject by motus, et veneracione, ut loquitur beatus Petrus, 1" II veneration; as Petr. II". "Subjecti estote omni humane creature propter 25 motus, et veneracione, ut loquitur beatus Petrus, 1ª II, 13 deum"; et pertinet theologis loqui de tali subiecto.

subject by predication, subject by in this text:
"Be subject
to every human creature for God's sake." Porphyry and Aristotle, do with

But "subject" has three

meanings:

And many

Quamvis autem Aristoteles et Porphirius dicant multas necessarias veritates, nunquam tamen credidi expectasse diem in quo ille articulus fidei ab Aristotele though great philosophers, et Porphirio indigeat declarari. Et revera multi et 30 have nothing to magni blaterant ut articulum fidei credendum, quod explaining an sacramentum altaris oculo corporali visum post con-article of faith. secracionem sit accidens | sine subjecto; et tamen nec B 66b persons of note concipiunt sufficienter ad fidem ipsum accidens, nec say that what we see after the subjectum. Minus autem mala foret ista heresis, si cum 35 consecration is hoc admitterent fidem scripture, et sine ypocrisi palam without subject; detegerent heresim, quam sic fingunt. Modo autem C. not knowing what they mean dicunt quod scriptura dicens quod panis sit corpus

> 2. omnem B. 4. ergo de fide B. 6. substancius B. 20. nec deest D. 33. ut pro nec B.

> 9. Πορφυρίου Είσαγωγή. Συμβεβηκός δέ έστιν, ο γίνεται καί ἀπογίνεται χωρίς τῆς του ὑποκειμενου φθορᾶς. 13. Άριστ. Κατηγορίαι. Τῶν ὄντων τὰ μὲν καθ' ὑποκειμένου τινὸς λέγεται, έν ύποκειμένω δε ούδενί έστιν κ. τ. α.

Luc. Christi est inpossibilis; ut quando ewangelium dicit They say that XXIV, Luc. XXIV, quod cognoverunt Christum "in fraccione in the breaking panis", qui panis fuit indubie sacramentum eukaristie, of bread" panis", qui panis fuit indubie sacramentum eukaristie, of bread" refers, not to glossatores pervertunt sensum spiritus sancti; hii, quod the Sacrament, 5 non intelligit panem sanctum sed usualem, quem fregit but to common bread. tamquam attentus figure levitatis, ac si foret scissus cultello acutissimo. Alios tamen panes scimus Christum But then He would not have precepisse apostolis dare populo ad edendum; ut patet given it to His

A 57 de duobus | miraculosis conviviis. Math. VI et VIII, quibus His own hands; to Christus de paucis panibus pavit populum in deserto. the Apostles Non enim decet autorem vite benedicere, frangere, et common bread dare panem suis discipulis ad edendum, nisi fuerit panis sanctus. Unde Augustinus in libro sermonum sermone 61 pro feria secunda Pasche (et ponitur de

15 consecracione distinccione IIa. "Non omnis panis"): "Mementote," inquit, "carissimi, quemadmodum dominus Jesus ab eis quorum oculi tenebantur, ne illum agnoscerent, in fraccione panis voluit reagnosci." "Non," inquit, "omnis panis, sed accipiens benediccionem

20 Christi, fit corpus Christi." Ideo illi fingunt formam verborum ewangelii esse impossibilem; sed sic deberet

D. qui sciant quid sit sacramentum altaris. Sciunt autem Church is blinded on this

eorum ministri opponere ordinandis de numero sacramentorum, et quomodo sacramentum altaris differt ab

30 aliis; sed cum ipsimet nesciunt quid sit illud, patet The Priests do quod nesciunt distinguere ipsum ab aliis. Querit enim
secularis ex naturali ingenio, si debet credere utrum
illud album, rotundum, et aliter accidentatum, sit corpus
Christi; et coacti respondere ad illam questionem sim35 pliciter dicunt quod non est corpus Christi, sed accidens sine subiecto; quia per idem, ut arguunt, queasks a layman.

**No," they asks a layman.

"No," they asks a layman.

**So," they asks a layman.

**So," they asks a layman.

"No," they asks a layman.

**So," they asks a la

A 57" libet eius | particula foret idem corpus Christi, et per parts in what consequens quelibet pars hostie foret idem cuilibet; et you see, and if it were sic hostia foret omnino indivisibilis, sine parte. Et Christ's body

18. recognosci B. 25. enim pro igitur B. 30. tamen D. 34. Christi

15. Decr. Grat. 3" Pars, dist. II, c. 61. Aug. Serm. CCXXXIV (Migne, t. 38, p. 1116).

there would be

habito per sacerdotem, quod non sit corpus Christi, querit layeus naturali ingenio, quid igitur est, substancia vel accidens, caro, vel piscis? Et hic stabat Johannes. Michi autem videtur quod secunda divisio est sufficiens, cum sit caro, quia caro Christi.

They say we examine.

grant that they know neither what distinguishes nor even the number of the

precedes: "How many?" and "of what quality?"

knew what it was before consecration. After, this knowledge ought to be clearer, not more obscure. A shrew-mouse will

enlightens it, judgment to consecrated

Illi autem qui eligunt secundam partem divisionis prime fingunt ad excusandum excusaciones in peccatis, quod non debet queri quid sit hoc sacramentum, Let them rather cum ipsi bene examinati hoc nesciunt. Sed oportet eos primo dicere, quod nesciunt distinccionem huius sacra- 10 menti ab aliis, et per consequens nec numerum this Sacrament sacramentorum, nec aliquam passionem; nam questio Sacraments. Secundo, tales nimis ostendunt suam ignoranciam et "What?" defectum, com coere secundont suam ignoranciam et "quid est" presupponitur ad duas alias questiones. defectum, cum cocus corporis non admittitur nisi cog- 15 noverit quidditatem cibi corporei quem ministrat; quanto magis cocus anime quo ad cibum in quo B 664 iacet infinitum maius periculum! Nec valet dicere quod E. corpus Christi est ibidem; tum quia hoc ignoratur, tum eciam quia hoc non queritur, cum scitur divini-20 tatem esse infinitum verius et infinitum excellencius ad Men and mice quemlibet eius punctum. Tercio, tam homo quam mures sciverunt ante consecracionem, quid sit illud; et per consecracionem et assistenciam tanti luminis non extinguitur prior noticia; ergo post debet sciri clarius, 25 quid sit illud quod | sacerdos consecravit. Sorex enim A 57° scit modo suo distingwere illud a lamina ferri vel alterius, quod non optat sic edere; et dicere quod illufrom iron, after minat sic vermem et negat iudicium sensus humani, its fashion. Shall we say that God Quarto, patet quod operate curatum consideration.

Quarto, patet quod oportet curatum concedere, quod ministravit communicato suo hostiam consecratam, et per consequens aliquam hostiam dedit sibi; et per Again, a curate consequens oportet dare cumparibus, quod "hoc" dedit communicant a sibi; et curatus qui non intelligeret proposicionem 35 illam quam sibi concedit, foret nimius ydiota. Con-But does he cessa igitur proposicione, quero quid demonstrat per know what he has given him? hoc subiectum "hoc". Si scit, tunc oportet quod sciat has given him? hoc subjectum "noc. Si sert, tene of the gives quid est illa hostia; si nescit, tunc nescit quid dedit liis parishioner "that which he knows not" fidelior, de quibus Joh. IV, adoraret infideliter "illud Joh. IV, 22

^{3.} aut B. 5. quia caro deest B. 10. docere B. 23. post B. 24, 25. et — clarius in marg. A; deest CD. 33. ostiam AB. 38, 39. si — hostia deest ACD. 40. aderat B.

quod nescit". Et illa communis ficticia qua dicitur What a heresy quod sacramentum eukaristie sit accidens sine subiecto, to call the Eucharist an est nimis heretica; quod autem non sit accidens patet alibi; et quod non sit sine subiecto, patet, primo, ex accident!

5 hoc quod tunc est sine aliquo subiecto, et per consequens tunc non habet deum vel humanitatem Christi an accident, 2nd without subject.

2d quemilibet eius punctum; quia utrumque istorum et point proved ad quemlibet eius punctum; quia utrumque istorum i pont proved necessario est subiectum: deitas, relacioni racionis, et 2nd if no subject, B 67" humanitas omni | generi accidentis. Nec impediunt illa no substance; if to analogice implicancia relacionem descensum a termino no God, and no stante mobiliter, ut sequitur: Petrus est sine substancia Christ in any of A 57 vel accidente; B est substancia | vel accidens: igitur Petrus est sine B. Nec dicit subjectum relacionem expressius quam substancia, vel accidens; igitur est par 15 racio inferrendi. Nec est dictum illud auctoritas scrip- This doctrine F. ture quam oportet ex fide concedere et glosare. Item, Scripture text ipsum sacramentum et quelibet eius particula est that must be admitted and subjectum aliis accidentibus: igitur ipsum non est sine explained. subjecto secundum aliquam eius partem. Et idem patet is the subject of 20 ex hoc, quod qualitas sensibilis est sacramentum, ut accidents; so it patet ex diffinicione sacramenti; et ipsa non est sine is not quite subjecto, cum subjectatur, ut inquiunt, in quantitate: et ipsa quantitas non est per se illud sacramentum; tum quia nulla quantitas potest per se taliter acciden-25 tari, ut accidentatur hostia; tum eciam, quia nulla quantitas eadem in numero potest maiorari vel mi-

Item, si sacramentum sit sine subiecto suo, tunc est Again, the sine supposito subiecto sibi; et cum sit verum corpus body of Christ; che sine supposito subiecto sibi; et cum sit verum corpus body of Christianus non est but the 30 Christi, sequitur quod omnis Christianus non est but the sacrament is subjectus corpori Christi et sic Christo; consequens without subject, impossibile, ad minimum pro beatis in patria. Ymo cum body of Christ sacramentum sit plene sicut debet esse, sequitur quod is without a subject. It follows that 35 Christianus debet sibi subici, contra quam blasfemiam no Christian is subject to I. Petr. mandat beatus Petrus: "Subiecti estote omni humane creature propter deum." Si, inquam, omni humane creature debemus subici, et corpus Christi sit humana creatura precipua, quia Christus, sequitur quod sibi 40 debemus subici. Non est igitur catholicum predicare, B 67º quod nemo debet esse subiectus | eukaristie, quia licet A 58° nimis pauci sint debite | sibi subiecti, post seminacionem

norari, sicut videmus hostiam transmutari.

Christ.

huius heresis, omnes tamen Christiani debent esse sibi

Objection: You equivocate as to the senses of 'subject'.

Answer: No.
The faithful minds than that of heathens.

disciples. such. It is the Friars' one of them against this They do all they can to confessors of princes,

hear; lead the kingdom

Et si dicatur quod equivocatur in "subiecto" domini G. contestor et suam ecclesiam, quod subieccio beati Petri debet esse fideli usitacior quam subieccio Por-5 phirii vel alterius ethnici. Loquendo eciam ut ipsi ought to have loquuntur, quodlibet singulare est subjectum predicathe signification cionis; quelibet eciam ostia consecrata est subjectum given by Peter more in their transmutacionis, cum potest ferri de loco ad locum; transmutacionis, cum potest ferri de loco ad locum; potest eciam per se solam descendere et potest putre- 10 fieri et pulsione, traccione, veccione et vertigine trans-This doctrine mutari. Ideo non videtur istam ficticiam introductam is therefore a useless fiction, de quidditate hostie consecrate valere, nisi ut in penam except to show peccati illudat ecclesie; licet per accidens iuvat ad treacheries of manifestandum fallacias proditorias discipulorum san- 15 guisuge. Sanguisuge enim due sunt filie in avaricia The leech has stabilite, dicentes Affer, Affer, scilicet symoniace heretici. two daughters, et proditores veritatis et regni. De symoniace hereticis, heretics and patet in tractatu De symonia, capitulo Io et infra. Nec And the land dubium fideli, quin impossibile est regnum esse stabile 20 cannot rest, until purged of atque pacificum, nisi de illis hereticis fuerit expurgatum.

Et licet maior pars regni fuerit ista heresi viciata, fault: hardly vix unum fratrem invenies qui audeat contra istud raises his voice periculum dicere unum verbum. Quomodo igitur non sunt ex consensu dampnabiles et regni (quod plus pon-25 derant hodie) infidelissimi proditores. Item, procurant se fieri regum, principum, dominorum secularium et A 586 dominarum omnimode confessores; | et tamen non ob-B 67º stante quod sint custodes anime, nec cognoscunt cibum eukaristie quem propinant, sed ignorancia cecati sunt 30 but deceive the in ydiotarum capitulo plus quam illi; nec dicunt vel princes whose confessions they peccati gravedinem, ut prudentes medici, et defensores regni, ac adiutores dei; sed cecis promissionibus aband thus they solucionum et falsis ac fictis sanacionibus cicatricum, decipiunt confessos prodicione nimis aspera; et sic 35 astray. regnum. Item, si amarent confessos, ut simulant, et H. their penitents salutem anime sue plus quam favorem mundanum, they would labour for their honorem aut questum, ipsi laborarent, aliis dimissis, circa ea que utilia media sunt ad illam: sed cum Doing the contrary, they faciunt omnino contrarium, manifeste convincitur, quod 40 are traitors.

^{6.} vel Aristotelis vel B. 8. hostia CD. 11. uncione CD. 17. second affer in marg. A; deest CD. 25, 26. ponderatur ACD. 29. sicut B. 31. idiotarum et laycorum BCD. 33. eciam B. 37. solium B. 39. utilior B.

sunt proditores principum, populi, et regnorum. Quis Would any enim foret pater spiritualis regis titulo confessionis, the king, seeing videndo eum tanquam maniacum precipitanter currere him rushing ad abissum, qui non secundem possibilitatem suam ad abissum, qui non secundem possibilitatem suam try to stop 5 mitigaret maniam et principem a puteo revocaret? Multo magis salvaret animam ab inferno. Modo autem And the abyss debet constare cunctis fidelibus quod regum officium of Hell is worst of all. foret precipue heresim symoniacam de regnis suis extingwere; et tamen fratres, confessores principum, 10 videndo confessos suos per heresim istam currendo ad But instead of infernum defendere et fovere, non laborant ad destruc- crashing this cionem huius pestis consulere; sed student quomodo try to get into fat bishopries. A 58° in se ipsis possent | pingwem episcopatum | perquirere; et sic utrimque ad enervacionem ecclesie heresim 15 symoniacam adaugere. Numquid credimus tales esse proditores regni? Constat quod sic, cum secundum This is flat Augustinum ut alias diffuse exposui, rex et regnum in treason: the king and virtutibus et viciis sibimet reciproce, ut plurimum, his kingdom being related correspondent. Totum igitur regnum debet contra tales for good or for 20 pseudoprophetas insurgere, nec ficcionem mendacii ab ipsis recipere. Si enim fingunt quod non possunt talem If they say that infidelitatem in confesso suo extingwere, quare nolunt destroy this secundum formam ewangelii obstinatum talem deserere; beresy, let them give up their consumpcio enim morosa bonorum regni in consorcio charges. 25 talis desperati facit tales apostatas ex consensu esse participes mali sui.

2. familias ACD; ib. et regis B. 7. Christi B. 14. utrumque BD; ib. curacionem CD. 15. esse dees B. 16. regni deest B. 17. et ACD. 20. et CD.

CAPITULUM OUINTUM.

Objections brought forward and refuted. Grosseteste's sensible parts are united in One; the sensible

the former, having us bread are in the thoughts of the faithful, while its

substance is absent. Instances as to Time, the Universal, and the Sensible; to exist, depends on Mind.

Sed contra dicta arguitur per dominum Linconiensem super capitulo IIIº Ecclesiastice ierarchie, ubi sic loquitur: "Assumentes sensibiliter partita et multa, non opinion on the vere profiterentur communicatores, nisi ipsa multa in 5 Eucharist: 'That the many aliquo unirentur; uniuntur autem ea multa in que dividitur panis consecratus in unitate veri corporis Christi, et ea multa in que dividitur calix in unitate sanguinis ipsius. Et forte dicuntur ea multa, que senparts of the parts of the bread, in the sibiliter multis distribuuntur, fieri, seu esse in hiis; quia unity of Christ's body; of wine, iste sensibiles forme non habent alias subsistencias ipsas in that of His in esse tunc supportantes; non enim est tunc sub forma sibiliter multis distribuuntur, fieri, seu esse in hiis; quia 10 panis aut vini materialis substancia panis aut vini. Necsubsistence by tamen sunt ille forme sensibiles in corpore et sangwine themselves, are yet not the Christi, ut in sub | iectis ab eis denominatis." Et eandem B 68° accidents of sentenciam dicit | Hugo de sancto Victore, Petrus Lum- A 58° Christ's body. Others use like bardus et alii moderni doctores concorditer. Hic sepe expressions, which require dixi, quod presumptuosa temeritas foret scandalizando explanation to imponere inpossibile istis doctoribus, dum possunt aliunde avoid absurdity.

They probably evidenter glozari. Ideo sepe dixi tanquam probabile, quod 20 mean that the ipsi intellexerant accidencia per se esse in actu consideracionis fidelum, dum panis et vini quidditas quoad consideracionem huiusmodi sit sopita.

Sic enim loquuntur philosophi quos ipsi videntur sequi in verbis, "quod tempus, universale, et sensibile, 25 non habent esse in actu, nisi per animam"; ut, per consideracionem anime, cognoscatur tempus secundum each of which, racionem qua mensurat motum tamdiu post et ante in motu. Universale eciam, secundum racionem qua communicatur multis eius suppositis, et sensibile secundum 30 racionem qua est reducibile ad actum senciendi. Sic

^{1.} Capitulum deest ABD. 5. confitentur AB; ib. ipsa via CD. 9. sanguis pro calix . . . sanguis AB. 23. modi deest B. 31. qua

est de sacramento secundum racionem qua signum; Thus also the quidditas enim panis aut vini quoad illud sopita est est est of any sign et racio accidencium per se sensibilium expergefacit depends upon the mind that animam ut consideret sacramentum actualiter tanquam knows it as 5 signum. Sed sicut universale sensibile et tempus non But this does eo minus habent esse naturale, licet esse cognitum not exclude an independent secundum racionem qua huiusmodi sit suspensum, sic natural esse. quodammodo est de eukaristia.

Unde pro isto sensu Linconiensis est primo textus In favour of

10 beati Dyonisii quem exponit; ipse enim vocat regulariter is St. Dionysius. sacramentum panem et nunquam accidens, sicut faciunt who calls the apostoli, quibus fuit iste sanctus contemporaneus. Unde vocat Thimoteum cui scribit librum illum propter iuventutem puerum. Secundo moveret quod iste doctor 8 68 vocat | sacramentum regulariter panem, sicut autor quem exponit. Non igitur debet presumi, quod tam Why suppose subtilis logicus sit ita recenter contradictorius sibi inconsistent? ipsi. Nec movet, quod ipse non vocat sacramentum He does not secundum naturam vel substanciam panem, sed sim-indeed say the substance of pliciter panem, quia fides nostra vocat salvatorem bread, but nostrum Jesum et non exprimit eum sub nomine sub-But neither does stancie hominis vel nature, et tamen fidelis credit, our faith call quod Christus vere sit substancia hominis vel natura 'substance of man', but'man'. et non fantasma accidentis, ut infideles gariunt.

25 Tercio movet, quod iste doctor approbative recitat And he calls super prima racione capituli 3ii beati Dyonisii, quod the Sacrament sacramentum illud est caro Christi. "Est," inquit, bread and the body of Christi, eukaristia secundum beatum Ignacium caro salvatoris not an nostri Jesu Christi pro peccatis nostris passa, que im-30 becilles infirme accipiunt." Sacramentum itaque vocat panem consecratum et corpus Christi, non accidens. communicate

C. Unde ad hoc quod fructuose communicemus in hoc must be united sensibili sacramento, oportet nos reduci ad triplicem unionem. Primo, oportet nos multos fieri unum corpus 1º We, being 35 Christi, hoc est, unum membrum sponse Christi, ut

I. Cor. dicit apostolus Cor. X; secundo, oportet, quod multi-IX, 17 tudo hostiarum reducatur ad unum corpus Christi, sic quod quotquot sunt ostie vel in quotcunque partes hosts must be sunt divise, omnes et singule sunt idem corpus Christi;

40 et tercio omnia illa sacramenta sensibilia, suspensa 3rd All those consideracione de quidditate substrate substancie, redusus bensible signs must be

accident'.

manner.

many, must become one body of the Church.

1. significatur B. 10. exposuit B; ib. regulare B. 15. regulare B. 22. materia B. 25. moveret CD. 38. hostie CD. 39. idem deest B. 14. parvuum CD. 36. in Cor. 10 D.

cuntur quo ad consideracionem et cultum fidelium ad referred. without thought unicum corpus Christi, in quod omnia convertuntur. quiddity, to the Unde, quia hoc casualiter evenit, ideo dicit | Linconiensis, A 59b body of Christ into which all quod "forte ille forme sensibiles dicuntur sic uniri, is changed.

And note that quia ille forme sensibiles non habent alias subsistencias 5 of their Grosseteste ipsas tunc in esse | supportantes", suple "in actu con-B 68° when he denies sideracionis fidelium". Nec est facile fingere, quomodo a subject. doctor ad alium sensum insereret hoc adverbium "forte".

And when must believe else'.

Et sic intelligitur dictum beati Ambrosii positum de 10 says after the consecracione, distinccione II, capitulo "Omnia queconsecration we cunque", ubi dicit quod panis et vinum post consethere is nothing, cracionem nichil aliud quam corpus Christi et sanguis body he means credenda sunt, quia non est tunc cogitandum de alia 'we must then quidditate. Et sic intelligitur dictum Augustini de verbis 15 domini, sermone 28. "Dixi vobis quod ante verba Christi quo offertur panis dicatur; sed cum verba Christi depromta fuerint, iam non panis dicitur sed corpus Christi appellatur"; et intelligitur indubie corpus Christi, ut patet sermone 53. "Sacramentum", inquit, 20 "pene omnes corpus Christi dicunt."

So also of many when Grosseteste

Et idem patet in aliis dictis sanctorum similibus; expressions; as et ad eundem sensum refertur sequens negativa Linconiensis dicentis, quod "non est tunc materialis substancia panis aut vini", supple "in actu consideracionis 25 "That there is fidelium", quia ipse indubie loquitur de qualitatibus substance of sensibilibus, quas oportet tam secundum modernos quam antiquos fundari in quantitate corporea; et per consequens non poterunt per se esse.

Yet whether Augustine quoted.

Notandum tamen quod, ante verba consecracionis 30 D. the consecration et post, licitum est et meritorium memorari, quomodo it is good to natura panis secundum gradus unionis redigatur ad remember how the nature of unam integritatem, ut patet sepe per beatum Augustinum; bread is reduced ut patet, IIIo de trinitate capitulo septimo; et in libro sermonum, | sermone 55°. "Aliud," inquit, "est sacra- A 59° mentum, aliud virtus sacramenti." Sacramentum enim ore percipitur, virtute sacramenti, homo interior sa-

^{8.} interret B. 14. aliqua CD. 25. vult vini sub forma panis et vini BC. 28. quam secundum B. 29. potuerunt CD. 35. After 55ta: Idem docet Rabanus in "de naturis rerum", libro 5 capitulo XI. Aliud etc. B. 55to capitulo CD.

^{11.} Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 74. 20. Aug. Serm. GCCLIV. Migne, t. 38, p. 1563. 35. Aug. In Joh. Tract. XXVI. Migne, t. 35, p. 1611.

ciatur igitur, quia panis corpus hominis confirmat, ideo ille congruenter corpus Christi nuncupatur; vinum strengthens man's body, as wine makes blood, each is sanguinem Christi refertur. Et possunt glozari quotquot properly called the body and sacramentum sit the body and sacramentum sit the body and sacramentum. 5 doctores qui videntur dicere, quod sacramentum sit blood of Christ.' accidens sine subiecto; sed postquam generacio adultera signa querens in ista materia multiplicavit mendacia, publicata est ista blasfemia, quod eukaristia sit accidens sine subjecto.

secundo obicitur per hoc, quod papa Innocencius III, qui habet spiritum et potestatem exponendi fidem scripture, determinat quod est accidens sine substancia; ut patet III decretalium de celebrandis missis, capitulo Innocent III Cum Marthe. Sed hoc non habet necessitatem vel Eucharist is an 15 colorem ponere, nisi in sacramento eukaristie; igitur, accident without subject.

ibidem est accidens sine subiecto; quo habito, opportet ponere illud accidens esse sacramentum, quia certum Answer. est quod aliquod sensibile signum remanet; si illud sit panis, tunc non est accidens; si illud sit accidens we must say

20 quod prius fuit in pane, ipso pane remanente, tunc non est accidens sine subjecto; ideo necesse est ponere, remains, the ut moderni fingunt, quod illud signum sacramentale bread being bread being destroyed. sit accidens quod quondam fuit in pane, natura panis destroyed. destructa. Hic sepe dixi, quod nec deus nec homo cannot make an

25 potest facere accidens sine subjecto. Et quantum ad accident subject. dictum pape potest dici, quod ipse intelligit accidens declaration can esse in sacramento sine subiecto naturali, actualiter et be explained as

A 59 prin | cipaliter a fidelibus apprehenso; cum tota condoctors.

sideracio fidelium debet esse suspensa in corpore

30 Christi, quod est figurative sacramentum sensibile; sicut, videndo carbonem ignitum, homo non considerat utrum sit lapis vel lignum; et sic de eius qualitate Still, as we are naturali correspondenter secundum Johannem Damasce- Innocent had E. num est de eukaristia iudicandum. Sed ulterius cum this sense in

E num est de eukaristia iudicandum. Sed ulterius cum mind,
mind,
se must only believe the Innocencii IIIii: notandum quod nulli pape est creden- Pope when he dum, nisi de quanto docuerit se loqui ex spiritu sancto, inspiration of vel se fundaverit in scriptura. Petrus enim et ceteri the Holy Ghost, autores scripture docuerunt in facto, quod deus in eis his decision on 40 locutus est sentenciam quam scripserunt; posteriores

'As bread

Second objection. It has been declared by that the

be the sacrament, that the accident

8. publicana AB; ib. est B. 13. signi B. 20. pane deest B. 34. de deest AB. 13. celo B. 20. pane deest B.

14. Decr. Greg. lib. III, tit. 21, c. 6.

autem pape et quatuor magni doctores non devenerant ad hunc gradum.

Such is the doctrine of Augustine.

We are not more obliged to believe it, on England.

doctrine from Scripture, so neither by revelation.

It is not credible that this should · have been revealed to Innocent now, and hidden for the early church.

Digression on the ancient and present times. Of old, God stopped heretics' mouths. the lying spirit has been loosed,

Ideo sepe docet beatus Augustinus quod nulli eorum quantumcunque magna sciencia vel sanctitate prepolleat, credendum est, nisi de quanto se fundaverit in 5 scriptura; ut patet 9ª distinccione. Unde suspecta videtur presumpcio, cum in scriptura sacra sit omnis veritas, ut patet IIo. De doctrina Christiana, in fine, et It is a ground quantum oportet explicite fidelem credere, est ibi ex-for suspicion that the Pope plicitum, quod papa iste noluit allegare fidem scripture did not allege pro ista sentencia. Item, extranea exposicio quam dat plicitum, quod papa iste noluit allegare fidem scripture 10 pro ista sentencia. Item, extranea exposicio quam dat this doctrine. scripture De maioritate et obediencia, capitulo Solite, reddit hominem plus suspectum. Non enim opportet ecclesiam in isto sibi credere ut autori veritatis quam than to think detegit; nec ut testi veritatis plus creditur in isto 15 him right in levying tribute auctoritati sue quam in penitencia qua obligavit Angliam of 900 marks solvere pongentas marcas appuatim sedi sue. Sed illi solvere nongentas marcas annuatim sedi sue. Sed illi A 60° discredimus; cur igitur non isti, in quo contrariatur And as he did sanctis doctoribus? Item, cum non habuit ex se istam noticiam vel auctoritatem, oportet quod habeat ipsam 20 a deo per scripturam vel inspiracionem; nulla scriptura sacra vadit ad hoc, cum regulariter et vere indubie vocat eukaristiam panem, et ad sensum alium | corpus B 690 Christi. Nec docetur revelacio, cum vite mundialitas et eius auctoritas, "in quo non fuit Est et Non" patule 25 contradicant; (nec est credibile quod ista quidditas hostie latuisset autores scripture et cunctos sanctos episcopos et doctores per mille annos et amplius; et secundo millenario quando solutus est pater mendacii, et clerus and hidden for excidit a religione Christi, sit ista veritas fidei revelata. Bo many sants of Volvat, inquam, homo sanctos primi millenarii, et non inveniet quod eukaristia sit quantitas vel qualitas sine subjecto, sed sepe contrarium; sed si hoc novissent,

Unde deus obstruxit ora pape Innocencii et tocius 35 secte sue precedentis et sequentis usque ad demonium meridianum, quod nullus eorum audebat asserere quod sacramentum altaris sit accidens sine subiecto. Diebus But at present autem nostris sunt magis laxata mendacia: in tantum.

plus quam Innocencius ecclesie dixissent.

1. deeparant B. 4, 5. prepoleant B. 11. day 27. scribere B. 28. in B. 36. subsequentes B. II. dant B. 23. Et deest B.

6. Decr. Grat. 1ª Pars. Dist. IX, c. 10. 8. Aug. De Doctrina Christiana, I. II, c. 42. Migne, t. 34, p. 65. 11. Decr. Greg., lib. I, tit. 33, c. 6.

tatem pacis in claustro quiescere, docmatizavit publice has taught at Oxonie scolam patris mendacii quod in multis casibus Oxford that a licitum et meritorium est mentiri. Licet autem in primo good deed. 5 millenario erant cum sanctis multi heretici, qui repre-A 60° hensibiliter per | sanctos doctores in mendacio sunt signati; non tamen in comparacione ad tempus secundi millenarii, cum tot sunt symoniaci, quod inter centum Heretics are hereticos vix unum fidelem invenies; et specialiter especially those 10 propter eos qui excusando et non reprobando con-who consent to senciunt symonie. Illi autem sunt magis proditorie B 69° heretici | ex consensu, dicente decreto Innocencii, di- "Not to hinde stinccione 83, capitulo, Error, "non caret scrupulo a crime gives a share in it." G. societatis occulte, qui manifesto facinori desinit obviare".

15 Ideo propheta precipit Ysaie LVIII: "Clama, ne cesses; Is. quasi tuba exalta vocem tuam et nuncia populo meo
LVIII, scelera eorum." Nunquam enim ab origine mundi fuit We ought to manifestius facinus, quam est hodie symonia; et plures with Isaiah defendentes et tacentes non legi, et per consequens against such manifest crime.

20 non plures hereticos. Cuius magna causa est apostatarum taciturnitas. Unde in prima ciliade etatis ecclesie, mortuis quatuor magnis eius doctoribus, surrexit secta In the first Machometi per instinctum unius cultoris signorum Sergii. Mahomet and Sed illi non erant ita copiose et regulariter heretici, Sergius did less 25 sicut sunt hodie satrape irreligiosi ecclesie. Ideo illi present sects. nimirum infideliter commixti fidelibus instar aque fer-

vide, in aura gelida refrigescere faciunt caritatem mul-

torum, ut dicit Christus in ewangelio.

Sed, redeundo, dicitur quod decretum pape non As a fact, the 30 asseruit sacramentum altaris esse accidens sine subiecto. decreed that
Et ideo stultum foret mendacium illud sibi imponere the Sacrament
is an accident et super illud aliud sibi mendacium cumulare; ut without subject A 60° puta | quod sit qualitas aut quantitas sine subiecto.

Et dictum pape potest glozari ut supra, sine hoc quod 35 illud accidens ponatur eukaristia. Nam secundum in- The doctrine of those who ventores huius mendacii, accidens potest remanere sine sustain this goes subjecto pane remanente, suspensa illius accidentis much farther than what he

7. ad comparacionem B; ib. secundi B. 14. manifeste C. 16. annuncia B. 21. ciliade erased; clade A. 24. irregulariter B. 30. astruit omnes MSS. 31-33. Et — subjecto deest ACD.

13. Decr. Grat. 1ª Pars, Dist. LXXXIII, c. 3. often refers to the Mohammedan religion as a heretical sect. This point of view would be true enough, without the allusions

informacione, et remanente panis prima significacione; quomodo ergo concludunt ipsi ex dicto pape quod Wyclif holds sacramentum altaris sit accidens?

to Pope Nicolas' decree: bread and wine are, not a ought to be maintained by

Ideo alias dixi, quod nolo contendere circa sensum pape in isto, sed in benedicto | decretali Nicolai se- B 694 cundi quiescere; De consecracione, distinccione IIa. Ego wine are, not a Berengarius"; sicut prius dicit ecclesia, profiteor panem Christ's body et vinum que in altari ponuntur esse post consecra-and blood". This doctrine cionem, non solum sacramentum, sed corpus et sanguinem domini nostri Jesu Christi. Istam autem sen-10 tenciam confirmatam ex fide scripture, et expositam per quatuor magnos doctores ecclesie, debet doctor credere et populo predicare et non remanere in capitulo infidelium excedente symplices ydiotas, qui dicunt quod

The laity should nec volunt nec sciunt dicere quid sit hostia consecrata. 15 know that the bread, trans- Layci enim debent scire, quod est corpus Christi, et substantiated, quod est panis, qui dum est sanctificatus convertitur Christ's body, et transsubstanciatur et fit corpus Christi; et qui non The Pope's credit ac scit illud, non est dignus nomine sacerdotis. decree should be respected if Quantum autem ad dicta papalia, dicitur, admittendo 20 H.

Many think tillam veritatis sunt in scriptura fundabilia et non ultra.

Unde videtur multis quod multa line. disagreement. nimis exiliter sunt fundata. Nam dicta sua posita de

instance, e of his summa trinitate, capitulo Firmiter, que dicuntur facta A 604 one of his summa trinitate, capitulo Publica, positions about in concilio Lateranensi, | videntur nimis levia, non funthe Holy the Holy in concilio Lateranensi, | videntur nimis levia, non fun-Trinity, at the data; ut in isto: Natura divina nec gignit nec gigni-Council of Lateran, seems tur"; quia nec fundatur istud in scriptura sacra nec to have no foundation in racione, nec in sanctis doctoribus. In scriptura sacra Scripture, in reason, or in the Fathers. non, quia Ysaie LXVI dicit divina substancia: "Numquid 30 ego qui alios parturire facio, sterilis ero?" quasi diceret, LXVI,9 ego natura divina communis tribus personis, prius produco verbum ad intra in patre, quam facio creaturam

> 14. excedentem CD. 24. sunt deest D. quod dicit B. 33. verba B. 30. dicit dicit ABD. 31. quod dicit B.

> 6. Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 42. 28. These words, as they stand, are not to be found either in the Decr. Greg. lib. I, tit. I, c. 1 or c. 2; though the c. 2 is obviously alluded to here. The Abbot Joachim had written a treatise against Peter Lombard, accusing the latter of making a fourth person of the Trinity: viz. the Divine Essence, common to the Three Persons. This treatise was condemned by the fourth Lateran council. C. 2 says: Quaelibet trium personarum est illa res natura divina Et illa res non est generans, neque genita, nec procedens

B 70° aliquam parturire. | Nec est fundabile in scriptura sacra oppositum. Notaret igitur dictum beati Dyonisii in De divinis nominibus: "Non est", inquit, "audendum opinion is no aliquid dicere vel cogitare de supersubstanciali et 5 occulta divinitate, preter ea que nobis per sacras scripturas de deo divinitus sunt expressa." Melius igitur Better pursue foret illum hominem in isto tacere et exequi decreta try to elude the ewangelica de symonia ad correccionem ecclesie. Quanewangelica de symonia ad correccionem ecclesie. Quandecisions by all
tum ad raciones omnes palliantes eum per terminos subtleties, than
teach mysteries
about the natura divina producit universitatem creatam, sic prothe Word in
ducit filium ad intra sicut deus. Notaret igitur onerans
God. ducit filium ad intra sicut deus. Notaret igitur onerans ecclesiam docmatibus istis fantasticis, dictum beati Ambrosii dicentis: "Quid," inquit, "inveniri iniquius 15 potest, quam simpliciter credere nolle quod lego et I. presumpsisse me velle credere quod non lego?" Et quantum ad testimonia sanctorum, patet quod Augustinus Besides, the Council seems sepe concedit de deo, quod est substancia de substancia et essencia de essencia. Quid igitur moveret Augustin, who 20 papam et concilium quorum mille non valerent in thousand of A 61" materia fidei unum Augustinum, sic temere diffinire | quod nesciunt? Numquid credimus favorem Petri Lumbardi, Was it love for quia episcopus Parisiensis, et odium abbatis Joachim, or hatred of Abbot Joachim, quia detexit defectus Romane ecclesie, movere ad onus that made them 25 ecclesie, ut condempnetur veritas et falsitas confirmetur? promulgate it?
This were Et quantum ad obiecta est pudor eis ipsos detegere. Et eodem modo sentitur de ista blasphemia decretali de maioritate et obediencia, capitulo Solite, et de illa lege iniqua de pena et remissis, capitulo Omnis 30 utriusque sexus, cum aliis que iste papa instituit; sic non est color sed blasfemia, quod si Romanus pontifex That all things quicquam instituit, tunc est iustum. Sed est argumen- Roman Pontiff tum topicum, quod si quicquam preter scripturam are right is blasphemy;

But the grounded.

1. fundabile C. 2. omnium B. 3. audiendum omnes MSS.
7. ista B. 9. quam B. 14. dicentis sic B. 19. de essencia deest D.
20. valent B. 21. quod deest D. 23. et ... Joachim deest BCD.
24. onere D. 25. falsitas ut D. 26. objectus omnes MSS. 27-31. decretali... blasfemia deest ACD.
32. multum D.

3. St. Dionysius Areop. De Divinis nominibus, c. 1. See Migne's Series Graeca, t. 3, c. 586. 22. For Joachim abbot of Flora in Calabria, see Biographie Universelle. It is worth notice that the condemnation in question took place in 1215, 13 years after his death. He does not seem to have been disliked at Rome, for Clement IV. in 1360, took the first steps towards his canonisation; and though he was never formally canonised, services are allowed in his honour on the 20th of May.

beyond Scripture is false.

If he defines the sense of Scripture, we should inquire how far he agrees with the Fathers.

it is probable decreverit, tunc est falsum. In hiis vero que nescit B 70b that whatever he decrees celaret vel publicaret suam ignoranciam et non in fide ambiguorum oneraret ecclesiam. Ymmo fideles non attenderent dicta sua, nisi de quanto ipsa in scriptura fundaverit. Quod si sensum ponit scripture, videndum 5 est de fundacione sensus, quomodo concordat cum sanctis doctoribus primi millenarii etatis ecclesie; si extraneat vel discordat ab eis, est suspectus; et specialiter si urget fideles sibi credere. Nec valet sed inficit allegacio auctoritatis sciencie vel potestatis paparum, qui 10 debent sine pompa veritatem suam ostendere instar beati Petri, et quod ex eleccione dei sunt immediati Petri vicarii.

The antiquity of the See of Rome proves nothing in favour of its e before Christ. his coming. after, brought sanctity, we should have

Nec movet antiquitas temporum, quod sint in sanctitate et sciencia prepollentes; quia ex fide patet quod 15 in medio temporum incarnata est lux vera sapiencia tayour of its dei patris, et ante ipsam precesserunt Adam, Noe et The patriarchs Abraham; post | ipsos vero Moyses, David et prophete, A 61b post Christum vero successerunt apostoli, martires et If nearness to confessores. Unde insania est credere, quod propor-20 Christ before cionabiliter ut prelati sunt ante Christum tempore sibi propiores, et post Christum tempore tardiores, sic sunt sancciores; quia sic Caifas excederet Moysen et regulashould have absurd results. riter nostri episcopi Augustinum. Cum autem deus sit God gives us lumen liberum illuminans, copiosius illuminat in fruc-25 light according tuosa sciencia quemcunque qui ipsum propinquius imitatur in moribus.

> 6. quem D. 18. vere ACD. 20. insanie omres MSS. 23, 24. regulariter deest B.

CAPITULUM SEXTUM.

Sed obicitur per doctores primi millenarii. Videtur Objection from the Fathers B 70° enim quod aliter sit corpus Christi in | altari quam presencia vel significacione; quia aliter foret eque vere If Christ were 5 in aliis signis suis: ut puta in scriptura, in ianuis per quas intravit et in corpore celesti quod penetravit in figuratively ascensione. Et non solum hoc, sed corpus Christi foret would be equally present a pari omnia illa corpora, cum mille aliis inconvenienciis in Holy Writ, or in the doors through which

Hic dicitur quod pluries ista obiciunt, sed dimittunt he passed.

Answer.

radicem; cum igitur conceditur quod "non omnis One chief point panis, sed panis benediccionem accipiens sit sacramentaliter corpus Christi", quia Christus hoc dicit. Et sic That according intelligi potest Augustinus 3º. De trinitate, capitulo 7º, not any bread

15 quando dicit, "Apostolus Paulus potuit signando predicare dominum Jesum Christum et aliter per linguam, sacramental body, but that aliter per epistolam, aliter per sacramentum corporis which is et sanguinis eius: nec linguam quippe eius, nec membranas et atramentum, nec signantes sonos lingua editos,

20 nec signa literarum que scripta sunt pelliculis, corpus and that Christ,

Christi et sanguinem dicimus, sed illud tantum quod said of that

A 61° ex fru | ctibus terre acceptum et prece mistica conmy body; and
not of the other
secratur, rite sumimus ad salutem;" cuius causa videtur
things. quod Christus qui mentiri non potest, panem illum dixit

25 corpus suum, sed non sic alia recitata.

Ideo illum modum sacramentalem essendi dicit It is His body, Damascenus esse inexplicabilem. Est itaque hoc sacra- but in figure. mentum corpus Christi non ydemptitate, sed figurative. Ideo dicit Augustinus in quodam sermone de corpore

only on th

becomes Christ's

4. vere deest CD. 10. pueriles ACD. 20. corporis B.

6. The crystalline spheres and the primum mobile, believed to be solid. 14. Aug. De Trinitate, lib. III, c. IV (t. 42, p. 873, 874 of Migne).

Christi: "Corpus Christi est veritas et figura est veritas, dum corpus et sanguis virtute ipsius, in verbo ipsius panis et vini substancia efficitur. | Figura vero est illud B 704 quod exterius sentitur." Et idem patet super titulum B. psalmi XV. Nec audivi aliquem sane intelligere, quin 5 id quod Augustinus dicit esse corpus Christi et san-"What saying: "What guinem quod est "ex fructibus terre acceptum et prece mistica consecratum", debet esse panis aut vinum verbis consecrated by sacramentalibus consecratum. Unde, ut recitatur de a mystic prayer, is the body and Consecracione, distinccione 2^a, Augustinus dicit, quod 10 blood of "non omnis panis, sed qui accipit benediccionem a

evidently means Christo, fit corpus Christi.'

wine. Wyclif's forms.

None of the

fruits of the earth', and 'consecrated

with mystic prayer'.

of the earth,

Unde solebam describere sacramentum siccum, album et rotundum, quod est panis, factus per verba sacradescription of the Sacrament mentalia corpus Christi. Et sacramentum calicis est 15 vinum, factum per verba sacramentalia sanguis Christi. Unde nulli dubium, qui vidit dicta Augustini et novit verba philosophorum, quod Augustinus non intelligit per id quod ex fructibus terre acceptum est aliquod novem generum accidentis, quia notum est, quod nec 20 accidents were quantitas, nec qualitas illa fuit accepta ex fructibus taken from the terre, cum sepe tam qualitas quam quantitas variata est, sed essencia naturalis , que quondam fuit in terre A 614 fructibus, componit panem sanctificatum. Et inpertinens ac irracionabile foret credere accidens esse per se prece 25 mistica consecratum; sed totum ministerium iacet in pane et vino, cuius sentencia est hodie omissa.

A question: Sed difficultas est utrum quelibet pars mundi, cum whether in Wyclif's theory habet humanitatem Christi sibi presentem, et sit signum any part of the Christi efficax, sit quodammodo ipse Christus. Et videtur 30 world, since Christ is quod sic racione a simili et ex textu apostoli quem rightly be called indubie dicit Christus Cor. XV et Coloc. III, quod post
Christ? diem judicii Christus erit omnia in omnibus: ex quo diem iudicii Christus erit omnia in omnibus: ex quo | B 71* After the judgment Christ sequitur, quod tunc omnes essencie erunt Christus. Et C. will be all in confirmatur ex hoc quod Christus erit humanitus ad 35 therefore all will be Christ, His humanity existing through all space. omnem punctum mundi; sed ubicunque erit humanitus, erit aliquid ibi existens; igitur Christus ad omnem punctum mundi erit aliquid ibi existens. Ex quibus

ficitur D. 20. nomen D; ib. accidere B. 25. omne pro esse CD. 27. amissa B. 29. sit deest CD. 30. sit proptere B. 33. in deest AB. 37. aliud CD. 37, 38. igitur — existens deest B.

cum veris infertur, quod sicut in sacramento altaris

32. I. Cor. XV, 28. Col. III, 11.

Christus multiplicatur et est ipsa hostia, ita post diem iudicii erit omnia; nam in qualibet creatura beati videbunt humanitatem Christi, clarius quam nunc videmus in sacramento altaris. Quo ad istud dico opinative citra 5 fidem, quod aliquod istorum trium probabiliter posset dici; primo, quod Christus, secundum significacionem opinion (not et non secundum substanciam, erit tunc omnes et 1st That Christ singule creature; ut est tactum. Vel, secundo, quod erit will then be omnia genera creaturarum in beatis ad sensum ex- only metaphorically. omnia genera creaturarum in betata ta incumpatus.

10 positum; sed non erit aliquis dyabolus vel dampnatus.

2nd He will be all things in the Vel tercio, quod erit omne genus hominum in memoris Blessed only.

3rd That by suis per assimilacionem; homo enim vocatur in ewan- 3rd That by gelio omnis creatura, et quodlibet membrum Christi He will be the dicitur quodammodo ipse Christus. Nam nimis leve whole human 15 videtur quod Christus erit omnia, hoc est ydee, que sunt omnia, quia hoc necessario est semper.

A 62º | Sed, dimisso isto sensu, ad hoc michi opinabiliter Return to main D. notandus est auctor Ambrosius in libro suo De divinis point; De officiis, vel ut aliis placet, autor De divinis officiis, qui 20 cepit istam sentenciam de beato Ambrosio, ut probabiliter creditur, ex secreto medie misse natalis domini. Unde vidi librum solemnem et antiquum intitulatum: "Ambrosius, de divinis officiis." Scribit autem iste doctor catholicus et solemnis, quicunque fuerit, capitulo, B 71" de sacramento altaris sic: "Materia | ," inquit, "vel 'The matter of de sacramento altaris sic: "Materia , inquit, "vel ine mater or substancia sacrificii quod erat tunc, et nunc est in like the nature manibus pontificis nostri, non simpla est, sicut nec of Christ, is not simple: for pontifex ipse solius divine vel humane solius substancie in both there est; est enim tam in pontifice, quam in sacrificio the terrestrial nature. 30 divina substancia. Est et terrena; terrena in utroque est In both, that illud quod corporaliter vel localiter videri potest; divina which is seen in utroque verbum invisibile, quod in principio erat when Christ deus, aput deum; nam cum diceret idem magnus said: This, etc. he joined the pontifex, panem et vinum tenens: hoc est corpus meum, bread to His 35 hic est sanguis meus; vox erat verbi incarnati, vox

Wyclif's

quoted at length.

5. potest B. 17. opinabili ACD. 18. heatus Ambrosius BD. 19. vel — officiis deest CD. 21. dominii omnes MSS. 28. solus ACD.

20. The book entitled De Divinis Officiis was ascribed to Alcuin, but was probably by a later writer. (See Migne. Patr., t. 101, p. 1173.) But this passage does not occur in the work; there is not even a chapter of that name; so it is probable, as will be seen later, that Wyclif's copy was much interpolated; and as this passage is really worthy of the best times of the Church, it may have been written by Ambrose. 21. Secr. ad Missam in Aurora, die Nat, Dom. (Missale Sarum.)

eterni principii, verbum antiqui consilii, verbum quod

make speech.

remains;

of bread and wine.

down from heaven' as being 'one bread'.

contrary.

humanam acceperat naturam, idem in carne manens, panis et vini accipiebat substanciam, vita media, panem cum sua carne, vinum cum suo iungebat sanguine; quem ad modum in corporis sensibus menti et cor-5 as air and quem ad modum in corporis sensibus menti et cor-thought, joined by the tongue, pulento aeri, media lingua intervenit et, utrumque coniungens, unum sermonem efficit: quo in aures demisso, id quod audibile est cito absumitur et | transit; A 62b sensus autem sermonis et in dicente et in eo qui audit integer permanet et inconsumptus. Sic verbum patris 10 priest distributes the carni et sanguini quem de utero virginis assumpserat sacrament, the et pani ac vino quod de altari sumitur, medium inis consumed, terveniens, unum sacramentum efficit; quod cum in ora but the Virgin's Son, fidelium sacerdos distribuit, panis et vinum absumitur with the Word et transit. Partus autem virginis cum unito sibi verbo 15 of the Father patris et in celo et in hominibus integer permanet et E. inconsumptus; sed in illo in quo fides non est preter B 712 unbellever visibiles species panis et vini nichil de sacrificio perthe appearances venit: quem ad modum asinus ad liram, cum irracionales aures erigit, sonum quidem audit, sed modum 20 He again speaks cantilene non percipit." Et paulo post: "Panis," inquit, of the 'visible "invisibilis, qui de celo descendit vita est; panis visibread that came up out of the bilis qui de terra crevit, unus tamen panis est, quothe invisible modo qui de celo descendit et qui conceptus est et bread that came natus de utero virginis, Christus unus est. Qua propter 25 qui visibilem panem sacrificii comedit et invisibilem a corde suo non credendo expellit, Christum occidit, quia vitam a vivificato seiungit, et dentibus suis laniat Answering the mortuum corpus sacrificii, atque per hoc reus est cor-objection: How poris et sanguinis domini. Sed dicit adversarius: vivens 30 where there is et sensibilis in corpore suo mobilisque est deus et no motion? He says: homo Christus; corpus autem sacrificii vitam non habet, 'There is spiritual life mobile non est. Hoc assumpto, concludit sic: Corpus and animal life, igitur domini non est, Christus non est. Ad hec, inthe latter consisting in quam, obse | cro te, quam in corpore domini vitam A 62° the five senses. requiris; est enim vita animalis, est et vita spiritualis; But the latter vita animalis quinque sensibus fungitur: visu, auditu, is of no avail. gustu, odoratu et tactu. Hec vita animalis est, carnalis carnally eaten est, caro est. Dominus autem dicit quia caro non Christ's body, it would not prodest quicquam. Si enim Judei carnem quam crucifi-40 have profited them; on the xerunt comedere et devorare sicut carnem agni maluis- VI, 64

2. huiusmodi B. 12. medium deest B. 13. se 16. et deest D. 24. qui deest B. 28. a vivificativo A. hec B. 35. quomodo B.

sent, aut potuissent integram vivamque absorbere, sicut B 71d cetus maris viventem absorbuit | Jonam, nichil illis profuisset; ymo maiori sacrilegio consciencias suas polluissent. Animalis igitur vita, quia caro est, si in 5 corpore domini adesset, nichil nobis prodesset; ac per hoc istam requirere superfluum est. Numquid celestis homo per sacrificium hic administraret, quod nobis non deerat? non enim prudencie eius est curiositatem Animal life nostram non necessariis pascere miraculis. Querebat hoc would only have 10 curiosus Herodes, quando erat ex multo tempore cupiens curiosity; and Christ would Luc. Jesum videre, quia sperabat signum aliquod ab eo fieri; not satisfy the XXIII, and only non fecit spreyit illum, et remisit indutum curiosity of 8, 11 quod quia non fecit sprevit illum, et remisit indutum alba veste. Solam igitur vitam spiritualem in sacrificio That we get nobis administrare sapienciam eius decebat, et nostre life from the 15 necessitati expediebat, que est sanctificacio et benediccio, sacrament was ordained by misericordia et veritas et pax. Hec autem eius vita His wisdom; spiritualis sic est in corpore sacrificii, absque vita the soul; and A 624 eius animali, quomodo lux solis absque colore eius the fruit of the carth, the body. in corpore lune nobis presentatur. Igitur hiis pariter 20 ex rebus sacrificium nobis construxit summus pontifex, quibus totus homo vegetatur, id est, ex verbo dei, in quo vivit homo, et ex terre fructibus quibus solum vivit corpus; hiis dumtaxat, qui omnium primi sunt. Panis enim eorum, que ad esum, vinum eorum que ad

Herod.

F. Ex istis verbis doctoris Ambrosii precipui seu sui discipuli, patet sentencia sepe dicta. Unde in doctoribus non incarceratis in claustro secundum tradiciones The four great humanas viguit fides eukaristie secundum aliquid; ut B 72* patet de quatuor magnis doctoribus, | et specialiter de centuries agree with him. dicto Ambrosio in primo millenario, et de hesternis doctoribus, licet nimis seductis. Henricus Gawnt dicit So do others: vere quod remanet post consecracionem quedam "panis c. g. Henry of Ghent, Fitzaliquitas"; et Ardmachanus dicit cum Ambrosio, Jeronimo Ralph, and 35 et Johanne Damasceno quod panis demonstratur pronomine verbi Christi: "hoc est corpus meum"; et ita

25 potum pertinent, primum est".

All this confirms our

13. spiritualem in marg. A; deest CD. 18. calore CD. 20. instruxit B. 25. sunt B. 32. seductus Henricus gawnt D; Gawnt de Gandano B.

omnis panis de consecratione, distinccione 2ª.

sensit balbuciens glossa ordinaria, super capitulo Non

32. Henry Goethals of Ghent, a pupil of Albert the Great and a fellow-pupil of Aquinas, was born in 1217, and died in 1293. Author of a work on Theology in three folio vols. See Valère André, Bibliotheca Belgica, p. 445; Nouvelle Biographie générale, t. XXI.

It is therefore Christ made

Blindness binding of Satan, which means the less or greater power he has to tempt men.

Augustine, t the thousand, when Christ was born.

Christ, the strong man armed, took possession of the sixth age.

Et correspondenter indubie oportet dicere de nostra proposicione sacramentali quod Christus demonstrat

the bread to be panem, quem fecit corpus suum.

Et talis cecitas contigit post ligacionem sathane mille thousand years, annis pro tempore solucionis sue, de quibus Apok. XX. 5
Digression
concerning the solucio non erunt nisi restriccio et laxacio potestatis sue ad temptandum et seducendum populum | Christi- A 63* anum. Secundo notandum est dictum spiritus sancti Apok. XX ubi dicit sathanam esse ligandum mille annis; 10 et, post solvendum magnum populum, seducturum per Gog et Magog, de quibus Ezech. XXXVII. Sed tercio G. notandum secundum Augustinum, 20 De civitate Dei, ca- Ezech. pitulo q, pro intellectu prophecie Johannis, quod per illos mille annos quibus ligatus est Sathanas, probabilius 15 According to intelligi potest sextus millenarius, in quo natus est years means most probably quod fluxerunt quinque etates mundi terminate ad the sixth Noe, Abraham, David transmissioners Christus. Constat autem secundum catholicos calculantes et currebant in illa etate quinque millia annorum; et 20 amplius secundum varie calculantes fideliter annuunt He says that Christum natum in 60 millenario | etatis mundi, Quod, B 72h as Adam was created and fell secundum Augustinum, fuit consonum, quia sicut in on the sixth day fabrica mundi in principio primus Adam fuit 6to die that Christ creatus et perditus, ut patet Genes. I et III, sic secundus 25 should come in Adam in 6^{to} millenario etatis mundi fuit natus de the world. virgine, et per ipsum primus Adam cum genere suo est redemptus; ita quod millenarius annorum correspondeat diei in prima seculi septimana. Christus igitur, fortis armatus, pro suo millenario custodivit atrium 30 domus sue; et ideo dicitur, Luc. XIo: "Cum fortis ar-Luc. matus custodit atrium, in pace sunt omnia que pos-XI, 21 sidet." Licet enim sathan dissolutus sit ad tempus modicum in 6to millenario, movens membra sua ad occidendum Christum, sicut sexto | die solutus fuit ad A 63b temptandum primum parentem, hoc tamen fuit ad comodum domus Christi. Nec sic seducti erant de H.

^{1.} deberet CD. 5. 2° D. 7. relaxacio B. ib. a pro ad B. 24. fabrice ACD; in deest ACD. 18. quod deest CD; 31. Dum ACD.

^{25.} It was believed during the Middle Ages that Adam was only 7 hours in Paradise. Cf. Dante, Paradise, XXVI, v. 130 and seq. Cary's note quotes Petrus Comestor: "Quidam tradunt eos fuisse in Paradise septem horas". 26. Aug. De Trinitate, t. IV, c. 4. (t. 42, p. 892, of Migne).

familia domus dei, ideo omnia que Christus possidet Though the ad beatitudinem sunt in pace, ut patet de apostolis, loosed for a martiribus, confessoribus et virginibus: quantum parie- while, it was tibus domus sue. Illi enim purgantur et meliorantur the Church, tribulacionibus quas ex membris dyaboli paciuntur: 5 tribulacionibus, quas ex membris dyaboli paciuntur; triumphed by heretici enim et presciti non sunt de familia Christi, heretici enim et presciti non sunt de disconscionation. Gog, whose licet Gog et Magog Christianos simplices persequantur. Gog, whose name means Gog enim qui interpretatur tectum secundum doctores a rof, is the Antichrist; catholicos, signat antichristum; quia secundum leges Antichrist; because le will 10 quas invenit, palliat et tegit eclypsacione dampnabili legem Christi, et introducit sectas dampnabiles, qui ut with damnable loquitur Jacobus, quasi velamen habentes malicie libertatem, in ypocrisi decipiunt Christianos. Hii sunt qui Of such are B 72° blasfeme preponderant religionem | quam statuunt supra

15 religionem Christi, quam in quantitate et figura ac private religion to Christ's, colore corruptibilis habitus et non in vita Christi et thus bearing a moribus palliant sectam suam; hii gerunt velamen per veil to blind the simple. quod excecant simplices et in velamine docent in eis malicie libertatem. Et error in hiis signis adinvencionum 20 religionis private, sicut et heresis symonie necessitando

precesserant errorem de accidentibus sacramenti. Magog Magog, whose autem qui interpretatur de tecto, signat complices name means of a roof antichristi, cuiusmodi est tota secta sua, sive sint signifies the accomplices of A 63° legiste de scola sua, sive seculares domini |, qui per Antichrist, and comprises all

25 Magog, id est Antichristi complices, sunt seducti, sive comprises all those who hide religiosi possessionati vel exproprietarii, qui tenent cum the law of religiosi possessionati vel exproprietarii, qui tenent cum Gog et celant et tegunt legem Christi. Lex vero perfecte libertatis docet omnes Christianos dehere sequi Christians, teaches all sine velamine tegentes eius vestigia, sic quod humilior, follow Christ's

30 pauperior et in nomine Christi ordinate faciens quic- without a veil. quid fecerit devocior, dicitur ex fide ewangelii esse maior. Sed Gog et Magog simulant quod, ut sunt Worldly and mundo maiores, plus solemnes et cupidi, sunt ex in- greedy, these men claim to stitucione sua aput deum maiores; licet sint membra be great with

35 dyaboli tegentes, ut plurimum, viam Christi. Et ista This infidelity L'infidelitas Antichristi nimis perturbat ecclesiam; nam troubles the Church ex fide capimus, quod nullus ducatus vel papatus in exceedingly; for mundo per se prodest, sed obest fidelibus, nisi de rather harm quanto servavit et tenendam docuerit viam Christi. Gog than good, unless he keeps 40 autem cum tota secta sua facit oppositum. Cum enim to the path of

Matth. Christus dicit: "Qui non est mecum contra me est," from which B 724 patet quod dicit: Gog in vita | et doctrina non observat sect go astray.

cover the excuses.

those who prefer their

Christ. This law

Ir. quia ACD. 19, ad invencionum D. 22, deteccio B. 23, modi deest B. 26. ut D. 33, 34. instinccione CD. 36. fidelitas D. 39. servaverit CD.

precipue vitam et legem Christi; non est Christi vicarius, B. sed de dyaboli familia mendacissimus Antichristus.

It the 'thousand years' mean all the devil's reign, St. Augustine has nothing against this.

Scripture

Si autem per mille annos intelligatur universitas temporis per quod dyabolus sic regnavit in Gog et Magog, sanctus doctor non contradicit; sic tamen quod 5 nullus fidelis sequatur prelatum, nisi de quanto tenuerit et docuerit viam Christi; quia aliter tegit, obliquat et obnubilat viam ad patriam. Et perfecta libertas foret carere tali preposito. Ymo | videtur, quod quicunque A 63º scienter communicat cum tali heretico, sit excommuni-10 catus a deo. Brachium autem seculare conculcans talem hereticum, non communicat eius operibus, sed extinguit. We must stick Cum itaque fidelis debet tenere formam verborum scripto the form of ture sacre cum sensu catholico, quod est longe melius words.
It is better to quam vagari in sensu ambiguo, negatis verbis; patet 15 say simply that quod catholicus debet concedere sathanam ligari mille Satan is to be annis, ut dicit prophetia Johannis, et post solvi et per thousand years. Gog et Magog seducere multas gentes. Sive autem per illos mille annos intelligatur sextus millenarius in quo natus est Christus, sive universitas temporis in quo sua 20 malicia reprimetur, potest utrumque intelligi satis catholice. Concedamus igitur formam verborum fidei quam Christus instituit, quia ipsa multum excedit formam It we keep to verborum, quam extraneando scimus adicere. Item ob-K. this rule, we are not likely servacio illius forme adducit in sensum quem deus 25 to go astray. intendit, unde ydiote presbiteri observant hanc formam

and wine becomes an accident.

Item, si licet fideli hanc formam abicere, licet totam applies to the scripturam sacram corrigere et magnam eius partem 30 tanquam hereticam condempnare. Sic enim concedunt socii quidam, quod hereticum et impossibile est panem There are some et vinum remanere post consecracionem. Sed moderni that, holding to socii dicunt concorditer, de quo | gaudeo, quod panis A 64" this rule, say that the bread et vinum sanctificata sunt hoc sacramentum. Et nullus 35 remain after eorum audet dicere fidem, que inponitur sancto Thome consecration, et doctoribus de ordine fratrum minorum. Ex confessione contrary to et doctoribus de ordine fratrum minorum. Ex confessione what is ascribed itaque eorum sequitur, quod panis et vinum remanent but that the post consecracionem; quod concedunt, sed negant quod natura panis remanet sacramentum, sed ille panis est 40 accidens, nesciunt cuius generis. Contra hoc primo

meritorius sine sensu quam despicientes hanc formam

circa sensum curiose | vagando.

4. regnat ACD. 5. tamen deest D. 25. inducit B. 31, 32. condempare et impossibile est panem et socii CD. 31. Sic — concedunt deest C.

manifeste patet, quod si natura istius albi remanet et But this is hoc album est panis, tunc natura panis remanet. Item, evidently false, and has no cum nec sit fundabile in scriptura sacra nec in dictis sanctorum de sexto millenario, quod panis ille sit quanti- Scripture or in 5 tas aut qualitas, vel alicuius generis accidentis, videtur presumptuosa stulticia glozare sic fidem scripture, per It is safer to unum insolitum et infundabile. Securum igitur est quiescere in nomine panis concesso ab omnibus Christianis, explanations. quousque glossa illa per impossibile sit educta.

L. to Item, vel est panis ille corpus Christi vel non. Si If the bread is sic, non est fundabile quod ille sit quantitas aut quali- the body of Christ, it is tas; nec est exponentis glossare speciem limitatam per not an accident. unum analogum, cuius pars que est genus generalissimum plus quam exponenda species specialissima

15 ignoratur. Nam hoc foret remocius quam sic dicere: "panis est corpus Christi", hoc est: "substancia est It were better to say: "Bread corpus Christi"; quod tamen foret nimis remotum, ex-(i. e. substance) ponere speciem specialissimam propter suum genus is the body of generalissimum; longe plus michi foret alienum exponere For that were

B 73 speciem specialissimam per unum ana logum sibi say: Bread (i. e. an extraneum, cum illa significacio non fundatur. Si autem

A 64 ne | gatur panem illum qui est sacramentum esse corpus Christi, inciditur in errorem Berengarii renovatam pus Christi, inciditur in errorem Berengarii renovatani bread is not per Romanam ecclesiam, ut patet De Consecracione Christ's body,

25 distinccione 2ª. Ego Beringarius, quod est contra fidem scripture, et quatuor magnos doctores. Videat igitur fidelis et iudicet inter ista: textus fidei scripture dicit quod panis est sacramentum altaris et corpus Christi; textus autem alius, fictus et non fundatus,

30 simulat quod non panis, sed unum genus accidentis

ignotum, est sacramentum altaris.

Secundo fidelis dicit quod secta ista intelligit per li by "accident" accidens per se non accidens sed panem et vinum, bread and wine quorum consideracio est sopita. Sed adversarius scrip- is meant, how can it be 35 ture sine evidencia dicit se intelligere per panem acci- without a

dens sine subiecto, quod secundum precipuos doctores M. non potest adeo intelligi. Et tercio fidelis glosat dicta And if it be dicencium, quod accidens est sine subjecto, hoc est, subject in the sine subjecto suo principaliter: et sic de consideracione faithful, the distinction is disployed.

accident).

And if the Berengarius error is renewed.

disallowed.

38, 39. hoc - principaliter deest ACD. 37. glossa B.

24. Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 42.

hononrably of saying that its quiddity is bread, i. e. a substance.

autenticum dictum intelligi debet omnino sine glossa. Et sic qui concedunt quod sacramentum altaris est We speak more panis factus sacramentaliter corpus Christi, dicunt honothe sacrament, rabilius quidditatem sacramenti, quam illi qui fingunt quod est accidens sine subiecto. Nam populus et mille 5 episcopi nec intelligunt accidens nec subiectum; quomodo igitur introduceretur preter fidem scripture tam extranea et impossibilis novitas ad difficultandum fideles specialiter? cum illud accidens quod vocant panem sit infinitum inperfeccioris nature quam panis materialis. 10 An accident has Non est igitur honor vocare illud accidens corpus Christi, A 64°

possible quiddity. vocandus est itaque panis ce | lestis, sicut vocat | Augustinus, non inperfeccior in natura quam panis materialis, sicut fingunt, quod corpus Christi sit abiectissimum in

Both our body of Christ.

Conveniencia itaque duarum sectarum istius materie opinion and theirs hold that stat in isto quod utraque concedit panem sensibilem esse the bread is the tam sacramentum altaris quam eciam corpus Christi. Sed diversificatur in sentencia, cum nostra secta dicit quod hoc sacramentum est in natura substancia panis 20 corporaliter motiva, sicut dicit autor "De divinis officiis" But ours makes superius recitatus; sed secta contraria dicit, quod panis

ille est accidens per se sine subiecto; et sic intelligitur,

an accident heretical to expound Scripture contrary to the

bread;

and the other, ut inquit, quelibet scriptura sacra vocans sacramentum without subject. altaris panem. Sed hoc videtur michi difficile propter 25 N. But, 1st it is tria; primo, quia secundum beatum Jeronimum, quicunque pertinaciter exposuerit sacram scripturam aliter quam spiritus sanctus flagitat est hereticus; sed spiritus ille veritatis non flagitat in predictis scripturis fidei illum sensum: igitur etc. Minor patet ex illo Luc. XXIV. 30

Spirit.

"Cognoverunt eum in fraccione panis"; et ex illo is not the sense I Cor. X: "Panis quem frangimus, nonne communicacio I. Cor. intended. corporis domini est". corporis domini est"; et ex illo 1 Cor. XIo. "Probet X, 16 autem se ipsum homo, et sic de pane illo edat." Se- XI, 28 cundo movet me quod magni sancti qui exposuerunt 35 fidem scripture pro millenario veritatis Christi, quando ligatus est pater mendacii, exposuerunt illam fidem scripture ad sensum contrarium; ut patet ex dictis Ambrosii

2nd The Early Fathers expounded cripture otherwise.

in multis locis. Et tercio movet me horror in con-

3rd Many absurdities flow from this theory.

tolus B. 10, quasi D. 13, quasi D. 29, in — scripturis 32. Panem CD; ib. cui benedicinus B. 33, corporis deest D. 5. apostolus B. deest B. 32. Pane 35. exposuerant ACD.

26. Jeron. Comment. in Jeremiam, 1. 5, c. XXIX (t. 24, p. 859) of Migne).

veniencium que sequuntur; inter que hoc unum recito, quod panis qui est sacramentum altaris et per con-A 64^d sequens corpus Christi, est infinitum | inperfeccius in natura quam panis materialis non consecratus quem that the bread which is

B 73^d pistor efficit vel quam mice | quas edunt catelli de mensa dominorum; vel eciam quam minuta cuiuscunque imperfect in interest. abiecti panis extrahendi de pera pauperis peregrini, quia common bread. est panis abiectissimus quem deus umquam potuit procreare. Que si ego pertinaciter defenderem, torem tatito quam hereticus comburendus, quia in precipua fide I ought to be
burnt as a scripture "hoc est corpus meum", fingerem sensum iuxta quem deus faceret ignotum accidens corpus suum.

heretic.

4. quasi pro quam D. 5. quem pro quam C; ib. catuli B. 7. extrahendum ABC; corr. D. 8. deus deest D.

CAPITULUM SEPTUM.

Some say: these are now to be confuted

Sed ulterius arguitur per beatum Gregorium et usum received under ecclesie, qui dicunt quod corpus Christi in altari sumitur the appearance in forma, specie, vel similitudine panis, que non possunt poni nisi accidencia et eukaristia: unde De Cons. distinc-5 They allege the cione 2, capitulo: Species. "Species et similitudo illa-liturgy and rum rerum vocabula sunt, que ante fuerunt: scilicet panis et vini. Unde in fine cuiusdam misse oratur et dicitur: Perficiant in nobis domine quesumus tua sacramenta que continent, ut que nunc sub specie panis et 10 vini gerimus rerum veritate capiamus." Et eadem videtur sentencia Augustini in libello, De Eukaristia; ubi dicitur ibi scribi. "Nec dubitare debet aliquis, quin panis et vinum convertantur in veram substanciam Christi, ita ut non remaneat substancia panis et vini; cum multa 15 eciam alia in operibus dei non minus miranda videmus; hominem enim substancialiter mutat deus in lapidem, ut uxorem Loth; et in parvo artificio hominis fenum et silicem in vitrum. Nec credendum quod substancia panis | A 65° et vini remaneat, sed panis in corpus Christi et vinum 20 in sangwinem mutatur, solum qualitatibus panis et vini remanentibus."

Especially in his work, 'De his work, Eucharistia'

But the minor

those of magpies.

Hic dicitur, quod minor est falsa. Unde musitantes B. or their argument (i. e. super isto instruerent scolam fidelium | de significacione B 74* Augustine and forme, speciei et similitudinis, quia aliter vere diceretur 25 mean what we quod sicut loquuntur ut pice, ignorantes quid sit sacramean') is false. mentum altaris, ita voces ignorant proprias de nomieven know nibus harum rerum. Correctivation what they mean, and their sumitur in forma, specie et similitudine panis, ut dicit words are like

> 3. que pro qui B. 5. poni deest D. 7. autem AC. ficiant B. 11. genus B; ib. veritatem B. 14. convertatur B. deest D. 19. filicem ACD. 26. est pro sit ABC. 9. Pro-18. in

6. Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 34. g. St. Greg. Lib. Sacrament. Sabb. in XII lect. (t. 78, p. 142 of Migne). Also, Postcom. Sabb. IV Temp. Septembris (Sarum Missal; Dickinson, p. 550).

decretum Gregorii, sed constat quod ex illo non sequi-Christ is indeed tur quod sacramentum altaris sit accidens per se sine received under the appearance subjecto, vel quod nec panis nec vinum remanet sacramentum; sed bene infertur oppositum. Sequitur enim: 5 species et similitudo sunt vocabula panis et vini que appearance correspond to ante fuerunt, ergo remanent panis et vinum que ante that which was before, fuerunt; quia aliter forent nimis falsa vocabula rerum then the bread que non possunt esse: que foret conclusio ydiote. Et sic sub specie panis et vini gerimus hic figuram esus cele-10 stis, quo manducabimus in patria visione beatifica loco

fidei corpus Christi.

Et quantum ad allegatum de beato Augustino videtur Authenticity of the quotation tam ex stilo quam ex sentencia quod nunquam erant denied, because ista verba vel sentencia Augustini, quia nec sunt in cited anywhere.

15 legibus vel posterioribus doctoribus communiter allegata; sed eorum opposita in libris Augustini communibus

C. crebrius inculcata. Ideo dicunt quidam quod ista sunt It may be that verba cuiusdam gandofoli, qui istud mendacium dicitur one Gandofolus fabricasse; secundo dicitur quod ista dicta sunt sermo-

20 cinaliter ab Augustino, Anglorum episcopo; et tercio St. Augustine of dicitur quod quidam discipuli magni Augustini post eius England or a A 65° obitum taliter fuerunt locuti: ut Aurelius et alii. | Sed esto great Augustine quod ista sint verba magni Augustini doctori suis famosis contraria; tunc dicitur quod primum est by Augustine, he would contradict quod ista sint verba magni Augustini doctoris scriptis spoke them. But were they

25 verum, quod panis et vinum convertuntur in corpus B 74 Christi et sanguinem. Secundum dictum est | verum et himself; so we pertinens quod sicut uxor Loth versa est in statuam the other KIX, 26 salis, Genes. XIX, et fenum et silex in vitrum ut testatur experiencia, sic quodammodo miraculose panis et vinum

30 convertuntur in corpus Christi et sanguinem, sed in In the instance dictis mirabilibus manet eadem essencia sub utroque of Lot's wife terminorum, sicut in transsubstanciacione ista super-naturali remanet tam panis quam vini essencia; et cum sit miraculose corpus Christi et sanguis, sopita conside- So

35 racione quidditatis panis et vini, sortitur nomen excellencius secundum religionem quam ex fide scripture credimus: cum vere et realiter virtute verborum sacramentalium fiunt corpus Christi et sanguis. Quomodo This is done autem hoc fiat, cum nec fiat per viam ydemptificacionis, identification 40 nec inpanacionis, debet fidelis sedule perscrutari. Ego

passages. Besides they can be

remains.

impanation:

^{3.} remaneat B. 15. pastoribus CD. 16, 17. sed — inculcata deest B. 22. Ancelinus B. 28. filex ABD. 29. sed C; ib. sed miraculose C. 32. sic B; ib. translacione B. 36. sed C; sed secundum D. 37. ex

but rather by a sacramental conversion.

To make Augustine say that only the qualities remain is to slander him;

for all admit that not only qualities, but quantity, and seven other sorts of accidents, remain.

Yet we may say that the sensible qualities alone remain because

And the word 'form' can be taken for the substantial form (as in Scripture).

the accidental form:

form.

autem intelligo hoc fieri per viam sacramentalis conversionis, aut quocunque alio nomine ista mutacio catholice sit detecta. Tercium autem verbum impositum D. Augustino: quod non remanet substancia panis aut vini, sed solum eorum qualitates, capit calumpniam; cum 5 necesse sit quantitates et septem alia genera respectuum remanere; in tantum quod subtiliores et famosiores ecclesie dicunt quod sacramentum per se remanens est quantitas, septem aliis generibus accidencium informata. Illi igitur inpugnabunt istam sentenciam. Sed potest dici to quod panis et vinum non remanent post consecracionem | in actu distincto consideracionis fidelium, sed A 65° tantummodo sensibiles qualitates. Licet enim | quantitas B 74° remaneat, tamen iuxta testimonium Averrois non est de genere activorum, sed consequitur materiam primam que 15 they alone are habet dimensiones interminatas. Non valet igitur Gog et present to our Magog pro tempore solucionis patris mendacii fingere super isto sancto mendacia.

Sed ulterius notandum, pro istis tribus vocabulis, quod forma quandoque accipitur pro forma substanciali, et 20 quandoque pro forma accidentali. Exemplum primi est dictum ad Philippens. IIo: "Cum in forma dei esset, Philipp. non rapinam arbitratus est esse se equalem deo, sed semet ipsum exinanivit, formam servi accipiens"; ubi fideli non debet verti in dubium, quin per "formam 25 dei" et "formam servi" intelligitur deitas atque humanitas, quibus Christus est duplex substancia, scilicet deus And also for et homo. Secundo modo accipitur pro forma accidentali E. accepta largius vel striccius, ut in scriptura communiter accipitur pro qualitate secunda ex substancia quantitate 30 So when the et qualitate prioribus resultante. Et sic corpus Christi substantial videtur per fidem sub forma panis, quando forma subis seen by the stancialis panis videtur oculo mentali et forma accidenmental eye,
Christ appears talis panis videtur oculo corporali, sed corde creditur
under that quod corpus Christi veraciter est in pane. Species autem quod corpus Christi veraciter est in pane. Species autem 35

> 1. hec B. 16. et deest CD. 21, primum D. 24. semet deest ACD. 26. intelliguntur D. 23. rapina AD.

> 20. We may note here that 'substantial form' can be taken in two senses, both of which imply that the substance exists. In one, the form is only a part, but the part that determines the rest to be what it is. In the other it is the abstract expression of all that makes the subject: as, humanity. Wyclif cleverly avails himself of these scholastic senses of 'form' to get out of the difficulty.

accipitur, nunc pro forma substanciali communi vel in- And the word Gen. I dividua, ut patet Genesis Io; et nunc pro forma acci- taken for both passim. dentali, ut psalmo XLIVo: "Specie tua et pulchritudine accidental and XLIV,5 tua"; et ita similitudo nunc accipitur pro forma sub-5 stanciali, exemplata a suo principio; ut verbum dei et spiritus hominis dicuntur "similitudo dei patris" vel "ad B 744 similitudinem trinitatis"; et quandoque accipitur | "si-A 654 militudo" pro forma | accidentali: sive sit relacio sive And the word 'similitude' is qualitas secunda in quantitate fundata. Unde Augustinus also taken for 10 in sermone "De sacramento altaris" et ponitur: De con- sometimes; as secracione distinccione secunda "Utrum sub figura" — in Augustine, who speaks of receiving the militudinem mortis Christi in baptismo accepimus, similisimilitude of Christ's body. tudinem quoque corporis et sanguinis eius sumamus." 15 Illa autem similitudo non potest esse accidens sine subjecto.

Per ista potest intelligi textus Gregorii loquentis de St. Gregory nomine vel vocabulo reali; "sed absit fidelem concludere not suppose accidens esse sine subiecto; ut non opportet sed repugnat, 'appearance' 20 si spiritus sanctus apparuit in specie columbe, ut dicitur Luce IIIo, tunc illa species fuit accidens sine subjecto, without subject, Deus enim nunquam illudit hominibus per ista mendacia, when the Holy licet talibus sepe similitudinibus substernat peregrinas under the appearance of a dove; F. substancias". Unde Augustinus in "De Agone Christof God does a dove; Stiano" sic inquit: "Hinc accedit magnum sacramentum, not delude men. ut, quia per feminam nobis mors acciderat, vita nobis per feminam donaretur; ut de utraque natura scilicet feminea et masculina devictus dyabolus cruciaretur; qui de ambarum subversione letabatur, cui parum fuerat ad 30 penam si ambe nature in nobis liberarentur nisi eciam And Augustine, per ambas liberaremur. Neque hoc ita dicimus, ut dominum Jesum Christum solum verum corpus dicamus Says that habuisse; spiritum autem sanctum fallaciter apparuisse was a true one. oculis hominum, sed ambo illa corpora vera credamus 35 corpora". "Sicut enim," inquit, "non oportebat, ut homines

Examples.

'substance'

accident

9. qualitate B. 13. accepcius AB. 23. et peregrinas D. 27. daretur B; ib. scilicet deest B.

11. Decr. Grat. Dist. II, c. 72. This 72nd chapter seems made up of quotations from Paschasius, according to the note of Friedberg's Leipzig edition. Olgerus ascribes it to Augustine, 'De sacramento altaris'; which is not the title of any of his works now extant. 24. Aug. De Agone Christiano, c. XXII (t. 40, p. 303,

falleret spiritus | Dei | sic non oportebat ut homines A 66° falleret spiritus sanctus sed salvos faceret; omnipotenti B 75° And that it was autem domino deo, qui universam creaturam de nichilo, as easy for God sicut potuit et voluit, fabricavit, non erat difficile verum body of Christ, corpus sumere columbe, sive aliarum columbarum mi-5 a dove; so as nisterio figurare, sieut fioni not to deceive sumere in utero Marie sine virili communione; cum creatura corporea, et in visceribus femine ad formandum hominem, et in ipso mundo ad formandam columbam,

All the Doctors imperio domini voluntatique serviret." Voluit autem iste 10 G. agree that God does not delude sanctus, sicut et omnes fideles doctores, quod sicut deus His Church. non simulat mendacium nec illudit ecclesie, sic non sunt fingenda miracula nec scripture sentencia, nisi ex deo

fuerint evidenter patencia.

Such opinions because the same material bread can be

Unde culpandi sunt qui claudicantes utroque latere 15 as imply the contrary are blasphemant in sensum scripture apostoli. Hii vero fin-I. Cot. blamable. gunt, quod loquitur I ad Cor. X solum de pane Christo, X, qui de celo descendit. In cuius evidenciam notant tex- 16, 17 make the word tum apostoli dicentis "Quocienscunque manducabitis I Cor. X apply panem", quod solum potest intelligi de Christo, cum 20 to Christ alone nec multi, nec aliqui multociens manducant eundem panem materialem. Sed sic arguentes notarent logicam eaten by only scripture ad convincendum suam stulticiam, ut in prin-Act. cipio religionis sue Act. IVo, quo dicitur quod "multi-IV, 32 tudinis credencium erat cor unum et anima una"; et 25 Ia Cor. X: "Unus panis et unum corpus multi sumus"; et signanter Levit, XXIII: "Vocabi tis hunc diem celeber- A 66"

Which rimum atque sanctissimum; omne opus servile non XXIII, assertion is proved by Scripture to be facietis in eo; legittimum sempiternum erit in cunctis 21 untrue. habitaculis et generacionibus vestris".

Istis notatis patet quod quicunque quocienscunque B 75b comederint hostiam consecratam manducant eundem H. Many offerings panem materialem, cum omnes ille hostie sunt idem may be one bread panis in numero; et sic multociens comedit homo datum individually. panem; quia, ut noverunt philosophi, homo interpollat 35 multociens in quocunque esu corporali cum dicit se The Apostle accepisse a domino, quomodo Jesus accepit panem in Lord's Supper manus suas, pro nocte cene; et de illo pane ac sibi among Christians: his correspondente prosequitur, et unum dicit esse ebrium

remark.

1. sanctus pro Dei ABCD. 1, 2. sic — sed deest ACD. ei ACB. 7. viri commixtione B. 17. I deest C. Christo...cum deest ACD. 39. dedit B. 4. difficile 17-21. pane

10. The whole of this passage varies much from the text of Augustine. After communione, 1. 7, Augustine has fabricare.

35

et alium esurire post cenam illam, in qua indubie cenantes vescebantur pane et vino corporali, ut per hoc pascantur spiritualiter in memoriam passionis Christi. Ideo apostolus vocat eam cenam dominicam.

Unde glossa communis (et sumitur a beato Ambrosio)

exponit illud verbum apostoli I Cor. XI "unusquisque passage, saying enim cenam suam presumit ad manducandum." "Notat," that the rich 5 Unde glossa communis (et sumitur a beato Ambrosio) enim cenam suam presumit ad manducandum." "Notat," inquit, "illos qui munera que offerebant altaribus sibi resumebant, nec aliis non habentibus communicare vole-

10 bant; offerebant enim divites panem et vinum habundanter, ut benediccione et consecracione sacerdotali sanctificaretur, et dominici corporis et sanguinis sacramentum confirmaretur. Post celebracionem vero sacri misterii et consecracionem panis et vini, suas oblaciones

15 vendicabant et, aliis non communicantibus, soli sume-A 66° bant | ut inde eciam inebriarentur, aliis esurientibus". Et And thus some hec fuit irreligiosa presumpcio facta in memoria Christi qui dilexit in ordine suo habere omnia in communi. Et

B 75º patet quod apostolus loquitur de pane corporali, Et 20 tercio moveret fidelis forma verborum apostoli; nam Apostle here cum 'quociens' dicit interpollacionem, debemus autem of corporal bread.

manducare spiritualiter corpus Christi in natura sua The word quotidie atque continue, patet quod apostolus loquitur implies a thing de manducacione corporali que per vices debet fieri; done several

25 scribit enim Augustinus, super Joh. omelia 25a: "Crede Augustine has words to the et manducasti": cum igitur semper debemus credere, patet quod semper debemus spiritualiter manducare, sed sacramentaliter per vices: turpe itaque foret quod igno- It is therefore rancia merdosa sophismatis in uno ydiota seduceret ec- ignorance and sophistry to suppose that 30 clesiam in antiquo sensu fidei scripture.

Sed homo peccati nititur multipliciter cumulare in- we cannot eat sacramentally conveniencia super ecclesiam. Nititur enim inpugnare more than once. ut heresim illum cantum ecclesie.

Hic presens testatur dies Currens per anni circulum, Quod solus a sede patris Mundi salus adveneris.

7. enim deest B. 17. in memoriam CD. 18. dixit B. 20. fidelis A. 29. mardosa CD; ib. sophistis C.

7. Wyclif is mistaken in his quotation. The Glossa ordinaria is by Walefridus Strabo; this passage is from Raban Maur's Enarr, in Epp. Pauli, 1. XI, c. 11 (t. 112, p. 102, of Migne). 25. Aug. In Jo. Tract. XXV, t 35, p. 1602 of Migne. 34. Hymn at Matins on Christmas Day, Sarum Breviary, Procter I, CLXXI. Ascribed to St. Ambrose. See Migne, t. 17, p. 1201.

refused to share their offerings with the poor.

hungry. It is evident that the

shameful proceeds from the malice of the Man of SinThe same day can occur hymn says. Lord hath made'.

once!

Si enim conceperit quod eadem dies natalis domini several times evenerit annuatim, posset faciliter intelligere quod ecas the Church clesia annuatim manducat hanc cenam domini. Ad cuius Every year we noticiam expergefaceret quod ecclesia canit annuatim in sing: 'This is the day that the repetita solemnitate paschali, "Hec dies quam fecit do-5 minus". Et sacerdos quotidie celebrando dicit sine mendacio quod Christus "accepit hunc preclarum calicem And the priest in sanctas ac venerabiles | manus suas." Et quod plus A 664 repeats every day: As often movet, sacerdos auctoritate Christi quottidie repetit; "Hec as ye do quocienscunque feceritis in mei memoriam facietis." Sed 10 K. quocienscunque feceritis in mei memoriam facietis." Sed 10 K. All this could iuxta istam insaniam hec facta singularia nullociens possent fieri. Sicut igitur procuravit quod | nedum regnum B 754 nostrum, sed ut ipsi episcopi publicarentur heretici, ita vellet hereticare usum universalis ecclesie.

Digression. The temporalities from the Church:

And as the

The unjust division of endowments makes 'one priest to be drunken and another hungry'.

Vellet enim hereticare, quod domini temporales pos- 15 sent auferre temporalia ab ecclesia delinquente; et per heretical the consequens regnum et episcopi qui in parnamenta right of temporal lords senciunt quod domini temporales regni nostri licite temporal lords senciunt quod domini temporales regni nostri licite regni per calca the ecclesiis exteris, eciam spoliando; sed per tallagia aufferunt multa temporalia a paupere 20 Yet the bishops ecclesia Anglicana. Lex vero dei precipit, quod cicius rob the poor: which is worse, omnes dotaciones quibus clerus dotatur in Anglia auferantur, antequam iste ablaciones sic continuentur. Unde, ut alias declaravi, regnum nostrum instaret in parliamentis quod de bonis temporalibus cleri magis vacanti- 25 bus rex et regnum ad eius subsidium releventur; omnia Church goods belong to the enim ista sunt bona pauperum, de quibus propter superpoor, the king fluitatem et ocium regnum debet pro tempore necessitatis dom ought to be aided by them, citissime relevari: et potissime cum istud posset fieri exwhen necessary oneratis religiosis et episcopis habentibus religiose tan-30 tum de temporalibus, quantum oportet ad explecionem sui ministerii. Et communitas populi regni nostri in qua super alia regna stat eius prosperitas salvaretur. Moveret | A 67* autem sacerdotes qui debent conficere corpus Christi supra dicta sentencia apostoli, quod ipsi precipue debent 35 habere omnia in communi, sed unus esurit et alius est ebrius propter iniquam particionem patrimonii crucifixi. I. Cor. If we wish for Recolerent, inquam, illius sentencie apostoli I. Cor. X. X, 17 the fruit of the "Unus panis et unum | corpus multi sumus, omnes qui B 76" must share our de uno pane et de uno calice participamus." Si igitur 40 temporalities with others. vendicamus fructuose participare corporis sacramentum,

^{4.} eciam B. 6. quasi quotidie B. 10. meam B. 20. tallegia B. 23. oblaciones CD; ib. continuerentur B. 29. istis CD; ib. potest B. 36. unus quidem B. 37. inquam C. 38. I deest CD. 41. sacramenti C.

debemus observare legem naturalem, membrorum communicando temporalia quantum opportet ad sustentacionem cuiusque membri, sine superfluo reservato. Quod cum pertinaciter omittimus, manifeste patet, quod non

5 sumus fructus corporis Christi participes.

L. Ex isto textu apostoli videtur probabiliter inferri, quod in tempore suo et continue post servabatur fides in Grecia, quod sacramentum altaris sit essencia panis et This passage of vini; quia tantum organum spiritus sancti non omisisset proves the faith 10 discernere hanc heresim, si cum istis paribus scivisset Greeks; for if esse hereticum quod post consecracionem panis et vini it had been heretical to substancia remaneret. Nunc autem vocat ipsum regula- believe that the riter panem et nunquam accidens; sicut beatus Ambro-bread and winc sius, Johannes Damascenus, et usus illius ecclesie usque remained after consecration, he 15 hodie contestantur. Secundum devium, in sensu scripture would never nimis peccat in logica, ponens regulariter sanctum apohave used those terms. stolum intelligere per panem sacramentalem vel cenam dominicam, non panis substanciam, sed accidens sine subiecto; et sic nedum intelligit per panem in scriptura

A 67 apostoli illis | duobus capitulis accidens sine subiecto, sed regulariter in quadruplici ewangelio per panem sacramentalem intelligit accidens sine subjecto.

Et ista heresis ad tantum perturbat ecclesiam quod This heresy prelati eius vix intelligunt oracionem dominicam. Scribit 25 enim Augustinus libro IIo, "de sermone domini in that she cannot monte", quomodo ista quarta peticio: panem nostrum even understand the Lord's B 76" quotidianum da nobis hodie, que ponitur | Math. VIº intelligi potest sane tripliciter; primo quod per panem daily bread can quotidianum intelligitur universitas vescibilium, que huius have three several senses: 30 vite necessitatem sustentant. Quamvis enim docemur regnum dei et iusticiam eius primo querere, tamen post mere corporal triplicem peticionem correspondentem trinitati increate, licet nobis istud petere quod Christus pangit nobis adicere. Et ista videtur sentencia Johannis Crisostomi, opere 35 inperfecto, omelia 14: Unde quia non debemus esse solliciti circa panem istum in crastinum, ideo Christus vocat ipsum quottidianum et nobis esse hodie exhiben-

M. dum. Secundus sensus catholicus quem Augustinus ap- the second, to probat est quod per 'panem quottidianum' intelligitur Sacrament. 40 sacramentum altaris, quod licet non quotidie sacramen-

Church so much

9. omissis C. 20. duabus B. 21. irregulariter B. 29. intelligatur B. 37. ipsum deest B.

25. Aug. De Sermone Domini etc., I. II, c. 7. Migne, t. 34, p. 1280.

the observation of God's law.

taliter sumamus, tamen quotidie in ecclesia conficitur, vel a fidelibus spiritualiter sumitur ad salutem. Unde, ad commemorandum nostram quotidianam egenciam, The third, to signanter petitur hodie nobis dari. Tercius sensus quem sanctus plus approbat, est quod per panem quotidianum 5 intelligitur preceptorum divinorum observacio, de qua idem precipit Joh. 6: "Operamini non cibum qui | perit"; et A 67° post exposicionem istius sensus catholici concludit sanctus: VI, 27 "Si quis," inquit, "illam de victu corporis necessario, vel de sacramento dominici corporis sentenciam istam wult 10 must take these accipere, oportet ut coniuncte accipiantur ista tria: ut scilicet panem quotidianum simul petamus, et necessarium corpori et sacramentum visibile et verbum dei invisibile".

And St. Augustine says that we three meanings together, as one.

Now the new

Ista autem heresis tantum obnubilavit | ecclesiam quod B 76° heresy renders heresy renders it the oracionis dominice. Balbuciunt enim fideles petere: "panem nostrum quotidianum da nobis hodie"; hoc est, "accidens nostrum sine subiecto da nobis pro toto temwithout its pore presentis miserie"; quem sensum eciam ethnici prayer should deriderent, cum inpertinens sit a patre summo petere 20 Even heathens tale accidens nobis dari.

words in this manner.
"Give us our

would laugh at that. Digression

referring to God; Four, to the Church.

Teneamus igitur antiquam sentenciam de oracione N. dominica, quomodo dividitur in duo: primo, quod tria explaining the different parts petuntur in quibus trinitas est placata, in cuius signum of the Lord's triplex pronomen tuum in triplici prima peticione sibi triplex pronomen tuum in triplici prima peticione sibi 25 Prayer.

Three petitions dirigitur. Sed in secunda parte, continente peticiones quatuor pro sancta matre ecclesia, quadruplex pronomen nostra et nos inseritur, ad denotandum quod debemus We must love super omnia deum diligere et consequenter debemus our holy mother, the Church, more hoc sit de lege communi nature, patet quod antichristus plus nobis diligere sanctam matrem ecclesiam: et cum 30 This being a non potest hoc tollere, nec cum contrario dispensare; law of nature, igitur clerici dispensatores sacramenti altaris debent vithere is no vere pauperem vitam et habere omnia in communi, a dispense for it.

Therefore the quo si perti | naciter deficiunt sunt symoniace heretici, A 67ª celergy ought to blasphemi sacrilegi et anathematici apostate, capitales poverty and discipuli antichristi; prima pars patet ex hoc quod dehave all things in common. scriptive simonia est inordinata volicio temporalia pro If not, they are spiritualibus commutanti: ut patet primo capitulo "De

> 7. non deest B; non perit B. 8. huius B. 11. rent B. 18. nobis hodie B. 29. deum deest BCD. omnia ista B. 15. igno-30. ecclesia deest BCD. 11. omnia ista B.

> 39. "Describunt autem periti symoniam, quod est inordinata volicio temporalia pro spiritualibus commutandi" (J. Wyclif, De Simonia, c. I, p. 2).

symonia". Cum igitur omnis affectans dotacionem cleri supra statum exproprietarium, quem Christus instituit, endowment of habet huiusmodi volicionem inordinatam, manifeste patet the clergy can escape heresy. O. quod omnis talis sit symoniace hereticus. Et confirmatur B 764 ex hoc quod seculares prin | cipes habent precipue potestatem in seculari dominio, quam clerus nititur per suam dotacionem minuere; sed hoc est ordinacioni dei Rom. resistere. Unde pertinenter dicit apostolus Rom. XIII; To strive for an XIII, 2 "Qui resistit potestati, dei ordinacioni resistit"; deus to diminish the to enim ordinavit seculares potestates stare in suo dominio, resources of the State, and to et clerum suum ordinavit vivere de temporalibus elemosinis secularium, ad revocandum eos tam per vitam quam per doctrinam a seculo, Sed constat ecclesie, quod Antichristus resistit utrimque ordinacioni divine in secta sua 15 omnimode procurando contrarium. Non tamen credi Yet it is the duty of the duty of the secular powers clericis de vite necessariis providere; quia, nisi hoc fecelgry with cerint in mensura, numero et pondere, exciderent a suo dominio, sicut excidunt dando stulte contra trinitatem maintenance; 20 predictam clero dotacionem perpetuam. Et in pertinacia they will come to ruin, if they istius heresis totus mundus corrumpitur. Et secunda do not. istius heresis totus mundus corrumpitur. Et secunda do not. pars patet ex hoc, quod contra sacras leges sapiencie and sacrilegious A 68* dei patris studiose macu | lant cum mundo magnam men; for they seek to pollute the

1. Cor. stoli I Cor. ultimo: "Si quis non amaverit dominum Jesum Christum anathema sit": Nemo autem amat ipsum, anathema. For, not nisi observaverit legem suam, cum ipsemet dicat Jo-keeping Christ's law, they do not love Him; 30 vabit" cui iunctum illud Jacobi IIo: "Qui offendit in those especially who ought to uno factus est omnium reus", patet in facto, quomodo protest and who B 77° clerus anathematizatus apostatat et specialiter proditores veritatis qui mutescunt clamare contra has hereses; sunt enim causa quare corruunt leges Christi. Quod si obi-Objection: Your

P. 25 blasfemum sacrilegium. Tercia pars patet ex textu apo-

35 citur: iuxta istam sentenciam dominos temporales debere to prove that habere omnia in communi; concedi debet conclusio; too should have quicquid enim habuerit potentatus seculi, et non ad all in common. edificacionem tocius ecclesie conformiter legi Christi, the ought, in habet illud tyrannice, sed sicut aliam quantitatem et a different way, but all should 40 qualitatem cibi habent musculi et aliam oculi, sic debet be for the good of the Church. esse de membris ecclesie, cum clerus de subtili vivens debet cibaria residuo subtiliter preparare.

30. iunctum CD; ib. ultimo B.

26. I deest C.

Powers.

worldliness. 3rd they are

CAPITULUM OCTAVUM.

De multiplicacione corporis Christi.

Ulterius restat videre de multiplicacione corporis Christi, in qua materia, sicut multiplicantur ficticie de multiplicacione sacerdotum et membrorum ecclesie, sic multipli-5 cantur mendacia de multiplicacione corporis Christi in eukaristia.

Three ways of understanding this word: quantitatively a king is somehow in a universal in individuals.

Tribus autem modis potest intelligi multiplicacio corporis Christi. Primo, quod idem corpus in numero se-"multiplication cundum se totum dimensionaliter simul sit per quan- 10 of Christ's body".

1st That the same body should be locum et virtualiter in natura sua per alium. Et utraque tumcunque diversa loca; secundo | modo, quod idem A 68º in several places istarum multiplicacionum est famosa aput diversas sectas at once.
2nd Quantitatively in one
place, virtually
in many.
3rd By nature
in one, by
power in many
Instances of

at once.
2nd Quantitatively in one sit tantum per unum locum sibi adequatum secundum
naturam eiusdem sed in signis aut virtutibus sit simul
per diversa loca, sicut corpus Christi est in qualibet
power in many
particula hostic consecrate, et rex secundum Augustinum
Instances of in materia de eukaristia. Tercia via, quod idem corpus 15 Instances of this third way: est simul in multis partibus regni sui. Sicut enim idem 20 commune multiplicatur in quolibet eius supposito, cum all his kingdom; sit illorum quodlibet, sic corpus Christi mul | tiplicatur B 77b in qualibet hostia consecrata, cum sit quodammodo illarum quelibet; nec in natura sua recipit denominaciones varias, licet ipsa signa multipliciter varientur. Et sic 25 corpus Christi est vel virtualiter, vel cum hoc sacramentaliter hic nobiscum.

I. The first way quantity would infinitely great.

Contra primum replicatum est alibi quod omne quanis inadmissible; tum est infinitum magnum; quia da quod non, pedalis

1. Capitulum et titulus desunt ABD. 9. Christi deest ACD; ib. primomodo B. 21. comune CD. 21, 22. cum sit illorum quodlibet deest ACD.

28. Here Wyclif commences a series of arguments that are very difficult to follow, partly on account of the reasoning in itself (reductio ad absurdum) partly because of probable copyists' errors. There is a like and still less comprehensible series in De Benedicta Incarnatione.

B. quantitas contra ipsa est tam magna sicut potest esse; sed infinitum magna potest esse; igitur infinitum magna est. Supposito maiori, patet minor ex opinione; quia A foot, v. g. measured illa quantitas potest per multiplicacionem secundum di-against it would 5 versas partes extendi per totum mundum et per con- be as great as it could be: sequens equari toti mundo: et sic in infinitum, Et sic i. e. infinitely punctus foret linea, superficies, et corporeitas et qua- so; for the multiplication punctus foret linea, superficies, et corporettat contrarie speciei; of this quantity, liscunque species figure, foret figura contrarie speciei; of this quantity, by hypothesis, by hypothesis, multiplicatorum is indefinite; to hominum foret qualiscunque numerus: et eodemmodo therefore also de tempore et loco. Si enim hora sedundum partes esset

A 68° infinitum continuata, infinitum longum tempus foret; sed hoc iuxta adversarios posset fieri; igitur infinitum longum potest quodcunque tempus esse; et periret omnis 15 certitudo quantitatis. Et cum illa sit maxima, periret omnis certitudo.

Eodem autem modo reducitur de qualitate; nam naturalis potencia multiplicata in infinitum multum posset argument may be applied facere, et sic infinitum magna potencia foret; ymmo against the

per viam varie extensionis infinitam intensionem sub natural quality equali quantitate posset aquirere: 20 quelibet qualitas corporea infinitum intensa foret; quia per viam varie extensionis infinitam intensionem sub existing in equali quantitate posset aquirere; ut cum hoc posset several places: as all quality B 77° esse sine alteracione | eiusdem qualitatis, sequitur quod has some force.

omnis talis qualitas sit infinitum intensa. Si enim eadem there might be 25 albedo foret infinicies multiplicata, per eundem situm amount of foret infinitum inmutativa visus et sic de ceteris qualitatibus, et racione duarum qualitatum eque forcium coextensarum et qualitative componencium unum totum, foret qualitas resultans in duplo intensior; et sic in This quality

30 infinitum. Et sic ad omnem punctum foret infinitum being the same, would thus be intensa qualitas; quia infinitum foret varie composicio infinitely intense qualitatis: et tamen tota foret eadem qualitas. Et sic all space. eadem species singularis in anima potest significare naturaliter infinita. Et conformiter arguitur de aliis 35 generibus accidentis.

C. Tercio arguitur de qualitatibus, que sapiunt privacionem, ut de raritate, de azimitate, claritate et suis

measure. Other absurdities noted.

The same Concrete example:

drawn from negative qualities,

t. ita B. 2. sed deest CD. 3. Supposita CD; ib. quod B. 6. in deest B. 12. contaminata B. 16. quelibet BCD. 21. coextensionis B. 22. essenciali CD; ib. et B. 26. aliis BD. 27. secundarum B. 28. qualitudine D. 32. cum omnes MSS.

37. Azymitas, a word barbarously coined according to the School (panitas, equinitas, asinitas etc.) to express the state of being unleavened.

would be infinitely rare and dense at once:

The Sacrament oppositis. Videtur enim quod infinitum magna fit raritas relicta in hostia consecrata; quia omnis que fuit in aliqua parte materie panis infinitum magna fuit in aliqua eius parte intensiva; | quia, ut fingunt, infinite materie A 684 prime poterunt coextendi; ex quo cum dei omnipotencia 5 sequitur, quod infinitum magna sit raritas in sacramento altaris. Et certum est quod comiscetur aliqua densitas. Non enim negandus est sensus, quin sicud sacramentum est album, ut dicit Thomas super distinccione 12, questione prima, sic est tam rarum quam 10 densum cum aliis denominacionibus que prius infuerunt pani. Et sic ecclesia nostra occidua habet sacramentum unleavened too; infinitum azimum; quia ita azimum sicut deus potest sacrament of creare, cum sit pure sine fermento: et alterius speciei foret sacramentum nostrum | a sacramento Grecorum. B 77d leavened, would Et de subtilitate vel claritate videtur tanta remanere si-of a different cut fuit in aliqua parte materie.

infinitely species from ours.

infinitely

power to multiply India, in

thus multiplied in quantity could be once. Which would of time.

Quarto, videtur sequi de possibili sacerdoti, quod ipse Besides, a posset communicare Petrum in Anglia cum Paulo in priest could, if India, neutro umquam movente localiter adversus reli-20 quum, posito quod Petrus sacerdos habeat potestatem quantity in this multiplicandi idem alimentum in numero in corpora fashion, put two men, one istorum duorum in istis duobus locis continue quietorum; in England and et posito quod istud alimentum pro B instanti assimiletur the other in utrique: tunc patet quod pro B partes Petri et Pauli conuutrique; tunc patet quod pro B partes Petri et Pauli copu- 25 instantaneous communication lantur ad eundem terminum communem; et sic vere with each other, copulantur cum partibus recitatis; et tamen non obstante quod sint sic inmediati, sunt parvi homines tan-And these two tum distantes moti a se invicem continue minorati. Et sic posset eadem parva persona infinitum cito pertransire 30 moving sic posset eatem parva persona in moving however slowly eandem distanciam, quantamcunque per viam multiplicacionis quantumcunque tarde movendo; et perirent could be together at regule | de velocitate motuum quorumcunque: ut, posito A 60° quod idem punctus in numero multiplicetur per situm overthrow the equinoccialem causando tempus, ut modo, tunc periret 35 laws of veritas exprimenda de velocitate motus et temporis; ut diffuse dictum est alibi.

> Quinto, videtur sequi, quod cultores signorum sic D. opinantes possent continere in pugillo, in liripipio et in

versus CD.

26, 27, ad — capulantur deest B.

3. materie prime panis B.

25. potuerunt CD.

26, pro deest CD; ib. Pali AB.

27. paribus ACD.

39. liripio D.

^{8.} S. Th. Aq. In lib. IV. Sent. Dist. XII, quaest. 1 art. 1, 2.

parvo loco suo quantumcunque abscondite totum munparvo loco suo quantumcunque abscondite totum mun- Again, by dum manentem eque magnum ut est modo: quod vi- multiplication detur deo esse proprium, quod sit "mundum pugillo of quantity, a continens" extra mundum: et videtur blasfemum dicere hold the world quod os et membra sic opinancium | sint sic infinitum Which is B 784 quod os et membra sic opinancium | sint sic infinitum Job. capacia. Nam de tali potest dici illud Job penultimo. XLI, 4 "In medium oris eius quis intrabit?" Et illud Job, XL,18 "Absorbebit fluvium et non mirabitur; habet fiduciam quod influat Jordanis in os eius." Si enim quilibet reli-10 giosus infinitum magnum sufficeret capere in os suum, If a monk can quomodo non est inmensum supra dyabolum? Et de-take the Infinite duccio patet ex isto, quod stat istum mundum per viam multiplicacionis contineri, in quantumcunque parvo corpore cum tota quantitate sua; et sequuntur dicte con-

greater than

E. Sexto, deducitur quod est in potestate cuiuscunque An accident is presbiteri, facere rem abiectissimam deum suum; quia the meanest of things; so a conficiendo facit accidens deum suum; quia corpus priest makes 20 conficiendo facit accidens deum suum; quia corpus priest makes Christi, quod est Christus, ut concedunt; ille autem panis est infinitum inperfeccior in natura quam panis

15 clusiones, et infinitum magis mirabiles; et per viam coextensionis replicate stat mundum secundum se totum

extendi per quantumcunque parvum locum.

A 606 equinus vel ratonis; | quia precise est perfectus in natura sua, sicut quantitas aut qualitas huius panis; 25 infinitum inperfeccior est quecunque quantitas aut qualitas ipso pane; igitur infinitum inperfeccius est ipsum per se sacramentum ipso pane. Nam naturalis perfeccio For an accident est perfeccio simpliciter; et perfeccio accidentalis quam has no natural habet ex significacione vel comitancia corporis Christi

30 est nulla vel modica; tum quia accidens illud non potest sic alterari; tum eciam, quia omnis creatura, eciam dyabolus, concomitatur et signat deitatem. Magna itaque It is blasphemy blasfemia esset sine auctoritate vel racione presumere to pretend that so mean a thing B 78° quod quilibet sacerdos facit tam abiectam | rem corpus can be Christ's body; and a 35 domini; magnum itaque est, quod panis triticeus, in- great thing to say that beard

finitum perfeccior predictis panibus, sit eukaristia. Et say that bread can be. illum panem describit autor "De divinis officiis", qui superius nominatus est Ambrosius "esse terrenam sub- The expression stanciam, corpus sacrificii, collectum ex terre fructibus." of the fruits of the earth', again quoted.

2. manente AB; ib materia B. 7. Job ultimo B. 21. ut concedunt deest A. 22. panis ut concedunt ACD; ib, perfectior D. 23. communis B. 24. huiusmodi BC. 24, 25. huiusmodi ipso pane igitur infinitum inperfectius est ipsum per se sacramentum D. 24-26, panis—qualitas deest C. 35. Christi B; quia B. 36. accidentibus B. 37. fulgencius in marg. A.

Sic, inquam, exponit doctor panem illum qui accipiendo benediccionem fit corpus Christi.

Septimo, angustiatur pars adversa, dum videt, quod F. difficulty: why non est racio, quare sacramentum altaris sit unum genus Sacrament only quantitatis, quin per idem et quodlibet; et potissime 5 one sort of quantity tempus et locus; et sic de quacumque qualitate que prius fuit in pane non consecrato. Ideo est aggregatum and not the other sorts: ex illis omnibus, cum accidentibus respectivis ipsa contime, place, &c.
All are in the sequentibus. Non enim licet blasfemare, quod deus potest unconsecrated servare unum illorum per se, quin per idem et quodservare unum illorum per se, quin per idem et quod- 10 Host. If God could libet. Nec est sompnianda racio, quare differenter sic conserve one fecit de uno et non de quocunque, cum foret maius quantity, why not the others? miraculum; quo | concesso ultra subtilizat, quod sacra- A 59° And if it be mentum altaris nichil est vel nichil valet. Nam cum sit And if it be mentum altaris nichil est vel nichil valet. Nam cum sit other species res diversorum generum, videtur, si "populus" nichil est 15 are conserved, evidencius hoc sacramentum nichil est; minor est famosa we may reply aput modernos, quos alloquor, iuxta hoc metricum: sacrament is nothing, being a collective

Populus est aliquid; sed populus nichil est; quia aliter opporteret concedere quod multi homines diverse entities. sunt unus homo. Et sic de aliis monstris. Vel aliter, 20 quod aliquid est, quod nec est substancia, nec accidens; et quod aliqua substancia est, que neque est corporea, neque incorporea; et sic de aliis divisionibus generum, que forent simpliciter incon | plete.

Concesso igitur quod principale sacramentum nichil 25 If the Sacrament is nothing, it is est, evidens est quod nichil valet; quia nichil valet worth nothing either socially civiliter; nec valet aliquid in natura. Quia, esto quod nor naturally. precise valeat substanciam vel quantitatem, et patet quod oportet unum genus entis equiparare in valore vel bonitate naturali rei alterius generis: quod est in-30 possibile.

Octavo, proponitur hoc enigma: possibile est quod G. who are to be ab aliquo animali; licet parentes eius, conversantes cum who are to be ab aliquo animali; licet parentes eius, conversantes cum damned on account of his eo in fide, ipsum instruxerint, qui licet a deo perpetue 35 birth, and yet can neither sin dampnabuntur, non tamen possunt peccare vel puniri nor suffer! For if we positi in corpore aut anima, sicut non possunt in altero horum the souls A and pati. Posito quod ex duobus spiritibus qui possunt esse B of the parents, anime humane, et omnibus accidentibus absolutis coracsolute accidents of poreis, que sunt in Petro et Martha optime complexio-40 their bodies, it natis constituantur duo supposita, subducta in eis omni will be so.

A case put:

mixture of

14. cum deest CD. 16. est deest CD. 19. alter B. 20. aliter deest B. 27. aliud D. 28. prevaleat pro precise valeat CD. 29. parari B. 33. univoce deest ACD. 39. anime deest ABC; in marg. D.

materiali substancia, et quod ista que sunt A et B pec-A 69° cent | dampnabiliter procreando Paulum, compositum ex corpore et anima; de quo Paulo verificant conclusionem, Nam sicut A et B, mediantibus aliquibus suis ac-5 cidentibus corporeis, possunt operari eque efficaciter et do all that the satis univoce, ut patet de operibus nutritivis et sensiti-substance does: vis; ita videtur de accidentibus generacionis. Et per B can beget a consequens, sicut A et B habent potestatem gignendi et child; and that sinfully. aliter operandi secundum quascunque qualitates quas 10 habent, sic possunt esse parentes et coniuges, hominem procreantes. Et patet cum casu prima pars conclusionis; et secunda pars probatur per hoc quod nec A nec B

Absolute

B 784 est | substancia animata sensibilis, quia non corpus; But they cannot quia, pari evidencia qua foret substancia, foret tam human entities,

15 quantitas quam qualitas. Et patet tercia pars ex casu, composed of body and cum tam A quam B potest exercere omnes operaciones tam organicas quam non organicas. Et patet quomodo tam virtus quam vicium potest inesse illis spiritibus: et sic tam A quam B potest damnari perpetuo, cum 20 habet libertatem flexibilitatis arbitrii, sicut ponitur de inesse. Ultima vero particula videtur per hoc quod

H. nec A nec B potest esse animatum sive corporeum; activities, they quia tunc foret aliene nature omnino a natura cuius est modo; ex quo sequitur, cum neutrum istorum potest

25 esse sine accidente, cum tunc foret purus spiritus accidentatus, quod totum accidens sit essenciale utrique having free will.

supposito; et per consequens, cum omne agens naturale nor B can supposito; et per consequens, cum omne agens naturale in agendo repatitur, videtur quod nec A nec B potest accidents being agere vel pati accione corporea, et specialiter procreare. supposed essential, they

30 Ymo, si capta una duricie uniformi et coextensa unica A 70° mediate cum alia et sic | infinicies usque ad superficialem duriciem qua linearetur ad extra undique, videtur quod nulla armatura, ymo infinita acucies, non from external bodily action. posset huiusmodi penetrare. Quod si tota gravitas esset Nor can they

35 ablata, tam ab A quam B, cum predicta armatura, beget.

These accidents would defend quam gloriosum suppositum foret et agile!

Nono, subtiliatur de ordine ministrorum ecclesie, quod wonderfully stat alicuius ordinis subdyaconum infinitum in potestate from all attacks Nono, subtiliatur de ordine ministrorum ecclesie, quod spirituali excedere sacerdotem; ut posito quod deus det argument: 40 cuilibet subdyacono potestatem transsubstanciandi panem function might in mundum, et cuicunque sacerdoti potestatem ad maxi- be higher than that of a

And yet, as they can exercise all organic and can act virtuously or viciously, and therefore may be damned, can lose nothing of them; and therefore cannot suffer

world, and a priest, only into Christ's body.

the world and Christ's

if a subdeacon mum | transsubstanciandi panem in corpus Christi, ut B 70 could trans-substantiate de facto ponitur. Et ex illo subtiliantur conclusiones I. bread into the infinite; nec fas est, ut inquiunt, fideli negare blasfeme possibilitatem huiusmodi quo ad deum, cum iste qui potest dare potestatem sacerdoti cuilibet ad faciendum 5 corpus domini de quocunque pane signabili, habet potestatem ad faciendum quamcunque partem mundi, If a priest and licet prius fuerit de pane quolibet. Et sic, posito quod a subdeacon began together deus concedat Petro sacerdoti potestatem transsub-to change bread, stanciandi A panem in corpus suum et potestatem Paulo 10 world and the subdyacono transsubstanciandi eundem panem pro eodem other into Christ's body, tempore in totum mundum sensibilem, et incipiant hii this bread duo simul proferre verba sua sacramentalia que efficaboth at once; citer consequantur ex dei omnipotencia fines suos, patet quod in fine ad omnem punctum accidentis, A est tam 15 corpus Christi quam eciam totus mundus etc. Et cum accidens derelictum sortitur nomen sui subiecti et sui A 70° signati in quod convertitur, ut patet supra "De sacramento altaris", quod dicitur panis et corpus Christi: videtur quod illud accidens remanens sit simul corpus 20 Christi et totus mundus: et sequuntur intricaciones innumerabiles per conversionem proposicionum et alias regulas logicas.

Et sic subtiliant quidam, quod panis pro eodem instanti simul potest converti in rem que incipiat per 25 remocionem aut posicionem de presenti et rem que desinat dupliciter esse. Et sic concedunt panem esse corpus quod non est, cum agnus paschalis verbo dei time of Moses dicente posset fieri in tempore Moysi corpus Christi. Christ's body. Concedunt eciam | quod possibile est, nedum quanti- B 79 They admit tatem hostie converti in quantitatem corporis Christi that not only et sic reciproce de quolibet accidente, sed corpus conone quantity et sie reciproce de quidlibet in quidlibet: ut, posito can be changed verti in spiritum, et quidlibet in quidlibet: ut, posito into another, but everything quod Christus diceret, "Quidlibet est corpus meum"; into everything non, inquiunt, est racio quare Christus potuit et dixit 35 else. Christ might quod panis sit corpus suum, quin per idem potuit "Everything is dixisse de quolibet singulariter vel communiter ipsum my body". esse corpus suum; quia aliter nimis blasfeme restringeretur Christi potencia. Et cum sit ille qui "dixit et facta sunt" nec mentiri poterit, sequitur a pari 40 quod panis est corpus Christi et quidlibet foret ipsum;

And thus the Paschal lamb

^{16.} eciam deest B; ib. etc. deest D. 1. ad transsubstanciandum B. 26 in rem BCD; in rem potenciam B.

This exalts

of Mass destroys it

et sequeretur magna confusio, ut argutum est in materia de ydemptitudine.

K. Decimo, magnificatur potestas Gog et Magog, quod impossibile est suum presbiterum celebrare, nisi cor-5 rumpendo mundum antiquum quem deus creavit, faciat nowum mundum. Nec mirum, quia immutat leges nature
A 70° in sui contrarium. | Nam iste mundus secundum fideles power of Gog and Magog whose priests cannot celebrate Mass without philosophos dependet ut a partibus essencialibus a tota destroying the world.

The world

to rum. Sed ut fingitur, quandocunque Gog et Magog depends essentially on celebrat, tollit, destruit et corrumpit partem essencialem the whole of its matter. prime materie quam deus creaverat, et sic patet conits matter.

Therefore,
annihilating an
destrueret opposition destrueret opposition destrueret opposition. destrueret omnem creatam substanciam, servando ac- of the world,

15 cidens; et sic secundum alietatem tocius essencialis materie que secundum philosophos est incorruptibilis, por primordial B 79° opportet mundum | variari. Nam corruptibiles forme matter cannot be changed but substanciales sunt essencie mundi accidentales. Unde by annihilation.

Aristoteles, primo, De celo, quia posuit illam materia-

20 lem essenciam esse ingenerabilem et incorruptibilem, And therefore et mundum constare ex tota materia sua possibili, posuit Aristotle asserted that istum mundum incorruptibilem, posse maiorem nec the world is incorruptible alium generari; non enim sufficit ad ydemptitatem For the world's numeralem istius mundi ydemptitas dei vel sue anime, identity is not saved by that 25 si ponatur; quia tunc frustra deus creasset celum et of God or of

terram ad constitucionem mundi, et frustra dedisset illi materiali essencie incorruptibilitatem et exempcionem a quocunque contrario.

Ymmo, ut patet alibi, corrupta secundum se totam lt would have 30 prima materiali essencia, vel oportet equivalens recreari, created, or vel mundum minorari, vel vacuum derelinqui, quorum lessened, or a quodlibet foret nimia presumpcio sacerdoti; totus enim situs mundi repletur prima materiali essencia, et quanti-Latates eorum sibi mutuo correspondent. Et ex istis vi-35 detur quod quot sunt hostie consecrate, tot sunt foramina consecrated Hosts, so many A 70° va | cua a substancia corporea: et sic mundus foret de vacua without tanto minor aut rarior. Nam corpus Christi non plus occupat locum illum quam deitas, nec ponentes vacuum

As many consecrated substance.

2. ydemptificacione? B. 6. quoniam CD. 10. Gog et deest B. 15. socius C. 17. variare B. 22. vel BCD. 30. illis BCD; ib. recitari C. 31. quolibet quod foret D.

22. Arist. De Coelo. I. t, c. X et seq. (t. 2, p. 383 of Didot). 36. This is a strong point; for the whole School, following Aristotle, denied the possibility of an absolute vacuum,

cie divine tantam blasfemiam, quod aperiet mundum 15

For a vacuum negabunt quin sit repletum quantitate et figura. Nec and form babili sit vacuum per totum mundum, et extra mundum And if you vacuum infinitum. Non enim does not exclude space evadent blasfemantes in dei potenciam, quin a proadmit a vacuum here, hostia, cum sit unum nichil vel accidens pars sub- 5 you are obliged stancie vel corporis sublunaris. Et per tales hereses potest verificari illud | Gen. 10: "Terra autem erat B 794 Gen. I. 2 possibility elsewhere. By such heresies inanis et vacua." Et idem Jerem. IVto: "Respexi terram Jer. we go back to et ecce vacua erat a nichilo." Quod est contra hor-IV, 23 tacionem apostoli Cor, VIo. "Ne in vacuum graciam dei 10 recipiatis," deus enim dedit graciam fidelibus noscendi II. Cor.

Such a void is repugnare divine sapiencie, quod sit tale vacuum; ut VI, 1 contrary to Divine

The very laws per vacuitates huiusmodi sine causa. Leges autem nature of Nature are mutantur cum, ut inquiunt, tota quantitas et qualitas changed. All the quantity, corporis Christi est in qualibet particula hostie conall the qualities secrate secundum sui naturam; et cum deus, qui dat illis esse spirituale tali miraculo multiplicatis, non 20 are in every minutest particle of the impedit eorum denominacionem spiritualem, sed a pro-Host

Also all septipedale in infinitum modica parte hostie. Et sic de Christ's human qualities. omnibus dotibus humanitatis Christi, quas omnes Magog

se esse, et dicit esse loca vacua per que vadit. Quantum ad leges de contrariis dicit, quod eidem M. qualities can be singulari simul tempore insunt denominaciones contrarie say) in different per loca distancia; ymo stat quod eidem singulari inplaces. sint pro eodem instanti et secundum eandem partem 30

Peter, ill in a quantumcunque contraria; ut, posito quod Petrus esu-cold country, riens in regione frigida sit infirmus, in regione vero a hot one.

> 5. nichil deest D. 6. sublimaris C. 10. 2 Cor. B. 15. apponet B. 16. per vanitates CD. 18, 19. consecrata D. 21. nec B. 23. sit deest AB. 25. insorbet ACD; ib. potuerunt CD. 29, 30. insit C. 32. non B.

> 23. Septipedale, an expression commonly used by Wyclif and scholastics of his time to denote 'a certain definite size'. 31. The whole of the argument that follows can be understood only by referring to the Scholastic belief in the possibility of bilocation; which, as we shall presently see, Wyclif denies. They argued: If everything is absolutely possible which does not involve self-contradiction, bilocation is possible. A negation of existence in the place where it exists would be absurd; but the positing of the same existence in two places at once is a very different thing.

patet alibi. Cum autem "spiritus domini replevit orbem terrarum," ut dicitur Sap. Io, non imponamus sapien-

babili promovet: videtur probabile quod corpus Christi sit absorbet ut olera, cum sint | gracie que poterunt per A 71"

contraria denominetur opposite; et cum hoc multiplicetur subito et secundum dei omnipotenciam, coexten- And if he was B 80° datur cum se ipso secundum deno | minaciones cononce, these
trarias; quem casum concedit a simili. Et sic variantur
qualities could
belong to him 5 leges commune et logice.

Contra secundam sentenciam que negat possibilitatem prioris sentencie videtur quod blasfeme derogat divine favour of this. potencie: Nam, posito quod deus multiplicet corpus Petri existentis dimensionaliter in India per multa loca 10 secundum naturam suam in Anglia, tunc Petrus habet verum esse et reale in Anglia independens a suo modo extensivo essendi in Yndia; igitur deus de potencia sua absoluta posset corrumpere et destruere omnem modum essendi Petri in Yndia, servato modo essendi in Anglia.

unus reliquo perfeccior, modus inperfeccior eciam secundum speciem potest destrui, modo perfecciori serli pland and lindia at the vato; specialiter si non sint religiones, sed modi absoluti same time; so he could be tantum distantes; nam esse multiplicatum quo Petrus killed in India A 7th est in Anglia est perfeccius, et | modo essendi dei si- while living in England; i. e. milius quam modus essendi materialis quo extenditur dead and aline

N. in Yndia. Item stat Petrum wulnerari vel percuti in at the same Yndia, cum hoc quod non sic paciatur in Anglia, et different place. per consequens deus de omnipotencia sua posset separare

25 animam Petri a corpore suo in Yndia, cum hoc quod maneat sic copulata in Anglia. Et per consequens Petrus posset ibi mori, occidi vel aliter transmutari in Yndia, cum hoc quod maneat quietus in Anglia. Nam nimis videretur artari divina potencia, quod ipse non posset

30 cum istis paribus rapere animam Petri de corporo suo in Yndia, nisi raperet eandem de corpore suo in Anglia: God Almighty et sic de aliis denominacionibus positivis. Non enim because Peter dies in India, to make him Petri accidens quodcunque in India, quod perinde creet dies in India, die in England too?

35 illud idem accidens in corpore suo in Anglia. Et sic The same holds staret eundem hominem esse simul vivum et mortuum. of all contrary qualities. Et sic de quibuscunque denominacionibus contrariis positivis. Cum igitur secunda sentencia dat antecedens ad hec omnia; videtur, quod sit falsa, cum deus qui

40 multiplicat Petrum secundum substanciam suam tam And if God can differenter in Anglia posset extendere ipsum secundum

likewise.

Their arguments in The contrary limits God's power.

can extend Christ's body in like manner.

4. capitulum AB. 12. extensive B. 15. modi deest AB. 18. abu A; objecti B. 19. quo omnes MSS. 22. Petrus AB. 24. separari D. 25. quod deest BCD. 33. partibus B.

esse suum naturale, non obstante resistencia esse sui in Yndia, cum hoc foret facilius.

Besides, several

of the loaves, &c. and other miracles

Item, secundum adversarios, stat diversa corpore esse O. bodies can simul tempore per eundem locum; igitur per locum the same place; a sufficienti similitudine stat idem corpus esse simul 5 Therefore a tempore per diversa. Et istud confirmatur de multipari the same body can be at plicacione panum miraculosa, de quibus in ewangelio A 71° the same time Marc. VI et VIII, de multiplicacione femine ex costa viri, in different de qua Genes. III, et de miraculo narrato de beato Am-Places. de qua Genes. III, et de miraculo narrato de beato Am-As with the multiplication brosio et de aliis; et videtur omnino derogare potencie 10 divine, quod ipse non posset manendo in celo humanitus ostendere se ipsum in sacramento miraculose in recorded of the forma pueri. Et ita videtur, quod nulla existencia corporis in Yndia potest impedire, ne deus posset cum hoc extendere et qualitercunque voluerit movere idem corpus 15 quod habet in Anglia.

One of these heretical; each contradicts omnipotence.

faith can be false; but these limits omnipotence, doubt.

Et certum est quod altera istarum viarum est omnino two opinions is certainly heretica, quia sunt summe contrarie in precipua materia fidei de dei omnipotencia; ideo certum est, quod quethe other as to cunque istarum fuerit falsa, est absolute impossibilis et 20 per consequens implicat formaliter quemlibet | articulum B 80° fidei esse falsum: ut, posito quod sit catholicum et sic No article of verum, quod deus non potest in talia, patet quod tunc deus non potest in talia; nisi quilibet articulus fidei whether one of sit verus, deum posse in talia, tunc possibile est deum 25 posse in talia; et sic deus potest in talia. Ex alio or omnipotence latere, si sit catholicum quod deus potest in talia, truth of the other. Wyclif leaves in et per consequens negans hoc implicat oppositum cuiuslibet articuli fidei Christiane. Magis autem videtur quod 30 secunda sentencia sit magis heretica.

6. tempora pro loca omnes MSS.
11. meando AB; mando CD.
22. et deest BD; ib. sic deest CD; ib. esset pro verum D; esset pro sic B.

CAPITULUM NONUM.

Discuciendo de multiplicacione corporis Christi in We may not doubt that hostia, necesse est primo videre quomodo est ibidem; nec phas est fidelem ambigere quin corpus Christi sit present in every point of A 71⁴ ad omnem punctum hostie, sicut | Christi humanitas, the Host; but how? non solum virtualiter, sed sacramentaliter; quomodo autem sit ibidem, egregie declarat autor "De divinis officiis"; et concordant doctores moderni, dicentes concorditer quod communiter in scriptura in predicacione 10 secundum causam signum suscipit predicacionem sui The sign, as doctors allow, XVIII, viros, tres vidit et unum adoravit, ubi angeli nedum of as the thing vocantur viri, sed eorum triplicitas signat trinitatem; sicut enim illi vere erant viri et homines, sic Abraham 15 adoravit in eis trinitatem vel verbum dei, quem fide the 3 angels, Jo. vidit hominem incarnatum iuxta illud Joh. VIII. "Abraham VIII,56 pater vester exultavit ut videret diem meum, vidit et gavisus est." Iste autem est vir de quo dicitur Jer. XXXI quod "mulier circumdabit virum". Nam pro primo in-B 804 stanti incarnacionis sue fuit auto | nomatice vir virens Ex. virtutibus. Secundo adducitur illud Exod. XXXI, ubi vitulus As the molten XXXII, conflatilis expresse vocatur vitulus, et tamen non habuit is called a calf. nisi similitudinem vituli, ubi eciam patet signum vere vocari nomine sui signati; nec dubium de isto; ideo 25 misticus sensus est querendus.

Notatur enim ex ista historia, quod absente Moyse legifero ydolatratur populus faciendo contra mandatum domini apparenciam religionis vel elemosine. Sed dyabolus in penam prevaricacionis prioris aptat apparen- temporalities. 30 ciam boni ad illam peccati voraginem, ad quam clerus

As Abraham adored one of representing the Trinity;

Hint at a likeness between the golden calf and Church

10. casum BCD. 18. est deest AB. 19. multipliciter pro mulier AB. 27. preceptum A.

7. De Divinis Officiis (See t. 101, p. 1260 of Migne).

30

et | plebs est pronior ut ex dotacione ecclesie in Christi A 72° absencia. Ex hoc enim adulterantur dupliciter insolentes.

As the brazen serpent is called merely a serpent.

Tercio, adducitur textus Num. XXI, quod serpens eneus B. propter similitudinem dicitur simpliciter esse serpens; XXI,8,9 et illud notat Salvator Joh. tercio. "Sicut Moyses," 5 inquit, "exaltavit serpentem in deserto, ita exaltari Jo. oportet filium hominis." Cum autem in istis et eis III, 14 similibus apparet utrobique veritas scripture de virtute sermonis, restat evacuando sterilitatem videre sensum Development of alium. Serpens autem carnalis signans calliditatem pru- 10 the mystic signification of dencie dicit dyabolum, quo genus humanum seducitur; et serpens eneus, ad quem intoxicati debemus aspicere, signat Christum venientem in similitudinem carnis peccati, ad cuius celestem prudenciam debemus attendere, et virtutes ac imitaciones eius, quantum sufficimus, 15 intueri.

that sign.

But does this or the serpent were absolute accidents? What is

figuratively.

Unde non presumo imponere doctoribus meis tam prove that the angel, the calf scandalosam stulticiam ut ipsi ex istis arguant accidens esse vel posse esse sine subiecto | cum scriptura utro-B 81* bique signat contrarium; sed istud concludunt, quod 20 What is literally absurd predicacio nominis signati de nomine signi debet admust be taken mitti, quod fidelis debet concedere secundum signanciam et figuram, ubi renuet predicacionem secundum substanciam vel naturam: ut patet in materia de eukaristia. Sed arguitur per locum a sufficienti similitudine quod 25

accident, or an abstraction, per idem accidens nominandum est nomine subjecti; called bread'.

is often called ut accidencia panis et vini vocentur panis et vinum. C. the appearance Hic concedi debet conclusio, ut exemplificat scriptura, of bread can be called bread'. creberrime | dicens, et canit ecclesia:

"Jesu nostra redempcio, Amor et desiderium."

True; but it

Every thing might then be an accident, and substance and accident would mean the same.

Sed absit fidelem concludere ex isto, quod accidens does not follow potest esse sine subjecto, quia vel dicet quod omnis sub-that an accident potest esse sine subjecto, quia vel dicet quod omnis sub-can be without stancia est accidens et econtra, vel turpiter decipietur luciferina fallacia. Sed iuxta primum concederet quod 35 nedum Christus noster est solum accidens, sed nullum potest esse subjectum nisi accidens, et sic idem foret diffinire accidens esse sine subiecto et blaterare substanciam esse sine subiecto: quod foret verecunda stulticia. Si secundum accipit, tunc oportet discere soluciones fal-40 laciarum, et specialiter fallaciam figure diccionis et

> 20. istud deest B. 33. diceret B.

30. Hymn at Compline, Vigil of the Ascension.

fallaciam accidentis. Nam accidens et figura decipiunt A fallacy: 'Grammarian' multos Magog, ut recitat Anshelmus in "De gramatico." is an accidental "Si," inquiunt sophiste, "gramaticus est accidens, et quality; Does an accidental omnis gramaticus vivit, componitur ex corpore et anima quality live, because the 5 et facit qualescunque operaciones vitales; igitur res grammarian sic vivens et sic composita ac sic agens, est accidens." Mutatur autem supposicio a simplici in personalem, ut dicunt logici, cum in maiori gramaticus supponit simpliciter abstractive, et in minori supponit personaliter B 81b concretive. Et sic equivocant negantes quod accidens abstraction, and et accidencium agregacio est panis sive substancia; et then apply it to a person.

So also for

alii, concedentes in predicacione secundum subjectum So also for the Eucharist.

vel causam predicaciones huiusmodi.

Ego autem precise utor predicacione formali vel I should deny 15 essenciali, nisi limitet scripture auctoritas; et tunc de- movement is tego equivocacionem predicacionis secundum simili- movable; for it is only an A 72° tudinem | vel secundum subjectum aut secundum causam; essence, not a ut nego quod motus est mobile, et sic de aliis generibus D. accidentis, et est michi pro regula quod quandocunque 20 scriptura utitur verbo substancie, vel intelligit ipsam substanciam vel perfecciorem substanciam; ut apostolus 1ª Cor. X et XI quando loquitur de sacramento altaris N. sub nomine panis intelligit substanciam veri panis. Sed Joh. VI veritas sub nomine panis intelligit perfecciorem 25 substanciam, quia verbum domini figuratum; perfeccius substance, it enim trahit ad suum sensum, relicto sensu minus per-substance itself, IV, 3 fecti. Sed postquam avaricia traxit graves corde ad diligendum vanitatem et querendum mendacium, intellexerunt ydolatre in sacramento altaris per "panem" But now the 30 accidens panis quodcunque voluerint, et deserentes meant as the proprietates veri panis naturalis, omiserunt effectualiter accidents of bread; and the intelligere panem celestem, scilicet corpus Christi et higher meaning sanctam ecclesiam, quorum utrumque non est accidens, of Divine food is forgotten.

sed celestis substancia; unde si non fallor, nunquam 35 reperies in scriptura, quod nomine substancie principa- Scripture never liter intelligitur accidens, sed econtra. In figuris autem, literally means ut quando vitulus et serpens signat substanciam intelligitur accident by ferioris nature, peccatum est in causa; et utrobique figuratively. signatur idem in genere. Et nusquam in scriptura im-

B 81 plicatur accidens esse sine subjecto. Sed sacramentum

You first

Whenever Scripture speaks of a

t. fallacie ACD. 11. vel pro et B; ib. est pro et C. 20. idolatre deest B. 39, 40. multiplicatur B.

^{2.} Anselmus, De Grammatico, c. 1 (t. 158, p. 561 of Migne).

altaris dicit fides scripture esse in natura panem aut vinum et in figura corpus aut sanguinem Jesu Christi.

But the power is allowed, and sacramental bread is viler doctrine, condemned by even by fire.

Unde Gog in diebus nostris ad tantum invaluit, quod of Gog is so great, that he primo publicat per eos de tecto le | gem scripture divine A 726 publishes that esse falsissimam; secundo dicit per alios, quod nedum 5 false, that lying licitum, sed eciam meritorium est mentiri; et tercio dicit de sacramento altaris, quod sicud sacramentum panis est in natura infinitum inperfeccius quam panis than what is ratonis, sic sacramentum calicis est in natura infinitum vilest. So horrible a inperfeccius quam venenum. Et certum est, cum ista 10 conclusio sit tantum horrenda, vel scriptura vel sancti Scripture, the doctores vel fortis racio urgeret hanc ponere. Modo E. Fathers, and reason, should autem militant hec tria ad directe contrarium. Ideo, ut be put down, dixi, quicunque pertinaciter ista defenderit est expresse hereticus; in tantum quod si ego ista defenderem, 15 vellem quod essem combustus tanquam hereticus, vel quod errorem illum prope revocarem; et sic debet esse de aliis, cum non sit personarum accepcio aput deum.

Wyclit's doctrine: That the Sacrament quod sicut Christus est due substancie, scilicet terrena 20 is of a double et divina, sic hoc sacramentum est modo suo equivoco nature, like the corpus panis sensibilis, qui de terra crevit, et corpus substance of corpus panis sensionis, qui de Christ — earthly Christi quod verbum in Maria suscepit; et sicud verbum and divine: non amisit per incarnacionem substanciam eternam, sed mansit illa natura noviter faciendo aliquid quod 25 prius non fuerat, sic quodammodo corpus panis, servando panis substanciam, est miraculose factum cum hoc corpus domini, non audeo dicere ydemptice secundum substanciam vel naturam, sed tropice secundum but figuratively signanciam vel figuram; non tamen false et inproprie B 81d and as a sign. dicitur corpus Christi, sed vere et proprie, sicut nor improperly, Christus vere et proprie dicit illum panem esse corpus but as truly as
Christ's words suum. | Unde substancia sacramenti non debet dici duo A 73° So there are corpora, sed unicum quod est principale et autonomatice 35

however say that it is Christ's body are true.

he will not

not two bodies, corpus Christi. Et sic intelligo autorem de divinis officiis, capitulo

but one — Christ's, as the principal.

de offertorio misse; "prope", inquit, "est verbum fidei in corde tuo et in ore tuo, cuius verbi flumen si super It is thus that panem et vinum effuderis, ordine quo ab ipso statutus he understands the author of est, statim de ipso dicto altari panem et vinum in corpus 40 et sanguinem suum transferendo suscipit eadem potencia virtute et gracia, qua nostram carnem de virgine Maria

'De divinis officiis',

suscipere potuit, quomodo voluit, nec duo corpora dicuntur aut sunt, hoc quod de altari et illud quod receptum est de utero virginis, quia videmus unum saying that 'one idemque verbum, unus idemque deus sursum est in and the same God is above bic in page. Alicquin et ille panis quem heri in the flesh, 5 carne, hic in pane. Alioquin et ille panis quem heri in the flesh, and here below sacrificavimus et iste quem hodie vel cras sacrificabimus, in the bread'; plura sunt corpora; nec rite dicimus offerri pro ecclesia corpus domini, sed melius diceremus corpora, quia quotidie pene tot offerrimus panes, quot habentur in 10 ecclesia sacerdotes: sed hoc prohibet causa, convincit racio. Unitas enim verbi, unitatem efficit sacramenti: sic enim unum verbum et olym carnem de Maria virgine sumpsit et nunc de altari salutarem hostiam accipit. Igitur unum corpus est, et quod de Maria ge- That 'it is the 15 nitum in cruce pependit et quod in sancto altari ob- same body which was B 82° latum, quotidie nobis | ipsam innovat | passionem domini".

A 73° Pro istis et similibus verbis sanctorum notandum, quod is offered on the altar.

F. Pro istis et similibus verbis sanctorum notandum, quod is offered on the altar. non est intencionis eorum negare multa esse corporea But these words panis et vini consecrata, sed omnia illa in figura unum do not deny the 20 sunt, sicut secundum beatum Johannem sunt spiritus plurality of the aqua et sanguis. Et ita intelligunt non multa esse breads, which corpora domini in sacrificio, nec ipsum sacrificium et however are corpus domini esse univoce multa corpora; sed omnia illa esse quodammodo idem corpus longe perfeccius 25 quam fuit oblacio legis veteris, cum Christus dicit de pane: "hoc est corpus meum"; et sic non dicit de

Ideo negant sancti quod hoc sacramentum est pure They only deny panis aut tipus vel antitipus, cum sit veraciter corpus that, having the substance of Christi et habet substanciam corporis Christi ad quamali its parts, it libet eius partem. Unde sicut errant heretici de Christo, is mere bread. alii quod est pure creatura, et alii quod est creator et A two-fold non creatura, sic est duplex heresis de sacramento One saying that altaris: ut illi dicunt quod est panis et vinum qui the bread altaris; ut illi dicunt quod est panis et vinum qui the bread remains, but in 35 prefuit sed in natura inperfeccius quam panis furfuris a most vel venenum. Alii autem remissius heretici dicunt quod imperfect form. hoc sacramentum non est terrena substancia collecta The other, that de terre fructibus sed omnino ydemptice corpus Christi. the identical Catholici autem dicunt, quod sicut Christus est duplex body of Christ. Catholics say 40 substancia, scilicet deitas et humanitas, et sic creator it is an carthly et creatura, sic sacramentum altaris in natura non est substance, but that this

agno paschali vel figura veteris testamenti.

should be forgotten and our attention fixed on Christ's body represents.

says:

shone forth as

substance is

man and God

at the same time: so the

is perfect.

abiectum accidens, sed terrena substancia, cuius consideracio est sopita et in signacione, | figura vel modo A 73° quo apcius vocari potest, est sacramentaliter corpus Christi; ad quem sensum fidelis omnino debet attendere.

Et ista est | sentencia synodi ecclesie sub Nicolao 20, B 826 ut patet de consecracione distinccione 2, capitulo Ego Berengarius. Et ista est plane sentencia autoris "De divinis officiis," ut patet superius. Et ne ecclesia tradat oblivioni istam sentenciam, incorporatur in secreto secunde misse nativitatis domini sub hiis verbis: 10 "Munera nostra quesumus domine nativitatis hodierne apta proveniant, ut sicut homo genitus idem refulsit deus, sic nobis hec terrena substancia conferat quod The Church divinum est". Unde notum est quod loquitur de terrena G. substancia que est sacramentum, quod illa sit medium 15 begotten a man, conferendi nobis divinam substanciam, cum panis fiet virtute verborum sacramentalium corpus Christi sicut this terrestrial homo Jesus refulsit deus. Tunc enim aptantur munera substance give unto us what is divine." solemnitati ecclesie. Secundo patet, quod non est in-So the earthly tencionis ecclesie dicere quod hec terrena substancia in 20 consecracione destruatur vel desinat, sed sicut dicit not destroyed but changed for the better. Augustinus recreetur in melius; et, ut dicit Ambrosius, ut fiat et fit veraciter corpus Christi, quia aliter non illa terrena substancia, sed unum abiectum et ignotum And Christ was accidens conferret ecclesie hoc divinum. Nec valeret 25 ordo verborum, nisi sicut eadem persona maneret simul homo et deus, sic idem sacramentum maneret in natura, of the Church licet equivoce terrena substancia et divina. Nam terrena substancia pertinencius expectat benediccionem quam accidens, ut patet supra per autorem De divinis | officiis. A 734

That God's

Ideo ridiculum foret quod hostia usque ad benepresence should destroy the diccionem remaneret substancia; et per benedictionem destroy the bread's nature quando fieret panis deifer, destruatur mutata hostia in infinitum deterius. Et nota quod dicit "hec munera" H. que sunt | oblata, hostia consecranda in corpus Christi B 82º non frustra destruenda, esse terrenam substanciam, non benedicendum accidens ignoratum, ut creditur istis mille annis; accepta fuit ab universali ecclesia hec That sects of sentencia beati Ambrosii. Ideo grave videtur quod secte yesterday should prevail hesterne destruerent tam pios usus, tam antiquos atque 40

over so pious,

6. capitulo deest B. 15. quod BC. 33. mutata deest BCD.

10. Sarum Missal, ubi supra. 22. Ambr. De Sacramentis, 1. IV, c. L (t. 16, p. 440 of Migne).

catholicos; ista enim fides antiqua mansit in ecclesia ancient and quousque per cultores signorum et antichristianam belief is most heresim est cecata. Unde, De consecracione distinccione 2 capitulo. "Hoc est," dicitur sub auctoritate Augustini According to Augustine, the 5 sacrificium ecclesie duobus constare scilicet visibili sacrifice elementorum specie et invisibili domini nostri Jesu visible elements Christi carne et sanguine sicut Christi persona constat and the Invisible Lord. ex deo et homine. In omnibus autem istis oportet cavere hereses de idemptificacione et inpanacione in But let us beware of the to quibus laborant ydolatre, et ex alio latere cavere heresim 'identification' stultissimam de accidentacione, quod accidens sit per 'impanation' se sacramentum et per consequens corpus Christi; et heresy, and of that stupid secure ire per medium istorum errorum notando equi- heresy of the vocaciones predicacionum, in quibus non est contradiccio; 15 dicente Augustino super psalmo XCVIII et ponitur De consecracione distinccione 2ª capitulo. "Non hoc corpus Christ's blood in the

A 74" quod videtis:" "Manducaturi estis et bibituri | estis illum sanguinem quem effusuri sunt illi qui me crucifigent; the same and not the same ipsum quidem et non ipsum, ipsum invisibiliter, non as on the cross; the same point invisibiliter. Credendum est itaque quod indigne invisibly, not celebrante et inrite Christum commemorante est corpus Christi virtualiter, et cum hoc in pane sacramentaliter Augustine says. dicente autore De divinis officiis, capitulo De secreto

B 824 misse, | "quod vivo pro flumine verbi dei super panem 25 et vinum confluente tam veram divinitatem veramque And the author humanitatem Christi in celo sedentis et regnantis ex- Officiis: cipimus, quam veram substanciam ignis a sole supposita "Christ's body is received in cristalli sphera exigua fere quottidie mutuare possumus. the Host, as

In talibus autem devotis exemplis oportet cavere de substance of 30 heresi, ne ex totali similitudine concludatur quod corpus in since of christi sit dimensionaliter in hostia secundum naturam burning lens."

corporis glorificati, vel quod ipsum fit ex pane vel But these pious instances must atteritur in natura sua, sed in signo solummodo; ut not bring us dicit decretum Nicolai 2º. Per ista patet de multiplica- Christ's body

cione, quomodo corpus Christi nedum est virtuante.

omnem punctum hostie consecrate, sed est significative only as in a omnem punctum hostie; et sic vere multiplicatur to Pope Nicholas' Nicholas' 35 cione, quomodo corpus Christi nedum est virtualiter ad dimensions, &c. per totam hostiam modo suo.

2. quosque B. 13. negando BCD. 2t. Christi pro est B. 22. sacra-B. 23. autore deest B. 28. mutare; mutuare in marg. A. vit B. 23. autore deest B. 30. tali corr. from totali A.

3. Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 48. 16. Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 45. 21. Some words are probably wan ting here in the MSS.

Sacrament is

decree.

Et si queratur quid est corpus Christi formaliter in hostia, dicitur quod corpus Christi est realiter corpus one, that it is formaliter dicunt quidam, quod est corpus Christi et body of Christ, quicquid est per se primo; non tamen est dimensionaliter 5 Two opinions: Christi et ipsa hostia ac quelibet eius particula." Sed its dimensions; in hostia quia non in sua natura, licet sit illud quod est dimensionaliter in hostia. Alii autem dicunt quod corpus

Host.

present

the other, that Christi non est formaliter quicquam in hostia, | sicut homo A 74b Christ is neither formally nor est eternaliter in deo et tamen non est formaliter aliquid formally nor est eternaliter in deo et tamen non est formaliter aliquid essentially anything in the sic in deo. Et sicut corpus Christi non est essencialiter 10 in hostia, sic non est aliquid essencialiter ibidem. Et Wyclif prefers in ista equivocacione laborant multi. Et ista secunda via est michi plus consona. Et si queratur, quantum How great is est corpus Christi, ibidem dicitur, quod tantum quanta the Body? As est hostia vel quelibet eius particula, cum sit illa. Et 15 tota quantitas corporis Christi in celo | non est in B 83° sacramento, sed qualitas activa potest dici esse ibidem virtualiter, non dimensionaliter, secundum naturam propriam, cum impossibile sit accidens esse alicubi, nisi Objection: If secundum suum subjectum ibi principalius existens. Et 20 K. Christ be only present si obiciatur quod humanitas Christi nedum est virtualiter virtually, He is in sacramento sed ad omnem punctum regni Christi, just as well quid igitur est ibidem? dici potest, quod virtus regitiva present quid igitui et throughout all His Kingdom. mundi; et sic, cui So He is really realiter ipse deus. mundi; et sic, cum sit dei virtus et dei sapiencia, est

present, as Utrum autem deus sit omnia in olimioa. God's Power and Wisdom. apostolus, et sic multiplicatissimus, videtur michi prudencia Utrum autem deus sit omnia in omnibus ut dicit Is Christ all in concedere scripturam ut fidem et non plus sapere all things? Let us believe the quam oportet. Posset tamen probabiliter dici quod post Bible and go no diem iudicii deus erit omnia in omnibus, cum omnia 30 farther. signabunt eum esse summam sapienciam et summam virtutem. Nunc autem quamvis hoc idem signant, cum quadam tamen respersione rebellionis deo contrarie hoc faciunt; sed pro tunc detrudentur in infernum quecunque sunt tunc contraria Christo, passura penam 35 iustissimam. Nec tunc ebullient in iniusticias, sicut

But after the modo. Ideo, secundum famosam predicacionem que we may say that capitur a signo, concedi potest quod tunc | omnes sub-A 74° then all things stancie erunt deus; accidencia autem et specialiter quantitates non memini deum assumere; sed concesso 40 And accidents then? If God secundum predicacionem signacionis, quod deus erit

2. Christi deest B. 6, 7. quia — hostia deest A. 14. quantum B. 27. multiplicatissima A. 33. responsione D; ib. rebellione ABD. 35. passam D. 41. significacionis B.

figuratively assumes them,

huiusmodi qualitates, manifeste patet quod iste non sunt accidencia sine subiecto, cum sint naturaliter in certainly not be sunt accidencia sine subjecto, cum sint naturaliter in absolute; substanciis et secundum signanciam deus ipse. Nec besides, their substances will fundatur alicubi quod ista que sunt in natura accidencia still continue to 5 sint substancie non inherencia, cum naturalis passio accidentis sit substancie inherere.

Alia enim ponitur racio philosophorum univoca licet B 836 ana | loga cuiuslibet essencie create, et multo magis alia est racio accidentis: que non est fingenda, ut patet Every being to in respectibus, nisi formaliter inherere. Et patet quante essence and difficultatur ecclesia secundum scolam dyaboli de multi- that of the plicacione corporis Christi, cum fundamentum illius belonging to a scole sit fictum mendacium ab utilibus occupacionibus retractum. Nec valent evidencie quibus arguitur hoc And even God's 15 subjacere potestati divine. Sicut enim deus non potest make it not to belong to a subject. instancia, sic non potest facere eandem essenciam materialem esse simul per diversa loca, nec diversas substancias materiales esse simul tempore per eundem 20 locum adequatum; cum corpora secundum dotem subtilitatis se ipsa penetrant, et non sunt proprie coextensa; deus enim non potest in contradiccionem. Et quante distinccio instancium individuatur a distinccione motuum, what involves tante individuatur distinccio situum a distensione es- contradiction. 25 senciarum materialium.

Et patet solucio ad primum argumentum factum in This answers A 744 fine proximi contra opinionem | secundam, pro prima and the second L. ficticia. Et per hec patet responsio ad secundum argu-argument at the mentum. Non enim admittitur, quod eadem materialis former chapter, 30 essencia sit simul secundum naturam suam per diversa in favour of the loca; et sic Petrus non posset mori vel mutari in The same thing Anglia, cum hoc quod simul mutetur contrariis vel quomodocunque in Yndia. Nec oportet subtiliare, quas several places. denominaciones esset possibile eandem materialem essen-Peter could not die in India, 35 ciam habere simul per diversa loca, quia deficit possi- without dying bilitas fundamenti. Et per hec patet responsio ad tercium, negando possibilitatem diversarum materiarum simul B 83° per eadem loca, quia tunc variaretur situs ad variacionem materie; et forent multi situs coextensi.

cannot be at once in in England.

40 Et quantum ad miracula, dictum est alibi diffuse, As for the miracles secundum sentenciam Augustini, quod in miraculis alleged, we may say with

3. significativa]B. 7. Aliqua AD. 8. cuilibet B. 9. aliqua CD; corr. from alia A. 22. in deest B. 23. distensione omnes MSS.; distinctione in marg. A. 24. statuum B. 35. simul deest B.

So too of Adam's rib; supplied.

is quite a different question.

from heresy. be in many

in two separate places.

Augustine that Christi subito vel insensibiliter ministrabantur aliene new matter was materie que cum aliis comixte sunt; et faciunt tam supplied; as in numerosam multitudinem, sine hoc quod eadem matethe loaves. rialis essencia pro eodem instanti occupet tales situs. Et sic, sicut quinque panes fuerunt quasi fermentum 5 toti pani ex quo saciata sunt tot milia hominum, sic Adam's rib; matter was not est de costa viri, quo ad fabricam mulieris. Aliquid multiplied, but enim fit parcialiter ex alio, ut in exemplis propositis, et aliquid fit totaliter ex alio, quando est rei facte adequata materia. Unde quia materia de qua fit mencio, 10 fuit secundum hystoriam notoria et principalis in opere; ideo dicitur, quod tale compositum fit abillo. Et quantum As for Ambrose ad beatum Ambrosium, patet quod nulla experiencia being at present at St. Martin's potest convincere, quod eadem persona secundum funeral, and ultimum singulare | sue materie, fuit simul in exequiis A 75° the same time, beati Martini et distanter alibi; deus tamen posset it is incredible, aptare eidem anime corpora quantumcunque similia et But God may sic facere eundem hominem esse simul secundum diversa give a second similar body to corpora in diversis Iocis. Nec circa hoc versatur ista a man: which difficultas. Et eodemmodo posset dici quod puer cruen- 20 tatus posset apparere in sacramento altaris, qui sit

On the whole, plicari simul per diversa loca distancia: et sic, discussa 25 taking each of veritate utrinsque istemant in the six of two first veritate utriusque istarum viarum, neutra | multum distat B 834 explanations, a via heretica.

neither is far

Sed replicat Sed replicatur contra dicta de multiplicacione per M. First objection: hoc, quod anima potest esse simul per diversa loca, et ubicunque ipsa fuerit, deus potest aptare sibi idem 30 places at once, in each God corpus in numero; igitur stat idem singulare multiplican give it a cari simul per loca distancia. Et illud confirmatur per body; thus, one man would be hoc quod, si anima multiplicetur et ipsa est homo, tunc in many places, homo multiplicatur. Hic dicitur, quod tota difficultas est de multiplicacione nature corporee, quod ipsa sit 35 simul per diversa loca secundum suam substanciam:

Christus secundum animam, licet corpus eius in celo resideat; vel vere credatur ut absolute necessarium, quod non est possibile idem corpus in numero multi-

Answer. This quod negatur. Sed quantum ad materiam argumenti, cannot be: God dicitur quod deus non potest ubicunque fuerit anima a thousand aptare sibi corpus distinctum adequatum, quia tunc square foot, foret in quantumcunque modico situ globus corporum 40 And besides, it infinitus; et videtur probabiliter, quod spiritus creatus that any spirit non posset per situs intercisos, sed quantumcunque could be thus

33. autem B.

distanter posset situari, cum hoc quod determinet sibi situm per subtiliacionem situs, per quem multiplicatur; ut, licet potest esse in utroque polo simul, huic tamen repugnat, quod non sit in medio intercepto, et situs 5 tam longus posset gracilitari ad distanciam liniarem; et ita non videtur possibile isti vie, quod idem spiritus secundum idem corpus in numero sit per loca distancia; idem autem spiritus posset esse simul per loca distancia secundum corpora similia. Utrum autem idem spiritus This, however,

to posset esse simul intercise per loca est problema is a problem hard to solve, neutrum multis, cum spiritus in natura sua non occupat and apt to locum, et ex celeritate motus corporis alterati ab insensibili ad sensibilem, a loco abscondito ad patentem,

fit crebro sensus decepcio.

B 84" Secundo replicatur contra | dicta de multiplicacione, N. per hoc quod multi et magni doctores tenent contrarium The contrar istis dictis, nec efficaciter inprobantur. Igitur pro opinion would magnificanda omnipotencia dei defendi debent ne in-sustained by so cidantur in heresim. Hic dicitur quod maior est vera, many and great sed conclusioni inpertinens, cum iidem multi et magni it heresy.

Answer. These very doctors 20 sed conclusioni inpertinens, cum iidem multi et magni ipsos quamcunque sentenciam foret nimis instabile contradict each fundamentum. Nam solum scriptura sacra, que includit in se omnem racionem, est fundamentum cui fidelis opinion upon 25 debet attendere. Unde videtur michi religiosum, quod them; only on Holy Writ. Christianus stet in fide, et discussione huius triplicis Three sorts of truth; truths con compalificata in of revelation. veritatis: in veritate in scriptura sacra exemplificata, in of revelation, veritatis: in veritate in scriptura succession veritate ab infallibili racione elaborata, et in veritate deduction, and veritate ab infallibili racione elaborata, et in veritate deduction, and truths of

A 75 assensu cognita. Omnia autem | alia, licet vera, sunt 30 tanquam apocrifa respuenda; ut unus pro uno tempore sentit et noscit veritatem cuius noticia est alteri in- authorities are pertinens tunc et semper; et sic excuteret fidelis rumorum audiciones et prophanas cronicas; quod videtur hodie eo necessarius, quo pater mendacii sollicicius est cum

35 Gog et Magog per mendacia perturbans ecclesiam. Et quantum ad materias scolastice practicandas, videtur michi quod standum est in declaracione fidei scripture scholastic method of all cum sua logica. Et isti regule innitebantur doctores de and ought to be millenario Christi; ideo sunt ut plurimum concordati. Vain men,

O. 40 Sed fantastici, querentes vanum nomen subtilitatis sue, seeking renown, forget this rule, and go astray.

intuition. All other to be rejected, even when

The logic of Holy Writ is the best

1. determinet C. 3. posset BCD. 4. intercepcio B. 7. idem post secundum deest B. 8. idem — distancia deest BCD. 9. Utrumque D. 13. ad sensibile C. 18. 10. incidatur BCD. 21. supremis B. 28. ineffabili B. 31. nescit BCD. 32. fides B. 38. inmittebantur D.

fuerunt pro millenario mendacii multipliciter evagati. Et hec racio quare in scriptis eorum tot repugnancie sunt reperte, et specialiter in veritatibus de possibili.

proposition ought to be rejected in if it is manifestly impossible, or not belong to just mentioned.

Anv

Ideo videtur michi | religiosum concedere predictam B 84b triplicem veritatem de possibili, et aliam quamcunque 5 renuere. Unde, quando proponitur talis proposicio de possibili, videtur michi quod potest abici propter duo: primo, quia est manifeste impossibilis; sicut sunt multe moderne proposiciones de multiplicacione eukaristie, the three moderne propositiones de interpretation intro- 10 ducte; secundo, quia non patet eius possibilitas ex predicta triplici veritate; et sic nego multas proposiciones de possibili; non quia scio eas efficaciter improbare, sed quia non sunt de numero predicte triplicis veritatis; et sic sophistis sum dissonus, scole evaganti A 754 contrarius, et propter religionem Christi fatuus reputatus. The answer to Et patet exoneracio difficultatis predicte, cum nec addeny that the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be per situs sibi continued to the soul can be set to the s mittitur animam multiplicari per loca disparia intercise, per situs sibi continuos evagari: probato tamen quod 20 tale sit possibile, volo ipsum admittere, si non assit michi occupacio utilior; tamen iste cui foret occupacio absolutely be laudabilis posset dicere quod eadem substancia spiritualis posset simul continue vel intercise, communi cum actuacione corporis vel sine, multiplicari per loca 25 multiplication quantumcunque distancia et simul gaudere vel tristari de eodem secundum diversas potencias, vel disparem racionem; sed destrui non potest, cum sit naturaliter immortalis. Multiplicacio autem nature corporee propter manifestam contradiccionem est neganda ad sensum 30 expositum.

the foregoing difficulty is two separate places at once. Still it might question; but

of matter is absurd.

The rule laid down, if carried out, would

other.

Sed videtur quod scole predicte regule debemus inniti, cum tunc studium et occupacio theologica forent enable theologians to utiliter breviata, et tota | lex imperialis et antichristiana B 84° devote their cum privatis regulis ordinum, suspensa a consideracione 35 time to more useful matters. fidelium, et multo evidencius ymaginaciones fantastice The doctrine errabunde, Unde videtur michi quod foret minus herethat spirits could be in two ticum admittere situm corporeum per multiplicacionem places at once, substancie spiritualis, subducta omni materia, quam erroneous, is ponere situm corporeum fundatum in situacione huius- 40 modi accidentis, subducta omni materiali substancia: A 76° sed utrumque credo omnipotencie dei repugnare. Ideo scola antichristi creditur lapsa in heresim per multa blasfema mendacia de dei omnipotencia.

P. Tercio replicatur per hoc quod Christus et per con-5 sequens corpus suum potest esse quelibet creatura; et Anything might per consequens est summe multiplicabile. Nec tollitur be the body instancia per hoc quod non quilibet est ydemptice sed well as bread; solum tropice corpus Christi; quia, si Petrus est Paulus, therefore his est evidencius idem Paulo, cum triplex sit ydemptitas, multipliable. For in every to scilicet generalis, specialis et numeralis. Ideo videtur theory the word sequi, si quidlibet sit corpus Christi, tunc est idem is implies a certain amount suo corpori, non econtra; et stant raciones alibi facte of identity de ydemptificacione. Sicut enim Christus potuit de and predicate. pane dixisse: "Hoc est corpus meum"; ita de quolibet 15 alio assignando; et per consequens potuit ydemptificasse quidlibet sibi ipsi; et currunt argumenta multiplicia.

errando credunt quod panis tantum ydemptificatur equivocation. corpori Christi, quod nec sit inter illa realis distinccio, identity implies

20 nec distinccio racionis; et per hoc intelligo ydemptificathat between
the subject and
the predicate
there shall be
neither real negabit qui sacram scripturam admittit. Ideo concedo ad sensum equivocum predicandi predicacionem huius-25 modi figurativam, stante diversitate naturarum cum signis simplicibus; et nego predicacionem huiusmodi identical with A 76 cum signis specificatis per istum terminum in numero vel sibi equivalens; ut concedo cum Augustino quod septem spice sunt septem anni, quod Baptista est Helias, John Baptist is 20 quod petra erat Christus; et tamen nego quod subiecta Elias; i. e. ista sint idem in numero predicatis, cuiusmodi loquendi identical in so far as one is

fundamentum est scripture sacre auctoritas. Verumtamen the figure of the notandum quod in predicacione ista secundum signifi-Q. cacionem vel figuram sunt gradus multiplices. Primus 35 gradus et supremus est quando figura presupponit in

Third

Hic dicitur quod laboratur in equivocis, cum multi Answer: This Numeral neither real nor logical distinction: which is denied. The subject is the predicate, but not in number.

2. videtur B. 11. est deest B. 16. multiplicicia C. 18. pan deest B. 23. concedit AB, 30, quod deest BCD, 30-33. subjecta quod în marg. A.

6. This is to a great extent an argument ad hominem. We must remember Wyclif's position as a Realist, admitting that universals exist a parte rei, in the same way as they do in our minds. When we say, A dog is an animal; and, A cat is an animal, animality is absolutely the same in dog as in cat. It would follow that the dog and the cat are identical a parte rei. Wyclif escapes by a distinction.

figure requires the miraculous coexistence of the thing figured ;

thing becomes the type of another by the

institution of

Three degrees tempore figuratum, et requirit virtuosam et miraculosam of figurative identity; eius existenciam ad quemlibet eius punctum; et secundo, 1st when the ut figuratum quod mentiri non noterit asserat figuram. eiusmodi esse figuratum; et isto modo panis et vinum verbo Christi consecrata fiunt et sunt corpus Christi 5 et sangwis. Et facere tam magnum miraculum est Hebr. Christo proprium, quem apostolus dicit ad Hebr. primo 1, 3 esse figuram substancie dei patris: nec hoc est sibi XXXII, difficile, cum sit ille qui dixit et facta sunt omnia; 2nd when one secundus gradus et medius est, quando spiritus sanctus 10 instituit unam rem distantem in tempore aliam figurare; by the et ille gradus non requirit preexistenciam et virtualem the Holy Ghost; coexistenciam figurati cum sua figura, sed econtra; et isto modo oblaciones et sacrificia legis veteris figurarunt res de lege nova, dicente apostolo II ad Cor. de B 85º patribus legis veteris quod omnia in figura contingebant I. Cor. illis. Et talis figura vocatur proprie tipus; et frequenter X, 11 predicantur de se | invicem in scriptura, et quandoque A 76° removentur a se invicem secundum predicaciones equivocas in figura et in natura, ut sepe dictum est. Sed 20 tercius gradus et infimus est, quando ex ordinacione nature create effectus figurat naturaliter suam causam. sign of another: Et isto modo fumus signat ignem, et quodlibet accidens sensibile suum subiectum, et sepe nomina eorum de se invicem predicantur. Et sic oportet notare pro scriptura 25 intelligenda predicacionem figuralem, predicacionem essencialem, predicacionem substancialem, cum suis subdivisionibus et signis limitantibus. Et noticia equivocacionis dissolvit apparencias contradiccionis. Et forte in ista equivocacione de gradibus predicacionis figuralis 30 led great minds laborarunt Berengarius, Lanfrancus, Wymundus; et alii, ymo multi et magni, usque hodie sunt cecati.

3rd When anything is naturally the as smoke is the sign of fire, or an accident of its subject.

A confusion between these identities and absolute identity has astray.

Granting that multiplication of his body,

Istis premissis, admitto ut supra quod deus sit omnia R. Christ can be in omnibus et sic quod equivoce multiplicetur, non secundum substanciam et situm, sed secundum signum; 35 cum sit equivoce multorum singulum, et tamen omnia not in substance illa differunt essencialiter a se invicem et a deo. Ideo nor in place, that different essentiation but in figure. non contingit ex istis confusio, sicut sequitur ex ydempticonfusion of ficacione, ut patet alibi; sic eciam corpus Christi et numeral identity is not tota eius humanitas multiplicatur secundum suos limites 40 to be feared. aliter in eukaristia et aliter per loca, ubi sua species

^{1.} tempus BCD.

13. coexistenciam vel existenciam figurati B.

15. Il omnes MSS.

16. contingebantur B.

18, 19, in — invicem deest BCD.

25. principiantur B; ib. figura pro scriptura B.

38. confuso AB.

vel virtus diffunditur. Nec oportet, si quelibet particula Each Host is Christ's body; to the sit corpus Christi, quod propterea quelibet earum yet it is distinct sit and properties of the sit of th A 76d sit quelibet, | aut non aliter sit in sacramento quam from every other, on acount B 85b ut est virtualiter ubilibet, vel in celo. | Natura enim of the nature of bread that 5 panis sacramentalis remanet, et sic numerabiliter distin- remains: as guuntur multe hostie consecrate, licet omnes ille sint individuals, belonging to the corpus Christi, sicut multa supposita sunt sua species same class, ar et tamen numeraliter distinguuntur. Et conformiter de yet numerically accidentibus et subiectis: ut subiectum est multa acci-10 dencia distincta in genere, et econtra, licet non sit aliquod istorum idemtice, sive formaliter, sed solum signative. Et istud vellem eos attendere, qui ponunt This principle accidencia esse sine subiecto; accidens enim non est doctrine of essencialiter subiectum, sed subiectaliter vel subiective absolute accidents; an absolute accidents; an accident is but equivocam et in sensu univoco convenire. Nec audeo subject, not the dicere quod corpus Christi sit, vel multiplicetur, secundiceris life in dum suam substanciam vel naturam in hostia conserve doctrine of absolute accidents; an absolute accident is but the sign of the dicere quod corpus Christi sit, vel multiplicetur, secundiceris life in dum suam substanciam vel naturam in hostia conserve doctrine of absolute accidents; an absolute accidents; an absolute accidents; an accident is but the subject, not the subject, not the subject itself. dum suam substanciam vel naturam in hostia conse- the Sacrament crata, quia secundum autorem "De divinis officiis" in animal; so we 20 sacramento altaris est vita spiritualis non animalis, quia may not say aliter posset ex se progredi, sicut homo. Et tolluntur or substance is

instancie quibus alii de scola contraria laqueantur. S. Et patet quomodo fideles qui videntur contrarii in materia ista equivocant, ut hii concedunt quod corpus 25 Christi videtur oculo corporali, atteritur et quantum- Some sav that cunque varie transmutatur; quorum sensus sanus non body with the fingitur, nisi quia panis sanctificatus sic variatur qui is an est equivoce corpus Christi. Illi autem negant quod equivocation; corpus Christi oculariter videtur in hostia, vel aliter sanctified bread. A 77 transmutatur: quod potest dupliciter sane intelligi; vel that we see quia corpus Christi in natura sua non sic movetur, vel quia corpus Christi in natura sua non sic movetur, vel corporally: quia sacramentum non sub racione qua est corpus which may be true; but their Christi sic se habet. Alii autem ad tantum desipiunt distinctions are B 85° quod ignorantes equivocaciones et sensuum distinc-

35 ciones dealbantur veneno heretico; quia secundum Averoys, assuefacti inpossibilibus tanquam assuefacti veneno letifero, ipsa accipiunt ex conswetudine tanquam vera. Et sic pater mendacii per ignoranciam equivocacionis decipit scolam suam et facit simplices ab-40 horrere, quod ille panis non sit corpus Christi, nisi secundum figuranciam et figuram; quia per idem ut

multiplied.

heretical

^{4.} est pro enim D. 15. significacione B. 27. ergo pro quia B. 34, sensum B. 34, 35. non distincciones BCD; ib. after distincciones h A. 35. debeantur omnes MSS.

suggerit quidlibet quod ipsum corpus significat, foret
How this bread eque veraciter corpus Christi. Modus autem quo ille
is the body of
Christ, though
in figure and
not by identity,
is quite
inexplicable to
us: but to say
that the bread
does not remain
is apostasy.

suggerit quidlibet quod ipsum corpus significat, foret
panis est corpus Christi, licet sit figurativus et non
ydempticus est inexplicabilis a nobis viantibus, licet
in confuso sciamus, quod non sit naturaliter corpus 5
Christi; et verba doctorum multos infatuant, qui dicunt quod post consecracionem non est panis eo quod
non est tunc principalissime corpus panis; et propor
cionabilis equivocacio fit inter apostatas.

5. non inconfuse B.

CAPITULUM DECIMUM.

Tractando de quidditate sacramenti altaris, oportet What is the primo supponere predictam sentenciam de divinis officias capitulo de quidditate sacramenti altaris quod est 1st We shall lay down that it is in natura substancia et corpus panis et vini et in sig-in nature bread; nificacione et figura est corpus Christi et sangwis; in signification, Christ's body. quam sentenciam est inpossibile inpugnare. Secundo 2nd Examine the recitabitur per viam opinionis sentencia communis de opinion about quidditate accidentis. Et tercio procedetur profundius A 77" rimando sentenciam de quidditate huius | sacramenti, Investigate the

in qua discordant doctores.

Supposito autem primo, quantum ad secundum pro noticia accidentis, notandum secundum Avicennam quod ens prima impressione imprimitur; sive igitur senciendo 15 sive cogitando rem esse, cognoscitur prima essencia et thought that a B 85 sic deus; et cum | unumquodque sicut se habet ad esse sic ad cognosci in illo analogo, cognoscitur prius essencia substancie quam essencia accidentis. Ad generalem itaque noticiam post istam analogam, expergefacit sen- known before 20 sibilis noticia accidentis, iuxta illud Aristotelis, primo posteriorum in principio: "Omnis noticia intellectiva, (supple quidditativa) oritur ex preexistente noticia sensitiva". Nam sensus communis cognoscit primo ens analogum ex mocione sensibilis, et prius cognoscitur subiec-25 tum ut tale quam accidens tanguam tale. Et hinc Porphirius ponit subiectum in descripcione accidentis: omne tamen ens sub uno involucro primo sub esse concipitur.

Videndo igitur essenciam sacramenti ut est alba vel Thus when we aliter accidentata, videtur albedo, rotunditas vel aliud Sacrament 'as white' &c., we

accidents.

Avicenna's position that: pure Being is known in the thing is.

'substance' is 'accident'.

t. Capitulum deest omnes MSS.
4. hiatus after capitulo AB.
5. vinum B.
16. quoque B.
27. sub uno deest CD; ib, fuisse BCD.
28. est deest B.

^{13.} Avicenna (properly Husain ibn Abd-Allah, called Ibn-Sina), born in Persia 980 A. D.; died 1037 A. D. His works, translated into Latin by Gerard of Cremona (XIIth century) were first printed in Venice, 1483 and following years. 21. Aristotle begins the work in question with these words: Πασα διδασπαλία απί πάσα μάθησις διανοητική έκ προϋπαρχούσης γίνεται γνώσεως. 25. Porph. Isagoge.

impossible to any accident can exist

the bread may the accidents.

basis of all Quantity only means "the being great of substance" either in number (as a people) or in magnitude (as lines, surfaces, volumes).

Likewise of situation and duration:

see whiteness accidens, cum albedo sit essenciam substancie esse albam. Et ita de aliis. Et hinc vere dicit doctor Egidius B. It is therefore quod homo non potest intelligere essenciam substancialem understand that esse accidentatam sine substancia subjecta. Sic igitur videmus colorem, figuram et quantitatem sacramenti, 5 without the dum videmus essenciam esse coloratam vel figuratam; it forms a part quia hoc est illud accidens. Sed iuxta Lincolniensem forte nos non consideramus de quidditate essencie sic And although accidentate, cum tota intencio nostra debet suspendi in | A 77° cease to be in corpus Christi quod est perfeccius quam panis materialis; 10 our thoughts, licet autem desinat esse in actu consideracionis nostre, cease to sustain non tamen desinit esse vel visa accidencia subiectare.

Et ex ista consideracione potest patere fideli philosopho distinccio accidentis; sicut enim substancia divina est basis cuilibet creature, sic genus create substancie est basis cuili- 15 As God is the bet accidenti. Sic quod quantitas sit veritas que est "substanciam esse quantam": | quod intelligi potest dupliciter; B 86° creatures, so stanciam esse quantam': | quod intelligi potest dupliciter; substance is the vel quo ad multitudinem vel quo ad magnitudinem. Prima basis of all accidents. quantitas est numerus, ut populus qui est una persona quantitas est numerus, ut populus qui est una persona est multitudo hominum. Si autem persona sit magna, 20 hoc intelligi potest tripliciter: vel quod sit linealiter magna quod est linea, vel superficialiter magna quod est superficies, vel corporee magna quod est corporeitas, crassitudo vel altitudo. Quantitas autem rei in comparacione ad partes suas intelligi potest dupliciter: vel 25 quo ad locacionem aut situacionem, vel quo ad duracionem. Primo modo est locus vel situs qui est veritas, que est mundum situari vel locari secundum se aut aliquam sui partem. Unde locus expanditur per totum mundum, sed duracio mundi secundum transmutacio-30 nem est tempus. Et ab illis duobus generibus quantitatis originantur duo generalissima ubi et quando, sic quod ubicacio sit locacio partis mundi, et quandalitas sit duracio partis mundi. Et sicut ubicacio mensuratur situ mundi, sic quandalitas mensuratur tempore, ut 35 docet autor "Sex | Principiorum". Et ita consideran-A 77'

> 1. significat pro sit B. 4. substancia deest D. ib. intencione C. 15. sic B. 35. Et sic CD. 9. accidentato AB;

> 2. Egidius. I can find only two writers of this name, One was archbishop of York in the XIIth century; the other was a deacon of Paris who wrote some Latin poems about the year 1200. Nothing that remains of their writings bears on the subject. 36. Gislebertus Porretanus (Gilbert de la Porée), Bishop of Poitiers, and author of the short but valuable treatise here quoted (see t. 188, p. 1258 of Migne). It was commented by Albert the

dum est de aliis generibus accidentis. Cum autem deus sit veritas, patet quod sicut non potest permittere creaturam esse sine se ipso, sic non potest permittere accidens esse sine subiecto; quia, secundum apostolum exist without 5 2ª Thim. IIo, Deus verax est, se ipsum negare non II.Tim. potest. Talia autem accidencia quandoque intelliguntur nominaliter abstractive, et quandoque occasionaliter concretive, ut dicit Aristoteles in post predicamentis de But these abstract words "cecitate" et "cecum esse", et conformiter equivocatur that denote the B 86h in deo et universitate | creata. Sicut igitur deus mandat accidents are indubie, sic pater mendacii precipit scole sue quod the subject. vocet mendaciter sacramentum altaris accidens sine subThus the Devil iecto, ut per illud mendacium subtrahatur subiectus huic word 'accidents' for 'venerabili sacramento. Sed non erubesco ewangelium 'bread' in his vocando hoc sacramentum panem, sicut spiritus sanctus vocat; et detestando conclusiones patris mendacii, quod ipsum sit panis infinitum abieccior in natura quam panis

equi vel ratonis, cum sit panis celestis, panis sanctus, 20 et quodammodo corpus Christi. In natura vero sua est panis triticeus, panis azimus et panis fructibus terre elementatus et pistus, propter sensum misticum quem meminit Augustinus. Constat autem quod nec quantitas

Now, as no creature can exist without God, so no accident can its subject.

school of lies.

fermentatur, subicitur sic accidentibus vel pinsatur. Iterum constat, quod si illud accidens foret corpus Christi, But if it were Christus pertinentissime tractasset ipsum in manibus, so, Christ would have A 78° ipsum demo | strasset pronomine et in eius noticiam said so; which all must admit docuisset; cuius oppositum testantur nedum fideles ecclesie sed adversarii, qui dicunt concorditer quod nesciunt quid been the case. 30 sit illud sacramentum quod sit accidens per se sine subiecto. Et revera, deus non potest subicere fidelem huic sacramento; ideo vere dicunt, quod non habet subiectum.

not to have

Item, tale accidens absconditum ab olym ignotum If an accident ecclesie, quod ponitur modo esse de fide, habet racio-subject of other 35 nem per se substandi omni generi accidencium: et illa accidents, it est per se racio substancie; igitur illa est illius generis, quod deus fecit substanciam. Si dicatur quod miracu- said to do so

And if it be by miracle,

3, 4. accidens esse deest D. 8. post deest D. 15. universali B. 7. oracionaliter BCD; corr. A. 19. racionis B. 37. facit B.

Great, and many others; and had the unique honour of being placed in Hermolaüs Barbarus' translation of Aristotle (even in the early printed editions) immediately after De praedicamentis, which it supplements. He was, with Abailard, St. Bernard's adversary at the council of Reims (1148). 8. Arist. ed. F. Didot, vol. I, p. 18, l. 45.

then God continually works uscless miracles.

And if such miracles are made on accident, what account of real substances?

lose per se subiectat sic accidens | tunc oportet ponere B 86 cultores signorum facere continue miracula que non prosunt. Quid, inquam, prodest quod tale ignotum accidens sine subjecto per se recipiat transmutaciones culpabiles, ut tractacionem, alteracionem et passionem 5 illicitam sacramenti? Revera evidencius quicquid agit vel patitur creata substancia continue subiectat miraaccount of an culum, cum non sit racio quare fictum accidens ex will be done on naturali sua potencia facit miraculum, quin evidencius substancia creata et servata miraculose a deo continue 10 facit miraculum; sed deficientibus veris miraculis, oportet quod fingantur falsa miracula; et sicut finguntur false officiorum nominaciones, religiones et absoluciones, sic fingitur falsa fides de accidentibus, ut utrobique seminator mendacii illudat ecclesie.

Three weak arguments in

present.

and only hurt themselves; so it is with Christ's body.

Tres autem evidencias arundineas facit dyabolus ad E. favour of this con | cludendum quod illud sensibile sacramentum sit A 786 1. The Decretal accidens sine subjecto; primo ex hoc, quod decretalis of Innocent III. Innocencii 3ii dicit quod accidens est sine subiecto; ut de celebracione missarum, "Cum Marthe," ubi multa 20 II. The Decretal, recitantur de dicto Innocencio opinata. Secundo, quia substantiation. primo decretalium, titulo primo, capitulo "Firmiter", in fine dicitur panem et vinum transsubstanciari in III. Respect for corpus Christi et sangwinem. Sed quia patet inercia ex the Sacrament, which, if the istis concludere quod sacramentum altaris sit accidens 25 bread remained, sine subjecto, ideo palliantur alie rime doctorum, cum digested, &c. inquiunt, sacramentum altaris transit ad stomachum, si ibi remaneret materia, reciperet transmutaciones follow in any de pane quem ponunt accidens, cum precise tam diu 30 case, Christ's remanet ibi | corpus Christi sacramentaliter, quam din R.8 But the same pudendas. Sed patet quod idem inconveniens sequeretur difficulty would de pane quem popunt accidens cum precise tam div remanet ibi | corpus Christi sacramentaliter, quam diu B 864 ibi remanet forma panis; et quantumcunque polluitur illud accidens, corpus Christi remanet inpollutum. Cum enim illud non sit ydemptice corpus Christi, absit fidelem credere, quod propter eius pollucionem corpus 35 The Body of Christi polluatur; sic enim fingunt incantatores in-Christ is un-contaminated, fideles, quod sciunt facere ymagines et cruciare in oculis and impassible vel aliis partibus inimicum quantumcunque distantem;
Wizards think to harm men sed per tales ficticias hereticas nocent sibi ipsis et non by hurting their wax images, Christi fidelibus et multo magis non fedant vel cruciant 40

1. si pro sic C. 5. panacionem C. 25. sic pro sit C. 36. si D.

10. Decr. Greg., 1. III, tit. XLI, c. 6. 22. Decr. Greg., 1. I, tit. I, c. 1.

corpus Christi. Unde mures ipsum non lacerant, nec A 78° homines ipsum dentibus atterunt vel comburunt | . Licet Ps. enim multi indicent legem Christi esse hereticam, cum "dominus regnavit irascantur populi", quia recipiunt 5 equivoce nomen Christi; tamen hoc faciunt ad eorum F. deterioracionem, non ad dampnum Christi. Est autem difficultas scolastica, quam predicacionem in signo Christus recipit, cum videtur decretum Ego Berengarius dicere quod corpus Christi dentibus atteritur. Et sic But a decree to clamant multi quod vident corpus Christi in missis seems to say that Christ's oculo corporali, et sic de mille aliis conclusionibus in body is ground with the teeth. quibus populus est seductus. Ideo cum equivocatur in talibus, quod Christus sic tractatur in persona propria vel in signo, expedit negare ista sophistis et argucias 15 quibus hec inferunt, detegendo quomodo membra vel signa Christi talia paciuntur; et sic glosande sunt scrip- Only the sign ture et dicta sanctorum. Sed secundo obicitur per is thus treated, doctores mendacii eo quod tunc non liceret homini bis signified. They say: if the bread B 87* celebrare | in die, quia comedendo panem et potando 20 vinum in prima missa dissolveret ieiunium reddendo Priest cannot se ineptum ad iterum celebrandum; igitur oportet quod say Mass twice, sacramentum sit accidens. Hic dicitur quod per illud is broken. sacramentum contigit solvere ieunium, cum secundum But the fast is apostolum post illam cenam dominicam unus esurit, really broken in any case, 25 alius ebrius est: et secundum autorem "De divinis officiis" illud sacramentum est substancia panis, corpus panis et panis visibilis, qui de terra crevit; cum illo igitur contingit hominem solvere ieiunium, sicut cum G. fumo vescibilium. Sed notandum quod ieiunium a pec-A 784 cato | debet servari in cenantibus cenam dominicam, et The great point corporale iciunium non est curandum nisi de quanto sin. disponit ad istud ieiunium. Unde nostri concedunt quod contingit ministrantem vel aliter laborantem comedendo et bibendo servare ieiunium ecclesie, sicut patet 35 de bibentibus et comedentibus vocatas species tam ante prandium quam post: ymo Christus dedit corpus suum discipulis suis post cenam; sicud homines infirmi, communicated, quando egent plus digne corpus Christi assumere, com- when not municantur post prandium. Ideo absit fidelem credere the sick fast. 40 quod ordinacio qua decretum est homines celebrare ieiunios, faciat accidens esse sine subiecto. Nam eccle-

Christ's

This is a

are quoted

But if these Saints say that only the qualities remain, they contradict St. Thomas; he rightly denies. It would be stultifying their genera accidentis sunt qualitates, quia hoc foret im-

Sacrament.

qualities.

sia potuit ordinasse racionabiliter quod celebrans parum ante comedat et multo magis quod post locionem cum ditas istius evidencie ad probandum quod non sit Again, words sacramentum altaris sensibile, nisi accidens. Tercio ad-5 of the Saints ducitur, testimonium ducitur testimonium sanctorum sinistre conceptum, et allegatur | de Augustino, Anshelmo et aliis, quod solum B 87º

qualitates remanent in sacramento post consecracionem. Nam tunc solum qualitates sunt sacramentum; et per consequens, cum ille qualitates possent maiorari et 10 minorari, ille qualitates forent subiecta quantitati eis formaliter inherenti; quod est contra sanctum Thomam super 4º distinccione 12 questione prima articulorum. quality, super 40 distinccione 12 questione prima articulorum.
implying more Sicut enim quantitas est dimensio que immediate conor less, is the
subject of sequitur materiam primam | existentem primum fundaquantity: which
mentum nature, sic alia accidencia non possunt insam sequitur materiam primam | existentem primum funda- A 70° mentum nature, sic alia accidencia non possunt ipsam in natura precedere. Nec valet dicere, quod omnia H.

doctrine to say ponere philosophis et sanctis doctoribus nimis magnam accidents are stulticiam. Nam substancialis qualitas, ex 5to Methaphisice 20 et principiis gramaticorum, est qualitas quam necesse est per se esse; et sic nichil esset vel posset esse nisi qualitas. Sed videtur michi probabile sanctos doctores When therefore intelligere per visibiles species essencias materiales ut they speak thus sunt sensibiles, sicut in predicacione secundum causam 25 them to mean vel secundum subjectum sive materiam; fides autem material essence scripture sic loquitur: "Christus est propiciacio pro I. Jo. peccatis nostris", prima Joh. IIo; et IIa Cor. Vto Christus II, Cor. vocatur "peccatum". Et Ecclesiastici XLIV de iusto sacer- V, 21

> reconciliacio". Et isto modo videtur autorem supradictum loqui ubi supra. "In illo," inquit, "in quo fides non est, preter visibiles species panis et vini, nichil de sacrificio pervenit." Ideo solebam dicere quod si sacrificium altaris sit accidens, illud est solum illud fictum sacra-35 mentum quod recipit infidelis |. Certum est tamen B 87° quod iste maior intelligit per visibiles species panis et vini illam essenciam ut est sensibilis. Unde consequen-

dote dicitur, quod "in tempore iracundie factus est 30

14, 15. sequitur B. 24. intelligi CD. dictum deest B. 35. illud deest B. 28. patet B. 31. supra-

^{12.} St. Th. Aq. In Libris Sent., 1. IV, Dist. 12, art. 1, questla 3a Resp. ad primum. 20. Arist. ed. F. Didot, vol. II, p. 526, 1. 5; p. 521, 1. 8, 36.

ter dicitur, quod vita animalis caro est. Et locucio This mode of secundum illam predicacionem est crebrior in scriptura, the abstract for quia certum est quod ad interiora tam infidelis quam the concrete) is I. muris venit materialis essencia sacramenti. Unde, ut common in Scripture. 5 supra tetigi, potest intelligi per speciem et similitudi-A 79 nem de quibus loquitur Gregorius, ipsa essencia ut est sensibilis et mistice similis corpori Christi. Et sic intelligi potest dictum Anshelmi, quod false ascribitur Augustino, quod nichil de pane remanet post conse-

10 cracionem, nisi sensibilis qualitas. Sunt enim verba venerabilis Anshelmi in quodam libello de sacramento altaris; et verisimile est quod allegaret magistrum suum Augustinum, si forent ex integro verba sua; sic enim facit in Monologion ubi capit nude sentenciam Augustini.

15 Ideo vel mendaces vel scriptores propter similitudinem nominum Augustini et Anshelmi fecerunt, quod illa verba ascriberentur magno doctori Augustino. Non Besides, from

enim ita leviter moveret tantus doctori Augustino. Non Besides, from his instances, Lot's wife qualitas remaneat post versionem uxoris Loth in stachanged into a pillar of salt, to tuam salis et silicis in vitrum. Quid enim pertinent ista &c., Augustine ad inferendum quod accidens est sine subjecto? Unde say that quality swadent quod illa miraculosa conversio sacramenti sit alone remained. deo possibilis, et infinitum magis mirabilis propter inmensitatem miraculi, quam dictum opus nature.

K. 25 Et quantum ad sensum doctoris Anshelmi videtur And he can B 874 michi ipsum intelligere quod solum qua | litates panis in our sense. et vini remanent forte in actu consideracionis; non tamen wult negare, quin remanent in sacramento alia octo genera accidentis. Unde miror quod moderni socii

mus dicit in libro suo De veritate, capitulo finali, quod accident can A 79° accidens non potest esse sine subjecto, sicut dicit exist without a Augustinus; secundo, quia sanctus Thomas, cui illi innituntur, vere dicit quod impossibile est talem qualitatem asserts that

35 naturalem esse, nisi fuerit fundata in quantitate, que quality must be based upon est primum genus accidentis; et tercio quia ipsimet quantity.

attributed to Augustine belong to a work of Anselm.

30 tantum ponderant illud dictum, cum venerabilis Anshel-He says himself subject.

4. nutris C; ib. et A. 9. beatus Gregorius CD. 9. remaneret B.
20. filicis AD. 24. miraculis pro mirabilis B. 27. consideracionis fidelium C 33. Augustino omnes MSS; ib. quod BC.

11. Ans. Ep. CVII. De corpore et sanguine Domini (Migne, t. 159, p. 256). 30. St. Anselm, has the following words in the last ch. De Veritate: Existente namque corpore, colorem eius necesse est esse; et pereunte corpore, colorem eius manere impossibile est (Migne, t. 158, p. 484). 33. St. Th. Aq. In lib. Sent. c. IV, Dist. XII, art. 1. Et ideo dicendum est. that the Sacrament

condemn it.

is to be understood

possible.

And all agree doctores dicunt michi, quod sacramentum altaris quod equivoce panis dicitur, est quedam agregacio accidenif not bread, is cium quantitatis et qualitatis. Cum igitur dictum An-an aggregate of quality and shelmi asserat quod solum qualitas remanet, directe quantity.

How then can obviat iste sentencie, et manifeste patet quod nichil eis 5 Anselm mean inpertinencius quam allegare pro se hoc dictum. Nam alone remains? allegacio non valet eis, nisi ut dictum id dampnetur, quote this text should do so secundum antiquos sanctos et modernos inpossibile est only to quod solum qualitates quod solum qualitates remaneant, patet quod deus 10 ordinavit hoc dictum asscribi Augustino et Anshelmo ut sensus eorum predictus concorditer sit scrutatus, et multo magis ut verba fidei defendantur.

Again, they say that the word 'bread' Ambrosio, Augustino et usu ecclesie, quod sacramen- 15 tum altaris est panis sensibilis et corpus Christi, sed metaphorically, valde equivoce; quod dicitur panis eo quod similitudo semblance of panis, cum in natura sua sit accidens; et dicitur corpus Christi, quia figurat sacramentaliter corpus Christi. | Sed B 88° patet ex dictis, quod oportet intelligere scripturam 20 L. But, according Ia Cor. X et XI de substancia panis, ut dicit Ambrosius I. Cor. to Scripture, Ambrose and et Augustinus in De sacramento altaris: "Corpus Christi X, 16; Augustine, this et veritas et figura est. Veritas | dum corpus Christi XI, 24 et sanguis, virtute ipsius, in verbo ipsius, panis vinique substancia efficitur; figura vero est illud quod exterius 25 sentitur. "Et iste videtur sensus cantus ecclesie:

Verbum caro, panem verum Verbo carnem efficit etc.

The bread becomes something better; if so, it surely is not annihilated.

Unde panis non anichilatur, sed melioratur, dicente Augustino eodem, ubi prius, in "De sacramento altaris": 30 "Credendum est quod in verbis Christi sacramenta conficiantur: cuius enim potencia creantur prius, eius utique verbo ad melius recreantur." Si autem ad melius recreantur, non omnino destruuntur, dicente Quotation from Cypriano in quadam epistola (et recitat eum Wymundus) 35

Cyprian, contradicting annihilation.

2. est deest D. 5. iste AB. 6. per pro pro. 17. quia AB.

22. Decr. Grat. 3ª Pars Dist. II, c. 79. 35. Cypr. Epist., 1. I, 6. Quoted by Guitmundus, De Corporis et Sanguine Domini veritate (Migne, t. 149, p. 1459). - Wymundus, also called Guitmundus, Witmundus, &c., archbishop of Aversa in Italy, is also known by the name of Christianus, which he afterwards took, as pointed out by Chifflet (Migne, t. 148, p. 1452, 3). His name occurs several times in *De Apostasia*. Wyclif's aim is to show his own orthodoxy by his agreement with one of the greatest adversaries of Berengarius.

"Denique", inquit, "unanimitate Christianos firma sibi atque inseparabili caritate connexos eciam ipsa dominica sacramenta declarant; nam quando dominus corpus suum panem vocat de multiplici granorum adunacione 5 congestum propter nostrum quem portabat indicat adunatum, et quando sanguinem suum appellat de botris atque acinis plurimis expressum atque in unum coactum gregem nostrum signat commixtione adunate multitudinis copulatum." Et idem dicunt sancti de millenario 10 Christi concorditer.

M. Unde solebam ponere tres conclusiones in ista materia, quas catholicus debet usque ad mortem defendere: Prima, quecunque persona vel secta est nimis heretica, que pertinaciter defenderit quod sacramentum abject thing' is 15 altaris per se existens in natura sua infinitum abieccior A 80 equi pane ac in | perfeccior est; secunda, quicunque | pertinaciter defenderit quod dictum sacramentum sit accidens, quantitas, qualitas aut eorum agregacio, in-

cidit in heresim supradictam; tercia, panis triticeus in 20 quo solum licet conficere est in natura infinitum per- is more perfect feccior pane fabino vel ratonis, quorum uterque in natura est perfeccior accidente. Patet conclusio ex hoc quod quicunque defenderit sic, defendit pertinaciter docma scripture sacre contrarium, quia tractatui apo-

25 stoli 1ª Cor. X et XI de corpore Christi vel cena The first two dominica, ut patet per exposicionem Ambrosii, Augu- propositons are stini et aliorum sanctorum, qui fuerunt pape precipui. and therefore a Nam verum panem cenaverunt Christi discipuli; et foret nimis absolutum a fide scripture quod Christus pavit

30 suos discipulos pane infinitum peiori quam est panis ratonis vel panis alius venenosus. Hoc enim non excitaret, sed revocaret catholicos ex nimietate horroris accipere sacramentum; nec posset tale sacramentum perfici per accidens, cum non poterit alterari.

Sed quia Wymundus in tractatu suo de sacramento altaris contra Berengarium videtur esse autor capitalis testimony as N. sic opinancium; ideo arguitur ex eius testimonio, quod the adversary of Berengarius. inpossibile est sacramentum altaris quod est eukaristia, esse quacunque materiali substancia abieccius in na-

40 tura. Scribit enim libro suo secundo, quod eukaristia He says that the Sacrament is the body of Christ and a

Three conclusions: Sacrament is by nature an a heresy;

2nd 'that its nature consists in being an accident'; ditto;

Value of

sign of the grace of God.

16. est deest BCD. 22. patet conclusio patet CD. derit sic CD. 31. racionis C. 23. sic defen-

His words quoted: "Not a figure of Christ's body, but the reality".

Another passage. Three

Sacrament is the change it still appears to be so."

He is therefore very granting that the Eucharist is a mere accident.

This doctrine

It is only in a peculiar sense Sacrament is Christ's Body. Augustine speaks of the

id est, vere corpus domini et sacramentum aliarum rerum, scilicet bonitatis redempcionis et communionis corporis Christi mistici; ipsa tamen est corpus Christi proprium et corporis quod est ecclesia sacramentum. "Sacri," inquit, "altaris | oblacio, cum substancia cor- A 80" poris Christi veraciter sit, alia misteria de ipso domino vel eius ecclesia absque | fidei periculo signare potest; B 88° sed non est signum vel figura corporis Christi proprii, cum sit substancialiter ipsum corpus." Unde libro 1º ita inquit: "Tota hostia est corpus Christi, ut nichilo- 10 minus unaqueque particula separata sit totum corpus particles of the Christi: nec tamen tres particule separate sunt tria three bodies but corpora, sed unum corpus; nec ipse eciam particule a one Body". se tanquam plures differunt; quia quod corporis tocius una est, hoc et cetere sunt. Itaque iam non plures par- 15 rightly called ticule dicende sunt, see that position rightly called ticule rightly rightly called ticule rightly rightl ticule dicende sunt, sed una pocius hostia integra et Similiter et si dentibus vel quo alio hec frangi videntur, intelligimus non hec frangi. Unde consequenter, libro 20: "Quis," inquit, "illud negat, quis enim non ut 20 pocius libenter fatetur, quod sacramenta mense dominice rite panis et vinum vocantur, vel quia prius panis et vinum fuerunt, vel quia panis et vini similitudinem substancialiter transmutata servant?"

> Ex hiis et aliis dictis suis patet, quod inter omnes 25 scribentes plus alienum fuit a proposito huius episcopi concedere quod sacramentum altaris per se existens sit in natura accidens vel agregacio accidentis. Ipse enim dicit quod accidens non potest esse sine subiecto.

Item, non est fundabile in scriptura vel sanctis docto- 30 O. neither by ribus de millenario Christi, sed pocius reprobatum, quod Scripture nor eukaristia sit accidens; igitur cum sit ita dissonum in by the Fathers. materia | fidei, videtur quod pertinaciter illud defendere A 80° foret hereticum. Argumentum patet ex dictis, cum fides scripture, sancti doctores, leges, et usus ecclesie vocant 35 regulariter ipsum panem, et, ad sensum alium indubie B 884 equivocum, corpus Christi. Unde Augustinus, De fide

> 4. corpus B. 6. aliqua B. 17. officiosa ABD. pro quo alio CD; aliquo pro quo B. 18. alio modo

^{5.} Guitmundus, ubi supra. Migne, t. 140, p. 1461; but the words following potest are wanting in the text. q. Guitmundus, ubi supra. Migne, t. 149, p. 1454.

ad Petrum: "Firmissime tene et nullatenus dubites ipsum unigenitum verbum carnem factum, qui se pro nobis obtulit sacrificium et hostiam in odorem suavitatis, cui cum patre et spiritu sancto a patriarchis et 5 prophetis et sacerdotibus tempore veteris testamenti animalia sacrificabantur, et cui nunc, id est, tempore novi testamenti, cum patre et spiritu sancto cum quibus est illi una divinitas, sacrificium panis et vini in fide et caritate sancta ecclesia catholica per universum 10 orbem terre offerre non cessat." Item beatus Bernhardus in quodam sermone qui sic incipit; "Misereor," declarat quod panis accipitur septempliciter in scriptura; 'meaning of 'bread' in Holy 'scriptura' in Holy ' VI, 52 "septimo," inquit, "accipitur pro eukaristia, ut Joh. VIo:
Panis, inquit, quem ego dabo, caro mea est pro mundi 15 vita." Et idem dicit Wimundus et doctores usque hodie concorditer; que igitur foret devocio sive religio, quod sacerdos sceleratissimus facit quotidie creaturam abiec-Jer. tissimam vel pocius unum nichil inperfeccius ligno vel II, 10, lapide deum suum? Revera hoc excedit infideles in To adore such Dan. veteri lege et sacerdotes Baal; ut patet Jeremie IIo et an accident is XIV, 4 Danielis ultimo. Isti enim posuerunt istas esse substan-A 80d cias et figurare | deum deorum, qui non deteriorat cias et figurare | deum deorum, qui non ueteriorat substance, v. g. suam fabricam; nostri autem ponunt unam agregacio- wood, as their God. nem accidencium, nesciunt quorum, esse panem sanctum 25 et corpus Christi; et per consequens deum nostrum; abiecciorem autem panem in natura sua deus non posset facere, tum quia ille panis nullius nature est, nisi fuerit generalis nature accidentis; tum eciam quia B 89 non quilibet potest esse | panis, sed solum substancia 30 vel accidens panis materialis. Et hic miror quod con-

"sacrifice of bread and wine". Bernard says seventh Eucharist".

potest. P. Secta autem ista est ad tantum maniaca quod dicit This sect goes 35 errorem suum fulciri ab universali ecclesia ac si cre- extreme of deret se ipsam supponere totam ecclesiam; sic quod asserting that

cedunt deum facere abiectissimum panem quem potest, et negant eum facere perfectissimum panem quem

> Church favours their error.

35. si deest CD. si deest CD. 17, 18. abiectissimam deest D.

1. De Fide ad Petrum. Migne, t. 40, p. 772. This work, proved by Erasmus to be spurious, is now believed to have been written by Fulgentius, on account of the discovery of a very old MS. at Corbie. 13. Bern. Serm. 1 pro Dom. VI post Pent. in fine (Migne, t. 183, p. 339).

nulla sit militans ecclesia, quam non regit. Sed talis

The Spouse of Christ is indeed Gog and Magog;

who cry out that he who holds the

against the Church.

There have

been three opinions

Guitmundus.

maniacus consideraret quomodo sancta mater ecclesia ab origine mundi usque ad diem novissimum est una persona, mulier fortis et sponsa Christi. Hec in medio etatis sue fuit copulata sponso suo Christo noviter in-5 carnato. Post cuius millenarium per unum meditullium temporis, soluto patre mendacii, et tanta mania percussus est Gog et Magog, quod putat quicquid Gog non autorisaverit et Magog non invenerit, est contra deterioracionem ecclesie universalis; ut pro toto mille- 10 nario Christi nesciunt invenire suum trimembre genus sacramenti altaris, sed directe contrarium. Et tamen clamant et blaterant quod tenens antiquam sanctorum ancient doctrine sentenciam, | contradicit universali ecclesie; Magog putat A 81° of the Saints is enim quod ab ipso per se regente universalem eccle- 15 siam pendeat totus mundus. Tres itaque variaciones notari possunt in materia de quidditate eukaristie; concerning the prima regnante veritate pro millenario Christi dicit Eucharist. quod ipsa hostia est substancia panis in natura, sed first 1000 years. sacramentaliter corpus Christi, ut dicunt sancti; et ista 20 2nd That of fides manet semper aput catholicos. Secunda fuit pro millenario solucionis sathane multiplex variacio in materia de quidditate hostie, ut tempore Beren | garii B 896 et Wymundi; ipse enim videtur dicere quod sacramentum sit in natura vel substancia solummodo corpus; 25 3rd That of our sed tercio magi pharaonis magis defecerant, ut hii Q. modern doctors who affirm it capiunt a doctore communi quod ipsum sit quantitas, to be mere cum ipsum per se existit et sit multipliciter sensibile, sed sola quantitas, ut inquiunt, subjectat sensibiles quality, existing qualitates. Hii autem capiunt a doctore subtili cum 30 by itself; or a qualitates. Hii autem capiunt a doctore subtili cum 30 mere bundle of secta sua quod sacramentum sit qualitas sensibilis per se existens. Et hii tercio pessime sompniant, quod ipsum sacramentum nichil est nec potest videri oculo corporali, cum sit agregacio accidencium, quorum multa

quantity or sensible accidents.

Fallacies of Gog Ambrosius et Johannes Damascenus egregie declaraveand Magog; runt; et caveamus de fallaciis Gog et Magog. Arguit

> 9, 10. deterioracionem omnes MSS. 37. et deest C. 8. et deest CD Magrg omnes MSS.

> enim: Si sacramentum altaris in natura sit inperfeccius

non poterunt sic videri. Teneamus igitur fidem quam 35

27. Unless Doctor communis stands here for Doctor Universalis (Alanus de Insulis) I think it must be the surname of some theologian in Wyclif's time. Migne's biographical Index of writers anterior to St. Thomas contains no such surname.

Lucifero et serpente, igitur per idem est imperfeccius v. g. that the vicio et veneno; sed mandat deus credi a cunctis fidelibus, quod optimum vinum sacramentale quod Christus
unquam propinavit ecclesie sit in natura infinitum deunquam venenum; et tercio concludit fideles debere credere Christum fecisse eque bene vel melius tam
in natura quam moribus ad profectum ecclesie serin natura quam moribus ad profectum ecclesie serin natura quam moribus ad profectum ecclesie serin pratura quam ecclesie serin pratura ecclesie serin pratura quam ecclesie serin pratura ecclesie serin vicio et veneno; sed mandat deus credi a cunctis fidein natura quam moribus ad profectum ecclesie, ser-bread as it is, vando naturalem substanciam sacramenti, nisi ecclesia Church had in ipso determinasset oppositum. Sed procul a fidelibus 10 hec venena! Augustinus enim ponit sacramentorum substancias in melius recreari.

decreed otherwise.

1. perfectius AB. 11. creari etc. B.

CAPITULUM UNDECIMUM.

Can an accident

Negatived. 1st Proof. The essential between Guitmundus

Distinction: they can exist without a subject supernaturally, not naturally. Answer: Then essential. A substantial form might become an accident.

Restat videre directe ulterius, si accidens possit exist without its subject? i. e. manere sine subjecto; et, ne equivocetur in terminis, quantity, quality suppono quod per accidens intelligatur: quantitas, qualitas vel respectus. | Et cum dubium verificaretur B 89° potissime de duabus prioribus, arguo de illis, quod non possunt esse sine substancia quam informent. Primo sic: Differencia essencialis per quam accidens differt a substancia est formaliter inherere; sed nulla differencia substance and essencialis potest tolli, igitur nec illa inherencia ad 10 accident is that subjectum. Confirmatur per Wymundum, libro De necessarily eukaristia, de accidentibus sic dicentem: "Si," inquit, former. "aliquid essent, in subiecto essent; sed, contrariis supervenientibus, nec in suo possunt remanere subiecto, nec quoted in venientibus, nec in suo possunt remanere subjecto, nec support of this ad alia transmeare." Si igitur ille tam acceptus a cul-15 were anything, toribus accidentis hoc asserit, stultum videtur inniti they would exist in their eius testimonio ad ponendum quod solum accidens per se existens sine subiecto sit eukaristia.

Nec valet ficticia, qua dicitur accidens non posse naturaliter, sed supernaturaliter per se esse; primo, quia 20 sic inherere foret accidentale accidenti et non quantitati aut qualitati per se differencia, sed solum | respecti- A 81° to inhere would bus, qui equivoce dicuntur accidencia respectu priorum; no longer be secundo, quia sic posset deus facere formam substancialem materialem inherere, cum potest accionem 25

1. Capitulum deest omnes MSS. 7. possent D. 22. qualis C.

9. The word formaliter has many different meanings in the Scholastic language. Here I take it to mean 'as a form, i. e. as a perfection, as an actuality (opposed to potentiality)' in the substance. And therefore necessarily. It is the important word in the argument. Defenders of absolute accidents would merely describe them as having a natural tendency to inhere: which might be counteracted by miracle. 12. Guitmundus, ubi supra, Migne, t. 149, p. 1443.

sui remanentis omnino suspendere; tercio, quia iuxta adversarios deus posset facere dictas res per se esse de everything else. communi cursu nature, et formas alias quas dicimus substanciales formaliter inherere; et per consequens 5 posset mutare genera rerum faciendo quidlibet esse quidlibet, cum inherere vel per se esse sit accidentale B. cuicunque create essencie. Item, deus nichil agit superflue: sed superflueret ponere quantitatem et qualitatem
que possent per se esse, cum illis positis oporteret
can exist by
itself, if one 10 ponere quantitatem et qualitatem sufficientes informare, that cannot has omnino sicut ille facerent, que non potuerunt per se in any case? B 894 esse; igitur deus non facit huiusmodi qualitates et quantitates. Si igitur sunt, sunt a deo Manicheorum. Assumptum patet ex hoc quod deus non potest quic-Such a scheme 15 quam facere, nisi gracia finis debiti et manifesta racione; of things would cum aliter foret insipiens. Et minor patet ex hoc quod. Evil God of cum aliter foret insipiens. Et minor patet ex hoc quod, Evil God of posita quantitate vel qualitate que fingitur accidentaliter informare, oportet preter ipsam ponere informacionem, qua subiectum sit formaliter quantum vel 20 quale; et illa sufficit sine alia ficta, positis partibus substancialibus cum suis modis. Si enim A quantitas If a quantity informat B subjectum et manebit in fine et non informans ipsum, oportet ponere informacionem distinc-subject does not tam, que sibi accidit: et notum est, si illius fieret itself, another 25 alia informacio, foret processus in infinitum in talibus. required to do Ideo secundum Augustinum 5to De trinitate, capitulo so; and so on forever. esse quantam, et qualitatem que sit substanciam esse "the being so esse quantam, et qualitatem que sit substanciam esse "the being so substance"; substance"; A 816 130, | sufficit ponere quantitatem que sit substanciam 30 esse sine subiecto, ut hodie blasfematur; nichil enim plus blasfemat in deum quam imponere sibi autorisacionem operis sine causa ad finem quem compendiose intendit. Nec dubium quin opportet ponere informacionem istorum accidencium distinctam; ut, posito per eis If they were quam quantitatis A subject informacionem, manente subject might utraque essencia in codem la 35 possibile, quod deus infinicies suspendit tam qualitatis utraque essencia in eodem loco: manifestum est, quod then without A per vices sic intensum et remissum minorabitur, alias mutabitur aquirendo et deperdendo per vices

Quality

t. quod B. 3. quas deest B. 5. mutuare omnes MSS. 9, to que qualitatem deest BCD. 22. et deest BC. 33. incedit B. 34. posito deest D. 36. a sub informacionem BC; corr. A; aut sub D.

27. What comes nearest to the sense here indicated is, I believe, De Trin. l. VII, c. 1 (Migne, t. 42, p. 935).

would be superfluous.

It cannot be said that an accident is distinct from its subject, unless a substantial form be also capable of existing without subject; it being more perfect than any accident.

Quantity substantial form: matter and form are in some sort cannot be.
Pope Innocent
says that the wine-ness remain after

Even the Nor can the substantial

forms either.

consecration.
This the

adversaries

and wine-ness

are the substantial

forms of bread and wine.

qualitatem et quantitatem. Cum igitur subiectum sufficit cum illis in omnem utilitatem in quam sufficit cum accidentibus illis absconditis, manifestum est, quod ille superfluerent. Nec dicetur aliquid | accidens distin-B 90° gwi a subiecto, nisi ponatur illa esse accidencia, per 5 quorum aquisicionem et deperdicionem subiectum tam varie moveretur. Item proporcionabiliter ut aliquid est C. in natura propinquius substancie, potest ipsum per se stare; sed forma substancialis materialis et materia prima est propinquior in natura substancie quam genus 10 aliquod accidentis; igitur ipsa possunt evidencius per se stare. Maior patet ex hoc, quod illa est racio substancie in quantum talis. Et confirmatur ex testimonio adversariorum, qui propterea ponunt solum quantitatem posse per se esse, quia est primum genus accidentis, 15 consequens materiam que est prior forma; vel | secun-A 82° dum alios solum quantitas et qualitas ponuntur per se esse, quia qualitas de propinquo consequitur formam substancialem. Et minor argumenti patet ex hoc, quod quality depends utrumque istorum elementorum est modo suo sub-20 stancia, et idem quodammodo substancie composite; hoc autem non potest competere accidenti. Unde in confirmacionem istius papa Innocencius 3us, qui credisubstance: tur esse autor istius opinionis, dicit in tractatu suo de eukaristia, quod panitas et vinitas remanent in sacra-25 mento post consecracionem; sed secte, tanquam ingrati bread-ness and filii, dicunt cum Aristotele, quod hoc non potest esse. Sed de accidentibus (quod est evidencius et Aristoteles dicit expressius) nolunt revocare errorem, quin ipsa oporteat per se esse. Nec dubium quin panitas et vini- 30 But bread-ness tas sunt forme substanciales, que cum remanent patet ex opinione Innocencii IIIii, quod remanent sacramentum. Si enim materia prima remaneat per tempus informis, cum non sit quid nisi per formam, sequitur quod per | illud tempus pure remanet nichil. Et ista B 906 est sentencia illius fidelis philosophi Ursonis, qui capitulo 3º libri sui "De mixtionibus elementorum" dicit, materia prima quod materia est medium inter substanciam et accidens,

> 33. maneat CD. 34. sed pro sequitur BC.

36. Urso, a scholastic and natural philosopher of the XIIth century, quoted by Wyclif in De Compositione Hominis, De Ente Predicamentali and elsewhere. His Aphorisms and other writings are in the Bodleian library.

nec accidens, ut inquit, poterit per se esse. De forma

autem substanciali patet, quod si ipsa est, tunc ipsa informat substanciam; ut, si igneitas est, tunc secundum ipsam aliquid est formaliter ignis; ymo, ut adversarii vere concedunt, si quantitas est secundum ipsam, aliquid 5 est formaliter quantum. Si igitur panitas et vinitas sunt, est dare aliqua que secundum ipsas sunt formaliter panis et vinum; et sic, si forma substancialis materialis How then can

A 82" non poterit per se esse, longe evidencius forma accidentalis materialis non poterit per se esse.

D. 10 Item, si forma substancialis vel accidentalis per se No form can esset, ipsa de se foret formatum non per accidens sed se ipsa; ut, si essenciam esse quantam, que indubie est forma, foret per se ipsa, foret illa quantitas; et sic de aliis formis tam substancialibus quam acciden-

15 talibus. Et ideo declarat Lincolniensi quod "deus est Thus God is prima forma." Cum igitur quelibet forma, in quantum the 'primordial form'. accidentalis, habet in se quandam potenciam cui accidit informari, videtur quod quelibet forma, in quantum accidentalis, includit in se suum subiectum. Ideo 20 dicit Lincolniensis super 2º posteriorum 2º capitulo:

"Causa," inquit, "eadem rei est eius causa formalis; The formal quia forma totum verum esse rei in se habet, et si sit cause includes forma que non egeat materia, ipsa est vere res ipsa; of anything: and if it could et forma que eget materia, si posset subsistere absque subsist without 25 materia, esset verius res ipsa quam res materiata; sicut matter, it would be the perfect

B 90° si figura statue posset esse | sine materia, esset ipsa and ideal thing. figura verius res ipsa quam res materiata." Si igitur Thus quality quantitas et qualitas sacramenti remanent sine subiecto, and quantity in the Sacrament ipse informant se ipsas ut deus; cum certum est quod would be self-

30 sicut est unum quantum continuum, ita est unum figuratum album et sapidum, quia sensus aliter nimis illuderentur circa illa sensibilia. Nec est racio quare quantitas per se existens quanta, quin per idem albedo si per se afficit, foret alba. Nec dubium quin oportet An abstract

35 ponere unam potenciam sive essenciam que substerna- quality must exist in a tur varietatibus istorum accidencium; quia aliter, ut ait subject that is Augustinus 5^{to} De trinitate, capitulo 3°, forent deus itself; indefinite A 82° Nam | distinccio est inter corpus esse album et hoc in itself, it is either limited

corpus esse sic album. Ideo, cum ista albedo sit natura by a subject, or infinite, as God.

accidental forms, less perfect, exist by themselves? possibly be accidental, if it exists by itself:

informatur substancia BCD.
 Si igitur AB; sic igitur si C;
 igitur si D.
 ipso BCD.
 informare D.

^{21.} Rei is in the dative here. "A cause identical with the thing itself " 37. Chapter IV. of the same book (Migne, t. 42, p. 913) seems to come nearest to Wyclif's meaning.

posterior hoc corpore, ista albedo non potest esse sine hoc corpore, sed econtra; genus autem vel species albedinis potest esse sine hoc corpore, sed de ultimo individuo accidentis.

Names should be given to Sacrament having all the bread, is so. It has even essential passion.

(chemically) individual

When the substance is changed, the name changes too.

would suffice.

Item, ex proprietatibus debet res sortiri nomen reale, 5 E. according to their properties; habet plene proprietates substancie panis; igitur deus so the vere nominat insum nomina according to ewangelium et apostolus regulariter vocant ipsum panem. Si enim accidentalis similitudo pensatur, patet quod 10 properly named nichil potest esse pani similius quam hoc sacramentum est simile substancie panis; et si intelligitur proprietas essential properties, such essencialis, non potest convinci in alio pane substan-as action and cialis proprietas quin hoc sacramentum habet consimilem, ut patet de per se accione et passione; in tantum 15 quod Henricus Gawnt videtur asserere | quod, generato B 901 verme de hostia, illa accidencia per se subiectant animam Innocent says sensitivam. Et Innocencius 3us, in tractatu suo de eukathat when the Host is altered ristia, dicit quod, deformata hostia, redit eadem materia prima in numero: quod non foret fingendum, nisi illa 20 materia foret presto continue et per consequens idem materia prima returns: it must panis; Deus enim non destruit substanciam, nisi prius therefore have natura vel tempore accidens eius destruxerit; aliter enim non foret causa destruccionis talis substancie, ut repugnat bonitati divine punire hominem, nisi peccatum primum sit 25 in causa. Ad quid igitur destrueret panis substanciam? | A 82ª

Confirmatur ex hoc quod, mutata essencia in aliud, mutatur et nomen substancie: ut homo secundum corpus transformatus vere dicitur esse terra, aut secundum animam, dicitur esse dyabolus: et iuxta sanctos factus 30 est aliud: sic igitur, si illud quod prius fuit accidens If an accident panis habet miraculose proprietates substancie, debet the properties vere dici et esse substancia. Quamvis autem hoc esset of substance, it maius miraculum, foret tamen superfluum, cum prior should be called so; panis sufficeret; et consonat quod ille sit in melius, 35 an unnecessary quia in corpus domini recreatus. Sicut igitur ille panis the permanence sacramentalis habet proprietates prime substancie, sic

28. et ACD.

18. Innocent III wrote De Sacro Altaris Mysterio. I have not been able to identify the quotation, which, if exact, would contradict the whole scheme of Catholic belief. For if the materia prima returns, as said here, it must have been present somewhere all the time; and instead of transsubstantiation, there is only transformation.

et nomen. Sed sicut dyabolus docet bonum dici malum et econtra, sic transfert veritatem et nomina signorum in quibus seducit populum. Sic enim apostasia vocatur religio, elemosina dicitur serenitas, et globus istorum cumulatus 5 symoniace vocatur mendaciter patrimonium crucifixi. Sic, inquam, oportet quod in isto venerabili sacramento, B 91" quo Magog tantum abutitur, sunt mendacia cumulata.

F. Item si talis quantitas et qualitas per se produceren- If quantity etc. tur et post per se corrumperentur, tunc crearentur et themselves and 10 adnichilarentur; sed non sic se habent, quando pro-then no longer so, there would ducuntur et corrumpuntur in substancia; igitur regu-be annihilation.

lariter agens creatum posset creare et adnichilare; argumentum est falsigraphis satis possibile; et contraria videtur ex hoc quod tam qualitas quam quantitas cre-

A 83° evidencius quam materia prima. Si igitur | materia which maleria prima canot do prima non poterit sic produci nisi creacione, evidencius Now the talis forma. Unde falsigraphi dicunt quod materia latter requires prima non potest esse informis; quia, cum non potest the former too.

20 esse aliquid nisi per formam, si per tempus foret informis, per idem tempus foret non aliquid. Et minor prima can never argumenti videtur de anima et aliis tribus que secun- form; for if it dum se totas producuntur de potencia subiecti; nisi be nothing, que sunt quodammodo subiectum per transmutacionem They escape by saying that

que sunt quodammodo subjectum per transmutacionem saying that 25 eius accidentalem; sic quod non dicant essenciam, que God, not the priest, elicits poterit per se esse; ut est de respectibus, et, secun-the creative act. dum Aristotelem, de quibuscunque formis materialibus. Et in ista difficultate laboravit Wymundus; et secte adverse confirmant illud per hoc quod deus prius

30 producit hoc accidens quam producitur ab agente creato. Ymmo, prius quam recipitur in subiecto, ut patet de prioritate communi, et pro illa priori oportet quod creetur: igitur quelibet talis forma in produccione creatur, et per idem in corrupcione adnichilatur;

35 et ita dicerent philosophi, si sic sentirent de per se permanencia accidentis et quomodo independeat a subjecto. Sic enim conceperunt philosophi formas materiales educi de potencia materie.

Item, maior est dependencia accidentis | ad substan- There is a 40 ciam quam econtra; sed nulla substancia potest esse greater sine accidente; igitur evidencius nullum accidens potest of accident on substance than

vice versa;

^{6.} quod deest BCD. eest BCD. to. non minus CD. 21. 32. illa corr. A. 36. independeant AB. 21. non deest CD. 25. qua B. 37. concepe-

but no substance can be without accident; there fore no accident without substance.

beings have unity, the source of quantity.

cannot exist without some quantity and substance. And the gloss is wrong to distinguish between natural supernatural possibility. God does nothing

Substance

uselessly: quantity and exist alone.

esse sine substancia que subiectat. Maior est nota fidelibus, cum substancia sublunaris dependeat per accidens ab influencia celesti et lumine in communi; accidens autem sic dependet a subjecto | in quo est, quod sine A 83º illo non potest esse propter necessarium ordinem cau-5 sandi; et minor patet ex hoc quod posita substancia ponitur eius relacio ad deum, que evidencius distingwitur ab extremis quam relacio personarum divinarum If any creature ad intra, quam tamen sancti ponunt distingwi. Similiter G. was without accidents, this si substancia creata per se sit sine accidente cum posset 10 would be accidental itself. est. Similiter si substancia materialis est, tunc est quanta, space and time, figurata et alicubi, et per consequens accidentatur. Si has accidents. autem substancia immaterialis est, tunc inest sibi unitas que est principium quantitatis discrete, et multipli- 15 cacio per situm accidentaliter sibi inest. Unde Augustinus, epistola 40 ad Dardanum: "Spacia locorum tolle corporibus, et nusquam erunt, nec erunt: tolle ipsa corpora a qualitatibus, nec erit ubi sunt; et ideo necesse est ut non sint. Et si moles ipsa corporis, quanta-20 cumque sit, auferatur, penitus auferantur qualitates eius. nec erit ubi sint, quamvis non mole meciende sint." Ex istis patet quod genus quantitatis et qualitatis non possunt a materiali substancia separari: et evidencius non potuerunt per se esse. Unde sinistra videtur michi 25 neither can the glosa ponens Augustinum intelligere, quod necesse est latter without naturaliter ita esse, quamvis supernaturaliter ut in sacramento altaris possit oppositum evenire. Nam in eadem epistola tractat de sacramento altaris, et | videtur, B 91° quod tam subtilis logicus non foret tante immemor 30 fidei sacramenti.

Item, supponendum est tanquam per se notum fideli philosopho, quod natura prima agit compendiosius quo ad finem totalem quo potest; sed, eo ipso, nulla quanquality cannot titas vel qualitas poterit per se esse: igitur hoc est 35 necessarium. Maior patet ex hoc quod deus, dispendiose agens sine innovacione finis vel comodi, ageret de tanto superflue: et per hoc principium probant philosophi quod oportet mundum esse sphericum, cum inter

> 10. sicut CD; ib. possit CD.
> 21. auferatur deest omnes MSS.
> 38. superfluo BC. i. maior et D. ipsa deest BCD. 18-20. corpora 22, mentiende C. 29. est deest BCD.

17. Aug. Ep. ad Dard., c. VI (Migne, t. 33, p. 838).

omnes figuras ysopometras illa sit capacissima. Per hoc eciam probant philosophi, quod oportet angulum incidencie esse equalem angulo refleccionis, quia aliter natura non ageret ita compendiose et breviter sicut 5 potest; et sic de multis conclusionibus abditis in natura. Et minor argumenti ex hoc evidet, quod posita quan- It is useless to titate vel qualitate substancie materialis per se vel cum subjecto suo vel extra, suspensa informacione subjecti quantity and fixi et quieti, foret substancia materialis quanta et 10 qualis per quantificacionem et qualificacionem, que non when the other poterint per se esse; ideo produccio illius accidentis cannot, acts just as well. H. per se foret omnino superflua. Et confirmatur ex hoc quod materialis essencia non est nisi gracia essencie spiritualis. Sed eque potest vocatum accidens per se 15 hec omnia facere, sicut materialis essencia. Igitur superfluit talem ponere. Accidens enim, quod est sacramen-substance does, tum, ut inquiunt, potest per se quomodocunque moveri: ideo precluditur philosophis omnis via ponendi materialem substanciam. Et quantum ad autores scripture, 20 glozari possunt pari auctoritate, quod loquuntur de B 914 globo accidencium, sicut scriptura, ut fingunt, vocant accidencia, que non sunt materialis substancia, panis A 834 et vinum. Et talis consideracio | movebat Augustinum Augustine lays tanquam per se notum concedere quod omnia acci-down as self-evident that 25 dencia sunt res que non potuerunt per se esse. Scribit accidents enim 2º Soliloquiorum capitulo 13, "esse aliquid in themselves; aliquo non nos fugit dici duobus modis, uno localiter, that things are ut corpus seiungi atque alibi esse possit, ut hoc lig- either locally num, in hoc loco et sol in oriente. Altero autem modo or as in a 30 ita est aliquid in subiecto ut ab eo nequeat separari; which they ut in hoc ligno forma et species quam videmus; ut in intuitive truths. sole lux, et in igne calor, et in animo disciplina. Et si qua sunt alia, ista," inquit, "vetustissima nobis sunt, et ab ineunte adolescencia studiosissima percepta et 35 cognita; quia non possum, interrogatus de hiis, quin ea sine ulla deliberacione concedam, et sequitur illud

why not

vero quod interrogasti." Quis concesserit, aut cui posse Is this the case fieri videatur ut illud quod est in subiecto, maneat with absolute ipso intereunte subiecto? Monstruosum quidem et a

17. quocunque BCD; ib. movere B. 20. loquitur C. 26. aliud D. 30. negant C; nequit corr. D. 34. studiosissime CD. 37. aut deest B.

23. Aug. Sol. I. II, c, 12 (Migne, t, 32, p. 895).

veritate alienissimum, ut illud quod non esset, nisi in ipso esset, eciam cum ipsum non fuerit, possit esse.

tendency of argues that e. g. the human soul. Also, every possible substance.

and therefore must have a

acts in a quite different way, nor can it properly be all.

would act without changing its quod non potest esse isti vie, nisi per revelacionem 35 substance, and notum vel cognitum, tunc non alteratur subjectum per know induccionem qualitatis: et periret omnis motus noticia, experimentally, omnis experiencia et per consequens omnis demonstracio As for moral vel consideracio philosophica. Quinto, videtur quod quaqualities, if litates morales, ut summa | liberalitas, semper inclinant A 84b

by themselves, ad eque dandum, quomodocunque subjectum fuerit better not to have them.

Item quelibet forma accidencia separabilis, habet ap-I. petitum proprium et nata est habere accionem proits own, the priam naturalem; sed hoc repugnat quibuslibet qualita-5 tibus convenire; igitur et separabilitas non potest eis not separable: competere. Maior patet de anima humana et de qualibet re per se possibili, sicut habet proprium esse, sic habet appetitum proprium ad suum esse, ut patet de tribus rebus quas Augustinus ponit uniri ad modum | trinita- A 84° Every substance tis in qualibet tali essencia. | Habet enim potenciam B 924 has a tendency conservandi et appetendi se ipsam; et secundo, quan-

conservation, a tum potest se appetere, tantum appetit se naturaliter; repose in itself; et tercio, tantum quietatur naturaliter in se ipsa. Sicut igitur quelibet talis forma activa per se posita resiste- 15 ret suo contrario propter appetitum quem haberet ad what harms it. esse proprium, ita inseparabiliter habet huius modi appetitum; et patet quod impossibile est ipsam agere nisi agat propriam accionem, cum accio individuatur ab agente. Minor autem argumenti patet multipliciter, 20 primo, quia alia accione agit subiectum et alia sua But a quality qualitas; secundo, quia qualitas, cum nata sit per se manere se ipsam, ipsa posset per se exire subjectum localiter et per consequens requiritur ligamentum disaid to act at stinctum ab ipso et subiecto, quo ipsa ad invicem col- 25 ligentur; sic enim ponuntur unio et continuacio distincta ab extremis. Tercio, quia qualitates non possent communicare acciones suas subjectis, sicut non possunt communicare agencias suas alienis qualitatibus, vel materie prime; et utrobique est tanta racio vel maior, 30 racione coaccionis vel causacionis; quomodo igitur forent If a quality had subject a alterativa? Quarto, videtur quod omnis genea proper action racio qualitatis sit inpertinens alteracioni substancie; quia, supposito quod qualitas non informet substanciam,

21. illa corr. A; BCD.

10. Aug. De Trin., l. IX, c. 12 (Migne, t. 42, p. 970, 971).

firmavit.

B 926 passionatum; conclusio, si foret virtus vel | vicium bonum, bonum esset carere, cum eius regimen per racionem requireret magnam solicitudinem. Sexto videtur, Heat, would be cum res est eo perfeccior in natura quo est perfeccius hotter than fire; heat 5 accidentata, quod caliditas sit perfeccior in natura quam heats by itself, while fire ignis, si aliquis sit talis, quia illa est per se calefactiva; et quomodocunque ignis foret activus per unam rem sibi illinitam, eius accio per accidens ex nuda concomitancia mutuatur. Septimo, videtur quod omne corpus 10 elementare foret mixtum racione naturarum per se possibilium commixtarum; nam unumquodque eorum habet propriam raritatem et densitatem ac per se existenciam, sicut haberet ipso de possibili extracto cum eisdem

passionibus. K. 15 Nec valet quod philosophi aliter locuti sunt de mixtione, de varitate, et densitate qualitatum; quia aliter indubie locuti sunt de quidditate earum; ymmo, si sic grosse conceperint de illis accidentibus, posuissent alia of qualities is sequencia consequenter: ut duo sacramenta calicis, que no matter. Wine may be 20 ponuntur accidencia, poterunt comisceri ad invicem et mixed in two varie transmutari; sed hoc est alienum a qualitate; has nothing to qualitas enim non est nisi substanciam esse qualem. do with quality. Et per hoc tolluntur omnes instancie predicte; nec dubium fideli, quin propter innovacionem modi qui non 25 potest per se esse, stat opposita vicissim verificari et A 84° subjecta varie trans | mutari, cum sola substancia poterit per se esse. Et ista videtur sentencia Augustini in De quantitate anime, capitulo 4º. "Prorsus," inquit, "non dubito corpora omnia longitudine, latitudine, et 30 altitudine carere non posse, sed numquid potest cogitari

B 92° ista tria esse nisi in corporalibus?" | "Non intelligo," inquit, "quomodo esse alibi possunt." In retractando itaque illum librum et servando istam sentenciam con-

Item qualitates, ut virtutes et gracie, sunt multis sub- Some qualities stanciis meliores: quod non posset esse nisi ipse in- are of a higher cludant formaliter virtuosam substanciam, et dicant eius substances; this modum laudabilem. Igitur ille qualitates non possunt could not be, unless their esse sine subiecto et per idem nullum aliud accidens. idea included the substance 40 Assumptum videtur, eo quod ille qualitates sunt eligi- to which they belonged. So

borrows its action from heat.

All elements would be compounds; v. g. rarity; density &c., proper to themselves, would be distinct from their subjects.

philosophers have spoken otherwise of the mixture

1. que pro conclusio A. 3. solitudinem B. 5. accidencia omnes MSS, 20. potuerunt CD. 22. aliud nisi B.

not be set apart from substance.

27. Aug. De Quant An., c. IV (Migne, t. 32, p. 1038).

world; but a houseful of virtues, set

argument also

not even the

themselves.

Where the error lies: in an abstract predication of the form,

biliores datis substanciis: ut patet de diviciis; ymo videtur quod nemo excideret a caritate pro toto mundo Charity is better salvando, quod de natura eligibilis virtus illa sit homini optacior et sic melior toto mundo; quod non potest salvari, si fuerit res per se possibilis. Nam domus plena 5 talibus qualitatibus per se positis, non valet obolum, their subjects, would be worth et cum inpossibile sit esse secundum et accidentale rei nothing at all. excedere esse suum primum et essenciale, a quo dependet illud esse secundum, manifestum est quod tales virtutes non habent esse primum separabile a subjecto. 10 Et idem est argumentum de viciis quorum informacioapplies to vices, nem nemo reciperet pro deo vel quoquam possibili. Nam, ut sic, homo peccaret et per consequens faceret

Vice is infinitely aliter quam deberet. Ex quo | logici inferunt quod vi- A 844 evil, since its accidental cium sit infinitum malum, cum eius informacio sibi 15 L. presence as a accidentalis sit tam mala; dyabolus enim non est peior great an evil: peccato suo, licet alio modo fuerit malus, quia tunc worse foret homo abieccior virtute sua; et loquor abstractive than his sin. de virtutibus ut sunt qualitates, non ut sunt deus. Virtus enim foret confirmata, ut angelus.

It is false that Nec est color fingere, quod alique qualitates, | sed B 924 and vices cannot non virtutes aut vicia, poterunt per se esse; quia ille ex condicione dignitatis possent potissime per se esse. while material Ymo, qualitates materiales forent perfecciores sub-qualities can; for if so, the stancia, cum omnem alteracionem et actum substancie 25 latter would be possent per se facere, substancie autem non nisi ex accothan the former. modacione earum; ut caliditas per se ignire posset quotlibet combustibilia. Deus igitur dando sibi talem virtutem daret sibi proporcionabilem perfeccionem; nec est racio quare deus potest colligere quantitates et alia 30 accidencia corporalia, sic quod sint secundum se tota ad omnem punctum hostie, quin per idem posset extendere virtutes et vicia, cum par sit utrobique distancia. In tales blasfemias evanuerunt cultores signorum, ponentes quod mors per se moveatur per patrias, et ex 35 adverso veniant omnia genera morborum que mortem crucient et occidant, et videntur sonare ad hoc dicta prophete: O mors ero mors tua; sed error consistit in deteccione predicacionis formalis et predicacionis secundum subjectum, quomodo Augustinus super illo 40

^{34, 35.} possibilitates B; corr. A. 37. dicta deest B. 26. non deest omnes MSS. 28. combustialia B.; corr. A. 35. moneatur D; ib. primas B.

^{40.} Aug. Enarr. in Ps. LXVIII (Migne, t. 36, p. 814).

A 85* psalmo LXVIII. "Non est substancia ," dicit quod omnis creatura est substancia. Et sic indubie accidencia que concrete mendaces ponunt esse sine subiecto sunt de facto panis predication of the subject. et vinum. Sed consideracio illarum naturarum est sopita Augustine says, 5 propter excellenciorem substanciam; sicut sensacio carbonis extinguitur propter ignis dominium, ut docet substance, then Damascenus. Accidencia autem sicut non habent aliud accidents.

The perfection of accidents is quam informare. Sed secundum racionem qua acci-the being-in-assubilect. 10 dencia, ut quantitates aut accidencia huiusmodi speciei, B 93* sunt sic | perfecta; ut quantitas dimensionalis, quia consequitur materiam primam, est minime perfecta; ideo prima, is the
lowest is of all.

maxime elongatur ab esse sacramenti et post illa qualitates alie corporales,

M. 15 Item, ut tactum est, posito accidente sine subiecto, Who posits quod sit sacramentum altaris, oportet ponere vacuum; consequens impossibile: igitur antecedens. Si enim situs vacuum; this is sacramenti sit vacuus, tunc per idem extra mundum absurd: so is

foret vacuum infinitum; quia aliter, ut inquiunt, deus that.

20 non posset movere mundum versus oriens quantumcungue velociter, nec posset creare mundum alium extra be void of all istum, nec extendere aliquod corpus positum in mundi there must also the property of the confinio extra ipsum: que omnia, ut inquiunt, derogant be an infinite divine potencie. Sicut igitur deus potest, servatis parie-

25 tibus domus, anichilare totum aerem interceptum, non subinducto novo corpore, sic potest de situ hostie: et Neither Christ's sic facit, cum corpus Christi non supplet plenum, nec accidents fill it. accidens per se excludit vacuum; quia, ut tactum est, oportet (si vacuum est) quod in ipso sint qualitates et

30 quantitates.

Quod autem hoc sit inpossibile, videtur multis Now this is A 85 do | ctoribus: quia tunc foret vacuum infinitum, deo I. It would be coeternum, nec creator nec creatura, sed omnino super- infinite, but fluum, cum ablato de illo infinicies infinito, residuum uncreated nor

35 sufficeret ad omne eius officium. Nec subiacet divine II. God could potencie replere illud corpore, ipsum destruere vel movere; sed foret de illo mundus coeternus deo infinitum sensibili mundo perfeccior, quia prior in natura, cuius necessary as destruccio tolleret deum nostrum. Igitur infinitum God, it would be infinitely

B 936 bonum foret illud cuius infinitum mala foret pri | vacio. Si igitur pedale illius foret aliquantum bonum, totum foret infinitum bonum, cum deus non posset sine ipso

confounded subject'. Quantity, following

neither fill. good.

IV. Two Gods; quicquam facere; ipsum igitur foret deus malus. Multa faith; limiting sunt talia, ex quibus videtur domino Ardmachano quod God's power, repugnat fidei ecclesia come suo de pauperie salvatoris. Non enim consonat divine potencie quod ipse non possit creare mundum sine hoc 5 vacuo sibi coeterno, vel quod non posset destruere hoc accidens sine aliquo in ipso vacuo noviter introducto, sicut fingitur prius destruxisse substanciam; vel quod non posset movere vacuum istud localiter, quo posito posset movere aliud vacuum coextensum post ipsum; 10 et sic infinitum.

A void should good reason; but there is none.

the annihilation of the world; if God can annihilate world.

They is annihilated.

Nothing remains of the bread, not even the materia prima.

There comes an unexampled and incomprehen-sible change. If God can make bread to be His Body, without destroying it, a useless fiction.

Item, si gemme vacuorum foraminum ponuntur in N. be admitted only for some ecclesia racione hostie consecrate, aliqua est racio earum aput deum et aliqua utilitas ecclesie; sed neutrum istorum est fingendum: | igitur nec antecedens hoc in- A 85° It amounts to ferens. Quo ad deum, videtur quod implicat in eo inprovidenciam, quod creet mundum plenum materiali essencia, et det sibi incorruptibilitatem, et tunc anichibread, He can let sine causa; anichilet, dico, quia post consecracionem nusquam est secundum aliquam sui partem; 20 nam non fit pars corporis Christi, ut inquiunt, nec est in situ hostie, nec alibi; nec pocius convertitur in corpus Christi quam unum penitus anichilatum preter sua accidencia converteretur in substanciam succedentem. Et confirmatur ex principiis adversariorum, qui ponunt 25 themselves admit that the deum posse anichilare vel destruere corpus panis, cum body of Christ hoc quod sub illis accidentibus succedat corpus Christi comes only
when the bread sacramentaliter; et per consequens prius naturaliter B 93° est ipsa anichilacio panis sive destruccio, antequam sit illa ficta conversio. Si enim panis erit corpus Christi, 30 ut dicit beatus Ambrosius, vel si remanet eadem communis materialis essencia, ut fuit de conversione uxoris Loth in statuam, ut patet de exemplis per que probat Ambrosius possibilitatem conversionis panis in corpus Christi, tunc non destrueretur alia materialis 35 essencia; sed Gog tollit omnem efficaciam et pertinenciam argumentorum beati Ambrosii, et statuit sibi unam transsubstanciacionem quam eciam Magog fatetur se non posse intelligere; quomodo igitur informaret simplices in hac fide? Et quo ad utilitatem ecclesie, certum 40 videtur quod hec foramina vacua nichil prosunt, cum foret deo conveniencius et ecclesie utilius accipere A 854

> 32. fuit deest B. 13. alia BCD; corr. A. 15. ut B; corr. A.

pabulum spirituale de situ repleto substancia; sed vide-Prov. tur istam ficticiam figurare boum carenciam, quia XIV, 4 Prov. XIV dicitur: "Ubi non sunt boves, presepe va-IX. 9 cuum est." Constat autem secundum apostolum 1ª Cor. IX: And as a proof that He could do so, we have edificantes; ideo, si foramen hostic sit vacuum, indubic already seen the instances desunt boves. Si enim deus potest facere panem esse given by the corpus suum, ut dicunt sancti, ad quid essenciam materialem destrueret? Nec dubium quin deus hoc potest,

to ut patet in exemplis sanctorum.

O. Et iterum manifestum est quod mundus iste dependet a quacunque materiali essencia; ita quod illud every part of its material nephandum sophisma excludatur, "dependet a materia, essence, and sed a nulla materia dependet." Nam est ordo essentherefore the annibilation of any part B 934 teriam mundi | et ipsum, quia aliter nulla materia foret would prove causa sui materiati; et per consequens est dare mate- of the whole. riam distinguentem illam causacionem; sic enim est dare materiam hominis, domus et similium, a qua de-20 pendent.

This world any part would prove

Item, si ista materia posset secundum se totam par-If each material tibiliter anichilari, cum hoc quod maneat iste mundus: part of the world could per idem sic foret de forma, et per consequens deus annihilated, so non posset creare mundum alium; quia ad unitatem could each formal part; and God cou 25 dei, posito mundo, staret idem mundus in numero.

Item, iuxta istam insaniam, melius foret quod tota not make another world. materia mundi, forma et accidens, converterentur in Thus the world partes Christi et sua accidencia, quam quod maneret sic independent dispersa; igitur nec a materia nec a forma dependet both of matter and of form.

A 86° iste mundus. Sicut enim dependet a specie materie and of form, vel forme, sic dependet a specie multiplicitatis accidentis, by annihilation et sic posset Christus et quelibet eius pars quantitativa esse iste mundus; et sic nedum quelibet pars quantita-

tiva Christi vel mundi superfluerit, sed anima Christi Christ would 35 posset converti in animam mundi et quidlibet ydemptificari cuilibet. Nam assimilata tota materiali substancia mundi corpori Christi, sine hoc quod ipsum plurificetur confused.

But as nothing vel maioretur, dicunt quod nulla materialis substancia is absolutely annihilated, but anichilatur sive destruitur, sed pocius recreatur in melius, only changed

40 licet desinat esse; quod non haberet colorem nisi remaneret idem mundus; et cum ille non posset fingi nisi require that the
corpus Christi, sequitur quod corpus Christi possit esse
world as it

The soul of soul of the world, and all would be was; and Christ's body was changed into it.

iste mundus et econtrario; et per idem omnis materialis substancia posset esse quelibet, quia da quod lapis non potest esse lignum. Contra, transubstanciato lapide in lignum aut qualibet tali substancia in quamlibet, transubstanciatum non propter hoc destruitur, sed ut sancti 5 locuntur fit et est substancia in quam fit transsubstanciacio. Non | enim est aliqua pars eius, et si corrum-B 94° pitur ad corrupcionem sue materie, per idem mundus corrumperetur ad transsubstanciacionem cuiuscunque hostie consecrate. Et sic si desinit; quia aliter posset 10 quelibet pars corporis desinere, ipso remanente salvo; ut, posito quod celum totum transsubstancietur in spheram corruptibilium et ipsa in spheram terre, que eciam transsubstancietur in centrum; et fiat proporcionabiliter transaccidentacio: Et videtur quod unum punc- 15 tale remanet, tam substancialiter quam accidentaliter. sicut fuit in principio, magnus | mundus. A 866

Details of absurdities that this would necessarily imply.

These errors pride; men exalt themselves. Saint in

'blessedness'

inform a stone,

they could do it, or God would not be

Almighty!

why then should not virtues and blessedness properties?

In tales errores philosophie incidunt heretici contra P. Christum, quia extollunt se ut dictum est in materia de multiplicacione supra deum. Fingunt enim quod possunt 20 thinking that facere lapides et quantumcunque abiectas substancias; empower them ymmo ipsum accidens, corrumpendo quemcunque sanctum in celo: ut, posito quod deus concedat illis pote-Heaven into a statem faciendi beatitudinem et alia accidencia in beatis For if He gave spiritibus, informare lapides aut quantumcunque abiectas 25 them power to substancias, vel esse, destructa quacunque creatura beata. Nam, ut inquiunt, nisi deus posset dare illis talem potestatem, deus non esset omnipotens. Sicut igitur deus dat potestatem presbytero ut, virtute verborum suorum, faciat omnem partem panis desinere, et omnia 30 accidencia que prius fuerunt in pane sine subiecto remanere, sic potest sacerdos habere a deo potenciam, ut virtute verborum dei transsubstanciet quemcunque beatum in lapidem, et facere qualitates que sunt in According to sancto informare illum lapidem; nam tam quantitas 35 qualities can be quam qualitas extensa potest multiplicari, ut inquiunt; multiplied and quare igitur, cum | tanta sit utrobique distancia non B 946 other subjects: possit accidens multiplicatum extendi, et iterum unio Q. forme cum materia, proporciones suarum parcium et numerus earum cum quotlibet similibus, multiplicatur 40 have the same in lapide; quare igitur non possent virtutes et beatitu-

7. alia BD; corr. A. 9. corruperetur AB. 13. speram omnes MSS. 17. dominus D. 19. quod BCD. 21. quamcunque AC. 29. ut deest B. 32. potestatem B. 39. proporcionis B.

dines? Hoc enim foret minus quam illos esse per se: This would be quod, ut inquiunt, fieri potest, cum qualitates materia- less difficult to A 86 les minus perfecte et plus dependentes a materia ita that material qualities should possunt, ut fingitur; ille igitur qui posset dare illis ac- exist without cidentibus potenciam per se esse, posset habilitare subjectum ut supportet ipsa, et ut inclinent ad movendum ipsum subiectum atque communicent subiecto acciones suas; cum agregatum agit communiter accionem cuiuslibet partis sue. Et iterum, accidencia multa 10 mediate denominant et informant secundum istam sectam. Quid igitur sciunt, utrum blasfemant, negando deum posse facere ista informare quamcunque materialem blasphemy substanciam? Sed fingunt se non blasfemare de deo, power in this, if He can menciendo quod alia eque incredibilia potest facere: make infinite quantity exist partially in partem informet quodcunque subjectum; et quod omne every subject, or relations genus respectus sit sine subiecto, sicut fingitur de obtain without transubstanciacione, cuius termini queruntur, sed subiec- anything being tum destruitur. Sic, inquam, generacio hec querit luc-

Is it not

Ultimo arguitur pro parte nostra quod nedum philosophi sed omnes sancti de millenario Christi tacuerunt accidens esse sine subiecto vel sacramentum esse accidens; unde igitur oriretur tam scandalosum mendacium? 25 Et confirmacio istius est, quod loquentes nostri sine The partisans of this error racione vel autoritate sunt contrarii sibi ipsis: quod B 94° evidenter docet istam ficticiam processisse a patre themselves and mendacii, quia subtiliores et quo ad illuminacionem fidei clariores cicius novissent istum fidei articulum, A 864 quam posteriores illusibiles | in penam peccati quod

20 rum et admittit perdicionem subiecti.

in signis perpetrant. R. Nec dubium, quin in minori fide de dotacione de-testanda, de symonia destruenda cum similibus diucius long been in erravit ecclesia nostra occidua; quod non capies penes error 35 nostrum arbitrium sed penes fundacionis et racionis Augustine and the evidence of carenciam et penes testimonium Augustini contrarium reason are to be et penes militacionem contrarie racionis. Omnes enim trusted, And if the adversaries adversarii nesciunt fundare in scriptura, in racione, in were right, it testimonio sanctorum vel legum papalium, quod sacratat the early 40 mentum altaris sit accidens; sed, accumulantes mendawrong. cium mendacio, concludunt ex isto consequi, quod

The Friars, the Church to have possessions.

to quote itself;

question.

damnation.

was Scripture understood

nimis diu ecclesia stetit in errore: quo concesso, rimandum eis esset, quomodo et quando fuit error iste in ecclesiam introductus; et, si non fallor, quando fratres tacendo et loquendo docmatisant quod expedicius foret ecclesie sic dotari, quam vivere pauperem 5 vitam exproprietariam quam Christus instituit; ipsi enim verbis, omissionibus, procuracionibus, et apostatacionibus at least by their acts, assert that aspirando ad altitudinem status proprietarii mundani, it is better for dicunt in facto, licet sibi ipsis contrarie, quod perfecdicunt in facto, licet sibi ipsis contrarie, quod perfeccius et religiosius eis foret in dotacionibus temporalium 10 habundare. Unde in altis edificacionibus et sue secte appropriacionibus, dicunt in facto istam irreligiosam versuciam, ita quod hec heresis alludit ut finis omni This heresy, errori. Non enim legi de heresi Christiani, quin appa-contrary to the ordinary run, renter fundat se super scriptura | sacra. Hec autem A 87* takes no trouble heresis tanquam alter deus non petit fundacionem | a B 94º Scripture for deo bono, et patet fidelibus notorietas heresis; nam omnis veritas, et precipue articuli fidei catholice, est in v. g. as to the scriptura. Sed ista sentencia de quidditate sacramenti non est in scriptura: igitur conclusio. Maior patet per 20 Yet all things beatum Augustinum, secundo "De doctrina Christiana", S. of faith are in in fine; et confirmatur per hoc quod aliter inponeret ot revealed, deo, cuius perfecta sunt opera, blasfemiam quod ipse God acts unjustly when incomplete celavit fidem quam voluit suos sub pena He wills them dampnacionis credere. Unde adversarii, ad evacuandum 25 to be damphactoms credet. The believed under istam blasfemiam, dicunt quod utrobique scriptura intelligit per panem sacramentalem accidens sine subjecto, et sic heretice accumulant heresim super heresim. Nam, ut ipsi arguunt, per istos ducentos annos perseveravit ista sentencia in magnis doctoribus, igitur vera; sic 30 They reply: evidencius arguitur: per mille annos et amplius persethis opinion, held for 200 years, is true; we retort: the other was held Nusquam enim invenitur sanctos sic exponere sacram evidencius arguitur: per mille annos et amplius persefor 1000 years. scripturam ad sensum contrarium. Et evidencia est, quod 35 non habent sensum suum ex deo, eo quod non sunt unicordes, ut unus exponit nomen panis per unum genus accidentis et alius per aliud; tercius autem monstruosius, per agregacionem accidentis; et iste hereses non fun-

3. quod CD. 7. et apostatacionibus deest AB. 12. religiosam BCD. 21. secundo deest BCD. 38. aliud CD.

24. Celavit is obviously a mistake; but revelavit is too far from the form. Perhaps we should read complete celavit.

dantur, sed antichristus primo tollit certitudinem scripture, et secundo retorquet sibi scolam Christi quod

A 87" debet sibi omnibus credi. Quantum | ad sensum dicit, They forbid us quod in hoc non debet credi sensui de ista substancia evidence of our 5 materiali, cum deus ordinat ista accidencia signare senses, so that we do not hominibus false et erronee. Nec valet certitudo racionis know if what naturalis, cum nemo scit, si aliquid informat substan- is not either a B 95" ciam; cum, ut inquiunt, contingentissimum sit quod false seeming or

informacio suspendatur, quod tota substancia destruatur, appearance. to et quod a mundi principio illud quod ponitur naturale fuit vel falsum vel supernaturale, et id quod ponitur iam supernaturale fuit ex ordinacione divina factum, secundum communem cursum nature. Nam sic potuit esse, ut inquiunt; nec est racio quin sic fuit. Et sic

15 corrumpunt cursum ecclesie, que ante introduccionem istius erroris orat in 2ª missa natalis domini in secreto, quod "hec oblacio" quam vocat terrenam substanciam,

"nobis conferat quod divinum est".

T. Caveamus igitur ab istis fallaciis Antichristi; papa 20 dicit fideliter quod panis et vinum transsubstanciantur in corpus Christi et sanguinem, igitur sacramentum asserts trans-substantiation; altaris est accidens sine subiecto. Si papa dien absolute quod aliqua accidencia sunt sine subiecto, tunc fidelis accidents are true". "He makes a 25 subjecto. Si doctores diu continuant in isto errore, igitur semper ulterius debet credi. Quidam enim grosse

concipiunt accidencia corpora subtilia; ut pictores et tinctores vocant colores corpora, quibus alia corpora sunt linita. Quidam autem subtilius intelligunt subiectum accidents; some speaking as if 30 deesse illis qualitatibus sensibilibus sacramenti quan-they were thinly corporal; A 87 tum ad actualem con | sideracionem quidditatis et others as the

nature sui subiecti. Sed supponendo generalem distinc- substance, considered thus cionem novem generum accidentis, patet quod alienum est quod sacramentum sit accidens sine subjecto. Tota

35 itaque multitudo subterfugiorum ponencium sacramentum making of the altaris esse unum fantasma incognitum, stat in isto: vel Sacrament a quia equivocant, vel loquuntur de accidentibus et sub-appearance, an

B 956 stanciis materialibus, non secundum suas | naturas, ut sapientes diffinierunt, sed transferunt nomina ad sensum equivocations. 40 equivocum; sicut sophiste contendunt, quod homo potest Just as sophists

esse felicitas, fides, spes, et caritas et per idem quid- contend that a

Fallacies of mistake; therefore are to follow him". Differences of ideas as to

All these

qualities:

2. tercio D. 7. sed pro si B. 11, 12. et id - fuit deest B. 16. erat D. 23. alia B; corr. A. 26. ideo B. 33. accidentis deest A.

so they say that the sacrament is

And as they whichever opinion is blasphemes.

libet nominandum et pari racione quidlibet potest esse quidlibet. Sed scola intendit de sacramento sensibili corporis Christi, quod sacerdos in missa consecrat, virtute verborum Christi, postquam ipsum tanquam hostiam consecrandam antea offerebat. Ipsum autem est illud 5 album et rotundum intinctum quod fidelis corporaliter manducat et terit dentibus et quod ecclesia dicit ante roundness, consecracionem fuisse verum panem, factum sacramen-whiteness, &c. consecracionem fuisse verum panem, factum sacramen-but they ought taliter corpus Christi. Cum igitur in isto ecclesie fidefor deluding lium tantum illuditur, videtur iuri consonum quod the Church, by seculares non dent fratribus vel alicui presbitero elelium tantum illuditur, videtur iuri consonum quod 10 until they have mosinam corporalem antequam ipsi plene docuerint, said what the Sacrament is. quid sit illud venerabile sacramentum. Illam enim cathechizacionem de sacramento altaris, tenetur pres-1. Cor. biter seculari inpendere, ut innuitur 1ª Cor. IXº; ideo IX, 14 petenti elemosinam a layco, debet dici con | stanter A 874 quod nichil habebit ab ipso, antequam detexerit sibi fidem catholicam in hac parte. Et cum multe secte in disagree on many heads, isto variant, exigatur a fratre quod in scriptis certificent they should set illam esse communem sentenciam secte sue. Illud enim 20 down in writing what their sect foret seculari necessarius quam littere fraternales; po-believes: for tissime cum aliis orthodoxis propter antiquam fidei sentenciam imponunt heresim; et quecunque pars fuerit in hoc falsa, seminat de Christo blasfeme mendacia, et indigna est vivere de bonis ecclesie, quia in fide 25 per cautelas dyaboli seducit populum. Non igitur communicari debet cum talibus antequam in isto detexerint rectam | fidem; nam vel laborant invidia, perfidia vel B 05° ignorancia et undique prudenter examinati, accusabunt se ipsos tanquam in fide contrarios.

11. debent B. 15. innuit CD. 19. certificet C.

CAPITULUM DUODECIMUM.

ditate hostie Antichristi discipuli sunt divisi. Ponunt the Sects: some enim aliqui, ut sepe repecii, quod sacramentum altaris Sacrament is sit quantitas; et cum sex sunt genera quantitatis, sacramentum ponitur corporeitas, crassitudo vel altitudo que condam fuit in pane. Et ista opinio ascribitur sancto Thome super 40 distinccione 12. Racio autem ad hoc ponendum est talis: Impossibile est qualitatem quality, based to materialem (cum consequitur formam) esse, nisi fundetur on form, could not exist unless in quantitate consequente materiam; sed sacramentum hostie est accidens; igitur est primum et fundamentale A 88° accidens im | mediatum substancie: quod secundum philosophos est quantitas. Item, sacramentum istud est 15 coloratum et diversimode qualificatum, sed hec non potest competere qualitati; ideo oportet quod ipsum sacramentum sit quantitas, que subiectet huiusmodi qualitates; cum secundum philosophos albedo est primo Sacrament has; in superficie. Et per idem qualitates corporee in pro- are based upon 20 funditate. Item, sacramentum istud est vere continuum et alterabile, quod non potest competere qualitati; ideo Sacrament is relinquitur quod sit quantitas. Qualitas enim non est quanta vel continua nisi per quantitatem, cum substancia non possit esse huiusmodi; multo magis qualitas 25 non est per se magna sive continua. Multa sunt talia argumenta, que inevitabiliter concludunt quod si ipsum sacramentum sit accidens sine subjecto, ipsum est quantitas. B 954 autem quod prima | consequencia non valet, cum totum neither quality 30 antecedens sit verum et consequens impossibile. Nam

Restat ulterius videre, quomodo in materia de quid- Divisions of quantity: thickness or depth.

> Why? by quantity, based on matter.

2nd Quality quantity, 3rd The extended, and quality is not extended by quantity.

> without a subject to sustain them.

4. aliquid AB. 26. ipsum ipsum C. 3r. quantitas CD; ib. et nou

qualitas, licet sit fundamentum religionis, non sibi

8. St. Th. Aq. In lib. Sent. 1. IV, dist. XII, art, 1. Et ideo dicendum est. 31. Religionis is in all the MSS.; but I fail to understand what it has to do here.

substance which has the quality.

II. The thing supposed is impossible: viz. that such accidents can exist.

For even inseparable accidents are not conceivable

separate movement.

III. True, only its

quantity.

Quality is not subicitur, sed substancia que illi qualitati subicitur; sic its own subject, puantitas, quia inseparabiliter consequitur ad materiam primam, que requiritur fundamentaliter ad formam substancialem, quam qualitas ipsa consequitur: ideo quantitas requiritur, ut fundamentum huiusmodi qualitati, 5 sed neutra illarum potest esse sine substancia subiectante. Quantum ad secundum argumentum, patet quod peccat in materia et in forma; supponit enim hoc impossibile, quod sacramentum sit accidens sine subjecto: albedo enim est primo in superficie ut in fundamento, 10 non in subiecto: quia substancia superficialis sub | iectat A 88º utrumque. Unde videtur quod puderet istos allegare pro parte ista philosophos, cum ipsi vere dicant concorditer quod accidens non potest esse vel intelligi sine without their subjecto; ut patet VIIo Methaphisice. Nam accidencia 15 subjects; much inseparabilia, ut simitas et risibilitas, non possunt intel-is separable. ligi sine suo subjecto; igitur multo magis accidencia ligi sine suo subiecto; igitur multo magis accidencia minoris existencie et tante dependencie ad subiectum. Quamvis enim motus et alii respectus sint accidencia separabilia, nullus tamen tam stulte intelligit quod illa 20 For separable accidencia poterunt per se esse et separari a subiecto: sed subjectum potest esse sine illis; et sic genus acexistence; only cidentis talis posset separari a substancia per carenciam substance can inherencie sui individui. Omnes igitur qualitates corporee fundantur in corporeitate et tam illam quam 25 qualitatem oportet fundari in substancia subiectante.

Quantum ad tercium patet quod verum assumitur, C. the Sacrament is extended; but sed inpertinenter falsum concluditur. Est enim sacrait follows that mentum istud secundum terrenam substanciam vel nait has the nature mentum istud secundum terrenam substanciam vel naof bread, not turam panis qui de terre fructibus quo pascitur homo 30 corporaliter, sicut primo inter sacramenta pascitur | B 96° eukaristia sacramentaliter et primo potatur vino sacramentaliter; et sic pastus ille sacramentalis in digne recipientibus est partim corporalis et partim spiritualis. In omnibus autem istis frons meretricis assumitur in-35 pudenter ab impudicis hereticis, et nunc negant more diaboli veritatem et nunc cespitant super veritate supini.

^{1.} sit pro sic omnes MSS. 10, 11. albedo — subjecto deest BCD. 16. et deest CD. 19. sicut pro sint CD. 20, 21. nullus — accidencia deest BCD. 21. potuerunt D. 23. separari C. 28. subjectum BCD; corr. A. 30. que BCD. 31. spiritualiter pro corporaliter BCD. 31, 32. sicut — sacramentaliter deest BCD. 32, 33. corporaliter pro sacramentaliter BCD. 33. et deest B. 36, 37. et — veritatem deest CD. 37. ut omnes MSS.

^{16.} Arist. ed. F. Didot, vol. II, p. 542 (c. V). (to be snub-nosed) and risibilitas are frequent examples of inseparable qualities, taken from Aristotle.

Vident enim ad oculum quod sacramentum est sensibile, et unum continuum, ac per se mobile; ideo cum predicamenta sint distincta, negato quod sit qualitas vel respectus, concludunt quod sit quantitas; quia blas-B 88° feme statuunt, quod deus non accepit substanciam ut sit sacramentaliter corpus suum, sed accidens a deo alienissimum; cum materia prima non sit sub gradu accidentis. Et sic a perfeccione vel condicione Christi maxime elongantur. Unde tripliciter arguitur quod Reasons against to ipsum sacramentum non sit quantitas supradicta: primo, quia nulla talis quantitas est activa; ipsum sacramentum cannot beactive, est activum: igitur ipsum sacramentum non est talis quan- Sacrament is, titas. Maior patet: primo, ex hoc quod materia prima que for its subject, est subiectum primum illius quantitatis, non est activa; 15 igitur nec ipsa quantitas. Patet consequencia ex hoc, quod An accident agente accidente subiecti, oportet ipsum subiectum prius without its agere. Secundo, quia quantitas non informatur subiective, sed fundamentaliter aliqua qualitate; sed hoc non no form, but by sufficit ad denominandum ipsam agere; quia sic foret quality is not co eque multipliciter et prius activa, sicut aliqua materialis active by itself. substancia, quia nulla materialis substancia nisi mediante ipsa quantitate foret activa: quod non conceditur communiter, cum quantitas non sit sapida calida vel sonora. Tercio, quia, rarefacto subiecto per totum, When there is 25 continue innovatur quantitas secundum se totam; et per consequens nulla una agit continue, licet subjectum renewed completely, and therefore in si quantitas sic grantit subjection confirmatur ex hoc quod therefore in B 06" egerit mediante qualitate. Et | confirmatur ex hoc quod therefore in therefore in the case cannot act. figure sic ageret, et per consequens quecunque sub-30 stancia conformiter figurata; ideo cum consequens sit impossibile, patet quod oportet scrutari aliud principium accionis. Et hec racio quare Averois dicit, super 410 phisicorum, quod quantitas non est de genere acti-A 88d vorum. Et patet sicut urina, dieta et substancia | dicun- Qualities are 35 tur equivoce sana, sic subjectum et quantitas dicuntur not univocally ascribed to equivoce colorata: quantitas, quia est fundamentum quantity and to substance. coloris, et subiectum quia principiat subiective colorem The former is mediante sua forma substanciali, que ipsam dirigit ad only the basis qualities or

this theory. matter, is inactive. cannot act

colours.

3. notato B; corr. A. 6. fit B. 11. quod BCD. 12. non est accidens BCD. 13. in natura BCD. 15. nec est D. 18. alia quantitate B. 20. alia C. 28. sic — qualiscumque deest D.

32. Averr. Comm, in Arist. (Ven. ap. Junctas, 1562) 1. IV. Physic. De Vacuo, c. III, fol. 154 M. "Dimensiones enim, quando abstrahuntur a materia, non habebunt potentiam.'

agendum. Quia autem quantitas est basis trianguli visibilis, et non sic de aliis qualitatibus, ideo ponitur pocius fundamentum coloris quam aliarum qualitatum.

That the Sacrament is active can be proved by the visibility and changeableness of both the elements.

We must be ready to deny our senses, or admit this.

Minor autem principalis argumenti patet, discurrendo per multa genera accionum. Est autem sacramentum 5 per se descensivum, visibile, et aliorum sensuum mutativum, sicut patet per experimentum; est autem alterabile, sicut patet de sacramento calicis, quod potest calefieri, acefieri et valde varie transmutari. Et de sacramento panis, non dubium quin sit tam varie activum et 10 passivum, sicut alius panis non consecratus. Potest enim fieri mucidus, humidus, calefieri, comburi. Ideo vel oportet negare omnem sensum et per consequens racionem, vel concedere cum universali ecclesia quod ipsum sacramentum sit terrena substancia: et per con- 15 sequens non est quantitas sine subiecto.

Item, iuxta principia philosophorum, nulla una quan-E.

b) No quantity, Sacrament can. longer the same.

double, is longer; i. e. ar new quantity arises.

and time.

To deny this would lead to possible. You cannot to do what is selfcontradictory.

existing in the titas secundum ultimum singulare potest maiorari vel concrete, can titas secundum ultimum sin-be increased or minui; sed illud sacramentum secundum ultimum singulare potest tam maiorari quam minui, ut patet ex 20 dictis; igitur ipsum non est quantitas. Maior patet dis-A number, if dietis; igitur ipsum non car quantitatis; nam numerus est istius nature | quod, addita vel subtracta unitate indi-B 96° So also of place viduali, remanet alius numerus in specie; locus autem est inmobilis; et de tempore, quantumcunque | modicum A 89° A line, pulled sit additum vel ablatum fit tempus aliud. Et idem patet de linea, superficie et corpore. Si enim linea pedalis an potest maiorari vel minui, manens idem ultimum singulare, ponatur quod maioretur ad duplum suum, et patet quod oportet quantitatem linearem generari. Et 30 per consequens vel in toto, vel ex antiqua et nova oportet lineam novam fieri. Si enim A potest maiorari sine generacione vel deperdicione quantitatis, et multo magis a pari, notabilis substancia potest maiorari et minorari sine aquisicione vel deperdicione quantitatis. 35 Et sic fieret motus sine eius materia vel mensura, motion without anything moved is objectibus communiter adductis. Et idem est argumentum de superficie et corpore. Nec valet tollere hanc 40 call in a miracle racionem per miracula, quia ipsa non possunt in contradiccionem. Si igitur deus facit quod A movetur vel

> 6, 7. immutativum A; mutatum BCD. 26. sit BC. 28. ultimum. ultimum C.

maioratur, tunc facit ea que ad huiusmodi requiruntur; quia aliter non foret nisi illusio. Ut si deus per impossibile multiplicaret eundem punctum, vel eandem same point, the quantitatem in numero, foret nedum sacramentum sed same individual 5 tota moles sensibilis sine aliqua quantitate continua per- Better bring in manente. Hoc enim foret miraculosius, compendiosius a sensible mass without et perfeccioni divine propinquius et undiquaque deo quantity, if you F. eque possibile et evidencius ex datis deducibile. Et B 964 patet | maior principalis argumenti. Si enim quantitas Only successive or abstract 10 maioratur vel minoratur, illa est quantitas communis quantity, can be increased; aut successiva cui partes varie aquiruntur vel deperdunnot concrete,
here and now. perimento certissimo. Nam ut loquar secundum racionem Innocencii 3ii 3º decretalium, capitulo "Cum Marthe", 15 possibile est duo accidencia calicis commisceri et replere maiorem situm calicis et per consequens sacramentum potest maiorari. Ipsum igitur, cum non potest Now the

esse quantitas, oportet ponere materialem substanciam, he increased in cui proprium est per se suscipere maius et minus de by pouring the 20 formis contrariis, ac subiective mutari secundum maiorem wine element constanciam quam est quantitas vel genus aliqued acci. constanciam quam est quantitas vel genus aliquod accidentis. Et ita, ut supra, oportet concedere cum universali ecclesia quod sacramentum sit terrena substancia.

Et ita, sicut cultores signorum mutant ordinem reli-25 gionis Christiane, ita opinione immutant regulas et leges nature, ita quod de illis potest verificari id psalmi Ps. hature, ita quod de illis potest verificari id psaimi who change who change who change who change signa, et non cognoverunt, Christ's religion signa signa, et non cognoverunt, Christ's religion and the laws of sicut in exitu super summum. "Posuerunt" inquam, quia deficiente fundamento scripture ad probandum 30 sacramentum esse accidens declinaverunt ad comenta sophistica fingentes ex dei omnipotencia sic posse fieri, sophistica fingentes ex dei omnipotencia sic posse fieri, posuerunt? sicut ponunt, et more sophistarum sic ponunt fieri de because it is a baseless position inesse. Nec est fundamentum aliud opinionibus istis in ista materia, quamtumlibet variatis. Unde, quia quilibet 35 habet istius erroris opinionem propriam de sacramento quod ut sic est signum sensibile, signanter dicitur quod "posuerunt signa sua", non signa ecclesie; ipsa enim their doctrine,

ponit, ut sepe repecii, quod illa hostia sit materialis substancia: et cum sic declinant a veritate, et per con-B 97 sequens | ab unitate, signanter geminantur, mendax | sequens | ab unitate, signanter geminantur, mendax signa is repeated twice binarius, cum dicitur quod "posuerunt signa sua, signa". because of their

miracle.

Vigorous digression against the Nominalists, nature. Psalm: Posuerunt signa sua. Why

> signa sua; Church's;

duplicity;

5. alia CD. 6. mi'a et pro miraculosius D. 7. et deest D. 26. quod deest AB. 27. 2nd signa struck out A, deest CD. 28. textu ACD, corr. B. 31. sicut C. 36. signum deest B.

cognoverunt,

because they have

From their principles it would follow that everything is

For they suppose that different quantities are the Sacrament.

In the same manner as they assert that quantities can be coextended in the

Signa enim ecclesie que Christus instituit denegant esse signa. Et ita videtur michi quod dictus infamis binarius signorum potest signare in eis mendacium signorum sacramentalium in quod ob penam peccati prioris miserabiliter sunt deducti. Et signanter sequitur 5 G. quod "non cognoverunt", quia cece circum palpitantes, nec cognoverunt aufugium quo inconveniencia fidelium because they nee cognoverum aurugram quo incommente de scola sathane sunt eciam a inconsistencies; se ipsis insolubiliter redarguti, et non cognoverunt post rimas laboriosas quomodo fundacionem secte sue pal- 10 super summum, liarent. Nec mirum; quia "super summum" blasfemant in supremo gradu "exitus" apostasie sue a religione blasphemed in Christiana. Ideo necesse est ut stulti facti sint, propter the highest degree. dyabolicam sapienciam simulatam. "Super summum" dico, quia deum ponunt dicere, quod signa sua acci- 15 dencium sint corpus Christi; et per consequens deus ipse. Ideo necesse est ut exitus iste mendacii super summum superinducat ignoranciam cognoscendi. Aliter autem humiles Christi discipuli cognoverunt eum, et per consequens veritatem, in fraccione panis; quia non 20 musitarunt nec intellexerunt, quod panis ille sit sine subjecto genus aliquod accidentis.

Item videtur ex propriis principiis huius secte quod nedum sacramentum eukaristie sed quodlibet corpus sit infinitum magnum; quia nedum asserit quod quan- 25 infinitely great titates et essenciales materie coextendi po terunt, sed A 894 infinitas quantitates ponit coextendi, que unam constituunt |. Nam omnem quantitatem que prius fuit in B 07" pane, ponunt remanere post consecracionem; sed infinita quantitas prius fuit in pane; igitur tanta remanet 30 post consecracionem. Pro deduccione minoris suppono H. quod materia prima de dei omnipotencia componatur ex suis partibus intensivis; quod swadetur tripliciter coextended in sectam istam debere concedere; primo, quia ponit deum nedum posse sed de facto coextendere corpora, et per 35 consequens materias que prius fuerant separata. Et certum est quod materias que possunt unam rem componere sic applicatas deus componit, vel potest componere. Et iterum certum est quod quelibet earum habet vel habere potest propriam quantitatem, sicut 40 habent ante et post coexistenciam; quantitas enim non est nisi substanciam esse quantam. Sic igitur ponunt

13. sunt D. 18. indicat pro inducat B, 25. Fit B. 35. co deest BC. 37. rem deest ownes MSS.

quantitates calicum posse coextendi, sic debent conce-Sacrament, they dere quodlibet posse coextendi. Et idem patet de illa must suppose famosa opinione quod elementa sunt in mixtis, quam everything else. decretalis Innocencii 3ii, capitulo. "Cum Marthe," re-

5 liquit tanquam probabilem. Si enim elementa sunt in If, according to pane, cum extenduntur secundum veram mixtionem, Innocent, it is ut inquiunt, oportet materiam primam componi ex suis probable that the elements partibus intensivis, quia aliter eque densus foret ignis in pane vel plumbo, sicut terra, cum forma sua sub compound, it A 90° et cum penes illud habet densitas | corporis attendi, quantitas and

oportet dicere quod eque densus foret ignis in mixto primordial matters, all ut terra; vel aliter, quod forma ignis actuat dumtaxat coextended in the same place. unam raram partem intensivam totalis materie. Et se-

B 97° quitur iuxta dicta | quod in pane sunt multe quantitates et materie coextense, et iuxta opinionem tot taliter remanent in hostia consecrata.

I. Tercio, probatur ad hominem pro dicta sentencia per Many qualities hoc quod sunt multe qualitates, tam eiusdem speciei each each 20 quam disparium, coextense, et quelibet earum habet coextended, and propriam quantitatem; igitur oportet esse correspon- own quantity denciam in fundamento nature. Argumentum deducunt (so they say). per hoc quod aliter nulla foret qualitas remissa, cum non potest intendi vero motu, nisi aquirendo unam qua-

25 litatem super priorem. Ideo dicit Averroys, super 3º De celo Averroes says that the et mundo, comento 67, quod forme elementares possunt elementar intendi et remitti tanquam media inter substancias et forms, half

accidencia; et sic sunt in mixtis secundum formas accidents, can remissas. Et sic inquiunt quoscunque debere ponere, be more or less intense.

30 qui ponunt formas materiales posse intendi et remitti. Which (with the examples of several contended constanted of several constanted of sev partibus intensivis, adducunt coextensiones luminum et coextended qualities). partibus intensivis, adducunt coextensiones luminum et qualities), aliarum qualitatum spiritualium: quo concesso, proba-

tur isti secte quod quelibet talis materialis qualitas conclusion.

This varying intensity being Ideo non est racio quin sic habeat, eo ipso quo exten- a true quantity of these ditur, cum sit prior sua quantitate, que sibi accidit. qualities, is an Et quotlibet talibus evidenciis convincitur, quod oportet therefore are

A gob istam sectam ponere infinitas quantitates coexten | sas extended, have 40 in quolibet sacramento altaris, tam racione materiarum quantity; and

another

4. 5. relinquit CD. titas B. 30. quia D. 22. Et istum pro argumentum B. 36. ergo AB. 23. quan-

25. Averr. ubi supra.

Therefore in the Sacrament of coextended quantities. This is

absurd; for though A (sacrament or anything) be not infinitely of quantity.

et formarum substancialium que prefuerunt in pane et vino, quam racione qualitatum materialium remanencium; cum omnes ille forme accidentales, ut inquiunt, infinite number sunt servate. Quibus premissis, arguitur primo proposita K. conclusio; quia, da quod | A, sacramentum vel corpus B 974 pedale, non sit infinitum magnum, contra ipsum est ita magnum sicut totalis eius quantitas, cum vel sit illa quantitas vel sibi equalis; sed infinitum magna est not infinitely great, it has an quecunque talis quantitas; igitur conclusio. Nam ita infinite amount magna est, ut supponitur ex dictis, sicut potest esse; 10 sed infinitum magna potest esse. Si enim unum pedale A quantitatis foret ex dei omnipotencia extractum et per situm equalem A immediate per se positum et continuatum, et sic infinitum versus omnem differenciam posicionis, patet quod quantitas composita foret in- 15 That quantity finita. Et ita magnum est modo, licet quantitates fuerint does not matter; convolute, sicut filum est ita magnum convolutum in a thread rolled globo sicud foret extractum in longum.

up is just as long as when unrolled.

And in the consecration, then infinite after.

quantities

Besides, to suppose that compressed quantity is smaller than increased or diminished: which has been proved false. If it be said If it be said ponunt quantitatem novam, que non prefuit; quia, sicut these quantities, quantitates possunt extrahi integre, ita possunt unum 40 we compose a new one that componere; et cum prefuerint componentes unam quando was not there fuerunt coextense, videtur quod eandem componunt before, - we

Nec valet dicere quod deficiet quantitas pedalis extrahendo, quia quot fuerunt materie prime pedales co-20 Sacrament the quantity will be extense, tot remanent in sacramento quantitates pedales; no less; if et iterum, racione qualitatum remanent in sacramento infinite before eciam infinite quantitates pedales; et de totidem infinitis quantitatibus pedalibus non communicantibus possunt extrahi versus omnem differenciam posicionis eciam in- 25 Even if these finite. Nec valet dicere quod | quantitates coextense non A go" quantitative sed intensive componunt aliam: primo, intensively: the quia subjectum est eque intense magnum per unam, subject is as great by one as sicut foret per quotlibet coextensas. Ideo dicunt philosophi quod quantitas non suscipit magis et minus. 30 Secundo, quia nulla quantitas potest maiorari vel minorari secundum ultimum singulare, ut declaratur in proximo argumento; sed quantitas convoluta et iam uncompressed, expansa est sic magna; igitur ipsa | fuit pro tempore B 98° is to admit that individual coextensionis parcium ita magna et per consequens par-35 quantity can be tes, sicut solum quantitative fuerunt, sic quantitative suum totum composuerunt. Nec valet tercio dicere quod L. quantitates sic extracte et novo modo composite com-

38. sint pro sic BCD.

17. involute D. 37. quod quod CD.

titas omnium suarum parcium, licet habeant modum shorter when alium componendi; ut linea recta potest fieri circularis, circular than vel aliter figurata, ut alibi deductum est. Nec valet, 5 quarto, quod in confinio parcium compositarum generatur nova quantitas, quia aliter foret composicio continui ex non quantis; tum quia illud est verum; tum eciam quia per idem corrumperentur due quantitates extremales, loco unius generate; et sic foret quantitas expansa A 90d minor quam fuerat convoluta; quia plus de illa | corrumperetur, quam ad illam generaretur. Ideo, notata tota quantitate antiqua que remanet iam expansa, patet quod illa est infinitum magna et per consequens ita magna fuit antea convoluta. Similiter impossibile est 15 quantitates sic coextendi, nisi fuerint infinite que non adequate componunt aliquod tercium, et per consequens est dare quantitates sic extensas que possent separari ab invicem, ipsis manentibus continuis in extremis, cum B 986 hoc quod in fine precise componant, | ut modo; et per 20 consequens tantum sunt modo ut forent in fine; et sequitur quod infinitum posset resultare ex quocunque corpore, precise secundum composicionem qua modo M. componentur partes ad invicem. Et ex istis deducunt quantity; but as this is philosophi quod in quolibet situ puncti, linee vel superimpossible, 25 ficiei sunt infinita huiusmodi simul; quod supponitur hic esse impossibile. Ideo manifestum est quod composicio ex partibus intensivis materie, forme vel acci-

dentis, non stat cum veritate. Ideo oportet fidelem dicere,

modo. Sufficit enim ad individuacionem tocius ydemp- answer that a

We are reduced to admit an infinite quantities are hypothesis.

quod continuum componitur ex non quantis, quod ista The continuum 30 opinio detestatur. Et patet evidenter ex principiis huius of parts having secte, quomodo sequitur quod omne sacramentum vel size; otherwise cach body, and corpus sensibile sit immensum; sed nichil est illo magis not only the hereicum. Ideo insum est juxta dicta in capitulo 10 a Sacrament is hereticum. Ideo ipsum est iuxta dicta in capitulo 10 a infinitely great. fidelibus respuendum. Nam secundum deduccionem alibi Conclusion: 35 declaratam, talis infidelitas foret omnino superflua et inadmissible.

sapiencie divine contraria. A 91" Ideo fingunt alii tanquam profundio res heretici, Others say that Ideo fingunt alii tanquam protundio ine guera sed agre- is an aggregate quod eukaristia non sit accidens unius generis sed agre- is an aggregate gacio accidencium diversorum in genere sine substancia groundless and still more still more 40 subiectante. Isti autem ficticie novelle deficit primo fundamentum; quia nec in scriptura nec in doctoribus novis vel antiquis, nec in ecclesie legibus est fundata,

aggregate.

Every reason sed expresse contrarium. Item, cum non pertinet ad opinionem istam intelligere hanc agregacionem simpliis against their citer abstractive, sed concretive; scilicet pro illis accidentibus agregatis, patet quod quecunque racio militat

is nothing and reason and sense are alike insulted.

contra aliquod | illorum, militat eciam contra huiusmodi B 98° The Sacrament agregata. Item videtur, ut supra, quod illud sacramenworth nothing; turn non sit aliquid vel quicquam valens, quod non competit corpori Christi, sed contradicit tam racioni quam sensui; non enim convincet racio vel sensacio, quod aliquod sit corpus sensibile vere continuum, quin 10 per idem sic foret de hostia; et ille qui simpliciter meliorando procedit, sicut acceptavit hostiam oblatam que fuit terrena substancia, sic melioraret hanc hostiam non acceptando unum et destruendo priorem hostiam sine causa.

It is scandalous to call an St. Ambrose names a 'terrestrial substance'.

Item nimis magna foret presumpcio scandalisare uni- N. aggregate of versalem ecclesiam que istis mille annis, ut creditur, ex ccidents what doctrina beati Ambrosii, vocat hanc hostiam post consecracionem et oblacionem terrenam substanciam. Foret enim ecclesie scandalum nimie insipiencie, quod si sa-20 cerdos offert illam agregacionem accidencium que expectabit consecracionem, et fiet quodammodo corpus Christi, et illa terrena substancia destruetur, nichil conferens ecclesie vel sacramento futuro, | quod faciat A gi"

Why should he speak of this substance and forget to mention this accidents?

mencionem de illa terrena substancia et omittat no- 25 minare illum fasciculum accidencium, qui remanebit sacramentum honorandum; et post consecracionem faciet totum opus sacramentale, potissime cum vocando ipsum fasciculum accidencium sine subiecta substancia consecrandum, tolleretur occasio credendi quod hec terrena 30 substancia remanet sacramentum et informaretur ecclesia in fide de quidditate sacramenti usque hodie incognita. Si igitur hoc foret ad tantum melius, nimis have been blind stulta ceci | tas occupavit ecclesiam in mille annis in B 984 during the first tam solemni secreta illud omittere et tantam stulticiam 35

And the Church must thousand years of its existence, seminare. Et eadem stulticia convincitur de cunctis

early Fathers doctoribus millenarii Christi, qui omnes omiserant illud and Doctors.
Why should christ annihilate the Host, if the Host, if the martyrs were destrueret: cum Ysaac oblatus, Christus et martires sui better by their sacrifice?

qua ABD. 19. et deest omnes MSS. 21, 22. expectabat B. 24. facit B. 36. covincitur ABC.

per oblacionem mutantur; igitur melius, servata persona. Numquid ydolatre alludunt erroribus pontificum ydolorum, qui perditis magnatibus morte duplici fingunt quod rapiuntur, ut socii, in deorum suorum collegium? 5 Sic, inquiunt, panis convertitur in corpus Christi, non this a copy of them? sicut accidens in natura servatum; sed nusquam rei ipsius relinquens aliquid, tam secundum materiam quam o, formam omnino destruitur.

A god was made out of nothing in Pagan apotheosis; is

A gis Item, multa sunt accidencia in | hostia consecrata Many accidents in the Host 10 que subiectantur, ut oportet fideles credere de accidenque subjectantur, ut oportet fideles credere de acciden-require a tibus respectivis; quantitas eciam et qualitas, cum pos-Eucharist must sunt acquiri et perdi, sunt in aliquo subiective; igitur be a distinct illud iuxta descripciones philosophorum, oportet esse substance, not substanciam distinctam a novem generibus accidentis;

15 et cum illud sit aliquid suis accidentibus informatum, oportet concedere ipsum esse sacramentum altaris, et non fasciculum nichili supradictum; omnia enim dicta accidencia reducuntur ad ipsum tanquam ad aliquod

unum agens quicquid fecerint illa accidencia.

20 Unde adversarii concedunt quod omnia reliqua acci- Our opponents dencia subiectantur in quantitate que, informata ac- other accidents B 99° ci | dentibus, sit sacramentum; ut patet per famosiores have quantity doctores, Thomam, Egidium, Scotum, et alios: Non subject. Quantity, basi of quality, basi of quality, sicut nec prius fuit, pane manente. Sicut igitur informed by figure. &c.

fundat qualitatem, sic subjectat, si non sit subjectum would itself be ad subjectans utrimque; et per consequens, sicut quan- were there no titas informatur figura, sic quocunque accidente alio quod subiectat; quod cum sit impossibile, ut patet ex

30 dictis, patet quod opinio illud gignens. Nam sacramentum calicis potest guttatim dividi, ut patet ad oculum; igitur per idem potest reuniri et continuari, et per consequens constituere unum continuum descensivum; nichil enim per se descendit nisi gravitas, vel habens in se with quantity

35 gravitatem; iste autem fasciculus non habet in se gravitatem, quia nulla pars eius; gravitas enim est aliena the Sacrainent has weight.

a quantitate et quacunque alia qualitate.

A 914 Item, ex dictis sequitur quod dictum | sacramentum Consequences: P-non sit visibile nec activum, quod est manifeste in- is a) invisible; 40 opinabile et hereticum; consequenciam deducunt logici a) in If visible, per hoc quod, si hoc sacramentum sit visibile, et per a visibile thing; consequens res visibilis, et sic aliquid est ipsum sacraif a thing, a substance.

This being impossible, the false.

other.

Weight has accidents; but

qualities are not to be seen.

Neither is even a part visible; 'nothing' is not made up of parts.

but the Sacrament is, according to them, such an aggregate.

people; for it has no quantitative unity.

mentum. Sed dimissa ista contencione logica, videtur quod hoc sacramentum non sit visibile, quia nec secundum totum nec secundum partem: non, inquam, separtly invisible, cundum totum, quia multe sunt qualitates et quantitates aliorum sensuum que non sunt visibiles ut sic, oculo 5 corporali, de qua visione primo loquitur. Nemo videt quantitatem que fuit materie prime; sic nemo videt gravitatem, duriciem, saporem et similes qualitates; et sic non videt ipsum sacramentum secundum se totum; | nec B 99° homo ipsum videt secundum sui partem, quia ex nulla 10 parte aliquo modo componitur, cum nichil sit. Et si loquamur extense de parte, per idem loquendum est extense de toto corpore, et continuo quod ipsum sit aliquid An aggregate terminans basim pyramidis visualis, Et hec conclusio cannot be seen; evidencius sequitur, si sacramentum sit agregacio in ab- 15 stracto, quia nullus respectus videtur, cuius extrema videri non possunt; ut nemo unionem anime cum corpore, nec videt multiplicacionem aliquorum, quorum multa non sunt visibilia. Specialiter, si non constituunt unum aliquod ab eis distinctum; ut nemo audit, gustat, 20 olfacit vel tangit multiplicacionem insensibilem angelorum et ydearum in deo, cum multiplicacione sensibilium: quia sic sensibile foret insensibile, visibile invisibile, cum secundum plurimam | partem sui non foret sensi- A 92° bile. Nec foret sacramentum aliquid unum, sicut est 25 exercitus vel cumulus qui nedum est una substancia, The Sacrament, sed unum corpus vel una persona. Ideo locus a simili has no collective non concludit, quod sit visibile activum vel passivum, existence, like ut populus; quia per idem foret sacramentum information. longum, infinitum latum et infinitum magnum, ac con-30 trarie qualificatum, ut est de suis partibus. Et patet quomodo Gog concludit scole sue, cum unus dicit quod videt in sacramento corpus Christi oculo corporali; alius autem dicit, quod nemo potest sic videre ipsum sacramentum, cum illud quod videmus sit color et non 35 ipsum sacramentum; et sic foret sacramentum omnino insensibile | sicut est nobis incognitum. B gg

b) The Et conformiter deducitur quod non sit activum vel Q. Sacrament is not active, any passivum: ut multitudo ex deo et aliis non est creativa.

5. sint BCD. 6. prime ABC; ib. vidit D. 10. videt deest CD. 13. de corpore C. 23. visibile et AB, 26. tumulus ABC. 34. nemo deest D. 39. creatia AB.

39. Multitudo ex Deo et aliis: suppl. composita,

dampnata et beata cum aliis denominacionibus con- more than a trariis. Et per idem agregacio rerum tam disparium in genere nec agit nec patitur, si non earum quelibet God and other things; for this sic se habet; quia aliter, mota una quacunque specie multitude has 5 motus, omnia moverentur eadem; quod non dixerunt neither action nor passion. maniaci quos reprobat Aristoteles. Ex multis talibus patet gradus falsissimus huius vie. Ex istis probabiliter These proofs convincitur, quod inter omnes hereses que unquam de sacramento altaris surrepserant, heresis de eius quid-blasphemous to ditate, qua fingitur quod sit accidens sine subjecto vel talium agregacio, est magis subdola et blasfema. Cum The sacrament enim ex fide et sanctorum testimonio illud sacramentum Christ; to make sit quodammodo corpus Christi, non secundum suam it an accident

A 92 substanciam sed miraculo verbi dei, parvipensio | illius slight Christ's 15 hostie est correspondenter parvipensio corporis domini et sic dei. Sed non plus posset parvipendi, quam non solum reputando sed credendo et predicando quod est most imperfect. inperfeccius in natura sua quam substancia creata. Ymmo est realiter unum nichil. Tales, inquam, non 20 adorarent hanc hostiam; sed dimissa veritate ewangelii

fingerent monstruosum et infundabilem modum corporis Christi absconditum, et illum mendaciter adorarent.

R. Item, iuxta decretum De consecracione distinccione 2ª. To say that the Ego Berengarius, anathematizanda est omnis heresis que B 99 ponit sacramentum altaris post consecra | cionem esse solum sacramentum et non corpus vel sanguinem Jesu Christi; sed hec heresis dicit istud et superaddit blasphemiam. Ponit enim quod ille panis sit sacramentum et non corpus Christi, et ponit implicite quod corpus

30 Christi induitur superflue accidens per se, destructa panis These accidents substancia sine causa. Quod cum secundum sanctos non body quite possit esse, patet quanta blasfemia menciendo de Christo superfluously. incurritur; et licet consecratores accidentis cognoscant quod populus adorat hoc sacramentum tanquam corpus

35 Christi, quod dicunt esse ydolatriam, tamen reticent, mere sign is timendo quod quereretur ab eis quid sit hoc sacramentum, et perciperetur eorum mendax versucia. Et people do so. revera tota communitas fidelium debet communicacionem ought not to et corporalem sustentacionem subtrahere a talibus here- receive any 40 ticis apostatis et blasphemis.

cunningly

body.

Sacrament is only a sign after consecration has been condemned as heretical. Now that is exactly their position.

They know that to adore a idolatry; yet they let the

4. unacunque BC. 10. quia pro qua B. 15. corporis Christi B. 20. fingeret BCD. 24. anathemanda omnes MSS. 29. multiplicite B. 33. consecraciones BC. 35. recitent B.

11. Cf. Trialogus, p. 248.

God can - and does not — make bread to be His body; and yet they deny it.

Item, deus potest consecrare panis substanciam fathey do not know that He ciendo ipsam esse | corpus suum, ut ex fide scripture A q2° et testimonio sanctorum clare convincitur; sed nesciunt quin sic facit de facto: igitur magna foret presumpcio simpliciter hoc negare. Consequencia patet ex hoc, quod 5 dato antecedente ex dubio presumptor assereret heresim contra Christum. Per hoc enim argumentum captum a proposicione de possibili concludunt adversarii, quod sacramentum illud de facto sit accidens sine subiecto; quia deus, ut inquiunt, posset hoc facere, et testes 10 multi hoc asserunt. Maior patet ex evidenciis beati Ambrosii adiuncto dicto Christi: "hoc est corpus meum"; blasphemum igitur foret negare deum posse hec facere. Et quantum ad veritatem | de inesse, patet ex uno latere B 100° St. Augustine quod beatus Augustinus cum ceteris affirmat deum non 15 S. posse facere accidens sine subiecto. Nec scriptura sacra accident cannot innuit cum sanctis doctoribus sacramentum esse accidens, sed vocat insum panem cum testimonio sanctorum. Ideo periculosum videtur exuere illud nomen, et infundabiliter induere alienum. Non enim docetur ex racione scriptura 20 vel decreto ecclesie, quod ipsum sacramentum sit accidens sine subiecto, cum nec hoc movet racio, nec testimonii revelacio, nec scriptura. Sed ex alio latere sonant ad oppositum hec tria.

and others affirm that an possibly exist without its subject.

Conclusion: we find that the of this theory Innocent III.

Examinanda igitur foret fundabilis revelacio, super 25 only foundation qua fundaretur ista sentencia, sed toto facto non est of this theory originalis fundacio nisi mendacium factum de ecclesia et Innocencio IIIo; talem autem errorem in fide de sacramento sine subiecto, oportet sine veritatis fundamento fingi ex antichristi mendacio.

> 3. nescit omnes MSS. 29. scilicet CD. 30. et 8. preposicione C. 23. testimonium. 30. et AB.

CAPITULUM TREDECIMUM.

litas; et ista, ut tetigi, habet minus inprobabilitatis quam Sacrament is a relique; quia, cum qualitas consequitur formam, decens quality, is the 5 videtur quod sacramentum sapiencie que est forma dei improbable.
patris sit vestigium forme et non materie prime, sed a vestige of the
accidencium ac verbi divini ostensivum cuiusmodi solum form, and thus est qualitas inter genera accidentis. Item, maioris constancie in rarefaccione et condensacione est qualitas changes less, to quam quantitas, vel dicta agregacio accidentis; sed decet and is thus more able to hoc sacramentum esse permansivum et activum; ideo be a subject. foret congruencius qualitas quam quantitas vel agre-B 100 gacio supra dicta. Qualitas | enim eadem in numero potest esse nunc minor et nunc maior, quod non potest 15 competere quantitati. Item ex generali sermone de sacramento ipsum est invisibilis gracie visibilis forma, ut form of grace; similitudinem gerat et causa existat, quod inter formas so is quality a accidentales magis competeret qualitati. Et concordant IV. And Saints testimonia sanctorum dicencium quod species, forma have favoured this view. 20 et similitudo panis remanet; ideo certum est, si sacramentum est accidens sine subiecto, ipsum est qualitas.

Concordando autem quantum fides permittit opinio- Yet it is not nes predictas, dico, quod inpossibile est hoc sacramenunless vegive
tum esse formaliter qualitatem, quantitatem vel agregasubject. 25 cionem multorum generum accidencium. Sed admittendo predicacionem secundum materiam vel subiectum, ut facit scriptura, conceditur quod hoc sacramentum est tam quantitas quam qualitas, quam eciam accidencia diversorum generum congregata. Et sic sacerdos magnus 30 Christus factus est reconciliacio omnibus qui volunt A 93* humiliter | sequi ipsum in logica; sed superbi dicentes Jo. cum hereticis retrorsum abeuntibus: "Durus est hic

9. et D. 18. quantitati B. 29. agregata D. 31. in deest BC. 21. quantitas B. 26. naturam B.

A 024 Ultima via dicit | quod sacramentum altaris est qua- The opinion

the Sacrament in one sense earthly

sermo et quis potest eum audire?" perierunt in propriis vanitatibus et, dicentes se esse sapientes, stulti facti In one sense sunt, propriis funiculis laqueati. Quamvis enim sacramentum altaris sit multiplex accidens ad sensum equiaccidents; but vocum, non tamen est sine subjecto, cum ad alium 5 they are not absolute. It is sensum subjcitur formaliter cuilibet huiusmodi accidenti; et stat sentencia Augustini et philosophorum quod nul-B. and lum accidens potest esse sine subjecto et per consequens Christ's body, ipsum sacramentum non est accidens sine subjecto, sed in natura sua terrena substancia et ad sensum 10 alium corpus Christi, ad quod | omnis fidelis in mente B 100° debet attendere, pastis sensibus exiliter circa accidencia quantum oportet, et suspensa consideracione circa naturam vel quiditatem materialis substancie sacramenti. Tota autem sollicitudo fidelium debet esse in cogitacione, 15 in affeccione et imitacione, corpori Christi, quod sursum est intendere, et ipsum fide formata spiritualiter manducare, et specialiter secundum panis et vini significanciam in caritate fundari, quod habeant omnia in communi.

And thinking of His Body, we eat Him spiritually.

Otherwise we body;

we multiply prayers, and

We pray to learn to love our enemies,

The false teachers as to do all this.

diminished.

Aliter enim ad sui iudicium manducant corpus moronly eat the accidents, sign tuum sacramenti, quod ostenditur in generacione signa of Christ's terrena querente, et in contencione ac emulacione, acterrena querente, et in contencione ac emulacione, accidens quod est signum corporis domini comedente. Multiplicantur enim oraciones, variantur religiones et 25 onerantur fideles per humanas tradiciones; et tamen without charity. ab origine mundi non fuit caritas tepidior quam est modo. Rogamus enim dari nobis disciplinam inimicos diligere, ordinamus religiosos qui hortantes ad pacem | A 936 doceant mundum contempnere, et instamus cordate, ut 30 fingimus, pro libertate ecclesie; et tamen per solucionem and say we do sathane patris mendacii novimus hec dicere, sed con-so, but it is false. quod cum sit falsitas veritati trarium omnino facere. Quod cum sit falsitas veritati opposita, patet quam torve retrocedimus tamquam discoli discipuli antichristi. Et hec omnia scola verbi et 35 the Eucharist operis circa sacramentum eukaristie efficit vel figurat.

Redeundo igitur ad scolam priorem, probatur quod C. sacramentum altaris non sit qualitas sine subiecto. Nam quality cannot be increased or nulla qualitas potest intendi vel | remitti secundum B 1004 ultimum singulare; sed hoc sacramentum potest, ut 40 patet ex dictis; igitur ipsum non est formaliter scilicet qualitas. Maior patet ex hoc quod ideo est motus ad

^{6.} cuius libet B. 18. sed BC. 19. fundati omnes MSS. gamus B

qualitatem ut per se terminum, quia nichil potest There can be alterari nisi aquisierit vel perdiderit qualitatem. Et no movement, unless towards istam sentenciam noverunt qui ponunt qualitatem com- a quality as an poni ex partibus intensivis vel continue esse novam; nam intensio vel remissio qualitatis non est nisi qualitas, cum per idem quantitas et locus non requiruntur ad hoc quod aliquid in illis generibus moveatur.

Item, iuxta dicta de quantitate, sacramentum foret The Sacrament infinitum intensum, eo ipso quod intenditur, nam ita 10 intensum est sicut potest esse; infinitum intensum potest extended, but infinitely esse: igitur etc. Minorem non negat adversarius, et maior patet ex hoc quod eadem qualitas non posset could make this intendi, nisi vel per condensacionem vel per qualitatis quality more aquisicionem. Primum membrum aufugiunt, cum pocius,

A 93" ut inquiunt, per | condensacionem remitteretur qualitas, ut patet de caliditate, de raritate et similibus. Et si videatur qualitatem intendi, hoc est quod una noviter generatur. Similiter, si eadem qualitas sacramentalis If a quality in the Sacrament posset intendi, posset una cum alia coextendi, et per could become consequens, continuata tali intencione per tempus in- more intense, it might be finitum, intensa foret talis qualitas ante finem cuius-coextended with cunque partis eiusdem temporis: quia infinite partes so become D. eque intense non communicantes forent coextense. Simi- Its intensity is

liter omnis intensio qualitatis est qualitas, ut patet ex a quality; which, having 25 descripcione qualitatis; et concordant emuli. Sed sapermanence,
has añother
quality, and so
intensionis; et sic infinitos gradus, quorum quilibet on, till quality
is infinite. remanebit cum alio; igitur tota qualitas sacramentalis erit in fine infinitum intensa. Multa autem talia argu-30 menta possunt evacuari per logicos vere ponentes substanciam subici istis accidentibus que sunt insolubilia isti vie.

Item, cum in sacramento sunt multa genera quali-The Sacrament tatum, nec subest racio, quare ipsum foret una quali- own qualities or 35 tas, quin per idem et quelibet, videtur quod sacra- but it is not mentum sit omnes huiusmodi qualitates. Non enim est neaviness, ior instance; so singula earum, sicut videtur glosam dicere de con-there must be a secracione distinccione 2^a, super capitulo "Sacerdotum"; subject that is heavy. mentum sit omnes huiusmodi qualitates. Non enim est heaviness, for certum quidem est quod sacramentum vel est sic quali-

40 ficatum vel ipsa qualitas. Sed non est ipsa qualitas secundum glosam, cum non sit ponderositas; igitur est

St. Thomas makes quantity the other accidents: for be qualified.

qualities, then quantity must be added too: with all its difficulties.

This view is contrary to known fact.

If the qualities.

The contrary opinion (that the substance remains), confirmed by Augustine and others.

opponents, because the bread is transsubstantiated: which, this granted, could not be true.

subjectum | distinctum; et hoc est evidens, Thome et A 934 aliis dicentibus quod proprium est quantitati esse quantam, sic quod qualitas non sit qualis, quia tunc, ut quality cannot inquiunt, virtus foret virtuosa, beatitudo beata, sessioque sederet et sic forent in hostia consecrata multa 5 genera sacramentorum. Non enim potest poni prior qualitas, quia per idem foret quelibet qualitas prima If the Sacrament et potissime, que continue est nova. Si igitur sacrais all those mentum sit omnes ille qualitates coniunctim, per idem iungenda est quantitas cum aliis accidentibus, ut dicit 10 secunda opinio; et sic quodlibet argumentum quod movet contra aliquam horum trium movet eciam contra istud. Tunc enim non haberet sacramentum istud con-E. stanciam permanendi et denominaciones notorias recipiendi, ut motum, benediccionem, vel accionem, vel pas- 15 sionem, ut non posset calefieri, commisceri, | sanctificari, B 1016 agere, vel videri; quorum aliqua contradicunt experimento certissimo, et alia obviant racioni sacramenti, cum non sanctificatur nisi sanctitas et virtus sacrasacramental quality is called mentalis inducatur: que cum sit potissima, cui omnes 20 the Sacrament, alie qualitates subserviunt, videtur quod illa sit potisonly by means sime sacramentum vel pars eius principalis; sicut anima of the other est pars hominis, cum sacramentum sit sensibile. Et sic ipsa non per se est sacramentum sed alie qualitates quas induit.

Multe sunt tales instancie ex quibus manuducitur fidelis diu quod sacramentum altaris sit panis sanctificatus, ut dicit Augustinus, et per consequens substancia panis, ut dicit autor de divinis | officiis capitulo 5to, A 94* "De canone misse", ubi exponit istum quinarium: 30 hostiam sanctam etc. "Per quinarium," inquit, "crucis signaculum panis et vini inprimit substancie Christo sedenti ad dextram dei patris veraciter, ut dictum est, is denied by the concorporate." Sed contra dicta obicitur per hoc quod F.

27. fidelis unitas diu A.

1. St. Thomas says (S. Theol. 3ª Pars, qu. LXXVII, art. 2. "Respondeo . . . etc. Unde et ipsa quantitas dimensiva secundum se habet quamdam individuationem". But he carefully distinguishes extensive force from extension. "Quantitas dimensiva . . . non est quantitas mathematica (ibid. ad 4^m dicendum ...)" exposition of these words in De Divinis Officiis is quite different. 32. The sense is not clear; but if sacerdos be added, as subject of inprimit, and quinarium taken as a substantive, there is a meaning to the whole.

panis et vinum transsubstanciantur in corpus Christi et sanguinem, ut patet primo decretalium capitulo "Firmiter". Sed istud secundum famosos doctores nostros et glosam decretalium non potest salvari, nisi panis et 5 vinum desinant esse secundum quamlibet sui partem. Hic dicitur, ut patet alibi, quod signacio extranea est Answer. This petita et non fundata, quia includit oppositum in adiecto. the right one, Si enim substancia transit in substanciam, quod est as it includes transsubstanciacio, tunc oportet dare subiectum huius contradictions. ut alias dixi ex sentencia beati Ambrosii et Augustini, substance into another, what passes?

B 101' in | hac benedicta conversione, panis fit aliquid quod passes? prius non fuit. Unde beatus Ysidorus in quodam sermone, post declaracionem conversionis multiplicis, sic 15 inquit: "Sicut baptisatus ante invocacionem nominis St. Isidore Christi et mortuum et putridum membrum est, sed post compares the invocacionem membrum vivum et corpus Christi est, change with that of baptism, sic substancia panis et vini ante consecracionem panis but does the et vinum est; post consecracionem corpus Christi et neophyte turn 20 sanguis Christi est." Ecce planum testimonium huius G. sancti quod substancie panis et vini sunt post consecracionem corpus Christi et sangwis. Et eadem est sentencia Ambrosii et aliorum sanctorum dicencium quod panis erit corpus Christi, licet posterius per glosas Other Saints, A 94" ordi | narias eorum sentencia sit retorta; ut hii dicunt, whose sense is improperly quod panis, hoc est, accidens vel forma panis, erit cor- wrested by the pus Christi; illi, quod non illud accidens sed in illo same. accidente erit corpus Christi; et illi quod non ille panis, sed ex pane fiet corpus Christi.

30 Et sic relicta sanctorum logica et scriptura vix per Remarks on the decennium durat logica ficta per istos apostatas; et arrogance and folly of the cum tanta mania percussi sunt ut dicant, si principium secte sue et almanac suum annale sentenciant dandam sentenciam, tunc ipsa est determinacio universalis ec-35 clesie. Unde quia non habent ab Innocencio IIIº vel papa alio quod sacramentum altaris sit accidens sine subiecto, recurrunt ad comenta mendacii et glosas doctorum indiscretorum, qui per eis similes sunt seducti. Et sic, ut fabulatur de presbitero Johanne quod These madmen

Unable to ground their theory on Innocent's decree, they opinions are those of the Church.

30. scripture ABC. 33. almanant D.

15. Isid., t. 83, p. 1228 of Migne. Wyclif's quotation is very free. 39. Cf. Sermones, III, 77.

isti ma | niaci impudenter asserunt, quod si ipsi sic B 1016 sentenciant, sentencia illa est decretum universalis ecclesie.

Thus the solution of the the bread and wine are changed into remaining.

serpent, &c.

Et patet solucio instancie supradicte, cum argumendifficulty is that turn concedi debeat ad hunc sensum, quod panis et 5 vinum convertuntur in corpus Christi et sanguinem, cum ipsa aliquomodo, servata natura eorum, fiunt cor-Christ's body, their substance pus Christi et sanguis, non sicut adversarii fingunt formam panis, vel accidens quod panem nominant, fieri If it is asked, corpus Christi. Et si musitant, quomodo panis trans- 10 say how a rod substanciatur vel convertitur in corpus Christi, cum remanet, dicant quomodo hoc competit sacramento, A 94° dicant secundo quomodo essencia virge transsubstanciatur in serpentem, essencia corporis uxoris Loth transsubstanciatur in statuam salis, essencia aque fit vinum, 15 quomodo membrum dyaboli convertitur et transsubstanciatur in membrum Christi et tamen utrobique remanet Conversion, or eadem essencia in numero non destructa. Conversio H. tion does not enim, vel transsubstanciacio, non dicit destruccionem signify destruction but essencie, sed eius remanenciam. Et ita est duplex con-20 permanence: versio, prima propinqua motui naturali, quando, educta Naturally, by forma substanciali, alia nova in essenciam naturalem inducitur: ut patet in exemplo triplici supradicto, et iuxta philosophiam ac logicam scripture. Substancia unius modi erit substancia alterius modi, ut Joh. IIº 25 as accident is subtiliter dicitur aquam factam vinum. Sicut enim ac-Jo. II,9 to substance, so is substantial cidens contingit substancie, sic forma substancialis ma-

form to matter; terialis contingit materiali essencie.

form:

the same.

Secundus modus conversionis vel transsubstanciacionis naturally, when magis miraculosus est, quando dominus Jesus Christus, 30 bread becomes magis miraculosus est, quando dominus Jesus Christus, 30 Christ's body, verus deus et verus homo, facit conversum quodammodo or a sinner is converted; in se ipsum: et hec est mutacio dextre excelsi deo pro-B 102° subject remains pria. Et fit dupliciter: vel illabendo anime peccatoris, faciendo ipsum quodammodo ipsum Christum, vel assistendo sacramentaliter terrene substancie faciendo 35 ipsam quodammodo corpus suum; quomodo autem hoc fit, subiacet communiter scrutinio et fidei cunctorum fidelium. Christus enim dixit panem sacramentalem esse corpus suum. Sed cavendum est, ne margarithe fidei ventilate in glosis legum hominum ecclypsentur; quia 40

^{7.} fuit AB. 10. sic pro si omnes MSS.
21. motu D. 22. materialem AD. 29. motus AB. 30. periculosus ABC; corr. D. 31. fecit D,

A 94 secundum | Jeronimum: Quod medicorum est, medici tractant, fabrilia fabri.

I. Secundo, obicitur per hoc: in ambiguis sub pena mortis standum est isti determinacioni pape et univermust objection: We 5 salis ecclesie; sed ipse determinat, quod substancia Pope; now he has decided that panis non remanet, sed quod sacramentum altaris sit the substance accidens sine subiecto; igitur standum est isti decreto. not remain. Si enim in lege veteri fideles debent summo sacerdoti adeo obedire, multo magis in nova lege, quando plus 10 debent esse obediencie filii. Sed Deuteronomii XVIIº do-Deut. cetur: "Si ortum fuerit ambiguum inter iudices, refera-XVII, tur ad sacerdotes; si non steterit sacerdotis iudicio morte moriatur." Hic dicitur, quod illi qui preponderant Answer: This istud dictum nimis cecantur, iudaisantes et intendentes objection, taken 15 destruccionem. Pro quo declarando noto primo quod dicta contencio inter iudices non fuit de fide immediate, sed de iudicio seculari, ut de accusacione col clic. It The text sed de iudicio seculari, ut de accusacione vel alio refers only simili: quia blasfemus, ut patet in eodem capitulo, de-secular matters. buit lapidari. Noto secundo, quod patens diversitas est 2nd We are not 20 inter hanc legem cerimonialem veteris testamenti et legem ceremonial law,

B 102b gracie, cum summus sacerdos debuit secundum | legem but the law of Luc Judaycam vel divinum oraculum iudicare. In lege autem XII, gracie est omnino oppositum, cum Christus Luc. XXIIo Christ refused 13, 14 aufugit tale iudicium; et apostoli in causa blasfemie between two

25 vel fidei scripture non habuerunt istum modum. Papa adversaries. autem constituit sibi leges novellas secundum quas iudicat. Noto tercio quod quantum ad materiam fidei Why should the whole world A 95° vel secularia iudicia, non | recurret tota ecclesia ad Ro-recur to the

manum pontificem; tum quia est infundabile, tum eciam It would often 30 quia careret ut plurimum racione; magna enim pars be long to wait for his Christianismi requireret terminacionem iudicii, antequam judgment. veniretur ad Romanum pontificem, et illuc devento, sunt multi propius qui melius deciderent tales causas:

K. ideo sic iudaisantes nimis artarent Christianisnum. Sed 35 supposito quod causa ista de eukaristia devoluta fuerit ad Romanum pontificem, patet quod hucusque per ipsum vel suos, non est decisum, ut hic assumitur.

4 est deest BCD. 14 necantur B; ib. intelligentes B. cum D. 23. XXII ACD. 24. tale C. 35. fuit B.

1. I have left this quotation as it stands, not having been able to trace it to St. Jerome. Of course it is perverted from Horace, Ep. l. II, 1, 115-6. Quod medicorum est Promittunt medici; tractant fabrilia fabri,

Supposing that Unde posito per impossibile, quod tota ista materia sit were laid before posita in suo iudicio, patet quod ipse non habet potethe Pope, he can statem decidendi unum aliud, nisi ut ex scriptura sacra judge only according to vel revelacione notoria sibi fuerit intimatum; ad quothe Bible or by rum utrumque ex multis diebus inter multos episcopos 5 est ineptus.

The faithful council.

meddled, the Host was After, many heresies arose, and much idolatry.

definition. Horrible heresy: the sacramental are in their nature of less worth than rats' food and poison.

These are fictions like that of Death personified.

Ideo quantum ad eukaristiam, debet fidelis in fide need fear nothing in this scripture quiescere et ortis aliis questionibus vel omnino point, and may pausando ipsas abicere vel in generali concilio ecclesie responsum spiritus sancti expetere. Unde consonum foret 10 Innocent would dictum Innocencium IIIº multas leges quas condidit et have done better specialiter multa dicta sua de eukaristia | omisisse; B 102e matter alone. nichil enim diffinit ex racione vel fide scripture, sed dicitur multa posuisse tanquam legifer Christo contrarius, ut patet in lege "Omnis utriusque sexus", cum 15 sibi similibus, in qua nichil auctoritatis vel racionis miscetur, sed zizania seminatur ad dissensionem et illibertatem ecclesie; ut patet ex fructibus huius legis. Et sic in materia de sacramento eukaristie |, antequam A 95° ipse posuit inpossibiliter accidencia esse sine subiecto, 20 cum aliis sibi ambiguis, bene stetit ecclesia, colendo adored as God-hoc sacramentum ut panem deiferum, et quodammodo corpus Christi. Et ex post decrevit continue vdolatrarum devocio et multiplicabantur hereses circa materiam de quidditate hostie, sic quod maior pars sibi intendencium 25 in fide fluctuat. Ideo non dubium melius fuisset ipsum L. declarasse legem scripture de eukaristia et legem bene-Better to have dictam Nicolai IIi De consecracione distinccione 2a. kept to Pope "Ego Berengarius"; tunc enim non horruisset ecclesia occidua de ista heresi seminata, quod sacramentum 30 altaris est panis, sed in natura inperfeccior pane rabread and wine tonis; et sacramentum calicis est vinum, sed in natura sua inperfeccius quam venenum; multi namque fideles asserunt, quod si scirent hoc esse verum, nunquam celebrarent vel acciperent sacramentum. Ideo ad nichil 35 videtur valere hec infundabilis heresis seminata, nisi ad negandum sensum et principium per se notum, ac difficultandum ecclesiam que prius fuit libera circa inpossibilia que secuntur. Sic enim terrentur layci, quod mors sit quidam invidus | vadens villatim cum lancea, B 1024

> 2. posita deest B. 28. 2ª deest C. 30. accidua D. 37. ac ad CD.

15. Decr. Greg. l. V, tit. 38, c. 12.

cuius iectus nullus potest aufugere; sicut febris est unum per se existens, quod infirmos exagitat; sicut poterit corpus inanimatum aut mortuum eciam ipsum accidens infirmare. Sed procul a fidelibus tales in-5 sanie!

A 95° Nec est putandum quod | universalis ecclesia militans sit decepta hac heresi, sicut nunc ecclesia nostra occidua, in qua sunt multi maniaci; cum deus reliquit thousands have sibi milia qui non curvaverunt gentia stat parei To sag that nuditas dicencium quod opinio sua sit determinacio the opinion of a sect is the Church's sibi milia qui non curvaverunt genua sua ydolatre ad

decretalium capitulo "firmiter" quod panis et vinum transsubstanciantur in corpus Christi et sanguinem; et

15 sic ex cautela dyaboli venenum heresis sub novello nomine transsubstanciacionis introducitur. Sed oportet fidelem, ut dictum est, per transsubstanciacionem novellam ecclesiam intelligere conversionem, ut loquitur beatus Ambrosius et alii sancti de millenario Christi.

20 Nec est recurrendum in diffinicione fidei ad Roma- In matters of num pontificem, nisi notorie deus dederit sibi super- Roman Pontifi eminentem noticiam scripture; sed habemus super- should not be substancialem pontificem dominum Jesum Christum, unless he has studied scripture et testimonio debemus intendere et Scripture

25 non super Romanum pontificem omnes causas ecclesie deeply. Christ is our cumulare; quia tunc foret indubie non Christi vicarius, Supreme Pontiff sed integer Antichristus, cum auferret a temporalibus set aside for the dominis suum seculare dominium et civilibus iudicibus Pope, we make sentenciam iuris sui; cum Magog sentenciat quod in Antichrist.

B 103* omnibus iudiciis ubi est orta contencio | stabitur finaliter sub pena mortis suo decreto; quo dato conquireret in brevibus cuncta regna et judicans in illo quod nescit, destrueret papam alium; et econverso. Et patet The analogy with the Jewish A 954 locus a simili | de obediendo Romano pontifici, quia Priesthood,

35 sic obediendum fuit summo sacerdoti in lege veteri, claudicat in duobus: primo, quia non iunuatur in scrip tura quod quicunque Romanus pontifex sit caput uni-roman Pontifi versalis ecclesie militantis, sicut fundatur de summo is head of the Church, fike claudicat in duobus: primo, quia non fundatur in scripsacerdocio Aaron et sui seminis; secundo, quia non Aaron and his

40 taxatur in scriptura pena obviancium decretis papalibus; sed Christus, Petrus et alii paciendo in novo testamento docuerunt contrarium fieri pro tempore legis nove.

All are not deceived decision is barefaced

successors. assigns no penalty to those who do not obey his

3rd Objection: The possibility of absolute accidents. upheld for more than denied. Answer: Augustine expressly denies it.

The gloss says that his words mean what he said, and no less.

we retaliate.

our thought.

100 years are nothing, if we think of the theory.

no account of selfcontradicting doctors,

Sed tercio obicitur per hoc quod remanencia acci-N. dencium sine substrata substancia est possibilis, ut patet per Innocencium IIIm capitulo "Cum Marthe" et consona ac testificata per centum annos et amplius verishould not be ficari in sacramento altaris; igitur hoc non est simpli-5 citer negandum. Hic dicitur, ut sepe alias, quod falsum assumitur, cum Augustinus cum philosophis sepe dicit ut per se notum, quod accidens non possit esse sine subiecto; ideo mirificare hoc sacramentum cum tanto mendacio et sine racione foret in deum blasfemare. Et 10 quantum ad glosam Augustini qua dicitur ipsum intelnatural possibility; but ligere hoc non posse fieri per naturam, patet quod he surely meant nimis leviter glosant, cum tam sanctus et tam subtilis logicus habens in ita recenti memoria totam veritatem credendam de eukaristia in dicto suo illud exciperet, 15 cum amplissime loquitur de divina potencia et genera-If you tamper liter vocat sacramentum panem, aut | corpus Christi et B 103b with his words, nullibi accidens. Ideo ut sepe dixi, si isti ita perfunctorie | glosant Augustinum, licet nobis pertinencius glo- A 96° You make him sare Innocencium et alia dicta doctorum que videntur 20 say: Accidents
must have a sonare accidens in sacramento esse sine subjecto; hoc naturally; we est quod sit sine subjecto in actuali consideracione make the Pope fidelium, quo ad suam quidditatem specificatam; quia say: 'Accidents' can do without constat, quod alius sensus fictus non est pertinens fidei. a subject, i. e. Ideo dicit logicus deridendo quod sicut ipsi glosant 25 is actually in Augustinum, quod accidens non potest esse sine subjecto naturaliter, sic illi glosantur quod accidens potest esse sine subiecto impossibiliter, si deus voluerit et non possibiliter; nec est color amplior in fundacione glose sue quam in nostra.

Et quantum ad doctores qui videntur testificari istam O. sentenciam centum annis et amplius, patet quod nimis ages before the levis est evidencia, cum per tantum tempus tante fuerunt maiores hereses de symonia, apostasia et blasfemia. We need take Quid igitur nobis, si illi doctores cum sectis suis tam 35 these erring and diu erraverant? Nec oportet sollicitari in glosis eorum, cum ipsi nimis sinistre glosant Augustinum cum aliis sanctis in ista materia. Sed quia contradicunt sibi ipsis, nec adducunt raciones vel scripturam pro sua sentencia, testatur, quod eorum testificacio est inepta. 40 Nec est diffiniendum quod aliquis eorum moriebatur in

> 9. verificare ABD. 20. qui AD. 23. specificatam struck out specificam A. 27, 28. naturaliter — subjecto deest BCD. 28, 29. si-possibiliter deest D. 38. quod BCD. 23. specificatam struck out;

hac heresi, nisi forte aput illum, cui hoc fuerit revela- nor can we tum. Unum tamen scio, quod isti doctores cum sectis know whether suis meruerunt racione erroris sui in religione Christiana plus seduci. Ideo catholicus adduceret raciones eorum B 103° et taceret sua testimonia, cum nimirum sint | inepta. Sed supposito | per impossibile innocencian in innocencis decrevisse quod sacramentum altaris sit accidens sine decree, Wyclit denies its A 96b Sed supposito | per impossibile Innocencium IIIm Returning to subiecto; manifestum est quod nec sibi credendum esset in isto, cum contrarius sanctis doctoribus fingeret hoc to sine fundamento. Nec ex hoc convincitur error univer- These doctors, like Lot's salis ecclesie, cum maniaci blaterant quod non sit ecsalis ecclesie, cum maniaci blaterant quod non sit ecdaughters,
clesia, nisi quam ipsi rexerint; sicut filie Loth credideare alone in rant non superesse hominem superstitem preter ipsum. Nam eo ipso quo hoc finxerint, forent nimis alieni a 15 sancta ecclesia; nec est credibile, quod ipsi tam diu P. in isto erraverant, cum maiores errores per tantum temporis comiserunt. Ideo quod spiritus sanctus assistat eis protegens ne errent in fide scripture, est leve dictum et infundabile, cum omne mortale habeant hunc 20 errorem diucius. Igitur errarunt in materia de civili II. Proof that dominio clericis cumulato. Ideo non mirum si, corre-they have erred dominio clericis cumulato. Ideo non mirum si, as to civil spondenter ad istud accidens quod est de adiacencia as to civil lordship; they may err yet more in this accidente: 25 est eo suspeccius de falsitate. Ideo, ut sepe dixi, foret Let them keep ipsis utile tenere se in suius limitibus, ne constituant within bounds. huiusmodi infundabiles novitates, quia per hoc difficultant et illibertant ecclesiam, nec inducunt utilitatem aliam.

they died in their heresy.

authority.

I. No proof that the Holy Spirit assists them.

question.

Quod si fingunt mirabilitatem eukaristie, dicant con- If they want a 30 sonancius quod remanet panis substancia, et omnia Eucharist, they illa accidencia sine eius informacione; vel dicant (ut may take our opinion, or that B 1034 videtur | Wymundum dicere) quod non | est fraccio vel of Guitmundus who makes all an illusion.

4. catholicis AB. 19. habeant deest BCD.

19. Habeant makes no sense and is not in the other MSS. I have left it however, as there is nothing to gain by striking it out. It would seem there is a lacuna here, without which igitur in the next sentence can hardly be accounted for. 31. This is Wyclif's doctrine, which he states to be even more wonderful than the others; for he admits the double presence of Christ and bread. As will be seen further, though Christ is there figuratively, He is there really also. 32. Guitmundus, in his zeal against Berengarius, goes so far as to deny that the Host can be touched by mice, digested, &c., saying that it is an illusion, and that Christ's body is taken away by angels. See Migne, t. 149, p. 1448, 1449.

V. g., when the Sacrament seems to be burnt, angels put a wafer instead of Christ's body.

The Devil invented this body,

and bring difficulties on the Church.

But God has set reason and Scripture his own

pretension.

members riches.

Christ's

pudenda mocio eukaristie, sed sensus illusio per spiritum in medio. Et quando videtur sacramentum comburi vel digeri, insensibili celeritate defertur in celum per angelos, et aliud corpus, ut hostia non consecrata, per angelos bonos — vel malos? — insensibiliter ministratur. 5 Nec possunt pocius fundare suam sentenciam vel reprobare iam fictam, quam infinitas alias simulatas. Ideo, ut sepe dixi, omnes tales ficticie, quia sunt in scriptura infundabiles, fluctuant in incerto. Et patet quod dyabolus instigat ad hanc heresim ex superba 10 theory to quod dyabolus insugat an name necesim ex superous degrade Christ's manifestacione potestatis sue super suos discipulos, ut corpus Christi irreverenter concedatur esse unum nichil vel abiectissima creatura; et secundo, ut frustra super mendaci fantasia difficultetur ecclesia, que secundum ordinacionem Christi secundum scolam levem debet esse 15 libera; sed dominus preclusit scole dyaboli racionis testimonium et scripture; ymo, fecit quod tam sensus quam racio, quam legis testificacio, foret contraria huic against him, and vie; et tercio fecit discipulos scole dyaboli in isto sibidisciples against met repugnare. Nam, ut notant quidam, antequam secte 20 iste suborte sunt non errabatur sic de hostie quidditate. Et cum hoc presagio duro difficultati sunt status ec-

Hell: the Pope's clesie, ut iam dicitur pape adiacere civiliter tantum de temporal Romano imperio construire de co Romano imperio, quantum sufficeret | multis regnis; et A 96ª An inordinate super hoc inordinate spoliat multas ecclesias. Inordinate 25 dico, quia apostatice | vendicat ista ex universalitate sui B 104* dominii, et tum ubi secundum istum titulum caperet ubi forent bona sua magis vacancia, rapit de pauperibus, quia ipsos promovet, ubi est patencior symonia. Thence comes Et sic est de rapinis sacrilegis inferiorum membrorum 30 the sacrilegious rapine of lesser dyaboli; nam magister eorum suggerit quod status officials, who eorum omnino exigit, quod oportet eis tot temporalia their position adiacere; et indubie de tanto deficit in eis Christi oftemporalities. ficium, et docentur de tanto secundum scolam dyaboli This heresy defendere antichristum; et illud docma nimis perturbat 35 of the accidents; ecclesiam. Sicut enim foret nimis hereticum defendere, quod corpus Christi proprium sit accidens sine subiecto, require a better sic foret modo hereticum defendere, quod Christi visupport than the accidents of carius, caput ecclesie et corpus Christi misticum foret in officio civilis adiacencie temporalium. Sicut enim 40 omne accidens oportet habere maioris permanencie substratum subjectum, sic oportet omne membrum

37, 38. quod - defendere quod deest BCD.

Christi pro adiacencia temporalium habere causaliter precedens dignius Christi officium.

R. Unde notari debet prepositis, cum quam parcis tempo-Prelates should ralibus apostoli solemniter executi sunt ecclesiasticum remember the 5 ministerium, et secundum formam eorum debent dimi- apostles, an nuere in temporalibus et in profectibus spiritualibus contrary the adaugere; scientes indubie quod scola antichristi et Antichristi is principis huius mundi est omnino contraria. In cuius to that:
The Devil
signum illaqueat suos cum perplexitatibus temporalium catches them by A 07" et subtrahens | a cultu divino, sicut ducit eos ad

things and crusades.

cruciatum langwidum infinitum, sic propinat eis poculum infundabile cupiditatis temporalium insaciabiliter sitibundum.

Questiones autem infinite sunt de quidditate eukaristie, Space or time 15 si sit accidens sine subiecto; sed videtur michi potissime quod foret locus aut vacuum, tempus vel ewum. Nam accidents, if any B 104'si aliquod accidens | foret sine subjecto, potissime foret locus, quia ille videtur naturaliter presupponi

ad materialem substanciam; et cum potissime subiecta-For space seems 20 retur in illa, videtur quod pro illo gradu prioritatis follow, material nature foret sine subjecto, sicud Augustinus dicit primam materiam esse informem; sed hec evidencia

est vacua a racione, cum iste mundus sensibilis presupponitur ad locum, ut eius subiectum: quod si Still place is 25 foret per impossibile alius mundus, foret alius locus; impossible without the nec pars mundi posset annichilari, servato residuo in loco suo. Cum autem, secundum Aristotelem, locus Place, according est ultimum corporis continentis inmobile primum; to Aristotle, is sacramentum autem non est ultimum corporis conti-

subject.

30 nentis, sed pocius foret unum vacuum in ultimo nentis, sed pocius foret unum vacuum in ultimo sacrament corporis continentis, nec aliqua eius pars haberet locum place cannot be sibi adequatum; manifeste videtur quod non sit locus, predicated of it. nec quelibet pars sacramenti. Si non est pars corporis, non habet ultimum corporis, quod sit locus. Et sic si

35 ad omnem punctum sui intrinsecum non foret locus, sacramentum secundum se totum nec esset locus nec So it would be

10. ducit deest B. 12. capitis AB; capitis CD. 16. ewangelium B; corr. A. 18. presupposicione AB. 30. in ultimi ACD; ultimum B. 31. alia BCD; corr. A.

11. These three words serve to mark very exactly the date at which this work was written. The Crusade in Flanders had not yet come to its disastrous end, but was very near it. See Introduction. 21. Aug. Conf. l. XII, c. VII, VIII. Migne, t. 32, p. 828, 829. 27. Arist. ed. Didot, t. II, p. 290, l. 39. Besides, place is immovable; not so the Host.

locatum; non enim est per eukaristiam materia informis, nec elementum, nec aliqua extensa substancia. Et S. quantum ad racionem immo | bilis, patet quod illud A 976 sacramentum moveri potest quadruplici motu locali, et multipliciter alterari. Ideo, vel omne locatum est locus, 5 vel eukaristia non est locus.

It ought to be on the world nor on any part of it. And any other accident has been proved impossible.

Quod autem sit tempus vel ewum videtur ex hoc time, for time, without subject, quod, ut dicitur, est quantitas successiva, que non est depends neither nisi tempus; et iterum tempus videtur non dependere a subjecto, quia nec a mundo nec a parte eius, cum 10 ut fingitur, deus potest in ista hora sepe destruere istum | mundum, sicut potest servare totum genus sub-B 104" stancie destructo quocunque accidente preter ewum; cum quo posito de possibili quod habeamus sacramentum altaris, relinquitur eis ponere quod sit ewum: quod est 15 But time is not manifeste falsum, cum nec tempus nec ewum sit corporaliter visibile nec palpabile, cuiusmodi est indubie sacramentum altaris.

tangible; the Host is both.

Let us therefore leave this heresy, and cleave to the old faith.

Argument in its favour for

offered in the Mass And this

possibly call an absolute accident a terrestrial substance.

well to gloss call Heaven and Earth an absolute accident.

Ideo relicta hac ficta heresi, quod sacramentum altaris sit accidens sine subiecto, teneamus antiquam 20 fidem quod sacramentum sit naturaliter terrena substancia et sacramentaliter corpus Christi. Ad quod, ut For 1000 years denciam, sic arguo: Istis mille annis et amplius fuit a terrestrial hostia oblata in missa terrena substancia hostia oblata in missa terrena substancia, ut patet in 25 secreta medie misse diei natalis domini et secreta ferie 4e quatuor temporum in septembri. Sed eadem substance was made Christ's body. oblata fuit consecranda et facienda corpus Christi ac sacramentum altaris; ut patet in canone misse, inmediate sacramentum altaris; ut patet in canone misse, inmediate ante verba consecracionis, ubi rite orat ecclesia quod 30 hec oblacio | "fiat corpus domini nostri Jesu Christi": A 97° Now we cannot igitur conclusio vera. Nec valet infamis ficticia qua primo dicitur quod hoc accidens quod est sine subiecto sit terrena substancia, quia coloracius diceretur, quod quodlibet corpus sensibile sit accidens sine subiecto, 35 cum deus tunc plus compendiose et miraculose con-It would be as stitueret mundi fabricam. Et quantum ad illud Genes. primo: "In principio deus creavit celum et terram" cum omnibus eis similibus que sonant substanciam, diceret hec glosa blasfema quod intelligit per ista B 104" nomina accidens sine subiecto. Et eodem modo irridetur secunda blasfemia, qua dicitur quod hostia oblata, que

est terrena substancia, non potest expectare consecrationes, sed desinit esse in consecracione secundum substance fails quamlibet sui partem; quia frustra et stulte oraret at the words of ecclesia, ut illa substancia fieret corpus Christi. Quia for why should the Church pray non est supponenda in sanctis doctoribus tanta logice for it to become ignorancia, ut dicant vel deum vel sacerdotem facere Christ's body? aliquid corpus Christi, quod non potest esse illud corpus, nec pro illo tempore erit quidquam. Et hec racio quietaret fideles.

g. Here is writen in Bohemian on the MS. marked C: Opraw tho mnyssku (i. e. Improve upon that, monk!).

CAPITULUM QUATUORDECIMUM.

In presence of wresting of the opposite

What the sacramental bread is after, it was before consecration.

the consecration.

So the same "hoc" which is after, was natural bread before.

Sed ulterius, quia maior pars sociorum claudicat in dicendo quid sit sacramentum altaris, nec adducunt testimonies, and testimonia valida, vel probant, quod aliquod sit accidens the strength of sine subjecto, sed examinant testes particulatim, nunc 5 arguments, de illis que sunt per se nota de munc de aliis Wyclif reasons tacione de rebus citra fidem assertis, et nunc de aliis de illis que sunt per se nota fidelibus, nunc de dubisinistre conceptis; glorianturque in argumentis, quod volunt unicuique satisfacere pro sua sentencia: ideo, ut materia | fidei sit nocior, arguo sic pro parte veritatis A 974 fidei. Omne quod est panis sacramentalis post eius consecracionem fuit ille panis ante consecracionem; sed solum corpus Christi est ille panis sacramentalis post eius consecracionem: igitur idem corpus Christi fuit ille panis ante eius consecracionem. Consequens impro- 15 habitur et consequencia supponitur; pro noticia vero By 'sacramental quid nominis suppono, quod per panem sacramentalem bread' we mean that which the intelligatur illud sensibile quod sacerdos post consecrapriest is seen cionem tractat in manibus et videtur a fidelibus oculo corporali. Sic enim vocatur hoc sacramentum ab ecclesia 20 And this had et a sanctis doctoribus panis sanctus. Secundo, suppono B 105* certainly the nature of bread quod omnis huiusmodi panis sacramentalis habuit esse before panis eciam temporaliter prius quam ille panis fuit much as after. consecratus; istud conceditur concorditer, tam ab illis qui concedunt panem illum esse accidens sine subiecto, 25

1. capitulum deest omnes MSS. 6. non B, corr. A. 7. de rebus deest omnes MSS.; 1b. asseriitis BCD. 10. sit deest D. 12–14. sed — consecracionem deest BCD. 19. oculo deest B. 25, 26. accidens — esse deest BCD. 29. de consecratione distinctione CD.

quam ecclesia ab illis qui concedunt panem illum esse terrenam substanciam. Nam eque fuit panis ante con-

secracionem sui sicut post. Ideo dicit Ambrosius in De

sacramentis," et ponitur in De consecracione 2ª, capitulo,

26. Ecclesia, perhaps a mistake for eciam. As it stands, it has no sense. 28. Decr. Grat, 3ª Pars, Dist. II, c. 55.

Panis est in altari: "Quod," inquit, "erat panis ante Ambrose says: consecracionem iam corpus Christi est post consecra- what was bread cionem"; et loquitur de substancia panis indubie. Et Christ's body prima pars antecedentis probatur tripliciter. Primo sic: 5 Solum "hoc", demonstrando essenciam illius sacramenti, est panis sacramentalis, ut hic supponitur; et hoc idem fuit ille panis ante dictam consecracionem; igitur maior vera.

B. Similiter, iuxta opinantes contrarie, eadem res in It is impossible to numero posset una vice esse unica res et alia vice res individual thing A 98 quecunque differentes in specie, non ut partes eius to be one at one time and quantitative aut qualitative, sed sicut complete sint anything else at singule earundem; sed hoc est impossibile: igitur impossibile est talem plurificacionem esse. Similiter, si

15 hoc sacramentum per consecracionem fit et sic corpus Christi, tunc in corpore Christi subjectatur quodlibet istorum accidencium, quia in hoc sacramento et ipsum est corpus Christi; et per consequens nullum istorum Christis body accidencium est sine subiecto, quia non est sine corpore is present, are

20 Christi quod subiectat eorum singulum, cum quodlibet eorum sit in corpore Christi, non ut pars eius, sed ut forma sibi accidentalis; cum idem corpus Christi potest remanere idem sacramentum, quocunque tali accidente

remisso vel perdito. Et patet maior argumenti prin-If so, the body 25 cipalis; minor autem secundum exposiciones communes the substance B 1056 duo implicat, scilicet quod corpus Christi sit ille panis to which the accidents of post consecracionem et quod nichil aliud quam corpus bread belong, Christi sit ille panis post consecracionem. Sed primam partem concedit maior pars doctorum, non solum quia All doctors

30 timent communitatem de inpeticione heresis, propter Christ's body is quam forent racionabiliter destruendi, verum quia fides the Sacramental scripture cum sanctis doctoribus confirmat illud concorditer; nam Veritas dicit panem esse corpus suum; beatus Ignacius dicit sacramentum esse corpus Christi,

35 ut recitat Lincolniensis super ecclesiastica ierarchia capitulo 30. Et idem dicit Augustinus, epistola 14 ad Bonifacium, et alii sancti concorditer. Sed et socii mei multiplicant ad hoc testimonia, quod concedunt quo C. ad secundam partem exclusive. Videtur quod sequitur:

These subject.

is bread.

12. sit ACD. 15. sic pro sit AB. 16. iam pro in CD. 27, 28. et — consecracionem deest BCD. 32. confirmant AB.

34. Ignatius, t. 5, p. 699, of Migne (series graeca). Ep. ad Bonifacium, Migne, t. 33, p. 364. 37. Aug.

It seems to panis ille nichil est nisi unum, sic quod non multorum is nothing else, distinctorum in genere singulum et per consequens panis sacramentalis, cum sit corpus Christi, videtur

quod non sit aliquid aliud. Similiter | si aliud quam A 986 Christ's body; corpus Christi sit ille panis sacramentalis, potissime 5 so nothing else foret natura eiusdem panis; sed ipsa est corpus Christi, remains. sicut et ille panis: igitur ipsum non est aliud quam

It is impossible corpus Christi. Similiter tunc esset possibile idem corto have two separate bodies pus in numero esse univoce duo corpora non com-which are yet municancia, et per consequens reciperet secundum illa 10 only one. predicaciones quantumcunque contrarias; quod negant doctores de sacramento altaris, ut autor De divinis officiis negat quod sacramentum est duo corpora, sed unum tantum. Alii autem negant quod est duo panes, sed unus tantum; et per idem corpus Christi foret 15

infiniti panes quantumcunque differentes, et singulus I. Cor. eorum, et tamen apostolus dicit 1ª Cor. 10: "Unus X, 17

panis et unum corpus multi sumus," Sed replicatur per hoc quod multe istarum racionum | B 105°

These reasons seem to be against my position.

videntur eque procedere contra fidem quam ego teneo; 20 D. meum igitur est respondere ad illa. Sed nimis leviter replicatur; nam ego pono equivocacionem secundum But I say that quam solum possunt solvi raciones predicte. Et illam Christ's body equivocacionem abhorrent adversarii tanquam hereticam, ut ego dico quod panis ille est corpus Christi, non 25 ydemptice, secundum suam substanciam vel naturam,

whereas my adversaries say that it is substance.

natural bread.

is present in figure;

sed tropice secundum excellenciam cuiusdam figure sacramentalis. Adversarii autem dicunt quod sacramentum istud est in natura sua corpus Christi, subducta figura. Ideo cum non contentantur de isto et responsione 30 sequenti, illis remanet alia solucio declarativa, quomodo illud abiectum accidens sit tam venerabile | corpus A 98°

They deny that Christi, non panis triticeus, vel corpus Christi per bread can figure Christ's verba sacramentalia superfusa; quia talem panem Christus body, but how accepit in manibus et de illo dixit: "hoc est corpus 35 meum", ut dicit Ambrosius, et nunquam de monstruoso accidente quod fingitur; illum autem panem dicit scriptura non esse naturaliter vel substancialiter, sed sacra-

mentaliter corpus Christi.

According to Item nichil est fingendum in articulis fidei sine Scripture, what Christ pointed auctoritate scripture; sed articulus fidei est quod deto (hoc) was Christ's body; monstratum a Christo in tali proposicione sacramentali: now, Christ pointed to natural bread According to Item nichil est fingendum in articulis fidei sine 40

33. nam pro non omnes MSS.

"Hoc est corpus meum," sit corpus Christi; igitur,

non est fingendum in tali proposicione sacramentali aliquid demonstratum, nisi ex auctoritate scripture. Sed non patet ex auctoritate scripture quod demon-5 stratum sit accidens sine subjecto, et sic corpus Christi: igitur non est ponendum in hoc articulo fidei; maior patet ex hoc, quod aliter posset fingi nova fides totaliter B 1054 et antiqua penitus aboleri; et minor | patet ex hoc quod Christus sie dicit ad edificacionem fidei ecclesie; to et concordant doctores, tam veteres quam novelli. Ulterius patet negativa assumpta ex hoc, quod nullibi An accident is in scriptura docetur, nec testantur sancti doctores, pointed to, but quod demonstratur pronomine accidens sine subjecto. the underlying E. Ex quo videtur quod non est intencionis fidei dicere 15 quod illud sacramentum sit accidens sine subiecto. Si enim illud sacramentum, virtute verborum sacramentalium, sit factum corpus Christi, plus verisimile foret, quod illud pro nomine demonstretur. Et inconveniens videtur quod sacerdos faciat accidens huiusmodi deum 20 suum, quia non posset hoc nisi haberet auctoritatem a Christo; et per consequens ista auctoritas innotescenda est ecclesic, ne blasfemet. Sicut igitur fingitur tale ac- All is fiction cidens esse sine subiecto, sic fingitur quod Christus in the contrary dedit potestatem faciendi tale accidens corpus suum; et very possibility of an absolute accident. religionem, quod tale accidens sit corpus Christi, quia ut patet in materia De incarnacione, ipsum corpus est Christus, et sic deus; aliter enim Christus non iacuisset It is impious in sepulchro, nec descendisset ad inferos, ymo ut loquar christ's body 30 populo, aliter nulla persona videret deum suum, nec is an accident; for then it ipsum manducaret in eukaristia; magnum igitur testimonium fidelis requireret antequam crederet tam abiec- merely a vain tam rem esse deum, ne sit infideli deterior, cum ydolatre plus honorificant deos suos. Et probabiliter 35 creditur quod Christus non potuit esse alia natura quam racionalis, que sit particeps sue beatitudinis,

would be

quoscunque qui facerent tale dedecus corpori Jesu Christi. F. 40 Sed obicitur contra me idem inconveniens; nam se-Retort: 1 am as cundum me panis inanimatus inperfeccior serpente fit impious, saying

Christ's body;

33. deum suum CD. 34. ydolatrie D. II. asserta (?) A. 27. Wyclif, De Benedicta Incarnacione, c. III and IV especially.

B 106 quia aliter deus | foret inperfeccior homine. Omnes igitur fideles insurgerent potencia et virtute concorditer in

a God more a plant. Christ only in sign, as a painting.

sacramentaliter corpus Christi et per consequens sacerdos celebrando facit sibi deum abiecciorem planta: quod foret inconveniens | nisi pictor fingeret ymaginem A 00° quam fabricat esse deum. Hic dicitur, quod adversarii multipliciter exuberant in inconvenienciis; quia ego 5 dico quod panis infinitum perfeccior secundum suam naturam quam venenum sit illud sacramentum et quodammodo corpus Christi. Ipsi autem dicunt quod res infinitum inperfeccior quam venenum sit illud sacramentum, et sic ydemptice corpus Christi, cum sit cor- 10 pus Christi in natura, ut inquiunt. Conceditur ergo Bread, in its quod panis consecratus est in natura sua inperfeccior perfect, is as a planta, et tamen est infinitum perfeccius sacramentaliter sacrament infinitely more quam planta, cum sit corpus Christi taliter: et sic so than a plant, deus. Et patet quod non sequitur aliquem fidelem 15 facere sibi deum abiecciorem planta. Unde difficultas Thus the priest communis est utrum sacerdos celebrans facit corpus Christi; et videtur michi quod non, sed facit substanciam quam consecrat esse quodammodo corpus Christi et sanguinem. Sed quia hoc fit miraculose per verba do-20 mini, et sacerdos solum ministratorie concurrit, ideo dicitur solum conficere. Sunt tamen quedam dicta sanctorum et raciones sophistice, que videntur concludere corpus Christi fieri per verba sacramentalia. B 106° Sed quantum ad dicta sanctorum, dicitur quod intelligunt 25 G. used by Saints substanciam consecratam secundum racionem qua ipsa should be est corpus Christi, esse corpus Christi et confici a the miraculous sacerdote, non secundum racionem qua absolute est esse produced. corpus Christi, cum ipsum sit perpetuum et iterum infactibile; sed factum cadit super veritate miraculi, 30 scilicet quod panis sanctificatus est | corpus Christi; A 996 hoc enim potest dici sacerdotem facere, sicut absolvit,

The sacramental

sacramentally

does not produce

but His sacramental

esse.

sacerdotis. Raciones autem sunt multe; ut quidam reasons to the contrary: replicant, si sacerdos facit hoc sacramentum, et hoc 35 contrary: replicant, si sacerdos facit hoc sacramentum, et hoc is li does not sacramentum est corpus Christi, tunc ipse facit corpus breaking or Christi. Et pro antecedente ponitur quod sacerdos burning the Host, Christ's celebrans prius fecerit panem quem conficit et post body is thus det sibi esse sacramentale. Sed ad istud dicitur quod treated; so even if the priest sicut non sequitur: sacerdos videt oculo corporali hanc 40 bread, he would hostiam consecratam, frangit ipsam tractando manibus not make.
Christ's body.

6. suam deest BCD. 10. sic ydemptice pro quodammodo C; corr. A; sic non ydemptice B; sic sacramentaliter D. 22. deficere B. 27. conficitur B. 31. Christi deest CD.

dat spiritum sanctum et facit alia officia spiritualia

et comburit, igitur sic alterat corpus Christi; ita non sequitur in proposito, licet sacerdos faciat hoc sacramentum faccione duplici, et ipsum est ad sensum equivocum corpus Christi, quod faciat propterea corpus 5 Christi. Quando enim equivocatur in medio termino, deficit paralogismus.

Sed secundo obicitur per hoc quod est dare faccionem et transmutacionem realem quod Christus et and the priest sacerdos conficiunt in complecione istius sacramenti. work together

10 Sed non est fingendus terminus ad quem, nisi fuerit Sacrament, is corpus Christi: igitur corpus Christi pertinenter terminat made. Transistam faccionem mirabilem; quod non foret nisi quo- substantiation dammodo ipsum fieret. Nam quod ipsum sacramentum improperly

B 100° est corpus Christi | vel nichil est vel respectus. Hic called a change.

The new esse

15 dicitur quod transsubstanciacio dicitur equivoce mutacio, is but a new in comparacione ad mutaciones alias naturales. Unde conceditur quod deus et sacerdos suus conficiunt hoc sacramentum et faciunt ipsum esse corpus Christi non ydemptice, | sed tropice; sed non faciunt ipsum corpus, 20 et faccio terminatur ad hoc esse corpus Christi, quod

est respectivum et valde salubre fidelibus.

Sed tercio obicitur per hoc quod corpus Christi 3rd We cannot habet in sacramento esse tam reale, quod ipsum posset suppose that the reality of christ's esse is such that if foret nisi ibi generaretur. Sic enim dicit apostolus is such that if 25 foret nisi ibi generaretur. Sic enim dicit apostolus: nowhere else, "In Christo Jesu ego vos genui"; corpus ergo Christi the Sacrament, quod habet ibi esse tale spirituale sine hoc quod deswould be there, cendat e celo ad illum locum, oportet ibi fieri. Hic not as He is in dicitur quod assumptum est impossibile; sicut enim the souls of His faithful — i. e. 30 similitudo non est sine illo cuius est similitudo; sic spiritually esse sacramentale, quod habet corpus Christi in hostia, dimensions; non potest esse sine esse dimensionali quod habet in I. Cor. celo. Et quantum ad dictum apostoli Ha Cor. IV, patet IV, 15 quod est necessarium, cum apostolus iniecit in eis semen 35 verbi dei et plantavit eos in orto ecclesie, sed deus illapsus per graciam incrementum dedit; et sic habuerunt per apostolum quoddam esse spirituale in quo sunt geniti per graciam viri qui est sponsus ecclesie; non

gratam deo, non sicut Pelagius grosse conceperat quod B 1064 homo potest salvari sine creata gracia informante.

tamen intelligi debet gracia, forma que posset per se 40 esse sine subjecto, cum sit, creaturam racionalem esse

2nd Nor relation.

Nec oportet corpus Christi descendere de celo usque

immovable as in Heaven,

living with authority and experience.

ad locum hostie; quia, ut patet ex dictis alibi, hereticum foret pertinaciter concedere, quod inpossibile sit | ali- A oo" quid esse alicubi, ubi prius non fuit, nisi vel moveatur illuc, vel aliud convertatur in ipsum; corpus igitur Christi 5 quiescit in celo, nec movetur localiter nec alteratur, et multo evidencius non generatur propter hoc, quod noviter habet esse sacramentale in hostia consecrata. Item, si K. L. sacramentum altaris sit corpus Christi ydemptice vel aliter quam figurative, tunc ipsum vivit vita animali, et 10 animated life, acting in all posset ex se moveri et agere sicut homo; consequens attings like man, contra autorem De divinis officiis et contra experimentum; quia quantumcunque hostia pungitur, comburitur vel inhonorifice tractatur, non plus movet se quam panis alius. Et cum corpus Christi mortale vivificatum per 15 animam aufugit hostes, ut patet in conversacione Christi, multo magis corpus Christi, tam gloriose vivificatum, mala huiusmodi declinaret. Non enim est ad meritum Christi vel sue ecclesie quod taliter paciatur.

If Christ were Christ lives. But the Host

Quod autem illa hostia vivat videtur, si sit ydemptice 20 present by identity, the corpus Christi; quia corpus Christi non est ibi exanime, Host would be cum gracia concomitancie multiplicantur omnia acanimated; for cidencia absoluta; igitur multo evidencius vita sua. Non But the Host igitur est hoc sacramentum corpus Garrate wine becomes vinegar; which becomes vinegar; which actuantem; illud autem foret nimis blasfemum, quia body could not dyabolus non tantum cecavit ecclesiam, quin vident do. experimento certissimo quod hostia consecrata, ex B 107" naturali inclinacione | dimissa, fit fetida et putrescens; A 100° quod non potest competere corpori domini sic dotato: 30 quia impossibile fuit corpus domini mortuum putrescere in sepulchro: ut patet Act. IIo et psalmo XV. "Non dabis sanctum tuum videre corrupcionem." Et idem M. potest esse de sacramento calicis; potest enim servari in vase vitreo, quousque versum sit in acetum et venenum, 35 quod repugnat virtuti regitive sangwinis Jesu Christi. Nec valet ficticia de actu exercito et signato. Ponunt

Nominalist theory: Universals having no actual

enim doctores signorum, quod non est dare universalia

^{5.} igitur deest E. 26. minus AB. 27. quando B. 36. sanguis C.

^{3.} The impossibility of a thing being where it was not before, unless either brought there, or changed (which Wyclif had to deny), is the great argument for Transsubstantiation. See Aquinas, Sum. Theol. qu. 75, art. II.

ex parte rei; ideo pro glozandis dictis philosophorum being, except invenerunt hos terminos: ut quando philosophi dicunt, in actu signato quod universalia sunt perpetua, ubique et semper, that thinks them, the Host "hoc est verum" inquiunt, "non in actu exercito, sed is not Christ's signato"; ut universalia, cum solum sunt termini vel exercito, but conceptus quos non facimus, non habent in naturis signato; i. e. to not sunt signato, i. e. to not sunt signato, i. e. suis huiusmodi passiones sed in actu signato, hoc est Christ's body. signata per talia universalia sic se habent: ut patet de substancia, quantitate et multis aliis signatis per ter-10 minos universales, sic inquiunt: "Panis sacramentalis non est in actu exercito corpus Christi, cum sit pure accidens longe plus distans in natura a corpore Christi, quam panis materialis; sed est corpus Christi in actu signato, hoc est, sacramentaliter signat corpus Christi."

15 Sed contra istud instatur, primo, per hoc, quod Theory refuted: sacramentum foret solum signum vel figura corporis sacrament Christi; ut dicit Berengarius quod sic loquentes ponunt would be only hereticum: Item, cum illud esse quo sacramentum A 100 est | corpus Christi, non sit aliter ibi quam in signo, 2nd because we have no B 107 magnum itaque foret inconveniens quod hec fides non warrant of its N. sit detecta ecclesie. Item per idem quodcunque signatum 3rd because if

quod deus instituit signari per signum vel terminum, signs have so much force, communicaret vere nomen suum illi signo et per consequens sicut quilibet impositor potest facere signum, was sod — in signaturi. 25 signans sibi deum omnipotentem, qui creavit mundum This leads to

ex nichilo, qui summe gubernat ecclesiam quam redemit et qui finaliter iudicabit seculum tanquam summus iudex. Et Bar. qui innaitter indicabit seculum tanquam summus index. Et VI, 11 ut breviter dicatur, Jeremias nunquam copiosius replicavit et seq. contra ydolatras Egypcios (de quo Baruch VI), quin 30 copiosius secuntur inconveniencia contra istos ydolatras.

Ideo dicunt alii econtra, quod substancia panis est Some say that corpus Christi, ut dicunt sancti doctores et leges ec- the substance of bread is clesie, ad illum sensum exercitum; hoc est, transsub- in actu exercito. stanciatur in corpus Christi; sed non est corpus Christi

35 intelligendo signa in actu signato, quia ille sunt omnino desperate substancie, que non possunt ydemptificari. Contra illud replicatur primo, quod substancia panis per But how can that be, if it adversarios desinit esse pro instanti transsubstanciacionis, ceases to exist nec ante est corpus Christi, nec per idem iuxta sua in the moment of consecration, 40 principia potest esse; quia illum panem esse corpus as they say it

Christi non potest tempore mensurari. Item, si panis And if it still sacramentalis non potest esse corpus Christi, et totus exists, is idolatri

a figure of Christ;

committed !

4. non deest BCD; ib. scilicet pro sed BCD; corr. A. 8. temporalia B. 23. nomine AB. 35. fuit AB. 5. tibi D.

populus iuxta doctrinam scripture, doctorum et legum ecclesie adorat illum panem tanquam corpus Christi, videtur quod committit ydolatriam adorando, et ille A 100° error fuisset in ecclesia nimis diu a sanctis doctoribus The likeness of et eius legibus toleratus. Item, illa similitudo panis B 107° remains after que remanet post consecracionem est plena similitudo O. the consecration is panis materialis, et propterea vere dicitur esse panis; rightly called sed plus pertinens foret vocare ipsum corpus Christi, bread; but why ut credit ecclesia, propter signanciam et figuram, quam body, rather panem illum qui secundum se totum desiit; et non est 10 that is no compossibile escramento, icinum message in the compossibile escramento. that is no compossibile sacramento; igitur, panis sacramentalis longer? And if bread, it would qui remanet, foret pocius corpus Christi; videtur enim be material, and quod, sicut est panis propter dictam similitudinem, sic matter them are the paris propter. est panis materialis propter eandem similitudinem. Sic enim vocantur condiciones materiales et forme mate- 15 riales, licet nec sint materia, nec in illa materia subiectata. Conformiter igitur diceretur panis sacramen-

body of

matter, they

say.

bread that

mean.

The same body cannot be require. Augustine quoted.

Another theory: Propter ista dicit tercia responsio, quod nec panis the likeness of the bread that qui prefuit nec similitudo panis que remanet, est vere 20 Propter ista dicit tercia responsio, quod nec panis remains has the aut realiter corpus Christi, sed habet ipsum corpus body of Christ in all its points, virtute verborum sacramentalium ad quemlibet eius punctum. Contra istud sepe invectum est, primo quia Christ.
But they admit that the words, dicit de pane materiali: hoc est corpus meum; et demon- 25

Hoc est &c. made what they stratur panis ille, ut dicunt eciam adversantes, ponentes quod illa proposicio est factiva et conversiva: sed nimis expectant eius verificacionem, cum dicunt quod Are they false? in fine, primo cum non fuerit, erit vera. Si igitur hoc then the whole dogma must go. principium Christi sit fundamentum ad dicendum quod 30 corpus Christi est | ibidem, si hoc principium sit falsum, A 100d patet quod deficit fundamentum ponendi corpus Christi Are they true? esse ad aliquem punctum hostie consecrate. Quia autem then Christ is hoc principium est verum, patet quod corpus Christi

talis remanens panis materialis, atque panis substancia.

Item, ut superius deductum est, impossibile est idem P. multiplied in corpus in numero dimensionaliter pro eodem instanti several places; multiplicari per loca distancia; sed hoc oporteret iuxta which this theory would istam responsionem; igitur responsio falsa. Et idem istam responsionem; igitur responsio falsa. Et idem 40 confirmatur per Augustinum epistola 2ª ad Volusianum:

est virtualiter ad quemlibet eius | punctum, et sacra-B 107"

18. substancialis B. 27. conversativa B.

mentaliter quelibet pars eiusdem hostie.

41. Aug. Ad Volusianum, t. 33, p. 517, of Migne.

"Corpora," inquit, "sunt, quorum nullum potest esse ubique totum, quin ut per innumerabiles partes aliquam alibi habeat necesse est; et quantumcunque sit corpus, seu quantulumcunque corpusculum loci occupat 5 spacium, eundemque locum sic impleat ut in nulla eius parte sit totum." Ista autem via dicit quod substancia corporis Christi, sicut est secundum se totam contradicts his in qualibet parte loci hostie consecrate, sic potest esse per situm tocius mundi, quod inmediate repugnat verbis oet sentencie beati Augustini. Item, si corpus Christi And if it be sit substancialiter ad quemlibet punctum sacramenti, true, Christ is present with tunc est eque magnum, ubicumque fuerit, cum non tunc est eque magnum, ubicumque fuerit, cum non poterit esse alicubi, non quantum. Unde videtur sanctum Thomam dicere in De veritate theologie libro 6º 15 capitulo 14. "Inter alia," inquit, "miracula huius sacra- says; seeming flatly to menti primum est quod est idem corpus Christi in tanta quantitate, sicut fuit in cruce, et sicut iam est in celo." Oppositum videtur Augustinus expresse dicere. A 101" Unde epistola 39 ad Dardanum | in qua, quia tractat 20 de sacramento altaris, memoraretur de corpore Christi in illo, et cum, distingwens inter modum essendi dei ubique et modum essendi mundi mole magni, notat quomodo quantitas et qualitas in condicionibus distin-Augustine says: guuntur; "cum," inquit, "sit corpus aliqua substancia, "Quantity is in B 108" quantitas eius | est in magnitudine molis eius; sanitas intelle su vero eius cum sit ubique per ipsum, non quantitas, quantity cannot sed qualitas eius est; non" inquit, "potuit obtinere quantitas corporis quod potuit qualitas. Nam ita, distantibus partibus, que simul esse non possunt, quoniam 30 sua queque spacia locorum tenent, maiores maiora, et minores minora, non potuit esse in singulis quibusque partibus tota vel tanta, quanta per totum." Illud

This theory

size at every point of the Host; as St. Thomas Augustine.

part, like quality."

21, 22. dei – essendi deest D. Christi B. 24. sic pro sit CD; ib, corpus

14. No work of St. Thomas bears that name at present. The nearest approach to this quotation that I have been able to find is the following passage: "Credit . . . Ecclesia . . . sub illa parva hostia contineri et esse veraciter totum corpus Christi ita magnum et ita perfectum sicut fuit in cruce" (Opusc. LII, De Sacramento Eucharistie, c. III). We must always bear in mind that St. Thomas, with the whole School, denies that quantity gives actual extension, but only tends towards doing so. Thus, by a miracle, Christ is without dimensions in the Host, 24. Aug. Ad Dardanum, and yet is as great as in Heaven. Migne, t. 33, p. 836.

igitur quod iste sanctus dixit non posse esse, fingimus esse in hostia.

Wyclif's theory agrees with Augustine's.

Ideo, sicut dixi superius, corpus Christi multiplicatur Q. per situm hostie non substancialiter sed sacramentaliter, nec alteratur; non putrescit, non comburitur, licet sacra-5 mentum illud quod est sacramentaliter ipsum taliter alteratur.

Glosses of miracle in Augustine's words. With an adverb they destroy the value of all authority.

Sed glozatores ignari nimis seminant hereses in ista who except the materia; ut dicta Augustini dicunt debere intelligi secundum racionem nature et non secundum racionem mira- 10 culi; ut quando crebro dicit, quod accidens non potest esse sine subjecto, et hic quod corpus Christi non potest esse sine adequacione eius cum loco; "Hoc", inquiunt, "debet intelligi quod non potest naturaliter ita esse". Et sic modicum valeret fundacio sentencie ex 15 testimonio au ctoritatis, cum potest tolli per unum A 1016 adverbium. Hoc primo tollit evidencias quascunque But this can be captas a testimonio sanctorum. Pro quo notandum quod other side too; in duobus stat nostra variacio in ista materia: primo

we can say accidents are without a subject that subjects them merely naturally; Christ's mystic presence implying a miracle.

in proposicione affirmativa, qua dicitur quod accidens 20 est sine subiecto; secundo, in proposicione negativa, qua dicitur quod non remanet substancia panis aut vini post consecracionem. Per duo igitur adverbia tollo colloracius ambo | ista, et scilicet pure naturaliter; et B 1086 si mille testimonia sunt adducta, ut quecunque sonue- 25 runt, quod accidens sit sine subjecto, hoc potest sane intelligi, quod ipsum accidens sit sine subiecto suo pure naturaliter subjectante; quamvis enim substancia panis sacramentalis subiectat eadem accidencia que prius, hoc tamen fit miraculose, cum simul sit substancia 30 panis, cuius quidditas quo ad consideracionem fidelium est sopita, et cum hoc modo equivoco sit corpus Christi; in quo consideracio fidelium est collecta.

And 2nd that the substance of bread does purely natural way; for it is miraculously Christ's sacramental body.

Et quantum ad proposiciones quascunque negativas R. secunde sentencie que videtur dicere quod substancia 35 not remain in a panis post consecracionem non remanet, omnes possunt intelligi quod non remanet pure naturaliter, cum panis valde miraculose remanet sacramentaliter corpus Christi. Nec dicetur racio quare Augustinus, dicens quod hec non possunt fieri, debet intelligi quod hec non possunt 40 fieri naturaliter, quin per idem homines minores auc-

toritatis et inevidencius, dicentes quod panis non remanet, debent intelligi quod ipse non remanet pure naturaliter. A 101° Unde videtur glosam impositam Augustino esse | nimis superficialem. Primo, quia, si accidens potest esse 5 sine subiecto, potest esse naturaliter sine subiecto; sed exist naturally antecedens, ut inquiunt, est absolute necessarium: ideo If those forms relinquitur quod glosa sit simpliciter impossibilis; argu-could possibly exist without mentum videtur ex hoc quod, sicut deus potuit ordinasse formas illas fuisse generaliter sine substancia to materiali, sic potest adhuc compendiosius ordinare. Sed tunc fuisset accidens naturaliter sine subjecto. Item, And this power forma naturaliter denominari ab illa potencia. Sed deus rightly called B 108º dat qualitati et quantitati sacramentali potenciam es-15 sendi sine subiecto, agendi et paciendi in toto conformiter ac si esset subiectata; igitur post datam potenciam hec potest facere naturaliter, aliter enim nulla creatura posset post supernaturalem creacionem aliqualiter naturaliter se habere. Sicut igitur hostia consecrata manet 20 per mensem naturaliter sine subjecto, tam agens quam paciens, sic potest manere. Licet enim modus supernaturalis conservacionis concurrit cum modo naturali supernatural in qualibet creatura, tamen ille non impedit quin modus founded on the naturalis datus concurrens denominet subjectum, tam 25 naturaliter quam supernaturaliter, taliter se habere; ut, sicut naturaliter agit et patitur, sic naturaliter est; et cum hoc miraculose est: ideo, melius fuisset glose gemi- So the Gloss nare adverbia, dicendo quod accidens non potest esse to have added S. pure naturaliter sine subjecto. Item non est fingendum a second adverb: merely. 30 aliquod miraculum sine racione et utilitate ecclesie; This would be A 1014 sed nec foret | racio nec utilitas ecclesie quod in sacra- a useless and therefore an mento sit accidens sine subiecto; igitur conclusio. inadmissible Fingendum dico, quia nec sensus, nec racio, nec scriptura docet quod ibi sit miraculum; sed, sicut finguntur 35 potestates clavium et spirituale suffragium, sic et illud miraculum. Et que, rogo, racio vel utilitas foret ecclesie quod substancia panis et materia prima secundum se totam desinat, ubi eque vel utilius posset fieri iuvamen disappearance of the ecclesie, tota substancia remanente. Nam eque posset 40 corpus Christi esse in hostia, eque dari gracia et eque the substance, glozari possent testimonia servata substancia, sicut modo; you do just as B 108 et super hoc per subtraccionem essencie materialis

matter, that would be in their nature.

natural.

miracle.

What use is

Innocent's decree could be explained away; bread and wine do the Sacrament

ad tantum deterioraretur mundi machina et infructuosis ac fictis difficultatibus oneraretur ecclesia. Posset enim glozari Innocencius tercius ut supra et concordari cum declaracione subtili Romane ecclesie sub Nicolao IIo, not remain in ubi docetur concorditer ad scripturam et sanctos doc-5 naturally but tores quod panis et vinum ante consecracionem sunt supernaturally, post consecracionem non solum sacramentum, sicut perfect state, dixit Berengarius, sed corpus Christi et sanguis; et cum hoc transsubstanciantur in illa, quia convertuntur et fiunt, ymo sunt, ut dicit Ambrosius, corpus Christi 10 et sanguis. Et hinc, nec panis nec vinum remanet post consecracionem pure naturaliter, sed sunt corpora nobiliora; sic quod, suspensa tota consideracione fidelium de quidditate sua, in consideracionem corporis et sanguinis suspendantur: et ita rite suscepta sine | mendacio A 102* habent in se vitam spiritualem; sicut medicina in se virtualiter continet sanitatem. Utrum autem papa Innomaintain that that was the cencius tercius sic intellexerit, vel solum contrarium real meaning of erroneum, non contendo; sed licet utrumque sit satis
Pope Innocent;
but I piously possibile, pium tamen est, nisi patens evidencia doceat 20 prefer supposing that contrarium, supponere primam partem. Glosatores autem inscii nimis perturbarunt ecclesiam in hac fide.

I do not

CAPITULUM QUINDECIMUM.

Inter 40r ewangelistas qui ingeminant contra me in materia de eukaristia, unus laboriose nititur deducere atversaries has sentenciam suam ascendendo a tempore instanti usque genealogy of testimonies 5 ad Christum, quod mansit continue fides ecclesie, sacramentum altaris esse accidens vel agregacionem acci-B 100 dencium | sine subiecto. Sed in tribus deficit. Primo, in hoc quod extraneat in genologia. Non enim capit Three defects: omnes testes suos pro conclusione illa, sed nunc pro some witnesses 10 una sentencia et nunc pro alia. In cuius signum ipse- and some that met fluctuat in sentencia quam probaret. Secundo capit are against him. in duodena sua testes valde suspectos fidelibus: ut the testimony patet inferius, et oportet ipsemet negare illos in materia ista; et dicere quod tantum acceptat eos quantum con-15 cordant cum sua sentencia et in alio negare eos, foret

nimis suspecta ficticia. Et tercio, deficit in hoc quod e) He does not non deducit genologiam suam ad deum inclusive, sed beginning, i. e. sicut deficit in generacione "qui fuit", sic deficit in dares not quote the "Hoc est ultimo verbo "qui fuit dei". Sicut enim Christus deus corpus meum."

20 noster fuit yerarch tocius ecclesie, in cuius virtute A 1026 depen | dent omnia testimonia in ista materia vel alia adducendum, sic virtute istorum verborum, "Hoc est corpus meum", dependet tota fides que de eukaristia catholice est credenda. Ad discuciendum igitur istud 25 verbum "qui fuit dei", primo intenderet.

Sunt autem 23 testimonia ad confirmandum pre-Examination of dictam sentenciam: primum est multitudinis doctorum, the 23 witnesses qui sunt capita sectarum: sed quia discordant in se I. The Chiefs ipsis, nec fundantur in testimonio divine auctoritatis, objected to so ideo sub uno involucro quo ad istam materiam repel-B. luntur. Ulterius adducuntur Lynconiensis. Petrus Lum- II. Grosseteste bardus et Petrus Comestor, qui videntur sentenciare himself:

One of my against me

I can explain him as I choose.

t. Capitulum deest omnes MMS. 8. rapit BC. 20. noster deest D. 22. ad deducendum BCD. 26. etenim pro autem 23 B.

quod in sacramento altaris sit accidens sine subiecto. Quantum ad primum doctorem, patet quod ipse dicit sine formidine | quod accidens non potest esse sine B 109b subiecto, quia tunc foret verius res ipsa; ut, si forma artificialis domus vel cultelli foret per se sine materia, 5 tunc ipsa foret verius domus vel cultellus quam ista artificialia que habemus. Et si glosetur doctor in isto, super capitulo 2º 2i Posteriorum, quare non licet nobis glosare eum coloracius in ista materia? Ad cuius sensum eliciendum reliquit non superflue adverbium illud 10 III, IV. Lombard "forte". Et conformiter possunt glosari duo doctores and Peter Comestor, who sequentes. Sicut enim Lincolniensis ponit composicionem often say what continui ex non quantis, et alia multa que doctores these doctors moderni dicunt esse inpossibilia; sic magister sentenheretical, may be dismissed, ciarum | dicit opinative multa in ista materia, que A 102°

and Peter these doctors consider

V, VI. Lanfranc and Guitmundus rejected, because they only attacked Berengarius.

Preter istos 4or testes, sunt quinque alii prelati plus suspecti; scilicet Lanfrancus, Wimundus, Gandofilus, Pascasius et Arnulfus. Duo autem primi prelati invexe- 20 runt contra Berengarium, in hoc quod posuit panem et vinum remanere post consecracionem solum sacramentum, sic quod non corpus et sanguinem Jesu Christi, quod publice posterius revocavit coram Nicolao IIo et concilio Romane ecclesie; ut patet de Consecracione, 25 distinccione 2ª, capitulo Ego Berengarius.

doctores isti dicunt esse heretica. Ideo isti debent ab

eis renui in enquesta.

seems to say that bread is identically Christ's body: a verv useless an accident.

Nec oportet alias cronicas apocrifas in istis attendere; And the latter isti autem erant nimis ignari logice. Unde iste Wymundus ad tantum conpalpitat, quod videtur asserere panem sacramentalem esse ydemptice et substancialiter corpus 30 Christi, nec mutacionem esse in sacramento, sed appawitness, for he denies that the renciam fantasticam, et angelis in celum deferentibus B 100° sacrament is corpus Christi, mira celeritate panis alius subrogatur. Iste autem Wymundus est testis doctori nimis inutilis, cum ponit accidens non posse esse sine subiecto, et 35 omnino illud sacramentum non esse accidens per se. sed sine figura esse substancialiter corpus Christi; ideo inter omnes testes allegabiles iste est magis contrarius huic secte. Et sic de Gandofilo atque Pascasio; isti, in-

VII, VIII. Gandotilus and Paschasius are

34. autem deest B. 36. accidens deest D.

39. St. Paschasius Radbertus, abbot of Corbie in 865, was the author of a treatise De Corpore et Sanguine Domini, and several other works. See Migne, t. CXX. Wyclif ought to have counted him among the doctors of the first millenary. Cf. p. 206, note.

quam, prelati apponuntur ad augendum numerum, ut only named to A 1024 tersites. Et quantum | ad Arnolfum, patet quod ipse in increase the quinque percuntacionibus suis dicit multas notabiles are fundamente.

IX. As for Arnollus, the veritates que non sunt ideo credende, quia ille dicit truths he says are from seas, sed quia scriptura dicit illas: que scriptura dicit scripture; to de vero pane, non de accidentibus sine subiecto, "hoc be believed, but not on his not on his est corpus meum". Est autem iste Arnulfus in multis contrarius huic secte; primo, inquam, in questione 4ta Besides, he will dubitat, si corpus domini quod sumitur de altari sit not enquire to animatum et inmortale; tales autem difficultates dicit Nacrament is animate or not, posterius, sicut secta Machometi, non esse querendas; immortal or sed capiendum ut fidem, quod illud sacramentum sit corpus Christi et sangwis, et quod virtute verborum Christi panis et vinum fiunt corpus Christi et sanguis.

15 "Et firmissime," inquit, "scimus quod carnis Christi cuius substancia adest, qualitatem illam adesse sen-ciamus." "Non recte," inquit, "querimus an illa caro and blames the sit mortalis vel immortalis, mortua vel viva, sicut non whether the

D. recte queritur an in hostia sacrata panis existat." Con- bread remains 20 trarium omnium istorum tractat ista secta ut fidem, consecration.

cum dicit quod hostia sit panis, quia accidens sine B rood subjecto; et una pars istius secte dicit quod illa | hostia est corpus Christi: tota tamen secta in hoc convenit, "We must quod corpus Christi est ibi vivum et immortale cum simply believe what Christ

25 omni qualitate existente in corpore vel carne Christi said, and go no further." in celo. Quomodo igitur conveniunt tales testes huic secte, cum tam patule contradicunt? Ego autem intelligo quod panis ille fit et est corpus Christi post conse-

A 103° cracionem, et accidencia remanent sine subjecto suo 30 pure naturaliter subjectante, cum panis ille sit miraculose corpus Christi, quod non potest subjectare illa accidencia: et solum est tunc principaliter corpus Christi.

Melius igitur esset allegare Bonaventuram, Dokhink, Occam, Fishacrem et Albertum, quia ipsi videntur sapere 35 clarius in hac fide, nec sunt sectis istis tantum contrarii.

 dicit deest BCD.
 inanimatum omnes MSS.
 i3, 14, et quod → guis deest BCD.
 inum D.
 jokhink CD. sanguis deest BCD.

3. There is another similar allusion to Thersites in De Benedicta Incarnatione, p. 82. It seems to be a general scholastic term for anything worthless. 33. Dokhing. Perhaps Thomas Docking, 7th Divinity lecturer at Oxford in 1308. Monum. Francisc. I, p. 550, 552. Wadding, p. 220, mentions 23 Works of his. 34. Fishacre of Devonshire; a learned Dominican and a great friend both of Grosseteste and of Robert Bacon (also a Dominican). Died 1248. See Chalmer's Biography; Stephen's Dict. of Nat. B.

X. Bernard says that all the senses but hearing are wrong as egards this Sacrament.

But all the senses help towards our faith; none alone, but each in its proper share.

And though also the occasion of many heresies, and diversities of opinion.

Sed pro completa duodena millenarii quo solutus est pater mendacii, adducuntur alii tres testes; primus est Bernhardus super cantica, ubi dicit quod sensus alii deficiunt in materia fidei preter auditum, ut inquiunt, visus, olfactus, gustus et tactus, indicant sacra-5 mentum esse panem; sed, cum secundum apostolum ad Rom. X "fides ex auditu"; Christus autem dicit: X, 17 "Hoc est corpus meum"; auditus indicat hoc sacramentum esse corpus Christi. Hic patet quod non solum E. auditus sed alii quatuor sensus conferunt ad noticiam fidei 10 quod hoc sacramentum sit corpus Christi; nullus autem illorum sensuum per se, sed quilibet illorum discernit quod suum est, et super omnes illos autor fidei illuminat intellectum et dat fidem qua creditur hanc hostiam et quamlibet eius partem | quantitativam esse B 110° corpus Christi; auditus autem illud non indicat, sed hearing is in this case first, licet habeat quandam supereminenciam in adminiculando yet it has been intellectui, ex auditu tamen per cautelas dyaboli multiintellectui, ex auditu tamen per cautelas dyaboli multiplicantur multe hereses | in ista materia; ut unus dicit A 103b quod nichil demonstratur pronomine proposicionis 20 sacramentalis, alius autem dicit quod solum corpus Christi demonstratur: et sic nec panis nec eius accidens potest esse corpus Christi. Ego autem dico quod substancia panis demonstratur pronomine, et fit ac est corpus Christi virtute verborum sacramentalium; et 25 omnes iste diversitates capiunt originem ex auditu. Ulterius, dico quod post consecracionem panis ille solum est corpus Christi supernaturaliter, licet essencia maneat subjectans naturaliter illas formas.

XI. Anselm says is does not remain

nconsistency.

Et per hec patet solucio ad dicta secundi testis 30 that Christian piety has always Anshelmi, qui dicitur in quadam epistola dicere quod abhorred the panem remanere post consecracionem semper abhorruit remains in the pietas Christiana; hoc, inquam, potest sic sane intelligi, F. Which may be quod illa essencia que fit corpus Christi post conse-explained that cracionem non remanet principaliter vel supernaturaliter 35 panis ut ante, et sic non remanet pure panis; sed principally or secundum quandam actualitatem quam haberet ex consupernaturally. sideracione fidelium desinit esse, licet remaneat in Anselm, saying essencia naturali. Et sic possunt concordari dicta Anan accident is shelmi, dicentis in fine libri sui de veritate quod ac-40 not without its cidens non potest esse sine subjecto, et talia dicta de subject, would thus escape

> 18. intellectum AB. 22. nec deest CD. 35. remanet non remanet CD. 30. Ans. De Veritate, c. XIII. Migne, t. 158, p. 484, 485.

eukaristia. Nunquam enim fuit intencionis cuiusquam sancti dicere quod corpus Christi sit illud accidens sine subiecto, vel quelibet particula panis sancti secun-B 1106 dum | corporis Christi substanciam vel naturam, sed A 103° secundum esse | sacramentale vel figuram.

Unde sicut universale, verbi gracia, species ignis, est Christ's body quilibet ignis particularis, et tamen non generatur, cor- is there like a rumpitur vel movetur proporcionabiliter ut sua indi-particulars: not vidua; sic quodammodo corpus Christi est multe hostie incorruptible, 10 consecrate, et quelibet earum, et tamen non generatur, unchangeable. corrumpitur, agit vel patitur, ut quelibet earum. Licet Yet not quite autem hec similitudo in quibusdam conferat, in multis so, for the universal is tamen capit diversitatem, tam in modo loquendi quam substantially in each individual, eciam in re ipsa; quia universale est substancia vel and makes them 15 essencia cuiuslibet sui suppositi, sic quod ipsum per what they are.

se et non per accidens est illa species; et sic sunt partes subiective speciei, que est quodammodo totum universale respectu eorum. Non sic autem de hostiis consecrandis, cum manent per tempus illud quod erant 20 antequam fuerunt corpus Christi. Et istam sentenciam

de universalibus approbat Anshelmus, ut patet de incarnacione capitulo 7º. Non igitur est religiosum scandalisare doctores sed, quantum fides permiserit, concordare. opinion; and it Unde Anshelmus in eodem libro in principio dicit,

25 quod sicut in mensa nupciali, aqua in vinum mutata, solum affuit vinum in quod mutata est aqua, sic in mensa altaris solum adest corpus Christi, in quod vere mutata est substancia panis una, nisi quod de aqua made wine is nichil remansit in mutacione illa; de pane vero mutato Eucharistic

A 103^d species visibilis. | Ideo, quantum ad triplicem instanciam remains in the G. sophistarum, patet quod debet tolli per sensum quem in the second".

B 110° doctor | debet pretendere.

Primo, inquam, arguunt, quod in miraculo de quo Though not 35 Johannis IIo non solum vinum affuit, cum tam materia also accidents Jo. II, quam forma, quam eciam multa genera accidencium were present in this case; the 1-10 affuerunt. Ideo videtur debere intelligi quod solum essence that had vinum affuit illa essencia, que prius erat aqua; et per became only hoc tollitur secunda instancia sophistarum qua arguunt

This is reconcile doctors than set them against each

9. est deest BCD. 21. de universalibus deest BCD. 26. qua AB; ib. si pro sic B.

22. Ans. De Fide Trinitatis, c. II. Migne, t. 158, p. 265. St. Anselm here defends Realism against the Nominalist Roscelinus.

If the bread remain, you cannot say "Only Christ's body." But principally.

non posse esse quod in mensa altaris solum adest corpus domini, cum sacramentum et multa accidencia and accidents remaneant. Videtur enim sanctum sentire quod solum remanet principaliter corpus Christi. Et sic tollitur tercia instancia sophistarum qua arguunt repugnare 5 Anselm meant quod miraculo Christi de aqua nichil remansit, cum illa essencia que est materia prima cum accidentibus ipsam consequentibus remanserant.

Ideo videtur quod sane posset intelligi nichil remanere

What had been feast tasted water, tasting the wine.

water before, de substancia aque principaliter in actu consideracionis 10 miracle. And fidelium post eius conversionem in vinum; certum est Scripture speaks of "the enim secundum doctrinam istius philosophi et Augustini, water made quod illud quod prius erat aqua, per miraculum posterius master of the esset vinum. Ideo dicit fides subtilis scripture, quod dum "gustasset architriclinus aquam vinum factam" etc. 15 Ex qua fide sequitur et ipsum architriclinum gustasse H. aquam; et per consequens ipsa remanserat vere vinum. A 104" Et eodemmodo intelligendum est de conversione uxoris Loth in statuam salis, et artificiali factura vitri ex silice. Non, inquam, valet scandalizare tantum philosophum, 20 quod vel ignorat philosophiam vel non reduxit exempla sua ad proposi | tum. Eadem igitur essencia, que prius B 110" essence that was before pure fuit pure panis, fit posterius per verba sacramentalia corpus Christi, ut dicunt beatus Ambrosius et Augustinus cum decreto ecclesie. "Quod erat panis" inquit Am- 25 becomes cum decreto ecclesic. Christ's body; brosius, "ante consecracionem iam corpus Christi est post consecracionem; et Augustinus, ut allegat Ansheland another is mus ibidem, "Quod videtur," inquit, "panis est, et calix quod oculi renuncciant; quod autem fides postulat instruenda, panis est corpus Christi et calix est sanguis. 30 Ista ideo dicuntur sacramenta, quia in eis aliud videtur et aliud intelligitur." Et sic nichil valent hec testimonia, nisi ad docendum quod panis et vinum sunt hoc sacramentum et tamen quodammodo corpus Christi et sangwis; ut exponit decretum Romane ecclesie: "Ego 35 Berengarius." Et recitantur dicta Ambrosii et Augustini eadem distinccione, capitulo. "Panis est in altari" et

bread, afterwards because one thing is seen understood. Ambrose quoted.

Thus the

The book ascribed to Anselm, and falsely to Augustine, is spurious.

> 8, convenientibus B; corr. A. 19, filice ACD. 21, non deest BCD, per CD. 34, cum omnes MSS. 27. per CD.

> capitulo, "Qui manducant." Qui autem voluerit defen-

25. Ambr. De Sacramentis, l. IV, c. 4. Migne, t. 16, p. 441. 28. Aug. Sermones. Migne, t. 38, p. 1246, 1247. 38. Decr. Grat. 3ª Pars. D. II, c. 58.

dere hunc libellum qui inponitur Anshelmo et mendacius Augustino nimium onus capit in manibus. Ideo talia dicta apocrifa vel sunt totaliter omittenda, vel aliter est veritas catholica a falsitatis fecibus exsugenda, 1. 5 120 et ultimo quantum ad istum secundum mille-A 104 narium allegatur papa Innocencius | tercius, qui quasi Innocent III in narium allegatur papa Innocencius | tercius, qui quasi two places abbas tocius undenarii prioris dicitur suam sentenciam seems to uphold that doctrine. insolubiliter confirmare. Duo vere sunt dicta Innocencii tercii, ut sepe repecii, ex quibus fingitur ista blasfemia; 10 primum est dictum primi decretalis capitulo "Firmiter," ubi dicitur, quod panis et vinum transsubstanciantur declares that B 111' in corpus Christi et sangwinem. Sed sepe dictum est | tion takes place.
But if there is ex isto sequi opportere substanciam panis et vini rema- a change, the nere ad subjectandum transsubstanciacionem illam pas- substance of bread and wine 15 sivam, quia accidens respectivum non potest esse sine must endure. subjecto. Si igitur aliquid subjectur transsubstanciacioni, remained, what tune ipsum est, quia aliter id quod nichil est moveretur, would be tunc ipsum est, quia aliter id quod nichil est moveretur, Supponendum igitur est Innocencium tercium loqui conformiter ad priores sanctos in ista materia; ad sen-20 sum igitur quo ipsi dicunt panem converti in corpus Christi, fieri corpus Christi, et esse per consecracionem corpus Christi, supponitur papam istum intelligere panem illum transsubstanciari: et tunc patet quod, si sic mutatur, tunc remanet: et si dicitur quod hoc sit sic mutatur, tunc remanet: et si dicitur quod noc sit impossible is impossible; patet quod non, ex dictis sanctorum: nec contrary to the est significacio termini transsubstanciacionis ad sensum writings of the Saints. The contrarium fundanda; et eo quo mutacio ista est mirabilior, est sacramento consonancior, cum adversarii glorientur in fictis miraculis huius sacramenti mirabilis. 30 Et ad hunc sensum possunt concordari decretum Nicolai III et decretalis huius pape sequentis, ut supra K. exposui. Secundum dictum est eiusdem Innocencii IIIii 2nd When, in in 3º Decretalium, capitulo "Cum Marthe", que videtur Innocent seems dicere, quod accidens sit sine subiecto; | quod non foret to admit absolute A 104º dicere, quod accidens sit sine subjecto; | quod non foret 35 pertinens, nisi illud accidens fuerit hoc sensibile sacramentum. Sed constat quod multa dicta in tercio Decre- But a) this is talium in ista materia sunt tanquam probabiliter opinata. only affirmed as probable: Et illud de permanencia accidencium sine subiecto ex b) it was not

XII. Pop

changed? Nothing.

That this is more is, the more worthy of the Sacrament.

accidents.

inserted in instinctu spiritus sancti est omissum in decretali Gre- Gregory IX's

40 gorii noni; quod si foret tam necessarium ad fundan-B 111" dum fidem ecclesie, deberet primo inseri, aliis preterotherwise, the possibility of an absolute accident not substance would not substance no

necessariis pretermissis. Sed supposito quod inseratur c) and were it in decretali novo ecclesie, patet quod non sequitur quia licet cum possit esse, ut inquiunt, quod substancia panis plene remaneat et quod illud accidens per illam informing the substanciam extendatur, cum hoc quod eius informacio 5 et panis subiectacio suspendatur: et hoc foret maius prove that the mirabile. Et sic iuxta principia eorum plus cederet ad longer exists. honorificenciam sacramenti. Et patet quod neutrum dictorum istorum necessitat ad ponendum quod sacramentum altaris sit accidens sine subiecto.

contradicts Scripture.

Even supposing Sed cum sit possibile, ut patet per glossatores, quod that such were the decision of ista fuit sentencia Romane ecclesie, suppono papam cum Sed cum sit possibile, ut patet per glossatores, quod Rome we ought cardinalibus declarasse universalem ecclesiam sensisse her when the quod sacramentum altaris sit accidens sine subjecto: hoc enim foret satis possibile. Tunc dicitur, quod fidelis 15 crederet nullum Romanum pontificem citra Petrum cum quantocunque clero esse credendum in materia fidei, nisi de quanto se fundaverit in scriptura. Cum igitur non potest fundari in scriptura quod corpus Christi sit accidens sine subiecto, patet quod non est 20 credendum in isto cuicunque Romano pontifici, cum A 104ª quotquot suis complicibus. Stat enim omnes illos esse prescitos et non partes sancte matris ecclesie; igitur non est de necessitate salutis credere quod quicquid ut fidem decreverint est credendum: quia tunc in casu 25 quis debet credere falsum, fidei Christiane contrarium, quod Christus non potest precipere. Similiter totum L. tale collegium potest peccare mortaliter, et per consequens potest deficere a credendo in deum, qui est primus | articulus fidei, et esse infideli deterior, pro-B 1111º fitendo se sequi Christum simillime, et tamen in vita seculari secundum fastum et questum a Christo maxime elongari. Quare igitur non posset talis persona, sicut ipsa est decepta in fide, sic subjectos sue symonie consencientes in fide decipere? Non dubium, quin posset 35 faciliter, licet extollatur "super omne, quod dicitur deus". Similiter si habet talem virtutem quod non posset subvertere populum in fide, hoc haberet in Pope or bishop quantum Romanus pontifex sive papa, cui opportet Christum assistere. Sed hoc est vel inpertinens Christi 40 assistencie, vel disposicio ad antichristum, cui Christus non sic assisteret, sed permitteret in penam peccati

for they can sin mortally, and fall away from God, the first article in

The Pope and

his Cardinals

may be foreknown;

He can not claim Christ's assistance as

1. pertinenciis pro preter necessariis B; ib. insaniretur CD. 2. quod pro quia BC. 8, 9. doctorum BCD. 14. est B. 29. accedendo AB.

plebem in fide subvertere. Et testantur hoc leges multe, ut patet de Symonia capitulo 3º. Ideo supponitur quod sicut papa perverso nullus est maior apostata, sic nullus est apcior sathane ad infide populum seducen-5 dum. Et confirmacio istius est quod diebus nostris Gregorius XIus dampnat duas veritates absolute necess- And Gregory XI sarias, ut dampnatissimam et sceleratissimam; scilicet as heretical two quod domini temporales possunt auferre temporalia ab truths which A 105 ecclesia delinquente; et quod non | eo ipso quo papa 10 pretendit se quovismodo solvere vel ligare, eo ipso sic solvit vel ligat; quam dampnacionem mundi, eciam quantumcunque sint dominis temporalibus inimici, nes-Gal ciunt vel defendere vel assensu heretico excusare. Ideo He has incurred

Gal. 1, 8 cum apostolus dicat, "si quis aliud ewangelisaverit attempting to Biild quam ewangelisatum est, licet fuerit | "angelus de celo, anathema sit." Cum igitur papa potest pretendere se licite dispensare contra apostolum, manifestum est quod talis anathema potest in fide subvertere multas gentes.

Nec sunt evidencie contrarie digne memorie. Arguunt Answer to arguments for enim quidam quod Christus promisit ecclesie eidem: the Pope.
"Ecce ego vobiscum sum omnibus diebus, usque ad promised to be with His Church, Churc 20 enim quidam quod Christus promisit ecclesie eidem: consumacionem seculi"; igitur cum Christus non potest mentiri, non potest in isto deficere. Conceditur con-But what if the clusio; sed, si papa non sit de numero illorum propter Pope does not belong to the 25 extraneacionem a sequela in moribus, quid sibi et adverbio illi "vobiscum"? Non enim humana statuicio If the Pope's sive eleccio cogit Christum ut sit cum filiis suis per to Christ's the graciam, sed predestinacio et imitatoria filii operacio promise was facit ipsum esse de eorum numero, quibus Christus facit ipsum esse de eorum numero, quibus Christus 30 sic loquitur: quod est vel ambiguum vel evidenter falsum de Romano pontifice, propter vitam eius Christo contrariam. Ideo absit illa fides a fidelibus, quod quicunque Romanus pontifex sit caput eorum quibus

M. Christus sic loquitur. Secundo obicitur per hoc quod II. The Church 35 oportet in ecclesia esse unum caput pro fide et causis must have a ecclesie decidendis, quem oportet esse Romanum pontificem immediatum Christi vicarium; aliter enim ecclesia foret acephala. Hic conceditur assumptum, cum Christus But Christ is sit capud militantis ecclesie, cum ipsa perpetuo; et si the Head of the 40 contingat Romanum pontificem esse pauperrimum et Pope only in so far as he is

humillimum, et proxime sequentem Christum inter sin- like Christ; to

2. in de C. 19. memoria C. 24. est B. 38. acephalia AB.

2. De Simonia, p. 27.

say otherwise were blasphemy.

gulos viatores, tunc ipse est immediate Christi vicarius;

Rome. But pleases, v. g. Augustine,

ut creditur fuisse de beato | Gregorio. Sed statuere B 112° unam legem quod quicunque et qualiscunque fuerit Romanus pontifex, sit caput tocius ecclesie, videtur sapere manifestam blasfemiam, cum non sit in hominis 5 potestate statuere quemquam esse partem ecclesie, multo magis non spectat quod sit summus in ecclesia Digression as quo ad deum. Casualiter igitur ex ordinacione divina to the Pope's claims to define ex talibus blasfemiis bona eveniunt, ut dictum est de faith. These may in some cases have had legibus que sunt mala. Caput igitur ecclesie foret good results, though false. Christus; et lex sua, que est voluntas dei derelicta in terris, foret regula sufficiens ad quascunque causas The heathen fidei vel sentencias ecclesie decidencia:
rite of choosing ritu gentili prefeccione Romani episcopi, foret ecclesia 15
a Roman ritu gentili prefeccione Romani episcopi, foret ecclesia 15 Pontiff might per Christum perfeccius capitata; sic enim fuit a tembe given up Per Christi usque ad stultam dotacionem ecclesie Romane. Sic eciam vivunt multi fideles in divisione Urbani et Roberti, nec non in aliis contrattis conversis per alios apostolos, qui ignorant utrumque istorum. 20 Sufficit enim ad salutem credere in dominum Jesum Christum. Nec debet fidelis sequi talem privatum prepositum, nisi de quanto tenuerit et sequentibus serva-III. There must verit viam Jesu. Tercio obicitur per hoc quod oportet N. be a dispenser of spiritual gifts in ecclesia esse unum principaliter interpretantem et 25 in the Church; exequentem | legem ecclesie, cui credita sit dispensacio A 105° none but the spiritualis thesauri Christi, per quem ut montem supremum post Christum derivetur lux inferioribus, ut Christ ordains vallibus, cui oportet credere finaliter in ambiguis. Quo him whom he ad istud sepe dictum est, quod Christus voluntarius 30 distributor sapiencie istius ordinat quem voluerit ad Who, as pope istud officium, et non | consequitur instituciones et elec-B 112b (Prosper calls him so), ought ciones humanas, sed per opera et virtutes movemur a to be believed rather than any deo ad istius noticiam. Unde pape Augustino plus Roman pontifi. debemus credere in ista materia quam omnibus Romanis 35 pontificibus post beatum Gregorium. Et voco hunc mag-

> II. materia BC. 19. in deest B. 25. unam BC. 33. per deest B. 36. quod D.

num Augustinum papam, quia sic vocat eum sanctus Prosper in quadam epistola; "domino," inquit, "beatissimo pape ineffabiliter mirabili, incomparabiliter honorabili, prestantissimo patrono Augustino, Prosper"; cum igitur 40

19. Robert of Geneva, who took the name of Clement VII. 38. Prosper ad Augustinum. Migne, t. 33, p. 1002.

in sanctis prioribus non vigebat tanta adulacio, sicut modo videtur, sic scripta docent quod beatus Augustinus fuit scripture sacre interpres prudencior quam omnes isti Romani pontifices. Sic igitur quelibet patria Christ appoints 5 habet ex ordinacione divina unum interpretem, ita an interpreter quod non opportet currere ad Romanum pontificem every country. pro quibuslibet causis ambiguis decidendis. Et quantum The execution ad execucionem legis, quilibet fidelis debet exequi ipsam of the divine O. concorditer, iuvando alium sine repugnancia. Et quanto tum ad dispensacionem thesauri ecclesie, patet quod God Himself illud est presumptum blasfemum officium, cum deus dispenses His treasures. The A 105^d per se dispensat sicut wult; nec scit | Romanus pontifex, Pope does not know which quomodo sit ad regulam dispensandum; ut dictum est sins are mortal, de indulgenciis. Non enim cognoscit gravitatem peccati, which venial. 15 nec distinccionem mortalis a veniali, aut ordinacionem dei de pena vel premio servi sui. Et quantum ad We should not exemplum ulterius quod ponit de lege veteri, sepe dic- allege the Jewish tum est quod foret nimis hereticum servare modo legalia veteris testamenti que fuerunt antitipus Jesu 20 nostri, quia foret idem hoc credere et expectare anti-B 112° christum futurum | tanquam deum. Nam plures facti They were but sunt sacerdotes summi in lege veteri, ut omnes pre- types; Christ's figurent Christum habentem sacerdocium sempiternum; their successors ideo oportet in lege nova, loco sacerdotum legis veteris, the least the 25 succedere apostolos; qui omnes sunt socii, ut docet difficulties Gal. apostolus, Gall. Io; illi autem debent esse missi, tan- settled by believing those 1, 2 quam exproprietarii, ut aquirant populum et honorem who were best domino Jesu Christo. Maioritatem autem non debemus consulting the expectare inter eos, ut deus dederit eis humilitatem Fathers, and following 30 maioris servicii. Si autem questio orta sit, debent con- Scripture. venire et cuicunque qui a deo plus racionis habuerit debet credi. Si autem deficit in penam peccati divina inspiracio, non dedignentur decreta primorum patrum consulere; et omnino caveant quicquam in fide statuere 35 sine auctoritate scripture.

P. Modo autem diffinitum est ante Innocencium IIIm per It having been Nicolaum II^m, quod panis et vinum remaneant post that the bread consecracionem tam sacramentum quam corpus Christi and wine consecracionem tam sacramentum quam corpus Christi and wine remain, it is absurd to 40 dictus Innocencius tercius illam sentenciam fidei revo- Pope Innocent's caret, specialiter cum possunt concordari, ut dictum decree in a

understand

but nothing explicitly.

They may draw est. Si autem in fide sit questio et non occurrit aucfrom the word toritas decernendi, salubre foret in cortice scripture 'trans-substantiation; quiescere et neutram partem sensus ut fidem temere confirmare. Unde quia Gog non habuit expresse ex decreto Innocencii IIIii, quod sacramentum sit accidens 5 sine subjecto, finxit mendacia, quod non est transsubstanciacio nisi substancia, servatis accidentibus, omni-

him not believe him,

mode destruatur. Sed, supposito quod dictus Innocen-If Innocent had cius cum toto suo collegio decrevisset istud | explicite, B 1124 the intention they ascribe to non foret sibi credendum, nisi docta revelacione; cum to him, we should expresse contradicit sanctis doctoribus, decreto ecclesie, et racioni. Unde verisimile est, quod spiritus sanctus inspirasset autores scripture et sanctos doctores priores ecclesie in isto articulo, si sit verus; evidencia autem est presumpcionis, quod non consuluit leges et decreta 15 priora istius materie, quod non est credendum ex sua sentencia accidens per se remanens esse sacramentum altaris. Nec movet quod fratres predicatores inceperant the Dominicans in sexto anno huius Innocencii IIIii aut quod commovit were founded regnum Francie cum aliis contra regnum nostrum et 20 extorsit finaliter ut Anglia solveret sibi annuatim nongentas marcas, ut dictum est alibi, nec alia eius insignia nominanda.

in his time or because he behaved badly to England.

nor any the

But in any case his decree must

one, that the Sacrament is the very body of Christ; which is idolatry;

clever trick of the Devil.

Quiescendum est igitur in priori sentencia et glosanda be explained as sunt dicta Innocencii, sicut supra. Et sic finaliter non 25 above. posset doceri ex fide scri | pture quod sacramentum sit A 1066 accidens sine subiecto; cum racio ad hoc non valeat, Two extremes: non debet credi catholice, Sunt autem duo extrema in quibus dyabolus seducit ecclesiam; unum est, ut credatur sacramentum illud ydemptice esse corpus Christi; et 30 ista ydolatria nimis laborat in laicis, qui credunt istud tam realiter, quam realiter aliquis ydolatra credit ali-The other, that quod sculptite esse deum. Sed dyabolus declinavit ab an accident is Christ's body; isto ad aliud extremum; cum vidit populum ex naturali which is a ingenio satis cognoscere illum panem non constant aliingenio satis cognoscere illum panem non esse corpus 35 Christi, subtiliavit in signis, seducendo generacionem adulteram, quod illud | sacramentum sit accidens sine B 113* subjecto; et sic, sicut conceditur simpliciter, ut faciunt

> 13. prioris B. 33. sculptile C; ib. declinavit deest B.

> 12. Racioni. Here Wyclif, as is seem, would admit revelation, even if it contradicted reason expressly; this goes beyond Catholic

doctores ex auctoritate scripture, quod illud sacramentum sit corpus Christi, ita concedunt quod accidens sine subiecto sit eciam corpus Christi. Et ista est maior blasfemia: quia illud accidens vel nichil est vel vacuum; blasphemy; and et concedere hoc de corpore Christi et deo foret summa God is neither blasfemia: quia illud accidens vei nicini est vei tata para de la seither nothing, nor a void.

R. Ideo non est in potestate antichristi vel dei illud The pope has statuere. Sed sicut fabulatur quod presbyter Johannes reached such a pitch of prandendo eloquitur: "nunc comedat totus mundus," madness, that 10 sic posset papa occiduus cadere in tantam maniam dispense even quod credat totum residuum mundi, tam in temporalibus quam in spiritualibus ex suo arbitrio dependere: et virtute potestatis huius sine fundamento vel subiecto,

he claims to

non sine ipso ecclesiam gubernari; ita quod non solum A 106° omnes res corporales | sublunares, sed eciam omnia spiritualia dona dei ut gracie et virtutes ab ipso dependeant. Hoc autem est tam blasfemum credere, sicut This is as mad quod corpus Christi sit in natura inperfeccius quam as to say that stercus ratonis. Rato enim est animal melancolicum, et is less perfect than rat's dirt; 20 mania secundum philosophos ex melancolia gignitur; for the rat is a

melancholy melancholy

Gen. Magog autem legitur Genes. fuisse filius Yoseph, cuius generacio dicitur partes occiduas magis melancolicas occupasse. Negabitur lex conversionis, quin sequitur, madness; and "inperfeccius quam alia substancia est corpus Christi: Magog dwelt in the West where

melancholy.

25 igitur corpus Christi est inperfeccius quam alia substancia". Et antecedens patet ex posicione, cum hoc sacramentum sit corpus Christi, et ipsum sacramentum sit inperfeccius quam aliqua substancia. Et ultra vide- We must seek tur sequi, cum corpus Christi sit aliqua substancia plena give us more

B 113b gracie et veritatis, quod | corpus Christi sit naturaliter inperfeccius quam corpus Christi. Cum igitur non sequitur: "Papa Innocencius cum concilio Lateranensi decrevit istam sentenciam: igitur verum"; oportet querere aliam evidenciam antequam illud concedi debeat tan-35 quam fides; argumentum enim fidei debet excedere

quodcunque argumentum topicum.

20. maniacum BCD. 26-28. Et antecede 29. alia C. 32. Innocencius tercius BCD 9. predicando B. substancia deest BCD, 26-28. Et antecedens -29. alia C.

8. See note supra, p. 169. 23. The text is perhaps corrupt here; or Wyclif may be joking. The latter supposition seems probable. If we compare this with the text that follows, we find that he objects to any reasoning that is not conclusive. What precedes may be a specimen, like the Scholastic jest: Caesar vicit Pompeium; ergo datur purgatorium.

Objection predication. worm.

Sed obicitur, quod idem sequitur contra me; ut puta, S. Bread is less quod corpus Christi sit naturaliter imperfeccius verme; perfect than a et sic de aliis inconvenienciis reducendis, quia panis body therefore ille qui est corpus Christi est huiusmodi. Sed hic notanda cannot be bread. est super equivocacionem distinccio inter predicacionem 5 distinguish formalem et essencialem; et tunc conceditur pro illa between formal and essential pane, quod corpus Christi est essencialiter sed non formaliter inperfeccius quam vermis, et sic Christus Christ's body is essentially, not est inperfeccius, sed non in | perfeccior quam est ser-A 1064 formally, less pens: sicut conceditur quod corpus Christi est inequale 10 formally, less pens; sicut conceditur quod corpus Christi est inequale 10 patri, quia caro assumpta, et tamen Christus est equalis patri, quia eadem natura. Verum tamen est magna diversitas utrobique; nunquam autem debet concedi quod corpus Christi sit accidens vel inperfeccius substancia. Et sic respondetur ad tales paralogismos: Omne corpus 15 Christi est hostia consecrata in Anglia; omnis hostia consecrata in Francia est corpus Christi, ergo omnis hostia England is the consecrata in Francia est hostia consecrata in Anglia; et sic quelibet pars hostie foret totum. Ad talia, inquam, comenta laboramus, sed ad concordandum gentes et 20 Answer: The regna omittimus! Conclusio tamen, sequens ex premissis in Barbara, foret ista: corpus Christi, quod est omnis hostia consecrata in Francia est hostia in Anglia; quod should love each concedendo debemus reducere populum unius dominii ad fraternam caritatem. B 113°

So for the sophism, concluding that the Host consecrated in Host consecrated in France.

Host is the Host in both therefore both other.

> 10. corpus AB; Christus CD. 11. Christus deest omnes MSS.
> 10. in utrobique D. 14, 15. corpus — est deest BCD. 19. omnis deest BCD. 20. Francia — Anglia deest BCD. deest BCD.

> 25. The devil, according to Wyclif, was bound for the first 1000 years after Christ; so he divides the doctors into those of the second millenary, when (Rev. XX, 3, 7) the devil was loosed (15th Chapter), and those (16th Chapter) who wrote before that time, and consequently had more authority.

CAPITULUM SEDECIMUM.

Superest una undena de millenario Christi pro supra- Eleven more dicta sentencia allegata, scilicet Rabanus, Beda, Johannes remain to be Damascenus, Gregorius, Augustinus, Ambrosius, Eusebius, 5 Isidorus, Ignacius et Dyonisius, Jeronimus.

Rabanus autem videtur dicere, accidencia in sacra- I. Raban Maur, mento manent sine subiecto; sed principium debet esse affirms absolute testi fideli, quod non variet in eadem materia, con- accidents, is not a faithful trarius sibi ipsi; quia ut sic foret testis patris mendacii. 10 Rabanus autem dicit, ut allegavi superius, libro 5to de A 107 naturis rerum capitulo XIo. "Igitur," inquit, "quia panis corpus confirmat, ideo illa corpus congruenter clsewhere that

nuncupatur. Vinum autem, quia sangwinem operatur is rightly called bread and wine. in carne, ideo ad sangwinem Christi refertur," Melius 15 igitur foret concordare doctores, dicendo quod post

consecracionem sacramentum non remanet principaliter

panis, cum sit quodammodo corpus Christi.

Quantum ad testimonium Bede, possunt credere qui II. I will not voluerint, quod asseruit contrarie fidei scripture, sanctis 20 doctoribus, eciam sibi ipsi, quod non remanet panis post consecracionem; sed non est michi evidens quod the Fathers, and himself. sic fecit. Nam super illo Joh. Io "Videt Johannes Jesum venientem ad se", sic scribet et legitur in ecclesia, Bede quoted, dominica infra octavas ephifanie: "non solum," inquit, 25 "lavit nos a peccatis nostris in sangwine suo, quando

believe that Bede contradicts

sangwinem suum dedit in cruce pro nobis, vel quando unusquisque nostrum ministerio sacrosancte passionis sue baptismi aqua ablutus est; verum eciam quotidie tollit peccata mundi lavatque nos a peccatis nostris B 113 quotidie in sangwine | suo, cum eiusdem beate passio-

Capitulum deest omnes MSS.
 d. dicere quod CD.
 patri BCD;
 A. 11. quod C.
 patri BCD;

11. Raban Maur, De Universo, 1. V, c. 11 Migne, t. 111, p. 136.

nis ad altare memoria replicatur, et panis et vini creatura in sacramentum carnis et sangwinis eius ineffabilis spiritus sanctificacione transfertur; sicque corpus et sangwis illius non infidelium manibus ad perniciem ipsorum funditur et occiditur, sed fidelium ore suam 5 sumitur in salutem".

in which we must note that he makes no mention of the destruction of substance, but says: the creature of bread becomes

If not understood thus, he contradicts admitted.

III. John Damascenus, affirm the nonpermanence of the bread, is absolutely of my mind.

His own divinity. Thus the

points to transsubstantiation; 8. et deest AB. 9, 10. in sacramentum in C.

26. Jo. Damasc. De Fide Orth., 1. IV, c. 13 (Migne, t. 94, p. 1142, series Graeca). St. John Damascenus seems to express himself here and elsewhere in a manner which agrees with Wyclif's view; and St. Thomas' explanation of the text (Summa Th. 3ª Pars, quaest. LXXV, art. II) appears to be rather strained.

Ex isto textu | doctoris videtur primo, quod utitur A 107h construccione intransitiva et predicacione ydemptica, B. quando dicitur quod panis creatura transfertur in sacramentum carnis et sangwinis Jesu Christi; hoc est: crea- 10 tura que est panis et vinum, fit sacramentum carnis et sanguinis salvatoris. Non autem loquitur de trans-Christ's body. lacione qua substancia panis destruitur vel deterioratur, sicut sacerdotes ydolorum dicunt nobiles suos dupliciter mortuos translatos in societatem deorum; sed quo- 15 dammodo, sicut corpus translatum in gloriam fit corpus nobilius, sic corpus quod ante consecracionem pure est himself; which ought not to be panis, fit et est per consecracionem quodammodo corpus Christi. Et sic non remanet post consecracionem principaliter pure panis. Hoc autem est melius quam 20 inducere repugnanciam in doctorem.

Quo ad tercium testem, scilicet Johannem Damaswho is said to cenum, cui imponitur quod non remanet panis post consecracionem, manifestum est ex dictis, quod ipse expresse testatur nostram sentenciam. Ponit enim in 25 sentenciis suis, libro tercio, capitulo 84, "quem ad modum in baptismo conswetudo est hominum aqua lavari et oleo ungi, coniugavit eis deus graciam spiritus sancti, et fecet ipsum lavacrum | regeneracionis; sic, B 114* For he says, quia consuetudo est hominum panem comedere, et vinum God has joined et aquam bibere, coniugavit ipsis deus sui ipsius diviniquia consuetudo est hominum panem comedere, et vinum 30 tatem et fecit ipsa corpus et sangwinem | sui ipsius: A 107° ut per consweta secundum graciam fiamus". Ecce quod bread is not panis fiet, et per consequens erit, corpus Christi, et sic destroyed, but perfected. non destructur sed perficietur per mutacionem super- 35 All that Scotus naturalem. Nec scivit Scotus aut alii capitanei sectarum could say of this is that it invenire calumpniam in hiis dictis, nisi quia ponit

illud non est antitipus vel umbra, sed presencialiter not a type nor illud non est antitipus vel umbra, sed presencialiter not a type nor illud non est antitipus vel umbra, sed presencialiter not a type nor illud interest. corpus Christi. Hec tamen debet intelligi, quod sit sacramentaliter corpus Christi, nec adversarii dicant de suo 5 accidente; nam secundum eos hoc sacramentum est quod in natura sua fuit ante consecracionem, quod est partly what it essencialiter, et illud quod est post consecracionem consecration: scilicet corpus Christi, quod est supernaturaliter ad 10 sensum equivocum. Hoc enim concedit tam generacio signa querencium, quam eciam filii ecclesie, qui concedunt quod sacramentum est secundum naturam panis et vinum. Si igitur secundum Ambrosium, et autorem If therefore "De divinis officiis" eius discipulum, sacramentum consecration 15 non sit post consecracionem principaliter duo corpora, two bodies, but sed solummodo corpus Christi, patet quod per idem one, and impanation or non est due res sed solummodo corpus Christi; et, cum identification is ydemptificacio ac impanacio non sit possibilis, non impossible, then superest eis alius sensus, nisi quod sacramentum sit of bread must 20 solummodo principaliter vel supernaturaliter corpus Christi. Et sic oportet intelligi quod accidencia que non sunt sacramentaliter corpus Christi remaneant, et B114" quod panis secundum esse pa nis principaliter vel supernaturaliter non remanet. Et iste videtur sensus 25 ecclesie, dicentis accidencia remanere sine subiecto, ut A 107 fides locum habeat et sensus a decepcione immunes Faith frees our reddantur. Fides autem habet locum, quando, loco consideracionis quidditatis panis, occupatur anima circa contemplating, consideracionem corporis Christi; et sensus a decepcione essence of bread, Christ's immunes redduntur, quando indicant essenciam esse albam, body. 30 immunes redduntur, quando indicant essenciam esse albam, sapidam, duram vel aliter accidentatam: nam cognoscere judging of the quiditatem panis est accio intellectus. Et cum sit verum essence as being quod illa essencia est sic accidentata, patet quod sensus verum iudicans non in hoc decipitur, cum vere concipit 35 essenciam esse huiusmodi, quod cadem essencia vere est. D. Sed dubitatur utrum debet concedi simpliciter quod May we grant that the sacramentum sit tantummodo corpus Christi; et vide- sacrament is tur, iuxta exponentes, ut tactum est, quod hoc debet body? Yes, for concedi simpliciter cum panis ille sit corpus Christi, the bread is

transsubstanciacionem: ponit eciam quod sacramentum

40 et non sit aliud quam corpus Christi, nec sit illud quod nothing else.

3, 4. Hec — Christi deest BCD. 4. dicant C. 15. principaliter duo corpora deest CD: 16, 17: Christi, patet — solummodo corpus Christi deest AB. 31. non C. 33. est sic accidentata deest D. 35. yere A. 32. modo deest BCD. 35. vere A. 37. modo deest BCD.

Sacrament is senses.

non est corpus Christi. Et eadem est difficultas contra illos qui ponunt sacramentum altaris esse accidens, utrum illud sit solummodo corpus Christi. Ideo notanboth bread and dum quod in istis laboratur in equivocis; nam, intelli-Christ's body, gendo esse analogice ad esse ydempticum et esse figu-5 rativum, concedendum videtur cum Ambrosio et autore De divinis officiis, quod sacramentum sit solum corpus Christi. Et licet per idem sit solum terrena substancia, tamen nomen dignius acceptatur et nomen inferius religiose suspenditur. Et ita conceditur cum autore, 10 quod sacramentum sit | equivoce utraque istarum dua- A 108° rum substanciarum. I

Theadversaries' arguments.

corruption: require destruction of the bread. transsubstantiaanything but Christ.

Sed difficultas manens doctoribus ad glosandum Damascenum stat in isto quod ipse ponit panem et vi-A real change num transsubstanciari. Ista, inquiunt, transsubstanciacio, 15 generation and cum sit motus realis, requirit aliquid generari et aliud corrumpi. Corruptum autem non est fingendum, nisi essencia panis secundum se totam destruatur. Sed, ut sepe dictum est, illi nimis subtiliant de motu, quem But I mean by ponunt motum realem et nichil illo moveri; sufficit, 20 tion, a change inquam, ad illum motum miraculosum, quod terminus from the exclusion of a quo sit exclusio cuiuscunque corporis per datum locum preter nudam existenciam panis, et terminus ad bread, to the coexistence of quem sit principalitas existencie corporis Christi per eundem locum vel forma secundum quam panis deno- 25 minatur formaliter esse corpus Christi.

Et ista videtur esse sentencia illius subtilis philosophi Urso seems to et magni theologi magistri Ursonis in libro suo "de be of the same opinion when mixtionibus elementorum", ubi capitulo tercio declarans materiam primam ante tempora extitisse, ponit eam 30 inter aliquam substanciam et nullam: "cum", inquit, "omnis substancia substet accidentibus, nec accidencia possunt esse sine suis subiectis. Cum enim aliquid yle non poterit dici accidentibus subiectatum, non

he says that accidents require subjects;

^{7.} solummodo C. 14. hoc C. 16. aliquid ACD. 27. esse deest BCD; ib. subtilis deest CD. 33, 34. aliud yle ACD; aliud universale B.

^{16.} Motus is generally taken by Scholastics in the wide sense of change. Aristotle, enumerating seven sorts of movement, counts alteration and variation amongst them. 28. See p. 134, 34. Yle means, in Aristotelian philosophy, the material cause of anything (θλη, wood); it here means the primal matter underlying substantial changes.

potest dici substancia". Et infra, capitulo 8º, ponit sepe quod unum elementum transsubstanciatur in aliud; and when he ideo manifestum est, cum ponit in omni tali genera-A 108 cione materialem essenciam remanere, quod non fuit 5 intencionis sue dicere motum illum transsubstanciacionis

non esse in aliquo subiective.

E. Et ista videtur esse sentencia beati Isidori in ser-B 114 mone de corpore et san | gwine Christi, qui sermo sic incipit: "Magnitudo celestium beneficiorum et angustias 10 humane mentis excedit." "Tibi," inquit, "impossibile esse non debet quod in Christi substanciam terrena et mortalia commutentur." Et declarat illud per exemplum notabile. "Te ipsum," inquit, "qui iam in Christo renatus es, interrogo, dudum alienus a vita, peregrinus 15 a misericordia, a salutis via intrinsecus mortuus exulabas; subito iniciatus Christi legibus et salutaribus misteriis innovatus, in corpus ecclesie, non vivendo sed credendo transisti, et de filio perdicionis adoptivus dei fieri occulta potestate meruisti in mensura visibili per-20 manens; maior factus es te ipso invisibiliter, sine quantitatis augumento, cum idem atque ipse esses multo aliter fieri fidei processibus meruisti. In exteriori nichil additum est, et totum in interiori mutatum est; ac si homo Christi filius effectus, et Christus in hominis 25 mente formatus est. Sic igitur sine corporali sensu, peccati vilitate deposita, subito novam indutus es dignitatem. Et sicut hoc quod in te deus lesa curavit, in-A 108º fecta diluit, maculata | detersit, non oculis, sed sensibus sunt credita; ita et cum reverendum altare cibis saci-30 andus ascendis, sacram dei tui corpus et sangwinem

fide respice, honora, mirare, mente continge, manu cordis suscipe, et maxime gustu interiori assume." Sive autem iste sermo fuerit Ambrosii sive Ysidori, sive B 115" Eusebii, cum fuerint una fistula spiritus sancti, mani-35 festum est, quod exemplo docent supradictam senten- It is evident

ciam, cum aliter forent inpertinencia, quod pius non Ghost dictated diceret. Unde sequitur in eodem sermone: "Adverte quam evidenter constet vini creaturam Christi sangui-

speaks of one element being transsubstananother.

> So does Isidorus.

Quotations from this author.

expressions.

1. ponitur BCD. 7. esse deest C. 11. iuxta D. 14. interroga ACD; ib. peregrinis AC. 15. anima pro a misericordia D. 17. innovatis BC. 22. aliter CD. 27. sic A. 29, 30. sacandia ostendis BCD. 30. sacram A; sacramentum BCD; ib. cui omnes MSS. 31. honore BCD. 34. fuerit A. 35. exempla BCD. 38. constat B; ib. sanguinem deest BCD.

If wine should nem nuncupandam." Nec dubium quin panis et vinum be called Christ's blood, non forent nuncupanda caro Christi et sangwis, nisi then it is so. forent huiusmodi, cum religio Christiana odit menda-

The four great Doctors authority alleged.

Sed post istos allegantur quatuor magni doctores; 5 certum est tamen quod licet accusentur a scandalisantibus fratres suos, dicunt tamen concorditer nostram senten-Ambrose seems ciam. Quantum autem ad beatum Ambrosium non sunt F.

against me in only two passages.

ultra duo loca, in quibus videtur contrariari nostre sentencie; primo in libro suo de sacramentis. Et poni- 10 tur, de consecracione, distinccione 2ª; ut sepe reppecii. "Quod erat panis," inquit, "ante consecracionem, iam

"What was

bread, is now Christi est per consecracionem". Secundo dicit Ambrosius, et ponitur secundum partem in eadem distinccione. "Si," inquit, "vis tanta est in sermone do-15 mini Jesu, ut incipiant esse que non erant; quanto

And again

gain magis | operatorius est ut sint que erant et in aliud A 1084 can make what commutentur. Celum non erat, mare non erat, terra was to be other non erat. Sed audi dicentem; ipse dixit et facta sunt. Igitur ut respondeam tibi: non erat corpus Christi ante 20 consecracionem sed post consecracionem, dico tibi, quia iam panis corpus Christi est, ipse dixit et factum est, ipse mandavit et creatum est; tu ipse eras, sed non eras, vetus creatura. Postea quam consecratus es, nova creatura esse cepisti. Vis scire, quia nova creatura igi- 25 tur didicisti, quod ex pane fit corpus Christi et quod aqua et vinum in calicem | mittitur, sed fit sangwis B 1156 These passages consecracione verbi celestis." Nisi, inquam, ista duo seem but are

not contrary; witness the Church's decree nulla penitus sunt sibi contraria. Et pro tollenda ista 30 against Berengarius.

Berengarium, quod quilibet gramaticus potest ut fidem sibi construere. Quantum ad beatum Jeronimum, notum est quod ipse eodem spiritu docet eandem sentenciam; unde 35 epistola ad Elbidiam, ut supra exposui, docet quod panis demonstratur pro nomine proposicionis sacramentalis: et certum est quod illud demonstratum fit virtute

dicta beati Ambrosii sint contra nostram sentenciam,

contrarietate invoco in testem decretum ecclesie contra

And Jerome teaches that the word Hoc, spoken by Christ, means bread.

> 13. post CD. 33. sibi deest CD. 23. et ipse D. 24. postquam BCD. 27. sit AB. 36. dicitur pro docet in marg. A. 38. sit D.

> Christi caro et sangwis eius. Aliter enim foret sacra-

12. Ambr. De Sacramentis, 1. IV, c. 4 (Migne, t. 16, p. 440). 34. Jer. Ep. ad Hedibiam, c. II. Migne, t. 22, p. 986.

mentalis proposicio nimis falsa: quod esset blasfemiam G. defendere. Ideo sepe confessus sum quod idem corpus Christi in numero, quod fuit assumptum de virgine, quod A 100 passum est in cruce, quod pro sancto triduo iacuit 5 mortuum in sepulcro, quod die tercia resurrexit, quod post 40ª dies ascendit in celum, et quod sedet perpetuo ad dexteram dei patris; ipsum inquam idem corpus, et eadem substancia, est vere et realiter panis sacra- Christ's body mentalis vel hostia consecrata, quam fideles senciunt is really and truly the stus qui mentiri non potuit nec potest sic asserit. Non tamen audeo dicere, quod corpus Christi sit essencialiter, substantially, substancialiter, corporaliter vel ydemptice ille panis; ymo sicut corpus Christi extensum est ille panis, sed extensionally or 15 ipsum corpus non est extense vel dimensionaliter ille dimensionally. panis, sic dicendum est cum aliis adverbiis essencie, substancie et corporis. Ista autem adverbia vere et rea-B 115° liter, cum sunt adverbia transcendencia, dicunt | modum essendi analoicum quo Christus est ille panis, Unde, Augustine's 20 ad tollendum istam ydolatriam atque blasfemiam, dicit Augustinus, ut recitatur in de consecracione distinccione 2ª, capitulo, non hoc, "corpus ipsum et non ipsum." Ipsum, inquam, corpus Christi secundum sacramentalem figuram manducaturi sunt fideles et non ipsum 25 secundum sui naturam.

corporally,

teaching.

Unde in tanta equivocacione laborat sophista dya-These adverbs, bolus quod seducit ecclesiam cum adverbiis modorum, transcendental, quod possunt determinare nomen corporis sacrificii se- are equivocal.

Taking the cundum sui naturam, vel nomen corporis Christi se- body of Christ 30 cundum sui naturam. Et sic, sumendo corpus Christi as substance, it might be A 109d equivoce pro substancia, | que est ydemptice Christus thought that it ipse, vel pro substancia panis, ut figurat sacramentaliter substantially; ipsum corpus; ut videtur beatus Jeronimus dicere de which it is not. consecracione, distinccione 2ª capitulo "Dupliciter": sic, 35 inquam, concederet equivocans quod corpus Christi est substancialiter ille panis; et quod corpus Christi plurificatur et extenditur, sicut ille hostie. Et ita videtur loqui decretum Nicolai secundi,

28. deteriorare BD. 29, 30. vel - naturam deest D. 19. analogum BCD.

34. Decr. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 49.

I choose to the texts that

Ego autem teneo sentenciam, et propter periculum inderstand now vario in logica cum baptista; et sic gloso dicta que now in another, videntur contraria ut quando dicitur quod corpus seem against Christi videtur oculo corporali, frangitur et movetur quomodocunque sacramentum movetur, intelligitur de 5 sacramento quod est corpus Christi. Et sic intelligitur illud sermonis Eusebii: "his", inquit. "et aliis, si plures sint signacionibus conservatis, conservetur eciam fides Thus I explain quo ad domini corpus. Ipsum vero non qualitative sed

mean that Christ is not present as a quality.

the word substancialiter creditur, ut quod ipsa veritas omnino to of Eusebius to verum esse testatur; nostra fallacia falsum aut ymaginarium esse non | opinetur." Illud autem "substancia-B 1154 liter" refertur ad substanciam sacramenti; quod si per inpossibile foret qualitis per se, tune corpus Christi foret ipsum qualitative, sed servando fidem verbi dei 15 teneamus quod panis ille est vere corpus Christi. Nam deus et anima substancialiter sunt per loca multa, quia habent esse spirituale, cui non repugnat, in quantum sunt id quod sunt, esse essencialiter per loca multa. Sed, cum non stat corpus esse nisi sit corporaliter et 20 dimensionaliter replens | locum, et repugnat quod simul A 100° extended way; repleat dimensionaliter multa loca, ut patet in materia so if it is in de multiplicacione; ideo repugnat idem corpus esse sic substancialiter per multa loca, quia in quantum substancia illius generis, si replet unum locum sibi ade- 25 quatum, hoc deest a quocunque loco alio; ideo potest corpus multiplicari secundum alios modos essendi ut virtualem et sacramentalem; non autem secundum mo-

fill space in a corporeal and one place it cannot be in another.

A body must

By this reason Augustine proves that body cannot become spirit. propriam.

Et hec racio Augustini, quare quodlibet corpus potest mutari in quodlibet, sed non corpus in spiritum; et super isto errore fundantur secte erronee de multiplicacione. Sicut enim spiritus non potest extendi per locum, sic corpus non potest esse non extensum. 35 Quantum ad beatum Augustinum, ubi dicitur in quo-H. dam loco intitulato heretice; "noli timere asserere which explicitly quod panis transit et non remanet post consecracio-say that the

dum substancialem vel corporalem, quo ad naturam

words of Augustine bread does not remain, he may have erred.

As for the

2. loyca AB. 6. corporis Christi B. 9. que BCD. CD. 35. ubi deest BCD. II. ut pro ant CD.

2. Wyclif, laying himself open to the charge of inconsistency, alludes to John Baptist, who baptized Christ after refusing to do so, and was right in both cases. 31. Aug. De Genesi, 1. VII, c. 12, 21. Migne, t. 34, p. 362, 365.

nem"; possunt credere qui voluerint, illa fuisse verba Augustini, quia possibile est quod errasset, quod opinative locutus fuisset; vel quod nobis ignorantibus equivocasset.

B 116' Non est autem bonum mentiri super sanctos | ad eorum 5 scandalum, Ideo cum beatus Augustinus dicit expresse But as he says quod accidens non potest esse sine subjecto, sicut authentic work. exemplificat de quantitate; ut patet De quantitate anime that accidents capitulo 40; ille autem liber est notorie Augustini, ut without their patet in libro Retraccionum; illi libro et verbis suis we must either A 109 in illo debemus credere specialiter, cum librum | illum explain these diligenter retractat, nec errorem illum de impossibilitate

accidencium sine subiecto revocat; que negligencia in tanto philosopho tantum cavente periculum in fide non est faciliter supponenda. Supposito igitur de possibili 15 quod ista erant verba Augustini tunc pium videtur ipsum sane intelligere isto modo quod panis vel substancia panis transit in consecracione non ad forum sed in corpus Christi, hoc est, fit et est corpus Christi

per consecracionem; et sic non remanet pure panis 20 cum sit per consecracionem corpus Christi. Sic enim loquitur magister Augustini Ambrosius.

Et quantum ad beatum Gregorium in sermone de solemnitate paschali ut recitatur de consecracione di- appearance of stinccione 2^a, capitulo "Species et similitudo", ubi bras say that 25 videtur dicere quod sacramentum altaris sit species the appearance of bread is panis aut vini, conceditur quod in predicacione se- bread; as an cundum subiectum, substancia panis et vini vere est abstract noun Ecclus. species panis et vini; sicut sacerdos magnus "in tem-corresponding concrete. XLIV, species panis et vint, siett seconciliacio." Et signanter

30 substancia panis vocatur illo nomine quod oportet esse in memoria quo ad sensum. Responsio autem illorum qui in isto coniciunt quod species panis sit accidens sine subiecto, est responsio ignari sophiste et heretici ydyote. Et patet, quomodo isti quatuor doctores intellecti It is clear that

A 110" catholice. sicut debent, non faciunt pro magnificacione | these doctors, accidencium sine subiecto, nec quod panis non re-understood, are

B 1166 manet | corpus Christi, sed docent directe contrarium. not in favour Quo ad Eusebium et Isidorum patet ex dictis, quomodo ipsi militant pro nostra parte contrarii parti Eusebius and Isidorus again

words or say they are spurious, or that he is inconsistent.

mentions the

'accident'

4. fratres pro sanctos A. 5. expresse deest BCD. 7. ut — quantitate deest CD. 10. in illo deest CD. 16. sanc ipsa BCD. 17. de focis B. 18. et est deest AB. 21. Augustinus omnes MSS. 26. concedetur D.

8. Aug. Retr., 1. I, c. 8. Migne, t. 32, p. 594. Grat. 3ª Pars, Dist. II, c. 34.

adverse. Et patet sentencia Eusebii de consecracione distinccione 2ª capitulo "Quia corpus assumptum",

Ignatius and Dionysius, since neither employs the term cannot be quoted.

If we add to these eleven last witnesses

ubi repetitur sentencia supradicta beati Ysidori. Quo 1. ad beatum Ignacium et Dyonisium patet quod non faciunt pro illa sentencia, cum illi sint autores qui, ut 5 scripture, raro vel nunquam locuntur de nomine accidentis. Sed postquam invaluit opinio de terrenis diviciis, que possunt dici alienissime homini accidere, tunc invaluit error, quo generacio signorum gravi corde nititur trahere corpus domini, quod sursum est, se-10 cundum suam substanciam, versus terram. Sed Paulus dicit econtra: "Que sursum sunt, querite"; sic igitur si istis XIcim testibus adiunctus fuerit ille magnus philosophus sanctus, Urso et testes illi examinati fuerint secundum regulas scripture, dirigente Christo 13mo "in 15 St. Paul, their quo clamamus: abba pater"; perfectus foret conventus agreement will testium. Paulus enim dicit, quod accepit sensum istum I. Cor. be perfect. a domino, quod "dominus Jesus in qua nocte trade- XI, batur, accepit panem, benedixit et fregit', precepit 23, 24 quoque manducare ex illo omnes, quia ipsum est cor-20 pus suum: "probet", inquit, "se ipsum homo, et sic de pane illo edat". Ubi | non dubium, non valet simulacio A 110h Paul's account Magog, quod Christus sic sophisticatus est: accepit completely from tracto fregit abiectum | accidens sine subjecto, et pre-B 116° the 'accident' cepit manducari ex illo accident verum panem, cuius substanciam benedixit, quo sub-

theory of the substancia panis, sit corpus Christi. Revera non solum moderns.

evidence:

testimonia sanctorum, sed ingenium naturale horreret Christ, taking istam perfidiam. Sicut igitur veram substanciam panis substance of accepit, benedixit, fregit et manducare precepit, sic 30 bread, made it eandem substanciam fecit corpus suum et ad illam substanciam refert apostolus, quando dicit quod homo probatus in fide sua de pane illo edat. Et hoc dictum The Apostle's unicum quod Christus loquitur in suo apostolo, valet plus quam quotquot duodene huiusmodi. Constat autem 35 Three sorts of quod triplex est evidencia vel argumentum quo coga) That of faith noscitur veritas, scilicet evidencia fidei per internum and internal light, the best, illapsum veritatis, que de se illuminat intellectum; et ista est evidencia prima et certissima, ita quod excedit omnem demonstracionem philosophicam; quod si fides 40

> itaque CD. 5. qui, ut deest omnes MSS. 13. testibus deest CD. 38. elapsum B. itaqu deest B. 22. quod non BCD.

^{2.} Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 35.

scripture sic asserit ergo verum. In hoc tamen possunt Though here esse equivocaciones, cum dyabolus potest seducere snares, making mendaces in antecedente, fallendo quod scriptura sacra Scripture say dicit multa que non dicit. Ideo oportet fidem que est 5 datrix muneris esse principium nostre intelleccionis, nec oportet ultra eius certitudinem querere ulteriorem.

what it does not.

A 110° Sed illa fide habita | facile est respondere argumentis dyaboli et dare pie querentibus fidei racionem; hoc enim docet Petrus fideles et specialiter sacerdotes arguments with 10 debere facere, licet secta Machometi et Sergii mandent

contrarium. Nam fides nostra est tam firma et in- For our faith B 1164 fringibilis, quod de quanto plus modeste terretur, de Hebr. tanto plus rutilat, micans fidelibus; ymo ipsa fides XI, 11 non est qualitas, sed "substancia rerum sperandarum,

15 argumentum non apparencium". Ipsa autem substancia li has the surest est fundamentum primum, quo aliud nemo potest word of God. ponere, cum sit realiter verbum dei. Ipsum enim est essencialiter veritas credita, et per consequens substancia beatitudinis et aliorum insensibilium speran-

20 dorum; nec solum se habet ut causa materialis vel obiectiva, sed ut causa efficiens evidenciam. vel motiva ad noscendum tales veritates absconditas; ideo signanter dicit apostolus Hebr. XIo, quod illa fides est argumentum non apparencium; hoc est, insensibilium lumine

25 naturali.

Secunda est evidencia demonstrativa, que procedit ex b) Evidence that veritatibus prioribus et nocioribus, concludendo veritatem demonstration minus cognitam. Est autem multiplex demonstracio by natural principles. secundum logicos, vel ostensiva, vel ducens ad impossibile, This is of many

sorts:

30 que tenet per veritatem implicitam. Et est demonstracio ostensiva, vel propter quid, que vocatur potissima, vel A 110d demonstracio; quia que procedit a | posteriori in natura a posteriori;

indirect

ad eius causam natura priorem, licet sit arguenti minus nota. Quedam eciam est demonstracio universalis et 35 quedam particularis, quedam affirmativa, et quedam negativa, de quibus logici intromittunt. Sed tria sunt negative, &c. digna memoria theologo. Prima, quod ante talem Three things to be noted by

universal,

demonstracionem fides presupponitur tanquam causa. theologians: Patet ex hoc, quod ante omnem demonstracionem demonstration 4º presupponitur noticia, si est de subiecto. Nemo enim implies faith; for it implies demonstrat aliquid de subiecto, nisi sciverit ipsum esse; subject, which can be known

particular; affirmative, only by faith. and That every truth can be proved a posteriori by the trinity of the soul.

3rd That the

faithful need no

demonstration as to Catholic

truth; it hinders

spiritual

progress.

Thus the

dispute

sed cum non possit haberi no | ticia de subiecto, nisi B 117° per fidem, patet conclusio. Et in signum istius nemo cognoscit litteras vel aliquid, nisi crediderit, iuxta illud Ysaie VIIo: "Nisi credideritis, non permanebitis." Se-VII, o cunda conclusio: Omnis veritas poterit demonstrari ex 5 trinitate anime a posteriori; et hoc est veritas difficillima ad demonstrandum, ergo etc. Iterum ista veritas: Nichil simul est et non est, potest negari, sicut patet 40 Methaphysice; sed illi insipientes possunt manuduci in eius noticiam per veritatem posteriorem: ergo illa veritas 10 potest quoddammodo demonstrari, et negans illam esse demonstracionem abutitur terminis. Nam eque fortiter ex eque necessariis plus nobis notis, potest conclusio talis eque cognita inferri; sicut philosophus naturalis infert ex antecedente suo primum motorem esse; quare 15 ergo foret unum de necessario et non | reliquum? A 1111° Tercia conclusio: sufficit fideli quamcunque veritatem katholicam sine demonstracione ex fide accipere. Patet sic: Quecunque veritas potest sic accipi facilius, minus retardando viantes a moribus; cum igitur viacio secundum 20 se requiritur et sufficit, patet conclusio. Et hinc, dimissa contencione circa essencialem quidditatem sacramenti altaris, concedo quod est quodammodo corpus Christi, et est natura sua panis quem frangimus, ut dicit apostolus 1ª Cor. X. Illum autem panem vocat ecclesia 25 concerning the terrenam substanciam, sicut et autor 'De divinis officiis''. Sacrament can Alii autem vocant ipsum quantitatem, alii qualitatem, the Body of alii agregacionem accidencium; ut patet ex vanis ficticiis
Christ, though
by nature bread. hodie ventilatis; de quibus | videtur michi probabilius B 117 quod sacramentum altaris sit forma panis aut vini 30 probable quod sacraticati in corpus Christi vel sanguinem. Illam autem formam intelligo panem aut vinum, de quibus loquitur apostolus. Non autem videtur michi catholicum quod sit accidens sine subiecto; cum quelibet pars illius sacramenti sit subiecta accidenti, sive sit 35 substancia sive quantitas. Ex quo patet quod corpus L. Christi sit subjectum cuilibet accidenti in hostia con-

the form of bread is changed into Christ's Body.

^{3.} aliud B. 7. Item B; ib. vel A. 10. illa igitur C. 14. infertur D. 16. demonstracio A. 24. in natura BCD. 32. et BCD. 35. sub-

^{5.} I can only understand this sentence by supposing Wyclif to mean that it can be proved that our soul is the image of the Trinity; and that, as all truth is in the latter, it is also in the former, as in its image.

secrata; quia illud sacramentum quod subicitur cuilibet huiusmodi accidenti; verumtamen corpus Christi non subicitur alicui eorum, nec informatur eorum aliquo, licet sit sacramentaliter illud quod sic informatur; sicut A 111 deitas est extensum, quia Christus, sed non extenditur. In quibuscunque autem aliis difficultatibus huius materie doctus a quocunque volo humiliter stare decreto ecclesie, stante fide.

Tercia autem evidencia est probabilis vel topica, The third sort 10 sive fuerit quo ad materiam, sive quo ad formam. Quo ad materiam, sicut in sylogismis dyalecticis, ubi forma est absolute necessaria, sed antecedens est valde con-form is perfect, but the tingens, ut patet in isto: Omnis comptus est luxuriosus, Petrus est comptus, ergo Petrus est luxuriosus. Et ad 15 illud genus evidencie reducuntur omnia argumenta

topica, a testimonio humano; ut patet in probacionibus To this sort politicis et argumentis captis a testimonio doctorum, testimony, the eciam quantumcunque sanctorum citra autores scripture, Fathers and the ut sepe docet Augustinus, sicut patet 9 distinccione Church, 20..... Unde argumentum nude captum a testimonio entire certitude

talium doctorum, et multo magis ex testimonio Romane ecclesie, non sufficit per se hereticare quicquam, quia B 117° omnes illi possunt | decipi atque decipere, et sic contra dominum diffinire; ac successor katholicare quod pre-

25 decessor hereticavit, et econtra Ideo oportet recurrere ad fontem veritatis, scripturam sacram, et docere quod as Scripture illa sentencia heretica sit sibi contraria et post auffugere can and does. mores heretici in effectu. Non autem constat ex scrip- Thus even the tura, quod sacramentum sit accidens sine subjecto, sed the Fathers in

30 contrarium; ideo nemo potest hereticare negativam eius, A 111° sed cum ipsa sit nota | impedire scolasticos ne amplius accidents would retractetur: credimus enim quod triplex est modus certifude.
essendi corporis Christi in hostia consecrata, scilicet Christ has three modes of being virtualis, spiritualis et sacramentalis. Virtualis, quo bene in the Host:

35 facit per totum suum dominium secundum bona nature spiritual, and vel gracie. Modus autem essendi spiritualis est, quo sacramental. corpus Christi est in eukaristia et sanctis per graciam. Et tercius est modus essendi sacramentalis, quomodo corpus Christi est singulariter in hostia consecrata. Et

of evidence

^{6,} huiusmodi BCD; corr. A. 9, est deest AB. 10, fiunt B. 15, omnia deest CD. 38, est deest BCD; ib, modo deest B.

^{19.} Decr. Grat. 1ª Pars, Dist. IX . ., c. III. "Noli meis litteris quasi canonicis scripturis inservire, etc." Also c. V.

sicut secundus modus preexigit primum, ita tercius

requires the first; the third, modus preexigit secundum: quia impossibile est presthe second. citum carentem fide secundum iusticiam presentem

The second cause.

citum carentem fide secundum iusticiam presentem conficere. Qui ergo credit, sive conficiat, sive non conficiat, manducavit, ut dicit Augustinus super Johanne 5 omelia 25. Et ille modus essendi spiritualis est in anima verior, est eciam verior atque realior quam prior modus essendi, vel secundum membrum secundi modi mode of being is more perfect essendi in hostia consecrata, cum sit per se causa illius than the first, modi, vel efficiens, vel finalis; et per se causa est being its final modi, vel efficiens, vel finalis; et per se causa est 10 magis ens suo causato. Modus autem essendi spiritualis quo corpus | Christi est in hostia, est modus verus et B 117d realis, cum autor muneris qui mentiri non potest, dixit; "Hoc est corpus meum", et reliquit suis sacerdotibus virtutem similiter faciendi. Hoc autem totum ex 15 fide scripture colligitur; ideo Christus est specialiori modo in isto sacramento quam in aliis, cum sit | simul A 1114 veritas et figura, non sunt autem sic alia sacramenta. Et patet iste miraculosus modus essendi sacramentalis; M.

Three other modes of being that Christ's body has in Heaven: Substantial,

Some can conceive no but this.

are together in every bodily thing.

cultores autem signorum nesciunt fundare quod suum 20 sacramentum sit tam realiter corpus Christi. Sed preter istos tres modos essendi corporis Christi, est dare tres Substantial, 18tos tres modos essendi corporis Christi, est dare tres corporeal, and extended being, alios modos essendi realiores et veriores, quos corpus Christi appropriate habet in celo, scilicet modus essendi substancialiter, corporaliter, et dimensionaliter. Et grosse 25 other existence concipientes non intelligunt alium modum essendi materialis substancie preter istos. Illi autem sunt valde indispositi ad concipiendum archana eukaristie et subtili-The two first tatem scripture; ideo dico illis quod duo modi priores in subjecto corporali coincidunt, nisi quod substancialiter 30 consequitur corpus Christi in quantum substancia, et modus essendi corporalis consequitur corpus Christi secundum racionem qua corpus. Modus autem essendi dimensionalis consequitur ad duos priores, sicut passio And these three ad subjectum, et quilibet istorum trium modorum est 35 modes, more realior et causa prior quam priores. Nullo autem istorum former three, modorum trium est corpus Christi in sacramento, sed are absent from the Sacrament, in celo; quia tunc foret corpus Christi septipedale in hostia. Sicut ergo corpus Christi est illa hostia, sic est | B 118*

4. sive non, manducavit CD. 13. verus D. 15. virtutum deest BCD. 16. tollitur BCD. 18. pro sunt BCD. 22. tres deest D. 30. substancia BCD. 32. consequi B.

^{5.} Aug. Tract. XXV. In Joh. Migne, t. 35, p. 1602.

substancialiter, corporaliter ibidem et dimensionaliter, As Christ's attendendo ad modum hostie secundum naturam suam, et non attendendo ad corpus Christi secundum naturam substantially, corporally and A 1 12* suam, ut dictum est superius. Et ita | conceditur quod, dimensionally 5 sicut corpus Christi est substancia corporea in ipsa according to hostia, sic illo tercio modo est in illa hostia, sed non secundum racionem qua est corpus Christi. Et ita conceditur quod corpus Christi est quantumcunque varie corporally in quantificatum ibi, cum sit quelibet pars quantitativa not qua Christ's body. 10 illius hostie; et tamen non quantificatur aliqua huiusmodi quantitate. Et sic est varie magnum in diversis partibus illius hostie, sed non in se formaliter magnum

aliqua tali magnitudine.

N. Sed ulterius notandum quod magna diversitas est Divergencies 15 in loco a testimonio, cum quilibet illorum quatuor magnorum doctorum valuerit mille de millenario sequenti in materia fidei. Obicitur tamen quod ipsi variarunt Even the early multipliciter in exposicione scripture, ut patet ex illo II, 35 Luc. IIo. "Tuam ipsius animam pertransibit gladius,"

20 ubi aliqui videntur dicere, quod beata virgo fuit in triduo percussa gladio infidelitatis: et alii contradicunt. Sed pro isto notandum quod sancti aliquid dicunt But they are opinative sive probabiliter, et aliud asserunt supra a dogmatic tone opinionem tanquam fidem. In talibus autem sensibus when Scripture 25 scripturarum ambiguis tenuerunt se in specie opinionis This want of

quodlibet facere. Sed sepe contigit in hoc culpabiliter comes from sin. deficere, cum in penam peccati potest deficere sanctis spiritus consilii, quod longe crebrius contingit eciam de A 1126 sectis in millenario | mendacii quam contigit de istis B 1186 doctoribus. Ideo longe | minus credendum est illis, cum sint tam crebro contrarii sibi ipsis. Tercio contingit At times they

sanctos equivocare, sicut equivocamus communiter viva scripture in two voce. Ut, "multitudo credencium" cuius "erat cor senses: thus. unum et anima una", potest dici habere animam unam, were one heart 35 que sit tam Christi quam Marie, et illam animam per-

transivit gladius infidelitatis secundum partem in triduo, understood licet beata virgo tunc in se servaverit fidem ecclesie sine culpa et pie dubitaverit de quibusdam.

Circa ipsam quidem, que cunctas hereses singulariter

40 destruxit sunt contenciones sectarum inutiles, ut una questions raised

So it is

Useless as to the Blessed Virgin's, Conception, sinlessness,

5. est deest AB. 6. est deest CD. 8. est deest B. 11. modi deest CD. 13. alia D. 15. quatuor deest BCD. 16. valuit BCD. 19. pertransivit AD. 21. contradicant A. 22. aliqui CD. 26. quod licet CD; ib. contingit CD.

dicit, quod fuit concepta in originali peccato, quod venialiter peccavit in triduo et quod fuit mortua in corpore; et alia secta frontose contrariatur.

Contrary the Sacrament, de via cito variantur. Ponunt enim fideles ecclesie 5 positions as to

That bread not.

That it

A conclusive argument. The Host cannot be an accident unless

Sed inanis est periculum in fide prima quo viantes

quod panis verus fit et est per consecracionem corpus Christi; secte autem dicunt quod nullo modo potest Christ's body; esse ipsum corpus. Fideles dicunt quod ille panis habet similitudinem cum utroque corpore Christi, cum sit idem in genere cum corpore Christi vero et con- 10 becomes Christ's mystic ficitur ut corpus Christi misticum; ideo Christus vere body; that it is dicit quod est corpus suum. Sed secte dicunt quod a pure accident, unum accidens sine subiecto incognitum fit corpus That there is a Christi, quod inpossibile est Christum dicere. Fidelis

subject of the accidents; that dicit quod omne accidents in hostia consecrata sub- 15 there is none. iectatur in pane qui est subiectum dignissimum; secte autem | fingunt, quod omne illud accidens sit sine A 112° substancia subiecta. Sed cum ista variacio sit sine fundamento, donent filiis ecclesie istam | iniuriam. Racio autem quietans me in ista materia stat in 20

isto. Hostia consecrata non foret accidens sine subiecto nisi Christus hoc diceret; sed Christus hoc non dixit, Christ said so: ergo hostia consecrata non est accidens sine subjecto. did not say so. Maior patet ex hoc quod illud foret precipuum miraculum, quod non potest fieri, nisi Christus hoc dixerit. 25 Omnis enim hostia consecrata est corpus Christi, ut hic supponitur. Et minor patet Augustino et aliis veritatem zelantibus, qui vident quod precipuum accidens non potest esse sine subiecto. Nec negabit

Can an accident sciolus deduccionem istam: Hoc sacramentum est cor-30 be by any means a body 2 pus Christi et hoc sacramentum est hoc sacramentum accidens sine subjecto; igitur hoc sacramentum accidens sine subiecto est corpus Christi: et conversim. Nam premisse et termini eorum convertuntur. Et eadem est racio tropica vel figurativa concedendi quod illud 35 accidens sacramentum sit corpus Christi, que foret racio concedendi quod illud sacramentum sit corpus Christi, cum sit idem; et utrobique est eadem racio veritatis.

Sed multi mussitant super isto, quod sequitur ex 40 O. Objection: Is Christ's body in the Eucharist ista sentencia, quod corpus Christi non sit in eukaristia only in figure;

t et pro quod C. 5. de viatico C 6-8. quod - dicunt deest BCD. 13. sit B. 27. per pro patet B. 34. eorum A.

aliter quam in signo. Sic autem est in ymagine crucifixi. Hic dicunt fideles quod corpus Christi non est in celo, vel humanitate assumpta aliter quam in signo,

A 1124 quia tunc aliter foret ibi quam in aliquo | signo; et 5 cum utrumque istorum sit signum, foret aliter ibi quam foret ibi. Ideo dicunt quod licet corpus Christi Answer: Christ non sit aliter in sacramento quam in signo, est tamen Sacrament only ibi aliter quam ut in signo. Nam sacramentum, in in figure; but otherwise quantum huiusmodi, est signum; et humanitas Christi B 118' est signum, cum Luc. IIº dicitur, quod "positus | est

hic in ruinam et resurreccionem multorum, et in signum cui contradicetur." Et secunda pars conclusionis The sign has patet ex hoc quod alius est modus essendi signum one mode of being, and the corporis Christi et alius modus essendi vere et realiter, Christ's words produce has

tamen quod isti duo modi inseparabiliter concomitantur. Hoc tamen signum est infinitum prestancius quam signa corporis Christi in lege veteri, vel ymagines in lege nova, cum sit simul veritas et figura. Intelligo 20 autem dicta mea in materia ista secundum logicam

scripture, nec non secundum logicam sanctorum et decreti Romane ecclesie, quos suppono prudenter fuisse locutos. Non enim valet scandalisare tantam Romanam

ecclesiam, quando dicit panem et vinum esse post according to scripture, the consecracionem corpus et sangwinem Jesu Christi. Et, Saints' belief, and the decrees non obstante errore glosancium, ista fides mansit of the Roman continue in ecclesia apud laycos. Cum ergo fidelis non optaret comedere corporaliter, sed spiritualiter corpus Christi, patet quod omnisciens aptavit illum modum Christ's body

A 113° spiritualem essendi corporis sui in hostia quo | debet spiritual mode comedi a fideli. Alium autem modum essendi, cum of being; which was hard to foret superfluus, abstrahebat. Unde infideles murmurant, believe forsome, vel cum illis qui abierunt retrorsum dicentes: "Durus imagined their hic est sermo", cum corpus Christi sit corporaliter doctrine of accidents.

35 manducandum; vel cum illis observatoribus legalium legis veteris, qui non putant esse prestanciorem gradum in signo eukaristie quam fuit in signis legis veteris, vel quam est insignis humanitus institutis. Et hii fingunt

B 110 quod accidens potest fieri | corpus Christi, et quod 40 melius ac planius dixisset Christus; hoc accidens sine subjecto signat corpus meum. Utraque autem istarum

as in the instance ?

figure.

These two modes are however Reality and figure are together.

sectarum ex ignorancia graduum in signis est infideli deterior.

Teneamus igitur quod virtute verborum Christi panis P.

Thus bread inconvenience about the accidents.

becomes and is ille fit et est miraculose corpus Christi ultra possibiliby a miracle, tatem signi ad hoc humanitus instituti. Verumtamen 5 Not identically, as the unity of ista unitas vel unio sive accepcio non attingit ad uninatures, but as tatem ydempticam naturalem vel unionem ypostaticam; nearly as sed creditur quod sit immediate. This avoids all accidencia corporalia corporis Christi, ut quantitates et qualitates corporales corporis Christi, videntur non 10 multiplicari concomitanter ad corpus Christi in hostia: et per idem alia accidencia respectiva que fundantur in istis: quia omnia ista accidencia preexigunt esse A 1136 corporale sui subiecti ubicunque fuerint; ut si hic sit

septipedalitas, color vel gloria corporalis corporis Christi, 15 tunc hic est, quod corpus Christi est septipedale, coloratum, et corporaliter glorificatum; et per consequens corpus Christi habet hic existenciam corporalem. Quod cum sit falsum, negandum est talia accidencia secun-

dum condiciones materiales multiplicari concomitanter 20

Thus the ad corpus Christi in hostia consecrata. Partes autem quantitative quantitative corporis Christi habent esse spirituale in hostia: ymmo habent esse sacramentale ibidem, cum exist sit quodammodo quelibet pars quantitativa ipsius hostie,

also the soul et multo magis multiplicatur anima Christi per hostiam, 25 of Christ, but not so perfectly secundum quoddam esse spirituale posterius quam est as in Heaven. illud esse quod habet in corpore Christi in celo. Et B 119^b causa huius multiplicacionis anime Christi est, quod than His body ipsa est principalius ipso corpore persona verbi. Quali-

tates autem immateriales, que subiectantur in anima 30 Christi, commultiplicantur cum ipsa per hostiam, ut sciencia, iusticia et alie virtutes anime Christi, que non requirunt, ubicunque fuerint, Christi preexistenciam corporalem. Ipsa enim fuerunt cum Christo; quia cum

eius anima in inferno, sicut per totam hostiam est 35 But as Christ's Christus virtuosus, sic est per illam virtus Christi. Unde autor De divinis officiis opinatur quod, propter substantially, esse spirituale corporis Christi in hostia, est ibi conpersons adore comitancia angelorum. Quia tamen | sophisticari potest A 113°

ista oblacio ex defectu potestatis fidei et verborum 40 presbiteri, ideo multi religiosi adorant condicionaliter granting it to hanc hostiam et in corpore Christi, quod substancialiter

parts of Christ's body sacramentally in the Host; Christ's soul is more Divine

body is not many religious it under condition; whilst idiots be Christ's

body.

5. ab D. 15. gla A; glossa BD. 30. materiales AB.

et infallibiliter sursum est, querendo celestia, sunt infallibiliter quietati. Sed ydyote remurmurant querentes quomodo corpus Christi est ille panis sanctus, cum non sint idem secundum substanciam vel naturam. Sed If they knew 5 ipsos oportet addiscere fidem de incarnacione, quomodo the Incarnation, due substancie vel nature valde differentes sunt idem and how two suppositum, et tamen non sunt eedem, quia utraque identified in earum est Christus: et tunc possunt a posteriori ascen- they could see dere ad cognoscendum istam miraculosam unionem, how two natures could be all but 10 servata utraque natura non ydemptificata verbo dei. Sed oportet ipsos cognoscere gradus in signis, et deponere infundabilem blasfemiam de fictis miraculis accidentis, et credere virtutem verborum Christi: et tunc possunt

identified.

B 119° cognoscere, quomodo ille panis est bene, mi | raculose, 15 vere, et realiter, spiritualiter, virtualiter et sacramentaliter corpus Christi. Sed grossi non contentantur de But their gross istis modis, sed exigunt quod panis ille nichil saltem minds are thus per illum sit substancialiter et corporaliter corpus blasphemous Christi; sic enim volunt zelo blasphemorum Christum 20 comedere, sed non possunt.

A 1134 Adducitur autem pro hoc testimonium | Hugonis de Q sancto Victore, libro 2º. De sacramentis parte 8va capitulo 7º. "Quemadmodum species illic cernitur, cuius res vel substancia ibi esse non creditur, sic res ibi

25 realiter et substancialiter presens creditur, cuius species non cernitur." Quantum ad illum doctorem patet, quod ipse subtiliter inculcat katholicam sentenciam supradictam. Wult enim quod species sensibilis ibi cernitur, et quod illa species essencialiter sit panis et vinum; et

30 quod eciam cernitur, licet per accidens. Ideo sepe vocat ipsam panem et vinum, que sunt alimenta solita, et principalis substancia alimenti: ut patet in dicto capitulo. Et capitulo sequenti. "Illum autem panem", dicit habere rem vel substanciam que creditur, non cernitur, bread that has

35 cum sit corpus Christi.

Sed pro adverbio "substancialiter" notandum, quod seen Substantially quandoque sumitur simpliciter pro modo substancie; may mean as a sic quod idem sit corpus Christi esse ibi substancialiter substance, or et esse ibi modo substancie: et sic loquitur Hugo; essence, as such

Hugo of St. Victor's words concerning 'sensible appearance' confirm my doctrine.

Also those the substance

8. corum AB. 17. nihil deest B; vel pro nihil CD. 19. zelus CD. 21. per ABD. 22. beato A. 37. quandoque B.

21. Hugo a Sto Victore, De Sacram. I. II, pars 8a, c. 7. Migne, t. 176, p. 466. 33. Hugo a Sto Vict. ib. ubi supra.

quandoque autem superaddit reduplicative racionem

discrepancy, when Hugo says that we receive Christ corporally.

'profiteth substantially its own nature,

corporis in quantum talis substancia. Et sic proprie This explains a ego intelligo adverbia. Unde eodem capitulo dicitur quod corporaliter secundum corporis et sangwinis Christi virtutem Christum sumimus in altari. Quod oportet sic 5 intelligi quod spiritualiter sumimus carnem Christi; et ille est verus modus corporis, licet non sit modus B 1194 consequens corpus in quantum corpus, quia Joh. | VIo A114" But 'the flesh', dicit Christus: "Caro non prodest quicquam"; cum VI, 64 nec sentencia carnalis nec manducacio corporalis cor- 10 nothing.'
My way, the second, of tur, quantum ad formam corporis sui, ut dicit doctor understanding capitulo 3°, eiusdem partis, sed visibiliter quo ad is the right one. substanciam sacramenti. Unde talis equivocacio facta body is ground est in adverbiis ad excellenciam eukaristie super figuras 15 teeth &c. in the legis veteris declarandam. Nostra autem locucio est symbol; not in propria; quia aliter oportet concedere quod esse substancialiter sit esse accidentaliter, esse corporaliter sit nature of bread, esse spiritualiter, esse carnaliter sit esse virtualiter, et esse dimensive sit esse multiplicative: et periret modo- 20 rum distinccio. Sicut igitur conceditur quod corpus Christi teritur in simbolis vel in hostia, et sentitur et tamen non sic movetur, quia non secundum naturam corporis Christi vel in quantum ipsum corpus; sic conceditur quod corpus Christi est in hostia modo 25 accidentali substancie; quia modo spirituali et sacramentali, presupponente tres alios modos realiores ipsius corporis preexistere causative. Sic autem non fuit in figuris legis veteris vel signis legis nostre humanitus institutis.

Differences between this doctrine and that of the Sacrament,

Et sic possunt distingwi modus prior quo est | in A 114b celo et modus posterior quo est in sacramento. Sic R. autem in tribus discrepamus a sectis signorum: primo in hoc quod ponimus venerabile sacramentum altaris naturally bread, esse naturaliter panem et vinum, sed sacramentaliter 35 is sacramentally corpus Christi et sangwinem. Sed secta contraria fingit Christ's body. Corpus Giffist et sangumentum esse unum ignotum accidens sine B 120*

Therefore it ipsum | sacramentum esse unum ignotum accidens sine B 120* but the Sects substancia subjecta. Et ex ista radice erroris pullulant adore the accident as a nimis multe varietates errorum, ut secta nostra adorat sign of Christ's sacramentum, non ut panis aut vini substanciam sed 40 everywhere more truly than accidencium, ut credo, adorat hoc sacramentum, non Christ's body in the Host. body. Now God is ut corpus Christi et sangwinem. Sed secta cultorum

25. in hostia deest D. 38, sine subjecto BCD.

ut est accidens sine subiecto, sed ut signum sacramentale corporis Christi et sangwinis. Signa autem cultus sui ostendunt quod adorant hoc sacramentum, cum adorant crucem et alias ymagines ecclesie, que 5 habent minorem racionem adoracionis quam habet hoc venerabile sacramentum. Nam in qualibet substancia creata est deitas realius et substancialius quam corpus Christi est in hostia consecrata. Ideo, nisi ipsa fuerit virtute verborum Christi corpus suum, non est racio

to tante excellencie adorandi. Tercio, secta nostra, per 3rd We answer equivocacionis deteccionem et aliarum fallaciarum, tollit by detecting argucias adversancium; ut aliqua loquuntur sancti de sophisms and equivocations; sacramento ut panis, et alia dicunt de illo non ut whereas the vdemptice, sed sacramentaliter corpus Christi. Sed secta ydemptice, sed sacramentaliter corpus Christi. Sed secta

A 114° adversariorum inculcat | difficultates inutiles et fingit accumulating inconsequenter miracula de operacionibus accidentis. Sunt autem pro nostra sentencia diffinicio summi iudicis domini nostri Jesu Christi, qui in cena noctis tradicionis sue accepit panem in manibus suis, bene-20 dixit, fregit et manducare ex illo generaliter precepit: "Hoc," inquit, "est corpus meum." Cum autem de-

monstratur panis quem tociens replicavit pronomine B 120h demonstrandi, et totum resi | duum proposicionis, signat ille qui mentiri non potuit, ipsum esse corpus suum;

25 manifestum est ex auctoritate et dictis Christi quod panis ille fit et est sacramentaliter corpus suum.

Adducuntur autem septem testes ad testificandum Seven witnesses ecclesie iudicis huius sentenciam; primus est beatus meaning of Ignacius apostolis contemporaneus, qui ab illis et cum Christ's words. 30 illis accepit a domino sensum suum. Et recitat eum contemporary

Lincolniensis super ecclesiastica ierarchia capitulo 30: of the Apostles. "Sacramentum," inquit, "seu eukaristia est corpus Christi." Secundus testis est beatus Cyprianus in epistola sua II. St. Cyprian, de corpore Christi. "Calicem," inquit, "in die passionis institution of

35 accipiens, benedixit, et dedit discipulis suis dicens." the Eucharist, says that wine "Accipite et bibite ex hoc omnes: Hic est sangwis testamenti qui pro multis effundetur in remissionem peccatorum. Amen, dico vobis, non bibam amodo ex ista creatura vitis usque in diem quo vobiscum bibam

6. quacumque BCD. 13. aliqua AD. 26. sit pro fit A. 28. sunis C. 32. sive C. 20. manducari BCD.

29. Ign. Migne, t. 5, pp. 699, 713, series Graeca. 33. Cypr. Ad Coecilium. Migne, t. 4, p. 380, 381.

Emmaus.

in a letter to Ebidia.

of Nicolas II. with 114 bishops.

custom of the canon of the Mass.

testimonies oblige the glossators to them and Scripture. Consider doctrine gives more honour to Christ's

body.

These

novum in regno patris mei." "Qua in parte," inquit sanctus, "invenimus calicem mixtum fuisse quem obtulit, III. St. Ambrose et vinum fuisse, quem sangwinem | suum dixit." Tercius A 1144 in his book of the Sacraments, testis est beatus Ambrosius in libro suo de sacramentis; et ponitur de consecracione distinccione IIa, capitulo: 5 Panis est in altari: "Quod," inquit, "erat panis ante consecracionem, iam corpus Christi est post consecracio-IV. St. Augu- nem." Quartus testis est beatus Augustinus in quodam sermon about sermone exponens illud Luce XXIV: "Cognoverunt eum in fraccione panis." "Non omnis panis," inquit, "sed to accipiens benediccionem Christi, fit corpus Christi"; et V. St. Jerome, ponitur in canone ubi supra. Quintus testis est beatus Jeronimus in epistola ad Elbidiam: "Nos," inquit, B 120° "audiamus panem, quem fregit dominus deditque discipulis suis ad manducandum esse corpus domini sa'- 15 vatoris, ipso dicente ad eos: accipite et comedite, hoc VI. The decree est corpus meum." Sextus testis est decretum Romane ecclesie que sub Nicolao IIº, 114 episcopis dictavit prudenter secundum rectam logicam, que debet capi a tota ecclesia; quod panis et vinum que in altari ponun- 20 tur sunt post consecracionem non solum sacramentum, sed verum corpus et sangwis domini nostri Jesu Christi; ut patet in canone ubi supra. Septimus testis est usus T. ecclesie que in canone misse orat "ut hec oblacio fiat Church, as ecclesie que in canone inico de control de c Illam autem oblacionem vocat ecclesia terrenam substanciam, ut patet in secreta medie misse nativitatis domini. Et in secreta ferie 4e 4or temporum in septembri vocatur sacramentum "constans ex terre fruc-

Ista autem septem | testimonia sic inficiunt glosatores A 115* quod dicunt tacite omnia talia dicta sanctorum debere explain everything by intelligi per suum contrarium; et sic negari finaliter its contrary; which amounts to denying both hereticare vel in hoc scandalisare istos testes et similes 35 multos. Penset secundo, quid tenderet ad honorem cor-Consider besides, which poris Christi vel devocionem populi, quod ipsum corpus dignissimum sit unum accidens sine subiecto, quod

^{2, 3,} quem — fuisse deest B. 7, est deest B; ib. per D. 18, sub Nicon 3n et 113cim CD; 113 B. 26, ecclesia deest BCD. 27, secreto BD. 28. Et deest D; ib. in secreto D. 34-36. Penset — multos deest BCD; in marg. A.

^{5.} Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 55.

Augustinus dicit non posse esse; vel si est, est unum B 120" nichil vel abiectissimum in natura | : tunc, inquam, foret Augustinus nimis constans hereticus, quia in epistola 14 ad Bonifacium de fide eccles'e ita scribit: "Si," inquit, Augustine says

5 "sacramenta quandam similitudinem rerum earum quarum sacramenta sunt, non haberent, omnino sacramenta resemble what non essent. Ex hac autem similitudine plerumque iam ipsarum rerum nomina recipiunt. Sicut ergo secundum Christ's body quendam modum sacramentum corporis Christi corpus more, bread, or an accident?

10 Christi est et sacramentum sangwinis Christi sangwis Christi est, ita sacramentum fidei fides est." Ubi planum est quod loquitur de sacramento sentito, quod fingitur accidens sine subiecto. Sed que, rogo, similitudo eius ad corpus Christi? Revera fructus istius demencie foret

15 blasfemare in deum, scandalisare sanctos et illudere ec-

clesie per mendacia accidentis.

Ad tantum quidem testimonium sanctorum per glosatores subvertitur, quod commixto sensu equivoco quod-A 115" cunque dictum | eciam scripture non facit fidem pro- everywhere and will not even 20 tervis. Scribit enim Hylarius, ut recitatur de Consecracione, distinccione 2ª, capitulo Corpus Christi; "Corpus Christi, inquam, quod sumitur de altari, figura est, dum 'Christ's body panis et vinum extra videtur: veritas autem, cum corpus that is taken panis et vinum extra videtur; veritas autem, cum corpus et sangwis Christi in veritate interius creditur". Ecce 25 quam plane panis et vinum sunt hoc sacramentum; ut V. dicit decretum "Ego Berengarius". Unde ad detegendum

equivocacionem istius materie scribitur ibidem secundum verbum Jeronimi in capitulo "De hac quidem". "De St. Jerome's hac quidem hostia que in Christi commemoracione words; 'Christ 30 mirabiliter fit, edere licet; de illa vero quam Christus cannot, in the

in ara crucis obtulit, secundum se nulli edere licet", be eaten'.

B 121° ubi planum est | quod loquitur de esu corporali: et distinction distinguit inter has duas hostias secundum sui substan- between substantially'

cias vel naturas; licet panis ille sit secundum aliam = 'corporally a such,' and = 'a substance.' met sanctus dicit in epistola ad Elbidiam, ut recitatur superius. Voluntas dei est ut benefacientes obmutescere

1. potest A; *ib.* est esset *pro* est est B. 3. qui C. 8. accipiunt BCD. 10. sangwinis, sangwis BCD. 25. quod B. 27. scribit D. 36. recitat BCD. 37. ut *deest* AB; *ib.* benefacere B.

4. Aug. Ep. XCVIII. Ad Bonifacium. Migne, t. 33, p. 364. 21. Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 79. Note: "Ivo etiam citat ex Hilario, et infra eadem c. În Christo, în extremo, refertur una cum verbis Hilarii, apud quem tamen non est inventum."

they signify: but which

These glossators believe the Scriptures, St. Hilary from the altar is a figure.

faciatis in prudencium hominum ignoranciam 1ª Pet. IIo; I. Petr. cum dyabolus sit divisus in se, quomodo stabit sentencia eius heretica? Voluntas itaque dei est ut discipuli Let these heretics be asked what this veritatis diligenter interrogent ab hereticis antichristi felt Sacrament discipulis, quid sit sacramentum altaris sentitum a nobis 5 is, which is not identically viantibus, quod non est ydemptice corpus Christi: et They will either non | vidi hereticum, quin vel confusus obmutuit, vel A 115° be confused, or ignorando vocem propriam in fundacione defecit, vel mute, or evade the question, querens subterfugia ad convicia secundum scolam maor fly to abuse, gistri mendacii declinaverit; ut querente Christiano pru- 10 denter, instanter et humiliter quid sit hoc sacramentum, circa quod stat hodie in apostatis tantus error, non superest nisi benefaciendo obturato hoc blasphemo binio adversarius obmutescat. Queratur secundum doctrinam Petri constanter propter habendam obmutescenciam, quid 15 secundum naturam suam sit hoc venerabile sacramentum. Nec quiescendum est in blasphemiis balbuciencium,

We must not be satisfied with an evasion. are heretics.

quod ibi est albedo sine albo, figura sine figurato, et an evasion, quantitas sine quanto. Non enim queritur quid ibi fuerit there; we want to know what sed quid sit hoc sensibile sacramentum in natura sua. 20 who, accusing Et patet quam spissim cultores signorum sunt in materia us of heresy, ista heretici: nedum spissim cultores signorum sunt in materia qui elucidant istam fidem, et accusacio de heresi obligat ad penam talionis, verum quia | falsificant et sic B 121b

If Christ's word negant dominum Jesum Christum. Nam nichil debemus 25 ought not to be believed on this secundum fidem ewangelii de Christo credere, si non point, but rather asseruerit panem quem cepit in manibus ac fregit esse Innocent's, then what shall we believe in ego quicquam dixero, nolite ex hoc credere; sed si Holy Writ? Christus dicit we qui non credit !." Nec debemus cre-Christus dicit, ve qui non credit | ." Nec debemus cre- A 115ª

dere aliquem sensum ewangelii, si non istum. Ideo, ve X. generacioni adultere que plus credit testimonio Inno-cencii vel Raymundi, quam sensui ewangelii capto a testibus supradictis! Idem enim esset scandalisare ipsos in isto et imponere eis heresim ex perversione sensus 35 who accumulate scripture precipue. Et iterum ve ori perverso apostate lies upon the accumulantis super ecclesiam Romanam mendacia, qui-

Church of Rome, making bus fingit quod ecclesia posterior priori contraria cor-her contradict rexit fidem, quod sacramentum istud sit accidens sine her former decrees!

2. fit BCD. 7. quando C. 10. declinavit A. 31. sensum esse CD.

33. Raymund de Pegnafort, general of the Dominicans, who inserted in his collection of the Gregorian Decretals the chapter "Cum Marthe", of which Wyclif does not approve.

subiecto et non panis verus et vinum, ut dicit ewangelium, cum decreto! Nam, teste Augustino, tale accidens sine subiecto non potest sacerdos Christi conficere: et tamen tantum magnificant sacerdotes Baal But truth will 5 mendaciter (indubie iuxta scolam patris sui) consecra- in the end cionem huius accidentis, quod reputant missas alias indignas audiri vel dissencientes suis mendaciis inhabiles alicubi graduari. Sed credo quod finaliter veritas vincet eos.

10 Augustinus in quodam sermone pro secunda feria A sermon of pasche qui sic incipit: "Hoc quod in altari dei videtis"; Augustine quoted: 'the "quod' inquit, "vidistis, panis est; calix, quod oculi vestri bread is the body of Christ.' renuncciant; quod autem fides vestra postulat instruenda, panis est corpus Christi, calix est sangwis Christi." Et 15 idem ponitur de Consecracione, distinccione 2ª: "Qui A 116 manducat" | : Quidditatem autem illius panis declarat | B 121 posterius, supponens ex fide scripture apostoli quod sit panis. "Panis," inquit, "non fit de uno grano, sed de multis, quando exortizabamini quasi molebamini, 20 quando baptizati estis quasi conspersi estis, quando Augustine compares the spiritus sancti ignem accepistis quasi cocti estis. Es-sanctification of tote quod videtis, et accipite quod estis; hoc de pane the faithful to dixit apostolus. Jam de calice quid intelligeremus, eciam bread and wine. non dictum, satis ostendit. Sicut enim, ut sit species 25 visibilis, multa grana consparguntur tanquam illud fiat, quod de fidelibus ait scriptura sancta: Erat illis anima

una et cor unum in deum, sic et de vino fratres recolite. Unde fit vinum grana multa pendent ad botrum,

passage in which

Another

sed liquor granorum in unitatem confunditur.' Y. 30 Ex istis dictis istius sancti patet luce clarius quod ipse intelligit per panem et vinum que dicit esse hoc sacramentum corpus et sangwinem. Unde, in alio sermone qui sic incipit: "Reddendum sermonis," declarans quo- conclude that the Sacrament modo hoc sacrificium sive sacramentum sit corpus is real bread 35 Christi et sangwis, sic infert: "Accipite," inquit, "et edite corpus Christi; eciam ipsi in corpore Christi facti, Augustine says iam membra Christi accipite et potate sangwinem Christi, that by cating reddempti per sangwinem Christi; et ne dissolvamini, of this bread

Whence I and wine.

changed into

4. sacerdotes baal magnificant C. 12. Quicquid BCD. 15. 2ª capitulo BCD. 24. non deest A. 32. et corpus Christi et BCD.

11. Aug. Serm. CCLXXII. Migne, t. 38, p. 1246. 14. Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 75. 33. Aug. Sermo De Sacramento altaris, ad Infantes. Migne, t. 46, p. 827.

clearer than these expression.

perishes.

this bread is Christ's body, is to deny that it is a sacrament.

Augustine alludes to the sacrifice of

Gregory calls the Sacrament out that

manducate vinculum vestrum; ne vobis viles videamini, bibite precium vestrum. Sicut hoc in | vos convertitur, A 116b cum illud manducatis et bibitis, sic et vos in corpus Christi convertimini, cum obedienter et pie vivitis." Ex Nothing can be istis patet quam audacter iste sanctus dicit cum aliis 5 et decreto ecclesie, quod panis et vinum sunt corpus Christi et sangwis. Illa autem non dicit accidencia sine subjecto, sed secundum | naturam inferiorem verum B 1214 panem et vinum, consimilem aliis; quia, ut dicit epi-An accident is stola 14ª ad Bonifacium, non forent sacramentum, nisi 10 not changed into a man, but haberent quandam similitudinem cum corpore domini; nec accidens sine subjecto convertitur in hominem, quia desinit esse, ut inquiunt, sine hoc quod quicquam To deny that eius remaneat; quod non est converti. Et ita, sicut negant panem sacramentalem esse corpus domini, ita 15 negant implicite quod sit sacramentum. Et ita nimirum ponit Augustinus in De fide ad Petrum quod ista demencia sit nimis heretica: "Firmissime," inquit, "tene et nullatenus dubites, sacrificium panis et vini per orbem offerri." Hec verba sunt in capitulo 16 intercisa, ubi 20 non dubium intelligit intransitive sacrificium quod est bread and wine panis et vinum, quia aliter foret contrarius sibi ipsi. Et in fine declarat omnes illos 40 articulos esse tante catholicos, quod quicunque voluerit alicui eorum contumaciter contraire sit hereticus ex omnibus catholicis 25 anathematisandus, quia Christiane fidei inimicus.

Et sic intelligit beatus Gregorius cum aliis catholicis Z. the appearance vocantibus sacramentum | species panis et vini. Idem A 116° of bread and enim est species are in the species panis et vini. enim est species panis et vini quod panis et vinum, But this means sicut egregie declarat beatus Ambrosius in sermone de 30 divinis misteriis, qui sic incipit: De moralibus. "Quare Ambrose points descendit spiritus, sicut columba, nisi ut tu videres, ut Noah's dove tu agnosceres eciam illam columbam, quam Noe iustus appearance or emisit de archa, istius columbe speciem fuisse, ut tipum type (species) of agnosceres sacramenti? Et fortasse dicas, cum illa vero 35 the Holy Ghost; and that the columba | fuerit que emissa est, hic quasi columba des-B 122° latter, appearing as a dove, was cenderet. Quomodo illic speciem esse dicimus, hic verithe reality.

^{2.} Sic pro sicut A. 3. illud deest B. 9. convertimini deest A. 9. consimile CD. 11. domini deest BCD. 12. in hominem deest BCD. 14. est; converti deest CD. 23. infime AB; tb. illos deest BCD: tb. caute BCD. 25. contrarie omnes MSS. 28. speciem BCD. 32. nisi ut CD. 33. cognosceres BD. 34. ex CD. 35. cognosceres B.

^{17.} Fulgentius. De Fide ad Petrum, c. XIX. Migne, t. 40, p. 772. 31. Ambr. De Mysteriis, c. 4. (Migne, t. 16, p. 396). The first words of the book are, as Wyclif says, "De moralibus".

tatem, cum secundum Grecos in specie columbe spiritum descendisse sit scriptum, sed tam verum quam divinitas que manet semper? Creatura autem non potest veritas esse, sed species que facile solvitur atque mutatur; simul 5 quia eorum qui baptisantur non in specie debeat esse, sed vera simplicitas; unde dominus ait: Estote astuti sicut serpentes et simplices sicut columbe. Merito igitur, sicut columba descendit ut admoneret nos simplicitatem columbe debere habere. Speciem autem pro veritate 10 accipiendam legimus; et de Christo et "specie inventus very often used ut homo"; et de deo patre "neque speciem eius vidistis."

'reality'.

Ex istis videtur sanctos vocare sacramentum speciem panis et vini, quia consideracio de quidditate substancie sue est sopita, et illa substancia est sacramentum, ut A 116d taliter sumpta. | Et iterum, in quantum similitudo corporis Christi est species, sicut quelibet creatura est species quo ad deum.

Sed absit fidelibus credere quod si sit species istorum 'Species' does corporum, tunc non est panis aut vinum; cum sequatur appearance or 20 oppositum, sicut sequitur: spiritus sanctus est visus in im oppositum, sicut sequitur: spiritus sanctus cos columba. Et patet many respects; quomodo ista Antichristi conclusio de quidditate hostie the less real.

For the Dove consecrate, quod sit accidens sine subjecto, est mani- For the Dove feste heretica, cum fides scripture, naturalis racio, testi-the Holy Ghost was a real Dove. 25 monia sanctorum et decreta ecclesie contradicunt.

Conclusion: The doctrine of absolute accidents is heretical.

8. amoveret A; cos AB; ib. simplicitates ACD; simplices B. 11. est

CAPITULUM SEPTEMDECIMUM.

Finaliter complendo tractatum de apostasia, suppo-The Sacrament is Christ's body under the form nendum est sacramentum altaris esse corpus | Christi B 122b of bread; and in forma panis. Illa autem forma est panitas, ut dicit bread-ity, that Innocencius 3^{us} in tractatu suo, De eukaristia. A Gre-5 by which bread gorio system at alice and the state of the sta gorio autem et aliis sanctis vocatur species panis, que is bread: therefore, real bread. indubie est quiditas panis, forma substancialis sive essencia et per consequens verus panis, ut dicit ewangelium quintuplex cum fide ecclesie.

ri Objection: Sed arguitur primo, quod iuxta istud, sicud panis fit 'Christ's body becomes bread' corpus Christi, sic corpus Christi fit panis, et per conGranted. Then sequens corpus Christi eque vere convertitur et trans-Sed arguitur primo, quod iuxta istud, sicud panis fit 10 substantiated substanciatur in panem, sicut econtra. Sed hic conceinto bread' Denied. Why? ditur assumptum et negatur consequencia; nam sicut incarnacione deus fit homo et econtra, sic ista mira- 15 culosa confeccione Christi corpus fit panis et econtra. Conversio autem proprie est mutacio rei in melius. A 117* Ideo, cum corpus Christi sit infinitum melius quam change for the panis, et virtute corporis Christi sit illa conversio et

a) Because conversion is a better.

econtra.

corpus Christi presuppositum secundum esse suum spirituale in sua existencia; ac tercio, consideracio de pane debet esse sopita, tanquam terminus a quo sine materia; b) It takes place et consideracio de corpore Christi tanquam termino ad by His power, and c) He alone quem debet esse in fide fidelium experrecta; signanter 25 is thought of. dicitur quod panis convertitur in corpus domini, non

non virtute panis presuppositi, tanquam materia ad 20

^{6.} aut CD. 9. duplex A. 16. confectio D. 18. Christi 1. capitulum deest omnes MSS. 11. corpus, sic A. 14. negetur B. deest CD. 25. experiecta A.

^{5.} Innocent in this treatise, De Sacro Alt. Myst. 1. IV passim, (Migne, t. 217) very often speaks of species panis and even forma panis; but never of panitas, so far as I have been able to see. If he did, he would contradict himself palpably. o. Wyclif evidently counts St. Paul's words in I. Cor. X as a fifth Gospel.

Sed secundo obicitur quod corpus Christi sit abiec- 2nd Objection: cius quam testudo, quia corpus panis; sed omne corpus being bread, is non vinum abieccius est vino. Hic oportet notare distinc- more imperient cionem inter predicacionem essencialem et formalem; 5 et cum ille predicaciones dicuntur equivoce, patet quod Apparently so, probabiliter potest negari assumptum, formaliter intel-granted; essentially so, B 122º ligendo, quod corpus Christo | inferioratur testudine in natura. Sic enim concedit Augustinus Christi discipulis, quod non ipsum corpus quod vident liniari membris 10 Christi sunt carnaliter comesturi. Extendendo autem Thus in one predicacionem ad essencialem et habitudinalem, sicut sense, God is conceditur catholice quod corpus Christi et sic deus sit materialis essencia, et sic materia prima que est 'materia prima', substancia abiectissima in natura; cum iuxta apostolum, or the meanest

15 ad Philipp. IIº "Christus semetipsum exinanivit, for-A117" mam servi accipiens:" | Sic concedendum est quod corpus Christi sit panis secundum sacramentalem habitudinem; et sic corpus Christi est inperfeccius quam testudo, et ita secundum disparem predicacionem re-20 cipit denominaciones contrarias, sicut persone verbi secundum dispares eius naturas. Corpus enim Christi Christ not being est multorum singulum, ut in una ecclesia tanta est et talis hostia et in alia est hostia alia variata. Nec sonat hoc in variacione corporis Christi secundum suam

sed totum sonat in bonitatem largifluam Jesu nostri. Sed ulterius restat videre, quomodo cultus eukaristie How the Mass fuerat in missis institutus; quod egregie declarat auctor was instituted.

Many of its De divinis officiis. Sive autem Petrus sive Jacobus vel rites have varied 30 quicunque alius apostolus celebraverit primam missam post Christum, probabile est quod multos ritus iam introductos dimiserat. Unde probabiliter creditur, quod dumtaxat dixit oracionem dominicam cum verbis sacramentalibus; et post prandium vel in cena isto modo It may at first

25 essenciam, cum nulla earum sit ydemptice corpus Christi;

35 confecerat et tradidit populo partem suam. Et ista have consisted only of the B 122^d videtur esse sentencia apostoli 1^a | Cor. 10, ut superius Lord's Prayer, the same of the same exponebam. Narrat autem Cestrensis, libro 4º capitulo 4º, words, and the quod Christus passus est 8vo kalendas aprilis, quando Communion. A 117º secundum Cassiodorum facta est tam magna solis

than, e. g. tortoise. denied

matter is

identical with bread, this shows His bounty and

from the very

3. Hinc A.

20. verbi deest BCD.

22. essencia BCD; ib. est tauta C.

24. in varia-

37. Higden's Polychronicon, I. IV, c. VI,

Less, first bishop of Jerusalem said the first Mass.

St. James the defeccio, qualis alias nunquam fuit. Hoc autem anno circa pentecosten ordinatus est ab apostolis Jacobus minor episcopus Jerosolimorum, qui primus inter eos missam celebravit, eodemque anno Petrus apostolus cepit presidere in partibus orientis, ubi quatuor annis 5 pontificavit missasque celebravit, dicendo: pater noster. As for the hour Et quantum ad tempus celebrandi scribit Augustinus ad of saying Mass, Januarium, et ponitur in De consecracione, distinc-the first was Januarium, et ponitur in De consecracione, distinc-certainly said cione 2a; "liquido apparet, quando primo acceperunt cione 2ª; "liquido apparet, quando primo acceperunt discipuli corpus et sangwinem domini, non eos accepisse 10 ieiunos"; sed post fuerunt ritus religiosi et particulatim appositi, qui, licet sint liciti et honesti in multis, tamen wrongly added sunt ad onus ecclesie, sic quod melius foret sibi atque salubrius hec ommitti. Primo, quia ecclesia deteriorando et illibertando procedit; ideo modus quem observarunt 15 Christus et sui apostoli fuit magis autenticus et lenis.

Unde ad nimis pauca respiciunt, qui dicunt quod

Other rites, good in themselves,

after a meal.

necesse est papas capitales ecclesie ad regendum et supplendum defectus residuos legis Christi.

savour of sin more or less, may be licit.

Item, in lege et modo colendi Christi et apostolorum 20 C. the best to follow? those of fuit forma virtuosius colendi deum, et quilibet ritus Christ and His religiosus de tanto est melior. Igitur | religio illa pri- A 117d Apostles; all other prayers meva a qua ceciderant fuit sequente perfeccior. Culsuperadded pandus inquam foret princeps religionis omninotens pandus, inquam, foret princeps religionis omnipotens et omnisciens, qui in exemplari religionis omitteret 25 necessarium observandum. Sic enim precipit | Matth. VIº B 123* compendiose orare, dimittendo deprecaciones prolixas. Nec dico quin licet orare secundum oraciones alias, Matth. sed oportet quod alie oraciones et earum obligaciones VI, 7 peccatum sapiant plus vel minus. Nam Christus dif-30 finivit medium virtuosum, et ut capitur in minori argumenti, iste est optimus modus orandi et colendi We now think deum. Igitur presumpcio foret eum dimittere. Item, si it a great sin to change the religiosus vel usuarius tradicionis adiecte humanitus adicit vel subtrahit quo ad usum illum, reputatur pec-35 form; but to change the form care graviter; igitur evidencius quo ad usum religionis Christ gave was quam in tanta auctoritate et mensura Christus instituit.

established

Unde ultra vires nituntur, qui intendunt excludere

^{1.} nunquam fuit deest B. 3. Jerosolimitarum B. 6. noster etc. D. 14. quod CD. 16. leuis C. 18. papas esse BCD. 25. religionis deest BCD. 26. Sic A; ib. precepit B. 27. oracionem CD. 33. ipsum BCD. 36, 37. religionis quam deest B; illum reputatur pro religionis quam CD.

^{9.} Decr. Grat. 3ª Pars. Dist. II, c. 54.

talem onustatem ecclesie a peccato, cum infinitum foret gravius apostotare a religione quam Christus instituit, quam a tradicionibus posterius adinventis. Non enim No evidence of Divine aid to frame the liturgies. 5 vel alius citra Christum quicquam instituit, Christus adest ac illud instituit et confirmat. Tunc enim foret talis institutor inpeccabilis supra deum. Item, ut ex Unless such fide supponitur, nulla ordinacio Christiani est licita, rites come from nisi de quanto auctorisata et prius ordinata fuerit a unlawful. nisi de quanto auctorisata et prius ordinata fuerit a

A 118" deo; sed generaliter tales | condiciones private sine revelacione adiecte religioni Christi non sunt prius ordinate et auctorisate à deo, ergo non sunt licite. Maior patet, ex hoc quod omnis vita et operacio Christiani licita ex hoc est licita quod est prius a 15 deo facta atque volita. Et ex isto principio videtur The Popes often go too far.

primo, quod multi Romani pontifices usurpando sibi 1st in taking the B 123b nomen summi Christi vicarii in terris | sepe blasfemant. name of Christ's Vicar, Videtur secundo, quod in dando absoluciones a pena, 2nd in granting ignorando gradum contricionis, non minus blasphemant. absolutions at

with rites.

20 Videtur tercio, quod in ordinando indiscrete officia ad 3rd in burdening onus ecclesie, cadunt in eandem blasphemiam; ut the Church with rites. canonisaciones sanctorum et festa, in quibus post oscula et ritus alios concedunt indulgencias infundabiliter, et per consequens indiscrete. De isto onere ec-

observance is

25 clesie conqueritur Augustinus libro primo ad Januarium, ut sepe exposui. Nam credi debet ut fides, quod nulla canonisacio sancti citra Christum nec aliqua oracio good, unless it sibi facta, valet facienti ad meritum vel sancto ad honorem, nisi de quanto adauget caritatem aut de-

devotion.

30 vocionem fidelium ad Christum, et promovet ad observanciam legis sue. In cuius signum nulle vel pauce erant observancie in ecclesia primeva; et post multiplicate sunt propter fastum et lucrum, dimissa attencione fidelium ad virtutes. Et propter hoc deus neces-35 sitavit ordinatores oracionum ecclesie, quod in qualibet tends to do the

tali oracione preces suas ad Christum dirigerent, A 1186 spera | rent et crederent ad instanciam talis sancti. Et creditur quod sepe propter affeccionem et insti-

r. ecclesic deest BCD.

6. conformat B.

14. primus AB.

15. et BCD.

19. gradus A.

28, 29. ad honorem deest BCD.

29. et CD.

30. in Christo BCD.

31. multe AB.

32. primitiva BCD.

33. factum et deest CD.

25. Augustine (Ad Januarium; Migne, t. 33, p. 200) complains in general terms of unnecessary observances.

tucionem inordinatam fit displicencia deo et sanctis et per consequens evenit deterius oranti. Nam in solum Christum, qui est sanctus sanctorum, debemus credere membra eius, de quanto ad Christi amorem excitant et ad sequelam vie sue preparant solum attendere.

Among these that a man entering and remaining therein, worships God better.

40, videtur quod in ordinando tales religiones priinnovations are the 'private vatas perpetuas, consistit magna blasfemia; nam sic religions'; ordinans instituit, quod quicunque | religionem illam which imply ordinans instituit, quod quicunque | religionem illam B 123° ingreditur, de quanto in illa permanet, de tanto perfeccius colit deum. Quod deus indubie non ordinat; 10 et sic, tanquam antichristus, ordinat aliquid contra I. Cor. deum. Et hec racio quare apostolus 1ª Cor. Iº et IIIº I, 10 prohibet tales sectas capitum citra Christum; quia III, 3 distrahunt ab observancia legis Christi, seminant dissenciones in ecclesia et ex confederacionibus temporalibus 15 Orders were at causant vecordias in defensione cause dei. Augustinus first purely for God's glory and autem, et si qui alii meritorie constituerant tales sectas, the good of hoc fecerunt illis qui gratis venire voluerant ad honohoc fecerunt illis qui gratis venire voluerant ad honorem dei et ad utilitatem ecclesie atque sui. Et quandocunque sentirent quod aliquod istorum trium defuerit, 20 nedum habeant licenciam sed debeant secundum Christi

obedienciam illas sectas dimittere.

Perpetual vows,

Nec licet secundum aliam perpetuitatem, qualis E. Christ cannot so | lemnisatur hodie, sectas statuere. Nam Christus A 118° compel men to non potest compellere quemquam intrare religionem 25 suam, nisi gratis voluerit, nec potest quemquam cogere servare religionem suam, nisi gratis voluerit. Quomodo igitur potest Magog statuere quod homo servabit suum ordinem, velit, nolit? Gloriosa itaque foret condicio, si relicto ritu gentili incarceracionis sit in libera pote-30 state cuiuscunque religiosi privati servare ritus humanos precise quantum viderit hoc prodesse ecclesie, et ad honorem dei vergere; et alios ipsos dimittere. Tunc enim solverentur confederaciones dyabolice contra Christum, et ordo ecclesie secundum religionem Christi 35 given up; if it were, all would prime vam tenderet ad unitatem caritativam, consumpta be done by invida comparacione | sectarum de qua conqueritur invida comparacione | sectarum, de qua conqueritur B 1234 A foolish vow apostolus 1ª Cor. 1º. Nec obligat votum fatuum, quod

imprisonment in these cases ought to be charity.

does not oblige anyone; nor a vow to do wrong.

6, in deest CD. 7, blasfemie deest BCD; ib. sicut CD. 13, qui CD. 16, dissensione C. 19, ad deest BCD. 20, aliquid A. 26, 27, nec — voluerit deest B. 30, incarnacionis B. 31, observare BCD. 32, se BCD. 33, pergere BCD; ib. alias BCD. 37, invidia B.

23. Aliam perpetuitatem seems here to be in opposition with religiones privatas perpetuas of 1. 6, 7; perpetuity of the Orders, perpetuity of vows in the Orders.

libertatem Christi dissolveret. Sic non frangit votum qui vovens malefacere proximo benefacit. Cum enim omne votum debet deo fieri, patet quod deus per se dispensat, cum filio suo quem movet peccatum stulti 5 voti dimittere. Nec oportet licenciam antichristi in sordibus expectare. Et ex istis videtur quod nullus mundo dives vel alius debet ministrare tali clerico temporalia, vel consentire secundum racionem qua integrant conventus huiusmodi, cum ut sic ageret A 118d contra Christum. Iuvent itaque fideles religiosos i | stos, exonerando eorum sarcinas, secundum racionem qua observant religionem Christianam, vel ipsam augent.

Matth. Nec cecentur argumentis dyaboli, quibus sic arguit: 1st Objection: These Religions, XII, 24 Tales religiosi honeste serviunt deo, habent pulchras having fine domus atque ecclesias scopis mundatas, et alia ecclesiastica ornamenta. Nam deus huius seculi, ut trahat honour God.
ad terrena deorsum et ut distrahat mentes hominum is an argument
a celestibus, et impediat que sursum sunt querere, of the Devil. multiplicat talia argumenta. Foret ad honorem corporis

20 Christi et ad devocionem populi, quod forent talia ornamenta. Conceditur, inquam, quod necesse est habere In so far as talia, de quanto sustentant et augent cultum dei. Si God's worship autem distrahunt affeccionem fratrum et impediunt 'que necessary, no farther.

25 dubium, quin tunc culpabiliter noceant. Ad quod medium attingendum oportet aspicere serpentem Christum et suos sequentes eum propinquius, et non mundum. Aliter enim

B 124" deficeret homo nimis elongatus a via Christi.

Nec sunt evidencie facte in contrarium digne memoria, 2nd Obj.: The Church should be finer than fuit celebre, ergo magis est ecclesia Christi. Sed isti iudaisantes non considerant, quomodo Christus pauper This is a Jew's excedens sapienciam Salomonis, iam sursum sedens A 119" attendit celebritatem virtutum, non solemnitatum | quo

35 ad seculum. Devocio autem contemnencium plus edificavit ecclesiam in virtute. Conversacio autem Christi docet quomodo religiosa devocio intendetur.

F. Secundo, obicitur quod Paulus fecit collectas sanctis Again: St. Paul Jerusalem religiose viventibus in communi; ergo, per collections for 40 idem, meritorium est sic facere in presenti. Sed sic the Saints in Jerusalem. So arguentes attenderent quod sit undique sufficiens pari-this can still be

reasoning.

Greater than Solomon, Christ was poor.

1. sicut CD. 6. Et deest BCD. 9. integrat BCD. 14. servant B. 21. concedetur D. 26. attinendum AB. 31. est deest CD. 34. sollempnitatem BCD. 38. quomodo BCD. 40. pro BCD.

But are the circumstances the same? same purity of life, dearth of food, &c.?

them were wrong.

Antecedent granted; conclusion denied. And the very

These Saints

Peter sinned, even after the coming of the Holy Ghost.

founders of Orders; they burdened the faithful with observances,

Church with dissensions,

was?

tas. Primo, quod communitas vivat pure sine tradicionibus onerosis adiectis, ut vixerunt sancti illi Jerusalem. Secundo, quod prevalente caristia sterilitatis, ut tunc, nostri religiosi sint adeo hostibus circumsepti, quod non superest religiosis temporale relevamen subsidii aliunde. 5

3rd Obj.: These Tercio, obicitur per hoc quod multi pii patroni Orders founded by Saints, have fundarunt hos ordines et multos sanctos successores produced saints: to attack reliquerant, qui omnes secundum istum sanctum ordinem militarunt; hereticum igitur foret ipsos super errore impetere vel confirmacionem pape super istos ordines 10 impugnare. Hic conceditur assumptum; nec obviat quin illi patroni peccarunt, saltem venialiter, introducendo Saints can sin. huiusmodi novitates; sicut probabiliter creditur de beato Silvestro auctorisante dotacionem ecclesie. Et sic conhas had good ceditur eciam secunda proposicio; ymmo quod adin-15 venciones iste faciunt multa bona ecclesie; cum ruina primi angeli cum suis | membris longe magis prodest B 1246 ecclesie. Et sic foret valde catholicum probabiliter opinari, quod dicti sancti ex ce | ca devocione pecca-A 1196 misguided zeal. verunt. Qui licet modo purgentur, tamen vestigium 20 erroris relictum debet diligenter caveri; ut patet de vestigiis aliarum culparum sanctorum. Nam Petrus peccavit post missionem spiritus sancti ex observancia Gal. novitatis private: ut patet Gall. IIo. Non tamen est II, 11 comendandus propterea, vel sequendus. Multo magis 25 patroni plus peccantes, introducendo sectas et ritus ad onus ecclesie. Illi ergo patroni sunt imitandi, de quanto sequentur religionem Christi, servando eius consilia et So also of the mandata. Sed de quanto in adinvencionibus humanis exorbitant, sunt detestandi a fidelibus, eciam a se ipsis. 30 Sic autem supponitur sanctos illorum ordinum militasse; et melius ac expedicius cucurrissent, in casu quo exonerati fuissent ab istis ritibus; sed onus ac observancia istorum invaluit et Christi religio decrescebat. and filled the Aliter enim non forent tot divisiones in sectis Augustini, 35 Benedicti, Francisci et aliis, que omnes obligant se multiloading plicius, striccius et onerosius quam sancti illi requiothers uselessly, sierant, et religionem sonantem in conversacionem Christi Who is now as per dispensaciones subdolas derelinquunt. Quis, inquam, poor, as holy est hodie, qui tam stricte vivit in vescibilibus ut primitus, 40 as his Founder

1. uniat ACD. 2. illi deest D. 5. religiosius omnes MSS. 6. per hoc deest CD. 7. fundaverunt BCD. 9. ipsas A. 11. quod BCD. 12. saltim AB. 13. conceditur AB. 15. secunda deest A; propositum A. 19, 20. peccaverant CD. 20. non B. 23. observania AB. 24, 46 BCD. 29. in advencionibus ABD. 31. istorum CD. 37, 38. requirerant A.

tam humiliter contentatur in tegumentis indumentorum Nay, they are worse than A 110° corporis et | domorum? et omnino qui tam excellenter sanctificando se super alios edificat ecclesiam ut sui

B 124' patroni | primevi fecerant? quin ymo commixti inter 5 gentes didicerunt opera eorum, eciam amplius seculariter

plus voluptuose et plus impie conversando.

Illud igitur nec papa nec Christus potuit confirmare; All should sed omnes fideles debent iuvare modo suo dissolvere. All should this state of Quod foret potissime, si totus Christianismus foret unus things:
no populus habens sine talibus onerosis adinvencionibus done if Christ's cor unum et animam unam, pure, libere et leviter religion were observed. observando secundum gradum quem deus donaverit religionem Christianam. Nam quod amplius est obligans What avails one sectas regulariter sapit blasfemiam, quia observancia and place is 15 que in uno proficeret in alio secundum variacionem hurtful to

persone, loci, temporis magis officeret.

H. Quamvis autem Christus dedit religionem suam se- Even Christ's cundum limites ineffabilis libertatis, tamen propter is not enough divisiones et mendacia multi ab ea exorbitant; quanto followed; how 20 magis in religionibus privatis, que non ad tantam sanctitatem, sapienciam et dei auxilium devenerunt. Cum igitur debent reparari ordines, debent ad illum gradum quem Christus instituit reparari; quod foret facillimum, si quilibet Christianus diligeret et foveret 25 se et alium in quantum Christianus, et odiret quem-

cunque in quantum servat ritum privatum humanitus A 119^d adinventum. Si autem spiritus | movet quemquam ad It does not servandum supereminenter legem Christi, non ordinabitur God moves a propterea lex sive religio obligans generaliter novam man to certain practices, that 30 sectam. Nam sic quilibet apostolus reliquisset propriam he must found sectam. Omnes tamen preter Scarioth de secta Christi noteach Apostle

contentati fuerant, ut patet prima Cor. I et III. Apo-B 124 stata | igitur divisionem in religione Christiana faciens, "omni tempore iurgia seminat", multiplicando mendacia.

35 In cuius signum post sectarum istarum multiplicacionem introductam, multiplicate sunt divisiones et iurgia in sancta ecclesia.

Sed, ut quidam prenoscitat, violencia istarum sectarum It has been foretold that et per consequens occasio licium infra tempus modicum the violence of 40 subtrahetur. Cuius evidencia est, quod sicut affectus these sects will consequitur intellectum, sic mendacium seminatum de shortly pass

men!

do so? As it is, the Church is divided by them.

^{5.} plus BCD. 16. et temporis CD. 18. tamen deest AB 22, reparari debent C. 25. sic BCD; ib. adiret BC 29. proprie D. 33. Christi BCD. 18. tamen deest AB.

was the beginning of heresy.

Their theory of speculativa eucaristia precedit prenoscite mendacia divisionis ecclesie. Nunc autem creditur mendacium de dicta hostia esse summum. Olym enim dicebatur in They used to introduccione sectarum, quod ipsa hostia sit aliquid, say it was something: quia accidens sine subjecto quod est abjectissimum in either quality or quantity. natura, quia infinitum inperfeccius quam quantumcunque quia accidens sine subiecto quod est abiectissimum in 5 abiecta materialis substancia. Et hii erant bipartiti, ut una secta dicit quod ipsum sacramentum sit quantitas et alia secta quod sit accidens perfeccius: scilicet, materialis qualitas. Et sicut utraque posuit suum accidens to I. esse sine subjecto, ita sentencia sua caruit fun da-A 120° mento. Nunc autem, diebus nostris, surrepsit bifurcata affirm that it is nothing: so they via blasfemorum; quarum utraque dicit, quod venerabile can say no worse against sacramentum altaris nichil est. Prima autem dicit, quod this Sacrament est agregacio accidencium diversorum in genere, ut 15 quantitatis et qualitatis sine substancia subiecta; secunda

> dicit, quod est qualitates sine subiecto, que quidem fuerunt in pane vel vino. Nec superest quid dicant ulterius in dedecus sacramenti, quam quod sit res abiectissima in natura ac quod sit incomposite pure 20

And having nichil. Cum igitur oportet mendaces cadere, cum fuerint come to the extreme point in summo gradu blasfemie, necesse videtur ipsos in

ensue.

inventions.

recriminations Eucharist.

of blasphemy, a tercio signo | deficere, reaction must Sed ecclesia fidelium attenderet quomodo ante istos We must note ecclesia orat in canone misse, "ut hec oblacio panis 25 how the words of the Church et vini nobis corpus et sangwis fiat domini nostri Jesu Christi". Illam autem oblacionem vocat terrenam substanciam, ut patet in secreta secunde misse natalis domini. Iste autem secte in toto adversantur tam fideli usui sancte matris ecclesie, cum dicunt, quod illa 30 oblacio non potest esse corpus et sangwis Jesu nostri. Sed illam oportet omnino destrui, et unum inperfeccius quam corpus abiectissimum a fidelibus sacramentaliter adorari. Et quia verecundantur de revelacione huius on this subject fallacie, pervertuntur ad solita comenta mendacii, 35 proceed from imponentes nobis illam dehonoracionem sacramenti shame; for they huius venerabilis, quod sit inperfeccius in natura quam doctrine dishonours the abiectissimum corpus mundi. Sic enim ipsi prius frontose defenderant asse | rendo ut fidem, quod ipsum A 1200 sacramentum sit accidens quod prius informavit panem, 40 quam sentenciam mendaciter imponunt Romane ecclesie.

1. eukaristie ABC; ib. prenostice C. 3. est BCD. 10. unum BCD, 16. subiecta deest D. 18. aut BCD. 24. istas BCD. 26. vel pro nobis B. 28. secreto B. 30. sanctis BCD. 31. Christi pro nostri B. 32. vinum D.

Nos autem usque ad mortem invehere volumus contra We shall istam perfidiam et contrarium ex fide defendere; death that the K. Nos autem usque ad mortem invehere volumus contra scilicet, quod panis et vinum quod ipsi fingunt accidens Sacrament is Christ's true sit naturaliter ante consecracionem panis et vinum, sed and real body. 5 post consecracionem corpus dignissimum, quia vere et realiter corpus Christi. Consideracio autem de priori natura The nature of sopita est, sicut consideracio nature ymaginis, suspensa remains, but is tota attencione fidelium in signato. Et sicut exemplificat forgotten: ignited charcoal doctor, natura carbonis suspenditur, dum ignitur.

10 Si, inquam, plene instruerentur fideles quod non They should be communicent cum istis sectis nec participent eis forced to declare what temporale subsidium, antequam sub signo patente sui the Host is, or receive no capitanei docuerint quid naturaliter sit illa hostia post temporal aid.

B 125 consecracionem, quam fideles | vere credunt esse quo-15 dammodo corpus Christi, et corporaliter senciunt ac sciunt fuisse in hostia ante consecracionem; O quam gloriosa foret exclusio falsitatis perfide et enucliacio Exhortation to veritatis! Sed per cautelas dyaboli fides postponitur et mundo antichristiane attenditur. Occupacio tamen

20 foret prelatorum ecclesie dilucidare populo fidei veritatem. Sed ad reges et potentatus pertinet illud a The King is clero suo exigere. Modo autem ex cautela dyaboli, wrong to let the

A 120° concedunt sectis licenciam incarcerandi proditorie suos legios, ut puta iuvenes pro fide ecclesie et bono Faith and the 25 rei publice decertantes. Hoc autem nedum est infidelitas, good of the State. sed regalie regum destruccio. Nec mirum de ista ceci- This destroys tate ecclesie, quia secte quedam, inconsultis regibus, kingly power. dant pape omnium suorum dominium quod sufficiunt besides give

de regnis perquirere; quod non est aliud quam legem the Pope lordship over 30 dei subvertere et ad questum antichristianum disponere. all they have. Nam illi, ut fingunt, non possunt propter perfeccionem ewangelicam tale dominium possidere: quomodo ergo possent in alios derivare? Iterum, cum rex habeat omnium temporalium regni sui capitale dominium,

35 quomodo licet eis tot bona regni alienare ad exteros, L. eciam inimicos? Iterum, cum ex confessione sua papa The Pope should follow debet esse maxime ewangelicus, perfectissime sequens Christ perfectly, Christum, quomodo licet eis temptando onerare capud why tempt him with suum cum stercore temporalium, quod propter turba- temporalities? 40 cionem morum a se ipsis excuciunt? Talia, inquam, of these sects,

inconveniencia vident quidam sequi ex sectis privatis feeling their false position,

powers to interfere.

youths who

^{3.} figurant B. 9. suppenditur A. 10. sic pro si D. 24. in invenes D. 28. omnium bonorum BCD. 30. antichristum CD. 31. pro non BCD; ib. propter deest B. 33. in alios deest A.

cum infinitis tradicionibus execucionem legis Christi

live at ease.

tardantibus. Et ne dent scandalum prudenter dissimulant. leave it lawfully Quidam autem in secta succumbunt vecorditer. Unde B 125° and unlawfully, to dupliciter exeunt quidam sectas huiusmodi, scilicet serve the Church better; unlawfully, by claustro vel privatis conventiculis plus prodessent ecclesie; obtaining dispenses to et illicite multis modis: | ut procurando exempcionem, live at ease. licite et illicite; licite, videndo quia aliter quam in 5 et illicite multis modis: ut procurando exempcionem, A 1204 episcopatum vel licenciam standi extra vel in cura seculari; ut plus laute, plus effrene et plus ociose voluptentur et magis in causa dyaboli contra dominum 10

These are truly ocientur. Et tales sunt qui extra sectam, propter episcoapostates. patum vel secte firmamentum cum dominabus vel dominis vel quomodocunque in seculo evagantur. Et tales indubie sunt apostate inter homines a dyabolo agitati, cuiusmodi sunt episcopi propter copiam tempo- 15 ralium. Illi quidem seducunt ecclesiam et potentes, ut They do much constet sua privata religio. Illi quidem cupide colligunt

temporalia ad hunc finem. Et breviter omnes qui impediunt ne servetur Christiana religio in sua pristina

If the care given libertate. Et sic pauci sunt quin sunt apostate plus vel 20 were bestowed minus, quia alienati a religione Christi, quam impediunt; on Peter's bark, cum tota solicitudo viancium dispersa in sectas privatas, a better course si foret debite collecta ad trahendum Petri naviculam in fluctibus huius seculi pure secundum religionem Christi, militaret tucius contra procellas quam modo 25 militat. Ideo ve illis apostatis qui impediunt illud

navigium!

Even if human ordinances.

Similiter, posito quod adinvenciones humane et ficte M. inventions help obediencie iuvant secundum religionem Christi ad merisanctity, tum: adhuc oportet concedere quod non tantum quantut they do so tum pura religio Christi; quia aliter blasphemaretur in less than less t tum: adhuc oportet concedere quod non tantum quan-30 ipsum et scandalisa | rentur apostoli, qui hoc instituere | A 121 ex negligencia vel ignorancia omiserunt. Cum igitur non valet privata obediencia nisi de quanto fit Christo, sibi autem posset fieri eque meritorie vel meritorius sub-35 ductis religionibus privatis, ut patet de apostolis, manifestum videtur quod tales religiones non iuvant ad The nearer to meritum, sed retardant. Similiter, de quanto religio est God, and the deo propinquior et a confirmacione humana indepenon man any dencior, est ipsa perfeccior; sed pura religio Christiana 40 religion is, the better it is: this est huiusmodi respectu cuiuslibet religionis private

is eminently true of the pure religion of

Christ.

7. exceptionem A. 9. ocie A. ant A. 35, 36. subditis CD. 13. quocumque ACD. serant A.

adjecte humanitus: igitur est qualibet tali perfeccior. Non enim dependet a confirmacione pape vel hominis citra Christum; nec fundari potest vel dari ab alio, quia non consistit in signis extrinsecis; sed in bonis 5 anime, "que sursum descendunt a patre luminum". Et si dicatur quod religio ista est agregatum superaddens religioni Christi bonum ab homine ordinatum et de It they answer tanto est melius, certum videtur quod totum quod est law is added vera religio, oportet appropriate a Christo descendere. man's good ordinance, w 10 Et ritus superadditus ex obligacione maiori et inordinata see that the preponderante destruit religionem Christi, et instituit the former. novum genus religionis dyaboli.

Sic enim est de scriptura sacra per Sergium et de sentencia eukaristie per cultores signorum. Olim enim Example in the sensibilis fit et est corpus Christi; modo autem sophi-A 1216 sticantur scriptura et dicta sanctorum, quod ille panis

nullomodo potest esse corpus Christi, sed in accidenti-N. bus abiectissimis est corpus Christi absconditum. Unde

20 improbant fideles qui adorant hoc sacramentum; quia, B 126° secundum eos, omnis abiecti | corporis particula est ipso sacramento dignior, et natura divina perfeccior corpore Christi est realius, substancialius et virtuosius ad quemlibet eius punctum. Sed non sic sensit ecclesia Such was not 25 primitiva; nam ipsum corpus panis credebatur fieri the doctrine of sacramentaliter corpus Christi; et cum superaddit per illud miraculum super esse deitatis, ibidem adorant fideles illum panem sanctum quem vident de quanto

est corpus Christi, et sic adorant finaliter ipsum deum. 30 Sic enim sensit beatus Ignacius, ut dictum est superius, Ignatius and et sic sensit beatus Cyprianus, ut patet in libro suo ad Cyprian were of this mind. Cecilium de sacramento corporis et sangwinis domini, Quotation from ubi declarans quod non licet in pura aqua conficere, sic scribit: "Calicem," inquit, "in die passionis accipiens 35 benedixit et dedit discipulis suis, dicens: 'Bibite ex

hoc omnes; hic est enim sangwis testamenti, qui pro multis effundetur in remissionem peccatorum. Dico vobis: non bibam amodo ex ista creatura vitis usque in diem illum, quo vobiscum bibam novum in regno

accident be adored?

Church.

The faithful used to adore Sacrament.

the latter.

^{5.} descendant A. 11. preponderancius BCD; ib. inficit CD. 12. religionis deest BCD. 13. sicut BCD. 14. signum BCD. 15. sicut profuit BCD. 36. enim deest BCD; ib. novi testamenti B. 37. in deest D.

^{32.} Migne, t. 5, p. 380, 381.

Words of St. John Damascenus. patris mei." "Qua in parte," inquit sanctus, "invenimus calicem mixtum fuisse quem obtulit, et vinum fuisse quod sangwinem suum dixit." Et Johannes Damascenus Grecus scribit | in sentenciis suis quod deus A 121° "coniugavit pani et vino deitatem suam et fecit ipsam 5 corpus et sangwinem". Et idem dicunt sancti con-O. corditer.

Anecdote by the Abbot Daniel in the holy in life, believed that the figure of Christ's body.

Unde, in Vitis Patrum narratur capitulo 18, quomodo narravit abbas Daniel dicens: "dixit pater noster Lives of the abbas Arsenius de quodam sene, qui magnus erat in Desert Fathers. An old Father, hac vita, simplex autem in fide; et errabat pro eo abbas Arsenius de quodam sene, qui magnus erat in 10 quod erat ydiota et dicebat naturaliter non esse corthe sacramental pus Christi | panem quem sumimus, sed figuram eius B 126" esse. Hoc autem audientes duo senes et scientes quod magna esset vita eius, cogitaverunt quia innocenter 15 et simpliciter dixit hoc. Et venerunt ad eum, et dicunt ei: 'Abba, sermonem audivimus cuiusdam infidelis, qui dixit quia panis quem sumimus non naturaliter corpus Christi, sed figura est.' Senex ait eis: 'Ego He was told to sum qui hoc dixi.' Illi autem rogabant eum dicentes: 20 believe that the 'non sic teneas, abba, sed sicut ecclesia catholica bread was non sie teneas, abou, really Christ's tradidit. Nos autem credimus, quia panis corpus Christi est, calix ipse sangwis Christi secundum veritatem et non secundum figuram. Sed sicud in principio pulverem de terra accipiens plasmavit hominem ad ymaginem 25 suam, et nemo potest dicere quod non erat ymago dei, quamvis incomprehensibilis. Ita et panis quem dixit

But, he not

being satisfied with their reasons,

us pray this week'.

He consented and prayed.

So did the others.

quia corpus meum est credimus quia secundum veritatem corpus Christi est.' Senex autem ait eis, quia 'nisi re ipsa cognovero , non michi satisfacit racio A 1214 they said: 'Let vestra'. Illi autem dixerunt ad eum: 'deprecemur deum ebdomada hac de misterio hoc, et credimus quia deus revelabit nobis'. Senex vero cum gaudio suscepit sermonem istum, et deprecabatur deum dicens: 'Domine, tu cognoscis, quoniam non propter maliciam incredulus 35 sum rei huius, sed per ignoranciam dubito. Revela igitur michi, domine Jesu Christe, quod verum est.' Sed et illi senes abeuntes in cellas suas rogabant di-P. centes: 'Domine Jesu Christe, revela seni misterium hoc, ut credat et non perdat laborem suum.' Exaudivit 40

^{6.} corpus suum CD. 19. dixit B. 22. CD. 29. dixit CD. 32. ministerio B. 22. panis ipse BCD. quia B. 23. Christi est CD.

^{6.} De Vitis Patrum I. v. libello 18. Migne, t. 73, p. 978, 979.

dominus utrosque, et ebdomada completa venerunt do-B 126º minico die | in ecclesiam et sederunt ipsi tres soli super sedili de cirpo, quod ad modum fascis erat ligatum. Medius autem sedebat senex ille. Aperti sunt Their eyes were 5 intellectuales oculi eorum, et quando positi sunt in And they saw altari panes, videtur illis tantummodo tribus, tanquam on the altar a parwulus iacens super altare. Et cum extendisset pres-sacrificed by an biter manus ut frangeret panem, descendit angelus domini de celo habens cultrum in manu, et sacrificavit 10 puerum illum: sangwinem vero eius excuciebat in calicem. Cum autem presbiter frangeret in partibus And the old parvis panem, eciam et angelus incidebat pueri mem- man, instead of the Host, bra in modicis partibus. Cum vero accessisset ut ac-received bleeding flesh: ciperet sanctam communionem, data est ipsi soli caro and he believed, A122* sangwine cruentata | quod cum vidisset pertimuit et and the flesh was again clamavit dicens. 'Credo quia panis qui in altari ponitur corpus tuum est; et calix tuus est sangwis.' Et statim facta est in manu eius panis secundum misterium, et sumpsit cum ore, gracias agens deo. Dixerunt ei 20 senes: 'Deus scit naturam humanam, quia non potest vesci carnibus crudis; et propter ea transformavit corpus in panem et sangwinem in vinum hiis qui illud

was again bread.

in fide suscipiunt." Ex ista narracione, vera supposita, patent tria: primo Conclusions: 25 quomodo in illa etate ecclesie vocarunt panem regula-body was then riter corpus Christi; nondum enim introducti sunt regularly called cultores accidencium, qui finxerant accidens sacramentum. Patet secundo quod non est intencionis miraculi dicere quod panis sacramentalis fit ydemptice corpus 30 Christi, sed sufficit quod supra racionem figure panis B 1264 ille sit realiter corpus | Christi. Et patet tercio pro isto termino 'naturaliter' quod doctores primitive ecclesie, et specialiter Hylarius libro 7° De trinitate capitulo 6°, Body natural bread. dicunt corpus Christi esse naturaliter, corporaliter et 35 carnaliter ipsum panem, ad excludendum figuram precisam qualis fuit in lege veteri, et qualis est in signis nostris humanitus institutis: quia aliter Christus dixisset

b) that the not produce identity;

c) that the early Doctors call Christ's

A 122b dictum est, adverbia debent intelligi simpliciter.

superflue: "hoc est corpus meum", nisi signum illud panis haberet quandam efficaciam super illa. Sed ut

^{3.} medium CD. 7. extenderet B. 8, 9. Domini deest B. 17. est deest A; ib. est illa BCD. 18. ministe-15. sangwine deest B. rium B.

^{3.} Scirpo, in the text quoted.

Return to the question: the variation of rites in the Mass. De Divinis

perfected the sacrifices of Moses, so has the Roman Church done in later times.

Redeundo ergo ad variacionem rituum in missa, cum Q. illa variacio possit bene fieri, videndum est de eius origine, quam declarat auctor De divinis officiis, sub The author of hiis verbis: "Olym non tanto exterioris apparatu decoris missarum solemnia celebrabantur, nec ab uno quolibet 5 officiis says: missarum solemnia celebrabantur, nec ab uno quolibet
Of old Mass
was celebrated homine religiosi obsequii gloria consummata et perless splendidly polita. Pontifices quippe sacri, splendida Romane sedis luminaria, sicut diversis temporibus effulserunt, ita paulatim studii sui claritate venustatem huius salutaris officii perfecerunt. Et sicut traditum a domino per 10 As David and Moysen sacrificii veteris ordinem, precipue David et Salomon, sacerdotum et Levitarum ministerio, tantorum multiplici numero psalmorum divinorum, tripudio, templi vel altaris illustri gloria, sacrorumque multitudine vasorum splendidius ampliarunt; sic traditum a domino 15 mirabilem novi sacrificii ritum per primos apostolos sancta Romana ecclesia suscipiens religiosa fide amplexata est, fideli cura conservavit, diligenti apparatu exornavit. Que ergo quique eorum con | tulerunt, iam B 127* dicemus magis secundum ordinem eorum que ordinata 20 Pope Celestinus sunt, quam eorum qui ordinaverunt. Celestinus papa

before Mass, by anthems.

Pope Gregory arranged the anthems, composed the Kyrie eleison, added some words to the Canon.

ordered that the whole Psalter 42^{us} constituerat ut psalmi David centum | 50 ante A122^c should be sung sacrificium canerentur anthiphonatim ex omnibus; quod ante non fiebat, sed tantum epistola et ewangelium recitabantur. Ex hoc instituto excepti de psalmis in-25 troitus, gradualia, offertoria, communione cum modulacione ad missam in ecclesia Romana cantari ceperunt. Gregorius 65 antiphonarium regulariter centonisavit et compilavit, Kyrieleison a clero ad missam cantari pre-R. cepit, quod aput Grecos ab omni populo cantabatur; 30 alleluya extra penthecosten ad missam dici fecit, in canone tria verba superaddidit hostie: 'diesque nostros

10. intraditum ad nomen domini D. 18. fidei D; ib. con- deest BCD. 20. sed pro secundum C. 26. comunionem CD. 28. regulariter deest A; ib. teutonisavit omnes MSS.

21. According to the Benedictine chronological list, St. Celestinus (422) was the 44th Pope, counting St. Peter. In De Divinis Officiis, ascribed to Alcuin, there is the following passage: "Celestinus papa constituit ut psalmi CL ante sacrificium psallerentur antiphonatim ex omnibus; quod antea non fiebat, nisi tantum epistola Pauli recitabatur, et sanctum Evangelium".... Here we have, as also in some other similar passages, evident proof that Wyclif quotes from this work, though very considerably interpolated, as we have seen from other extracts that are nowhere to be found. 28. St. Gregory the Great (590) was the 65th Pope.

in tua pace disponas,' 'ab eterna dampnacione nos eripi', et 'in electorum tuorum iubeas grege numerari.' Oracio- and put in the nem quoque dominicam post canonem super hostia censuit recitari. Simacus 53us omni die dominico vel 5 natali martirum Gloria in excelsis ad missam cantari ordained that constituit; quem ymnum Celestinus Telesphorus papa the Gloria a beato Petro nonus nocte tantum natalis domini admissas a se in ipsa constitutas cantari instituit, et in Christmas-tide. eo ad angelorum verba que sequuntur adiecit. Gelasius Pope Gelasius 10 47 us tractus et ymnos composuit, et sacramentorum composed the Tracts, hymns prefaciones tanto zelinato sermone dictavit. Innocencius and Prefaces; Innocent, Leo, A 1224 38us pacis | osculum ante communionem dari decrevit; Leo 43us, qui in omeliis declamandis multum invaluit, addidit in canone 'sanctum sacrificium, inmaculatam 15 hostiam.' Damasus 36us, 'Credo in unum deum' cantari B 127 instituit ex decreto sancte universalis | Synodi a centum 50 episcopis Constantinopoli celebrate. Allexander 6us ad consecracionem eukaristie instituit, quod sicut de latere crucifixi domini effluxit sangwis et aqua, ita aqua vino 20 misceatur in ipsa consecracione; nec vinum sine aqua, S. nec aquam sine vino offerri debere decernens. Sixtus 7^{us} ympnum Sanctus, sanctus, sanctus, cantari instituit; Sergius 80 ultimum hoc instituit, ut inter communicandum 'agnus dei' a clero cantetur.

25 Sic studiosa divine legis ecclesia Romana paulatim Thus the de thesauro suo protulit nova pietatis monimenta, et has little by quoddam velud ex auro lapidibusque preciosis religiosi little, adorned the Ritual of the Ritual of the Mass with sanctius hine est aurol area in the Mass with sanccius hinc est quod erat prius, cum ad sola verba less sacred than 30 domini solamque dominicam oracionem consecrabatur. Sed maxime docuit, ut fides que adhuc erat illo tem. Sed maxime docuit, ut fides que adhuc erat illo tempore rudis et, ut ait quidam, tam doctus quam fidelis:

... 'Agresti turbida culti

Nuda humeros, intonsa comas, exorta lacertos

A 123" ubi ornari | potuit maxime in hac parte, tanquam in capite suo deauraretur, et earum rerum que superius dicte sunt veneranda similitudine fulgeret."

9. sequentur ABD. 11. zelimato CD. 15. Damasius D. 17. celebrante B. 20. ipsa deest D. 21. aqua B. 31. in illo BCD. 34. comis BCD; ib. sacerdos BCD. 36. deauretur BCD.

4. Symmachus (498): 52nd Pope. 6. St. Telesphorus (127): 8th Pope. 9. St. Gelasius (492): 50th Pope. 11. St. Innocent I (492): 41st Pope. 13. St. Leo the Great (440): 46th Pope. 15. St. Damasus (366): 38th Pope. 17. St. Alexander (109): 6th Pope. 21. St. Sixtus I (119): 7th. 23. Sergius I (687): 85th.

out of

Damasus, Alexander, Sixtus and Sergius also made some

These ceremonies certainly aid piety, though not so safe as the first ones, instituted by Christ. be said of other

rites, good only in so far as they incite to Christ's love.
Still, it would be better if we could do without them.

We are far from the fervour of carly times.

Solomon was

public worship; and we are

under a new

dispensation.

&c.

Licet autem verisimile sit, quod modus quem observarunt Christus et sui apostoli fuit securior et plus prodesset ecclesie, tamen iste modus superadditus multis prodest. Et sic de multis sanctorum canonisacionibus, de multis festorum celebracionibus et aliis perpetuis 5 The same may institucionibus; certum quidem est quod omnia talia precise de tanto sunt laudabilia, de quanto excitant ut Christus plus ametur. Sic quod, si Christus | plus B 127° amaretur ab ecclesia, non existente solemnitate festivitatis alicuius apostoli vel sancti citra Christum, nec 10 ordinacione adiecta de cultu ecclesie, plus prodesset ecclesie quam modo proficit. Cuius veritas ex isto convincitur quod ante omnia hec plus profuerunt ecclesie actus apostolici; et multiplicatis successive hiis ritibus continue plus fuerant peiorati. Ideo videtur quod nec 15 propter questum, nec fastum, sed pure propter honorem dei, excitante revelacione, sunt talia acceptanda.

Nec movet de David et Salomone, tum quia non T. perhaps wrong in giving such splendour to docetur quin ipsi in hoc peccaverunt, tum eciam quia multi ritus fuerunt in eis liciti, qui propter adventum 20 figurati et attencionem ad sensum misticum sunt hodie omittendi, creditur templum Salomonis et eius ornamenta fuisse destructa. Nec oportet prelatos nostros propter eorum consequenciam habere totidem concubinas vel premi purgacionibus | et oblacionibus bestiarum cum A 123b This argument ceteris ritibus. Sicut igitur ipsi et gesta sua signarunt would allow concubines, and Christum venturum, qui iam venit et alleviavit onus burnt-offerings, illud importabile, sic debemus servando eius libertatem secundum sapienciam suam veteres ritus excutere: et sic melius foret ritus huius sacramenti et alios in-30

The lies of great prominence to these ceremonies. the act, but of the spirit in which it is

done.

Sed multiplicata mendacia circa sacramentum altaris these last times maioritas observancie ritus novelli supra virtutes; et sic distraccio a magis bono videntur multis concludere 35 quod melius foret multiplicitatem istam dimittere. Melius, Amos inquam, foret vellere siccomoros in maiori caritate quam VII, 14 Everything inquality, foret venere sizes.

Everything depends, not on audire | quotquot missas cum oracionibus numerosis B 127^d the act, but on profissis quia magis virtuosum. Sic enim baptista, qui nunquam audivit missam, manducavit meritorius corpus 40 Christi. Sic enim loquitur Christus de bibicione vini,

troductos dimittere, nisi ad amorem Christi promoverent,

et per consequens ad observanciam legis sue.

10. nec pro vel D. 17. attemptanda C. 19. peccaverant A; ib. et pro eciam B. 26. figurant BCD. 28. illud cis C. 36. fore A; ib. multiplicacionem BCD. 41. scilicet quam tales in marg. A.

hoc est, sangwinis sui Math. XXVI et Luc. XXII quem biberet novo modo post mortem; sicut loquitur Augustinus super Johanne, omelia 25ª. Manducacio autem sacramentalis non proficit, nisi de quanto subservit man-

A 123º ducacioni spirituali, que fit in anima. | Illa vero per se sufficit, cum implicat virtutem et meritum ex memoria passionis et viacionis Christi a corpore suo mistico, quod

est ecclesia imitandum.

V. Sunt autem tres famosi obiectus ut sepe repecii; primo Three great 10 videtur quod si corpus Christi sit hostia consecrata et the Eucharist.

quelibet eius particula, cum infinita sunt huiusmodi. I. That quelibet eius particula, cum infinita sunt huiusmodi, I. That alio latere quodlibet illorum foret idem in numero everywhere the cuilibet eorum. Ad istud sepe dictum est quod foret would be every other; it is insolubile, nisi quia corpus Christi est equivoce et non soluble by our vdemptice aliquod illorum. Et illud decet Australia distinction corpus Christi foret infinita contrarie accidentata; vel ex ydemptice aliquod illorum. Et illud docet Augustinus,

ut recitat decretum de consecracione, distinccione 2ª capi- Augustine says tulo. "Non hoc corpus," inquit: "quod videtis mandu- that the Body we eat is and caturi estis, et bibituri estis illum sangwinem quem is not the same 20 effusuri sunt illi, qui me crucifigent; ipsum quidem was crucified; effusuri sunt illi, qui me crucingent, ipsum quite the same et non ipsum; ipsum invisibiliter et non ipsum visi- invisibly, not visibily.

biliter," "necesse est", inquit, "illud celebrari visibiliter; sed necesse est ut illud invisibiliter intelligatur". Ubi patet quod Augustinus equivocat modo scripture. Et 25 cum utraque pars sit concedenda cum Augustino, quia

propter equivocacionem non est contradiccio, manifestum est quod ipse vere intelligit quod corpus Christi non A 123 est comedendum secundum illum modum substancialem,

B 128* corporalem, vel dimensionalem, quem habet in quantum 30 illud corpus. Et propter illum modum essendi equivocum, Here syllogisms patet quod deficit discursus sylogisticus in ista materia. fail, because of the difference in Non, inquam, oportet, si panis ille frangitur, comeditur the very modes of being. vel putrescit, et ille sit corpus Christi, quod ipsum corpus propterea sic movetur, quia est equivoce corpus

35 Christi; et sic movetur taliter in hostia, sed non sic movetur, quia non sic movetur in sua substancia; multiplicatur tamen, cum sit multorum singulum.

Secundo argumentatur quod corpus Christi sit quelibet II. 'Christ's eius pars quantitativa, ut puta caput, pedes, manus etc. Body in the

This is Augustine's doctrine.

^{6.} virtutem deest A; virtutem C. 12.accidencia B. 22, 23. necesse — sed necesse deest A. 30. per C. 36. quia — in deest A. 38. arguitur BD. 15. quod BCD. 34. qui BCD.

^{1.} Aug. Tract. XXV. In Joh. Migne, t. 35, p. 1602. 17. Decr. Grat. 3. Pars. Dist. II, c. 45.

alicui tercio sunt eadem inter se, videtur quod omnes

ille partes idem corpori Christi sunt idem inter se. Hic X.

identical with quia quelibet talis pars est illud sacramentum quod His head, feet, &c. So His head est corpus Christi. Cum ergo quecunque sunt eadem is there identical with his feet!

speak of substantial identity, the conclusion is wrong; if of Christ's mystic members, and their union in charity, it is right.

suppono quod fiat locucio de substanciali ydentitate 5 numerali: et tunc patet, quod conclusio est inpossibilis. Answer: If we Sed videtur secundum logicam apostoli quod est quedam similitudo ad sensum misticum vel sacramentalem; ita quod, sicud sacramentum est corpus Christi et singule eius partes, sic quicunque predestinati sunt qualia- 10 cunque membra corporis Christi mistici. Scribit enim I. Cor. apostolus 1ª Cor. X: "Unum corpus et unus panis X, 17 multi sumus omnes, qui de uno pane et uno calice A 124" participamus"; hoc est, omnes predestinati qui participant eukaristia quoad meritum vel premium, nedum 15 sunt unum corpus natura, sed unum corpus Christi, quod est ecclesia, et ipsa est quodammodo unus panis. Ideo, ad Rom. XII. "Multi unum corpus sumus in Kom.

For the Sacrament is mystically the whole Church; and each of its members ought thus to belong to and be in another.

et quodlibet eius membrum, sic est quodammodo sancta mater ecclesia et quodlibet eius membrum. Idem | dicit B 128b auctor De divinis officiis, quod "in sacramento altaris, nedum est corpus Christi et concomitancia angelorum sed tota ecclesia; et sicut ipsa hostia et quelibet eius 25 particula est corpus Christi et quodlibet eius membrum, sic mistice quodlibet membrum ecclesie est quodammodo Christus Jesus, ut locuntur multi sancti; et quodlibet membrum ecclesie debet esse mistice qualecunque membrum alterius; ut prelatus nedum est stomachus, 30 oculus et sic de aliis membris ecclesie, sed debet esse in consilio membrum cuilibet alteri eius membro; quia, ut docet apostolus, debemus esse singuli alter alterius membra".

Christo; singuli autem alter alterius membra." Sicut enim hostia consecrata est sacramentaliter corpus Christi, 20

III. If all the members of Christ are in

Sed tercio obiciunt carnales: si corpus Christi et 35 Y. omnia | eius membra sunt vere in hostia, tunc quantitas, A 1246 the Host, they figura et continuacio illorum membrorum est consequenter are there with all their shapes, in ipsa hostia. Et ad istud vellent carnales urgere me per sua mendacia, non per argumenta, ut concedam corpus Christi esse septipedale in hostia et quomodo-40 cunque figuratur, vel qualificatur in celo secundum

^{2.} et est CD. 11. corpori D. 16. idem corr. A; ib. naturaliter CD. 18. Ideo dicitur CD. 19. sic CD. 21. et deest AB. 22. Ideo CD. 30. debet esse BCD. 39. nec BCD. 22. Ideo CD.

aliquod accidens corporale. Sed sensus et racio fidei Answer: His contradicunt. Conceditur igitur quod corpus Christi est non quantum, non figuratum, non corporaliter spiritually, not dimensionally. qualificatum ibi, quia est spiritualiter et non dimensiona-5 liter ibi. Verumtamen corpus Christi non est non quantum vel non corporee qualificatum, quia tunc non esset alicubi illo modo. Corpus Christi igitur non habet in Though hostia aliquem modum proprie substancialem illi corpori, has dimensions, quia tunc posset esse ibi illo modo, cum hoc quod non it has none qua in the esset per alium locum, quod esse non potest. Conceditur to esset per alium locum, quod esse non potest. Conceditur tamen quod accidentaliter et secundum modum sibi But in Heaven accidentalem est in celo, cum sit ibi substancialiter. Et impossibile est aliquod corpus esse alicubi substancialiter, being there substantially. B 128º nisi fuerit ibi accidentaliter, | sed econtra. Quia quamvis 15 sit in hostia corpus Christi modo quo uniuntur partes eius ad invicem, et modo quo anima sua actuat corpus A 124° illud, tamen ille est modus alius, quia | modus spiritualis corporis; qui deficit sibi in celo. Unde modus substancialis est prior naturaliter quam modus unionis 20 anime cum corpore, vel parcium quantitativarum ad invicem, cum sit modus materialis quo est illa attonia. Nec latet logicos quomodo iste termini substancialiter et secundum substanciam possunt quandoque sumi substance can cathegorice et quandoque sincathegorice et sic redu- be taken either for what they 25 plicare immediate secundum causalem et condicionalem denote or for something et alias mediate, quod logici negant de isto termino in quantum. Corpus itaque Christi non habet in hostia Thus instead of aliquod accidens formale, sed loco quantitatis habet corpus Christi ibi magnitudinem virtutis, et loco quali-30 tatis corporalis habet ibi qualitates spirituales, et loco continuacionis membrorum suorum habet ibi graciam continuandi per caritatem membra ecclesie ad invicem et cum Christo.

dimensions,

Terms that Christ has greatness of

Sic igitur instruendus est populus quod sacramentum The People and 35 altaris est secundum suam naturam panis et vinum, the learned are sed secundum verbi dei miraculum est corpus Christi the same thing et sangwis. Et dicendum est scolasticis quod sacra-terms: that the mentum, secundum quod panis aut vinum, subiectat natural bread, naturaliter omnia illa accidencia que sentimus; sed 40 secundum quod corpus Christi, confert graciam fidelibus ipsa dignis. Istam autem sentenciam propono publicare

is Christ's sacramental

Conclusion: a in populo. Et cultores signorum iuxtaponant suam challenge to the sign-worshipsign-worshippers. This doctrine will be donewit hos donum notices at least the substancia subiecta: Deus autem qui octrine will be published, let donavit hoc donum noticie, et | odit mendacia, multi-B 1284 them set forth theirs; and let plicabit secundum dignitatem capacium fidei veritatem. 5 God multiply Certum, inquam, est, quod multiplicata apostasia genethe faithful. racionis signa querencium multiplicanda est errorum varietas in hoc venerabili sacramento.

Explicit Tractatus de Apostasia Magistri Johannis Wiclef doctoris ewangelici.

9. Explicit tractatus de apostasia per reverendum doctorem J. W. cuius anima per misericordiam altissimi requiescat in pace C; Explicit tractatus de apostasia per reverendum doctorem J. W. cuius anima per misericordiam altissimi D; per reverendum doctorem J. W. cuius anima per misericordiam altissimi requiescat in pace. Amen B.

10. Respice finem 1517 A alia manu.

INDEX.

Abbot Daniel, anecdote by him about a miracle,

Abbot Daniel, anecdote by him about a miracle, 246, 247.
Abraham, 70, 76.
Absolute accidents (accidentia per se) cannot be consecrated, 72; the theory that imagines them in the Eucharist is not founded on Scripture, 59; dishonours Christ, 80; is absurd and heretical, 81; would destroy the world, 98; would produce an impossible vacuum, 99, 143; is upheld by the idea of God's power, 101; supposes that He could make the same man living in England and dead in India 16-, or make several bodies exist in the same place at the same time, 102; should be put down, 106; is superfluous in any case, 138, 139; Accidents cannot be conceived as absolute, even when essential to the substance, 152.
Absolution always given by God to the contrite 35.

Absolution always given by God to the contrite 35.
Abstractions concreted, a gross fallacy, 172, 173.
Absurdity of supposing quantity to be the Eucharist, 156.
Accident, an, its definition, 56.
Adam's fall, 14, 70; believed to have taken place on the sixth day of the week after a few hours in Eden, 76 and note.
Ages of the world, 76.
Agnus Dei, by whom inserted in the Mass, 249.
Albetti the Great, 195.
Alleluia, by whom first ordered to be snng of Mass, 249.
Ambrose, St., said to have been present at St. Martin's funeral without leaving Milan, 102; impossible to suppose bilocation in this case, 111, 112; quoted, 50, 53, 64, 69, 160, 180, 181, 209, 212, 228, 232.
Analogy, a strong method of reasoning, 49.
Anselm quoted, 125, 196.
Annihilation impossible, 65; would follow from absolute accidents, 137, 145.
Antichrist's blasphemy concerning private religions, 124 he calls the customs of the Church, its hymns and Scripture itself heretical, 46, 47; puts division everywhere, even between accident and subject, 47; is greatly elevated, 55; his fallacy respecting the Eucharist, 149.
Apocalypse, the, can be understood in different ways, 78.

Apostasy, constantly co-exists with blasphemy and simony, 1; every mortal sin always renders guilty of it, 1, 19; its etymology and description in Scripture, 1; it can be known by its contrary, i. e., religion, 2; it was not incurred by St. Paul or Nicodemus for leaving the Pharisees, 3; nor is it incurred by putting off the monastic habit, which act it were therefore wroug to panish, 6; A., falsely so called, when a man leaves the Sects to follow Christ's religion, 8; A., of pride, by which the Pope magnifies himself, 8; a threefold A.; perfidy, disobedience, irregularity, for which however imprisonment is illegal, 9; hidden A. in the religious Orders, 19; a specially grievous sin for them, ib.; its seven characteristics, 20; A. of omission, worse than Judas' sin, 21; is inexcusable, 22; great examples against it, ib.; worthless justifications: that there remains no more to be done, ib.; that Bishops should not be attacked; that to act would be perilous, 22, 23; A. of commission, 24; lying flattery, backbiting, 24, 25, very common amongst friars; A. of perverse intentions, which it is almost impossible for a Friar to escape, 28; A. of inordinate affection for temporal things: in begging, 31, in using, 32, and in retaining them, 33; A. of perverse action as to absolutions, indulgences, 35, and letters of fraternity, 36–38; A. of intrigues, 39; A. of sowing discord, 43. Whoso has done these things, has committed A. 44; a threefold remedy for this evil, 45. Science, A. of, a cause of many evils, 67; not to protest against evil is A, 91; to deny that the Host is bread is to commit A. 118; A. has been committed by the Nominalists, 136; is almost universal, 244.

Apotheosis, Pagan, copied by the partisans of absolute accidents, 10.

Aristotle quoted, 55, 56, 119, 121, 124, 177.

Arnulfus, 40.

Ass, an, could be a monk if habited as one; absurd consequence, 5; comparison of infidel

Arnulfus, 40.

Ass, an, could be a monk if habited as one; absurd consequence, 5; comparison of infidel with an A., 74.

Attorney, an, 21.

¹ According as subject matter or words are taken as guides, an index approaches on one hand to a mere summary, on the other, to a concordance. But there are already two summaries, one in the Introduction, and the other in the side-notes; and to write a complete concordance would be useless and impossible. I have endeavoured therefore, to restrain the scope of this Index chiefly to what is most interesting and strikes most. Quotations from the Fathers being very numerous, I have taken especial pains with them; not however always repeating the reference, if the same quotation occurs several times.

Augustine, St., Father of the Church, quoted, 4, 7, 13, 30, 49, 50, 51, 55, 57, 64, 66, 71, 76, 82, 85, 86, 89, 109, 133, 135, 138, 139, 140, 141, 142, 148, 177, 181, 182, 189, 213, 220, 228, 229, 231, 237.
Augustine, St., of England, was perhaps the author of a spurious work ascribed to St. Augustine of Hippo, 83.

Augustine, 83 St. Augustine of Hippo, 83.

Aurelius, 83.

Averrhoës, mentioned, 84; quoted, 117, 153, 157.

Avicenna, his doctrine of the cognition of pure Being, 119, and note.

Azymitus, 93, note.

Bacon, Robert, a learned Dominican, 175, note.

Backbiting, the sin of Lucifer, shows want of charity or of prudence, 27.

Baptism, compared with Eucharist, 211.

Baptist, John the; rightly inconsistent, 214 and note. Baptism, compared with Eucharist, 211.
Baptist, John the; rightly inconsistent, 214 and note.
Bartholemew, St., bowed the knee a hundred times a day, 14.
Beating with the foot, its mystic sense, 31.
Bede, if against Wyclif in the Eucharistic question, would be against Scripture, the Fathers and himself, 207.
Begging of the Friars, the, excessive, needless, irreligious, 31, 32.
Benedict, St., 14, 40, 41.
Berengarius, his condemnation, to which Wyclif agrees, 68, 79, 108.
Bernard, St., quoted, 3, 129, 196.
Bernard the glossator, 5, 9.
Bilocation, scholastic theory of, 100; a miracle of, 102; impossible, 214.
Bishoprics, sought after by Friars, 11, 61.
Bishop's state, a, more perfect than that of a 'Religious', 11; remains perfect, even though he himself be imperfect, 13; a B. not obliged to follow the observances of his sect 11. The Bishops rob the English Churches, 88.
Blasphemy always accompanies apostasy and simony, 1; no mortal sin without it, 10.; it is B. for any man to claim that obedience which is due to God, 17; or to say that worldly prelates ought not to be rebuked, 22, 23; or to endeavour to render the Church worldly, 91. B. of the Man of Sin concerning the Eucharist, 46, 48, 65.
Bolemian language, a note in the, on the Prague MS., 179.
Bonaventure, St., mentioned, 195.
Boys and others, enticed into the Orders by gifts, 28, 29; wise answer of one of them, 16.
Blood called the life in Scripture, 51.
Bread and wine are to the body what Christ is to the soul, 65; they are changed into Christ's Body, their substances remaining, 170.
Brewer's Monumenta Franciscana quoted, 41, note.
Buffoon and king; comparison to illustrate the Eucharistic theory, 53. Buffoon and king; comparison to illustrate the Eucharistic theory, 53. Caiphas, 70.
Calf, the molten, image of Church temporalities, was not a real calf but a figure, 105.
Candace, Queen; her eunuch was a religious Candace, Queen; ner current was a longer man, 2.
Case, a; four friars trying to persuade a man to belong to their several orders, 3o.
Celestinus, St., ordered the Psalter to be chanted before Mass, 24.
Change of monastic habit, the; forbidden, 4.
Charcoal, ignited, illustrates the Eucharist, 52,

Christ foolishly said to have been a Pharisee, 3; His Rule of life professed by all Christians, 10; He alone is our example, 13; He gave no commands as to what we should wear, &c.; or if so, only for a time, 1b. He would not have Christians subject to Him, if absolute accidents were admissible, 59; how present in the Host, 103; really, but yet not formally nor essentially, 110; multiplied there, not in substance, but in figure, 110; His life therein, not animal but spiritual, 117; is His Body seen in the Host by the bodily eye? contradictions of adversaries, tb.; C. not so really present in the Host as in Heaven, 185; if He were, the Host would be animated, 186; C. has three modes of being in the Host, 219; His Body is there, but not qua His Body, 221.
Chrysostom, St., the Opus imperfectum talsely ascribed to him, 21 and note.
Civil lordship always savours of sin, 30, errors concerning it, 175.
Collective entities are no entities, 96.
Confessors of kings should keep them from heresy, 61. Confessors of kings should keep them from heresy, 61.
Conjugal obedience, 17.
Contrary positions as to the Eucharist, 222.
Cook, a, must know what he gives to eat; much more a priest, 58.
Cornelius the centurion, a religious man, 2.
Corruption in the Church, 22.
Crusade in Flanders, the; mentioned, 177.
Crucifix and Host; difference of Christ's presence in each, 222. 223.
Crystalline spheres, 71 note. Crystalline spheres, 71 note.
Curates must know what the Host is in itself, 58. Curiosity of Herod, the, not satisfied by Christ, 75. Cyprian quoted, 245. Damasus, St., inserted the Credo in the Mass, 249.
Danger of those who quit the Orders, 8, 9.
Dangerous to approve sin, even in good men, 14.
Dangers of indulgences both to prelates, friars, and laymen, 35.
David 76 Dangers of indulgences both to prelates, friars, and laymen, 35.

David, 76.

Decretals quoted, 1, 3, 4, 5, 9, 13, 16, 21, 33, 51, 53, 54, 57, 64, 65, 66, 67, 68, 72, 75, 79, 82, 85, 108, 109, 126, 163, 107, 198, 213, 215, 216, 219, 228, 229, 231, 236, 251.

De Divinis Officiis quoted 73, 74, 75, 80, 103, 106, 107, 123; its authorship, 73, 248, notes. De Incarnatione mentioned, 183.

De Simonia quoted, 90, note.

Dialogue, an imaginary, between priest and layman, 57.

Difference between types and figures, 52.

Dispenses, etymology of the word, 8; ought not to be given by the Pope nor tolerated by the king, 9.

Docking, Thomas, mentioned, 195, and note.

Doctrines of devils, 26.

Dominic, St., 14.

Dove, the, of Noah's ark and of Christ's baptism 85, 86; was a sign of the Holy Ghost, and yet a real dove, 233.

Duality of Gods would follow from the accident Duality of Gods would follow from the accidenttheory, 144. Duty of secular powers to maintain the clergy, 39, 91. Dionysius quoted, 63, 69, 216. Eduction of forms, 170. Egidius, 120 and note.

Endowment of the Church, a cause of great

evils, 44.

257 INDEX.

English Works of Wyclif, referred to 2, 19, 36,

Erasmus, 129 note.
Essence, the, of an accident is to inhere formally in its subject, III.

ssenes, 2.

ucharist, the; is called bread in Scripture, 47; if not thus understood, the authority of Holy Writ is destroyed, 48, 49; called so by the early Fathers, ib; is not a type, but Christ's very Body, 52; figuratively, 55; bread in its nature, it is not so in our mind's thought, 63, 64, 65, 79, 83, 84; a two-fold heresy about it, 107; that it must be received fasting is no argument against this doctrine, 123. Three conclusions about the Eucharist, to be defended unto death by all Catholics, 127; three opinions relative to it that have obtained since Christ, 130; it is a fantastical appearance, according to Guitmundus, 175; is called by the Church a terrestrial substance, 178. Jusebius, 214, 216.

the Church a terrestrial substance, 178.
Eusebius, 214, 216.
Evidence, three sorts of, 217-219.
Existence of Time, the Universal, and the Sensible, the, is only in the mind that thinks them, 62, 63.
Fallacy, the, of abstract, confounded with concrete predication, 143.
False prophets, 19.
Fathers, the, of the first millenary, the only true guides, 66, 70, 80.
First monks, the, lived solitary, 40.
Five sorts of words spoken by the man of God, 25, 26.
Flattery engenders sons of the devil, 25.
Flint changed into glass, 82, 83, 170.
Fishacre of Devonshire, 195 and note.
Foot of pride, the, signifies the beginning of pride, 20.

Fishacre of Devonshire, 195 and note.
Foot of pride, the, signifies the beginning of pride, 20.
Form, different meanings of the word, 84, note.
Formaliter, senses of the word, 133, note.
Francis, St., 14.
Friars could not lawfully become Bishops, were the latter state not more perfect, 12; are not consistent with their own principles, 23; prefer the favour of men and the prosperity of their Order to God's law, 24; have ships, jewels, rich houses, fine churches, and are thus apostates, 32; are wanting in charity amongst themselves, 33; yet if they give hospitable to their own brethren, 33, 34; and should this hospitality destroy the distinction of Orders, it would be well, 16.; their sophistical arguments in favour of simony, 39; F. compared at length to wild geese, 43; they stir up princes to war, and sow discoord in the Church, 44; the good they do is more than counterbalanced by the harm, 16.; they never oppose the accident theory, 64.
Fulgentius, anthor of De fide ad Petrum, 129, note; quoted as Augustine, 129, 232.
Gandofilus, of no value as a witness to the Eucharistic doctrine, 194.
Gandofolus, 83.
Gelasius, St., his work at the Ritual of the

Eucharistic doctrine, 194.
Gandofolus, 83.
Gelasius, 81., his work at the Ritual of the Mass, 249.
Gift, the of the Friars' goods to the Pope, 243.
Gilbert de la Porrée, 120 and note.
Gloria in excelsis, the, by whom inserted in the Mass, 249.
Gloss, the, explains Augustine wrongly, 9; should not be heeded, 53, 54, 57; quoted, 87;

it destroys the value of authority by wrong explanations, 190; but this can be done on the other side too, 191.
Goethals, Henry, 75 and note.
God does not delude men by false appearances, 85; G. the primordial Form, 135.
Gog and Magog; etymology of names, 77; they think that worldly power increases holiness, ib.; their sophistry, 105; their power, 106.
Good men, living in the Sects as roses amongst thorns, probably see their errors before they die, 15.
Gospel, the, can be explained away in all things, if in one, 50.
Greeks, their faith as to the Holy Eucharist, 89.
Gregory, St., quoted, 14 and note, 21, 82, 215; was the author of an Antiphonarium and ordered the Kyrie eleison to be sung at Mass, 248.

ordered the Kyrie eleison to be sung at Mass, 248.
Grosseteste, Robert, bishop of Lincoln, quoted, 26; his opinion on the Eucharist examined, 62—64, 120, 138, 181, 193.
Guitmundus, quoted, 126, 128.
Habit, the, of a worldly monk, compared to a shroud covering a corpse, 27.
Henry of Ghent (Goethals), 75.
Heretics concerning the Eucharistic question should have no alms till they set down their belief in writing, 150.
Higden's (Cestrensis) Polychronicon quoted, 10, 43, 235.
Hildegard, St., 10 and note.

43, 235.
Hildegard, St., 19 and note.
Historia Scholastica, quoted, 2.
Honorius III authorised the Friars, 11.
Hugo of St. Victor, quoted, 8, 62, 225, 226.
Hypostatic union; real presence of Christ in the Eucharist comes very near to that union,

224. Idiots know more about the Host than the priests do, 68. Ignatius, St., quoted, 216, 227, 245. Ignorance of the clergy as to what the Sacrament is, 57; of the Friars, 60. Impanation impossible. 83, 209. Imprisonment for breaking vows, unlawful, 9, 238.

Indulgences given by God to every repentant sinner, without the Pope's intervention, 35. Influence and perverse meddlesomeness of the

Influence and perverse meddlesomeness of the Friars, 41. Injustice in the repartition of endowments, 88. Innocent I. St.; his work at the Ritual, 249. Innocent III, opposed the first beginnings of the Friars, 10; his decision about the Eucharist, 65; can be understood in a Wycliffian sense, ib. and 164, 192, 199, 200; his levying of tribute on England, 66, 204; his decision concerning the Trinity, 68, 69; I. not to be believed unless following Scripture, 65, 200; answer to arguments on Papal authority, 201, 202. Said by Wyclif to have asserted that the matter of bread and wine remains after consecration, 134, 135, 234 and note; was wrong to meddle with the question, 172. Insoluble difficulties arise in three ways, 34; application of this doctrine to the Friars, 34, 35. Intensity, the, of quality in the Eucharist would

34, 35.
Intensity, the, of quality in the Eucharist would be infinite, if quality could stand alone, 167. Intrigues among the Friars, 39.
Isaac, Christ offered up with, 160.
Isidorus, St., quoted, 169, 211.
Jerome, St., quoted, 50, 80, 171, 212, 213, 228, 229.

Jerusalem, primitive church in, 3, 239. Jesu, nostra redemptio, Church hymn, 104. Jewish priesthood, the, no image of ours, 203. Joachim, Abbot, 69 and note. John Baptist, St., rightly inconsistent, 214 and

John Damascenus, St., quoted, 51; remarks on, 52, explained, 55, 71; is of Wyclif's opinion as to the Eucharist, 208.
Kings are the losers, when their subjects are

persecuted, 9. Kyrie cleison, by whom inserted in the Mass, 248.

248.
Lanfranc, 194.
Lantran Council, the, 68.
Leech's daughters, the, 60.
Leo, St., his work at the Ritual of the Mass, 249.
Letters offraternity, compared with phylacteries; are simoniacal practices, 36; imply blasphemy, in ascribing merit, and transferable merit, to what has none, 37; answers to objections, 37–30. -39.

37-39.
Limitation, the, of omnipotence, and the ascribing of self-contradiction to God would be

cribing of self-contradiction to God would be both heretical, 102.

Loaves and fishes, miracle of the, 57.

Logic of Scripture, the, 86.

Logical puzzle, a, 59.

Lord's Prayer, the, 90; is not understood by the priests, tb.

Loss of parish priests by Friars, 36.

Lot's wife changed into a pillar of salt, 82, 83, 170; his daughters, like Wyclif's adversaries, thought that they were alone in the world, thought that they were alone in the world,

Mahomet, 55, 67.
Manicheus, his Evil Principle could alone have created absolute accidents, 133.
Mary, the Blessed Virgin, 86; useless questions

raised about her, 221.

Mass, the, of what it at first consisted, 235; at what hour celebrated, 236; the rites super-added were a great sin, ib. Popes went too far, 237, in adding to the Mass these new rites, 248, 250, bad only as an innovation, but good in themselves, 250. Externals are here too much magnified, 251.

Mice know the nature of the Eucharist as well

Mice know the nature of the Eucharist as well as men, 58.

Millenary, second, of the Church's age; Satan loosed, 46, 66, 76, 78.

Mistake, a, of Wyclif, 87, note.

Monks, worse than Gentiles, 241.

Moses, 70.

Movement is not movable, 105.

Multiplication, the, of Christ's Body, c. VIII, passim; can be understood in three ways, 92: absurdities that follow from dimensional multiplication, 93-102; not even virtual M. is admissible, but figurative only, 100.

Mystery, a, how bread can become Christ's Body, 118.

Nicodemus was a Pharisee, 3.

Nicodemus was a Pharisee, 3. Nicolas II, his condemnation of Berengarius,

Nicolas II, his condemnation of Berengarius, 68, 203, 228.

Noah, 70, 76.

Nominalists think that the habit, the sign of religion, is religion itself, 4; have invented the accident-theory, 65; ps. LXXIII expounded against them, 155; their theory of Universals, 186; applied to Eucharist, 187; refuted, 187, 188; a challenge thrown out to them, 254.

Noonday devil, a, 27, 29.

Numeral and real identity, difference between,

115.

Obedience, vows of, ought not to be perpetual, 16; but O. to God is meritorious, 16, 17. O. of God to His creatures, 17. O. to man, following from a compact, is right only when agreeable to Him; quite without merit, when paid to a bad superior, tb. We cannot promise to obey a man in any case, 18; although such obedience may sometimes produce good results, 19. O. to the Pope; how far it extends, 171.

Objections, three, to the Eucharist; solved only by Wyclif's system, 251-253.

by Wyclif's system, 251—253.
Occam, named, 195.
Orders, how distinguished, 3; not by any outward rite, 6; it would be better if none existed, 13: they are sinful and useless, 15, 245; notwithstanding many good members, 15, 240; they prefer their own rules to God's commandments, 16.
Oxford, a doctor of, publicly defended lying, 67.
Partisan's, the, of absolute accidents eat only the sign of Christ's Body, and are thus without charity, 166.
Paschal lamb, the, might have been Christ's Body, 98.

Paschal lamb, the, might have been Christ's Body, 98.
Paschasius, 194.
Paul, St., said to have been a Pharisee, 3; resisted Peter, 17; a witness on Wyclif's side, 216.
Peter Lombard, 62, 69, 193.
Peter's, St., bark less cared for than the Sects, 214. His prophecy concerning modern times, 48.

Pharaoh's magicians, 41.

Pharisees, 2, 23, 26. Philosophers have nothing to do with matters

Philosophers have nothing to do with matters of faith, 56. Place, Aristotle's definition of, 177. Pope, the, not apostolic, but apostate, if he should depart from the faith, 1; his dispensation required, before an apostate can exercise sacred functions, 4; can dispense with any external rite, but not with things essential, 5; his dispensation not necessary when a monk wants to change his habit, 7. His approval of the Sects may be explained as temporary, 15. Cannot be Christ's Vicar, if against Christ, 49; requires a rule of faith, which is Scripture, 55; his decrees to be obeyed in so far only as conformable to that rule, 65, 68. He must teach the truth without pomp; the antiquity of his see proves nothing in his favour, 70.

antiquity of his see proves nothing in his favour, 70.

Porphyry, named, 55; quoted, 56, 119.

Possibility of a soul being in many places at once, 112.

Priest, the, and Christ cooperate to produce the Euchgerict, 185.

Priest, the, and Christ cooperate to produce the Eucharist, 185.

Prester John, 169.

Priest's bad, ruin of the people, 22; rebuked by Christ, 23. Oratory priests, paid for their corporal labour, 38.

corporal labour, 38.

Problem, a, of beings with human souls and the absolute accidents of human bodies; absurd results, 96.

Propperty always savours of sin, 30.

Prophecy, a, against the Sects, 241.

Proposition, a, should, true or not, be rejected in three cases, 114.

Proselytes ought not to be made by Friars; why. 20.

why, 29.

INDEX. 259

Qualities cannot be more perfect than sub-

Qualities cannot be more perfect than substances, and therefore cannot exist separately, 1.11. Quality cannot be the Eucharist, 151; is not a vestige of the substantial form, 105; must have a subject, 166.

Quantity is the subject of quality, 59; follows primal matter, 84; cannot be the Eucharist, 151: is not active by itself, 152; if an absolute accident, would result in the Sacrament being imponderable, 161; invisible, 162; and inactive, 163.

Raban Maur, his testimony as to the Eucharist examined, 207.

at, the, a melancholy animal; humorous comparison with the madness of Wyclif's opponents, 205 and note.

Raven, the, leaving the Ark, 41. Raymund de Pegnafort, general of the Dominicans, 230 and note.

cans, 230 and note.
Religion, two sorts of, 2; does not depend on Peter, ib. external rites and observances improperly called by R.; divided into simply private and accidentally so; many great men in private religions, 3. True R. is in the soul, 4, independent of the habit, 5, and indifferent thereto, 6; is known by the habit only as a sign, ib.; private R. not more perfect than ordinary Christianity, 9. Christianity, more simple, necessary, and authorized, 10; private R. more complex, needy, and difficult, 11; abandoned by the best Friars for ordinary Christianity, ib.; is to the latter like rubbish round a house, 13; is the veil of Gog and Muspog, 77.

Magog, 77. Richard Fitz-Ralph (Ardmacanus) 36 and note; 75; his treatise De Pauperie Salvatoris quoted,

Robert of Geneva, antipope, 202. Rod, Aaron's, changed into a serpent, 170. Sacerdotal obedience, 17.

Sacdduces, the, 2.
Saints, in the Orders, no argument in their favour, 13; S. who founded them, may have committed a sin thereby, 210.
Samaritans, 58.

Satraps, 8, 67.
Scripture, is the only rule of faith, 44; must be understood as it stands, ib.; means every-

be understood as it stands, ib.; means everything either literally or supereminently, 105. Sectarian spirit, a, the root of all evil, 30. Sects, introduced as foretold by St. Peter, 40; divisions of, concerning the Eucharist, 151; should not have been founded, 241. Secular powers ought to interfere in the Eucharistic question, 243. Sectivedale, 100. note.

Septipedale, 100, note.

Sergius, 67. Sermons, Wyclif's, 169, *note*. Serpent of brass, the; its mystic signification,

Signs, taken for the things signified, 103. Signification, the, of all words should be taken

according to their use in Scripture, 6o.
Simony, inseparable from apostasy and blasphemy, does not signify the same, 1; every mortal sin implies S.; Simony amongst reli-

gious men, c. II, title; it is S., when the apostolic dignity is sold for lucre, 20; simoniacal heretics, who they are, 60; a very

frequent vice, 67.
Sin is always a lie, 25; is more grievous, when committed by a body of men, 40.

when committed by a body of men, 40. Slothful servant, the, 21. Sophism to prove that the same Host is in England and in France, 206. Sor, its meaning, 31 note. Sorety, charge of against Friars, 41 note. Soul, a man's; can be sold to the devil, 38; its trinity, 218. Sowing of discord, the, 43. Speaking with the finger, its mystic meaning, 35. Speaking with the finger, its mystic meaning, 35. Species, a word sometimes used for forma, 85. 'Spirits' signifies the clergy, sometimes spirits of error, 25.

of error, 25. Spurious passage, a, ascribed to St. Augustine,

Subject, definition and threefold division of, 56.

Subj. of predication and mutation, 60.
Substance, nothing contrary to, 30; S. of bread does not vanish at the words of consecration, 179; the Eucharist called a terrestrial S. 17

strial S. 174.

Supernatural passage, the, from sin to righteousness, a sort of transsubstantiation, 170.

Sylvester, St.; sinned in accepting an endowment for the Church, 14.

Symmachus, Pope, inserted the Gloria in Excelsis in the Mass, 249.

Temporal lords ought to have all things in

Temporal lords ought to have all things in common, 91.

Temporalities unnecessary to the Pope, 244.
Tendency, all has its own, 140.
Thersites, 105.
Theory of bread becoming an accident, 78; evidently absurd, 70, 80.
Three angels represented the Trinity to Abraham, 103; T. degrees of figurative entity, 116; T. periods of degeneracy in religious life, 41.

nain, 10.7 1. decrees on ingulative entity, 116; T. periods of degeneracy in religious life, 41.

Tortoise, Christ's Body, in Wyclif's theory, less perfect than a, 235.

Transcendental adverbs are equivocal, 213.

Truth, three sorts of, 113.

Two lives in man, animal and spiritual; animal life absent from the Eucharist; why, 7-4, 75.

Universals, five in member, 56.

Urban VI, 202.

Urso, 134, 210.

Vacuum, a, impossible; would follow from the accident-theory, 143.

Verses by Augustine, against backbiting, 28; against Friars (proverb), 42; V. of Church hymns, 46, 47, 87.

Vice infinitely bad, 112

Virtue worth nothing apart from the virtuous embiest.

Virtue worth nothing apart from the virtuous

Virtue worth nothing apart from the virtue with subject, 112.

Winking with the eye, its mystic signification, 28.

Withesses brought against Wyclif; their value discussed, ch. XV and XVI.

World, can it be called Christ, Christ being present? 72, 73, 110.

Wizards, their practices, 122.

Vindobonae, Carolus Fromme, typogr. C. et R Anlae.



